

تلامذہ حضرت صفی اورنگ آبادی



قیامت تک آفاق شعرو سخن پر
چمکتے رہیں گے صفی کے ستارے
— آخر —

مرتب

محبوب علی خان انجمن قادری

علم حقوق اشاعت بحق مرتب محفوظ ہیں۔

نام کتاب: تلامذہ حضرت صفی اورنگ آبادی ○

مرتب: محبوب علیخان اتھکر قادری ○

معاونت: نظیر علی عدیل • رؤف رحیم • روحی قادی ○

• معین الدین عزیزی

تصاویر: جابر بن تائب ○

کتابت: محمد عبد الرؤف ○

سرورق: سعادت علیخان ○

سلام خوشنویس

طباعت سرورق { سرور افسیٹ پریس، کلٹی کاپل (اعاطہ ہدی نگلشن پالیس) حیدرآباد ○
اور تصاویر

○ طباعت لیتھو: دائرہ پریس، چھتہ بازار، حیدرآباد

تعداد: بار اول (۶۰۰)

اشاعت: رمضان المبارک ۱۴۱۱ھ اپریل ۱۹۹۱ء

قیمت: تیس روپے = /RS-30

سلسلہ اشاعت: ”آہستانِ دکن“ بہ یادگار حضرت صفی اورنگ آبادی

لکھتے پتے:

○ حُسنای بُک ڈپو، محل کمان - حیدرآباد

○ کمر شیل بُک ڈپو، چارمینار، حیدرآباد

○ ہلال پن اسٹور، گلزار عمن، حیدرآباد

○ نصیب منشن ۲/۱۴/۲۶۲ - ۳ - ۱۹ جہاں نما، حیدرآباد ۵۰۰۲۵۳

صَفیٰ مرحوم کی یاد میں !

میری یہ نظم ارضِ دکن کے اس عظیم شاعر کی بارگاہ میں
خراجِ عقیدت ہے جو زندگی بھر مرتا رہا اور مر کے ہمیشہ
کے لیے زندہ ہو گیا۔ جاہلی

نہیں ہے تو آج ہم میں لیکن ابھی ہے زندہ کلام تیرا
فزل کے سینے میں دل کی صورت، دھڑک رہا ہے پیام تیرا
سموکے حُسنِ بیاں میں اپنے حیات کی درد مند یوں کو
ترے خیالات نے جھکایا، کمالِ دفن کی بلند یوں کو
فیکر کا دل نشین سلیقہ، یہ کیف، یہ طور، یہ قرینے
معاورے، شوخیاں، لطافت، حسین الفاظ کے نیگنے
دکن کی محفل میں تہر و مرزا کی عظمتوں کا نیا سویرا
بھلا کے گی نہ بھول کر بھی، ادب کی تاریخ نام تیرا
کے ترے سوڑ جاوداں نے خیال و فکر و داغ روشن
تہلنے کتنے ہیں زخمِ تازہ، نہ جانے کتنے ہیں داغ روشن
یہ میں نے مانا کہ آج اتنی بدل گئیں وقت کی نگاہیں
نئے خیالات سلنے ہیں، نئے مذاقِ سخن کی راہیں !
مگر جو پہلے ہی دے گئے ہیں آدائے حُسن بہارِ غازہ
بنا کے خونِ جگر کو اپنے نگارِ اردو کے رُخ کا ناز
بڑھے گایہ قافلہ ہمارا انھیں کے فیضِ و کرم سے آگے
نئے نشانات بھی ملیں گے ہر ایک نقشِ قدم سے آگے
عظیم ورثہ وہی ہمارا کسی کو انکار اس سے کب ہے
ہائے ماضی کا ہر اُجالا نشانِ مستقبلِ آدب ہے

★ — خورشید احمد جاہلی (سب سے صفحہ نمبر)

صفی کی اہمیت

سماج کی بالادستی اور تباہی و فتن کی اجارہ داری سے ٹکر لینے والا یہ باغی شاعر زرد جواہر اور شیش محل کا سخن گو نہ بن سکا لیکن اس کا نغمہ عوام کے دل کی دھڑکن بن گیا، اُس کے سُر ڈھولک اور چٹکی کے گیتوں میں سما گئے اور اس کے اشعار شہر کی گلیوں میں گونجنے لگے۔ صفی کی غزلیں اس لیے زندہ رہیں گی کہ ان میں خلوص کی وہ حرارت ہے جو تجربات کی تجسیم سے پیدا ہوتی ہے وہ کلاسیکی رچاؤ ہے جس کی ہر ذرہ میں قدر ہوگی۔ زندگی کی وہ کسک ہے اور وہ سوز و ساز ہے جو گہمیر احساس سے جنم لیتا ہے۔ صفی کی اہمیت محض اس لیے نہیں ہے کہ انھوں نے آباد اور دلفریب شعر کہے ہیں، ان کا کلام اس لیے قابل قدر ہے کہ انھوں نے اپنے ارد گرد جو کچھ دیکھا جو محسوس کیا، زندگی کے نشیب و فراز سے جس طرح وہ گزروے، حیات کے گرما گرم تجربات سے جس طرح ان کا دل بگھلا، اُس احساس کو انھوں نے غزل کے طلسم خانے میں بند کر دیا ہے۔

سید جعفر

صدر شعبہ اردو۔ یونیورسٹی آف حیدرآباد

۵ اپریل ۱۹۹۱ء

حضرت صفی کے بارے میں

نام: محمد ہمایہ الدین بہبود علی صفی اورنگ آبادی

ذکریت: حکیم محمد منیر الدین صدیقی

تاریخ پیدائش: ۲۵ رجب ۱۳۱۵ھ مقام پیدائش: اورنگ آباد۔ سکونت: روہڑی خواجہ کاچھلہ بنگلہ

اساتذہ صفی: ۱۔ ضیاء گردگانی ۲۔ ظہور دہلوی ۳۔ عبدالولی فردوس ۴۔ رضی الدین حسن گیلانی

تاریخ وفات: ۱۵ رجب المرجب ۱۳۴۳ھ ۲۱ مارچ ۱۹۵۲ء مقام انتقال: عثمانیہ دواخانہ

تذکرین: اماطہ درگاہ حضرت سرور الہیگ صاحب۔ آغا پورہ۔ حیدرآباد

تعمیریں: انتخاب کلام صفی مرتبہ: مبارز الدین رفعت ۱۹۶۳ء ۲۔ یادگار صفی شب و سس

ترجمہ: ادبیاتِ اردو ۱۹۵۶ء ۳۔ پراگتہ: مرتبہ: خواجہ شوق ۱۹۶۵ء ۴۔ فردوس صفی

ترجمہ: ابوخلیل سید غوث نقوی (پاکستان) ۱۹۶۸ء ۵۔ گلزار صفی، مرتبہ: رؤف رحیم ۱۹۸۴ء

۶۔ سولح عمری صفی اورنگ آبادی، مصنف: محمد نور الدین خاں صاحب ۱۹۸۹ء

یادشِ نجیب

حضرت حاویؒ مرحوم کے حالات اس تذکرے میں چھپ جانے کے بعد

مندرجہ ذیل اشعار ہمدست ہوئے جنہیں پیش کیا جا رہا ہے: آخر

آپ کے آگے ڈھٹائی، نہیں تقصیر تہیں

یہ لہن لہن ہے رنگینی خیالی نہیں!

حادی رہے غزل کے لیے کوئی سی طرح

دیکھئے کیا سے کیا ہو گیا ہوں

بھرتی نہیں غریبوں کی نیت کسی طرح

سج دھج نئی ہے، وضع نئی ہے، نئی طرح

واقف اگر تہیں ہے سفید دسیاہ سے

دل خطا دارِ محبت ہے، مری تقصیر کیا

بھاگتا ہے بھوت آگے مار کے

کیوں خفا ہوتے ہو، ہوتی ہے بُری بات بُری

باتوں باتوں میں نکل جاتی ہے اک بات بُری

نہ بھلی بات بھلی ہے نہ بُری بات بُری

میں نے ٹھٹھے سے کہا تم کو لگی بات بُری

نہ کوئی دن ہی بُرا تھا نہ کوئی بات بُری

نہ پیمانے کا ظرف اتنا، اتنا طرفِ ساغر ہے

تکلف برطرف فرش زمین آغوشِ مادر ہے

برادر بھی اگر ہو دوست تو بے شک برادر ہے

”یکے نقصانِ مایہ“ کیا کہوں ہے اے ستم گر ہے

یہ کہتی ہے زبانِ حال سے اللہ اُوپر ہے

بظاہر دیکھنے کو تو بڑا شعلہ بڑا سبر ہے

کہ ایسا ہو تو اچھا اور ایسا ہو تو بہتر ہے

مگر یہ غم و اتسلیم تن بے تخت، انس رہے

زمینِ گلشنِ شعر و سخن مدت سے غم رہے

یوں بھی نام ہوں خطا مجھ سے کوئی ہو کہ نہ ہو

تغزل اور ترنم ہے اور اے حادی

شاگرد ہے صفی کا تو رنگِ صفی نہ چھوڑ

عسرت کا مرقع بن گیا ہوں

تو لاکھ بار دولت دیدار کر عطا

بدلا لباس اُس نے تو جلوے بدل گئے

دُنیا کا خون دیکھ ہمارا نصیب دیکھ

دیدہ گستاخِ نظر بازی ہے میرا کیا قصور

ہے عدو سرکش تو سر کوئی کرو

نہ بُرے تم نہ بُرے ہم نہ ملاقات بُری

اس لیے ہوتی ہے ہر دم کی ملاقات بُری

آپ کے قاعدے قانون کوئی کیا سمجھے

سب سے ملنا ہے تو ملنے کے طریقے سے بلو

یری فرقت میں ترپنے کے نرے خوب ملے

بھلا کب کوئی چشمِ مست ساقی کے برابر ہے

نہ سر محتاجِ بالیں ہے نہ تن مرہونِ بستر ہے

جو مرتبہ دوستی کا ہے قرابت سے بھی بڑھ کر ہے

نہ جو جلے سے باہر دل برارینے کے اند ہے

غباتِ دہر کی نورستہ ہر کو نپل بھی اے غافل

جنابِ شیخ بھی اب پڑ گئے دُنیا کے بیچوں میں

زبانی ان کی ہمدردی ہے اپنے ملنے والوں سے

اگرچہ دل کی گنتی تو ہے اعضائے ویسہ میں

بہت خود رو ہے پیداوار اپنی فکر کی حاوی

۱۸۰	غیاث صدیقی: ڈاکٹر غیاث الدین علی خاں	۱۱۳	نصیالی: محمد عبد الحمید خاں
۱۸۳	قدیر: محمود عبد القدیر	۱۱۷	راغب: محمد عبد الرحیم
۱۸۴	کلیم: میر محمد علی خاں صاحبزادہ	۱۲۰	ربط: صاحبزادہ میر رحیم الدین علی خاں
۱۸۷	لطیف: محمد لطیف الدین خاں	۱۲۲	رضا: محمد عبد الرزاق
۱۸۸	مآجد: حکیم غفار احمد	۱۲۵	رفعت: سید مبارز الدین
۱۹۱	محبت: ابوالشجاع سید عین الدین	۱۲۸	رفیقی: اکبر علی قادری
۱۹۳	محموظ: سید عبد المحفوظ	۱۳۰	رفیق: الحاج غلام حسن قادری
۱۹۵	مداف: شیخ امام علی	۱۳۲	روحی: پیرزادہ سید محی الدین قادری
۱۹۶	مسلم: غلام محبوب خاں	۱۳۵	رہبر: محمد عین الدین
۱۹۹	مشتاق: شیخ حسین	۱۳۷	ساقی: کشن لال آنجنہانی
۲۰۰	منظر: محمد مظہر الدین خاں	۱۳۹	سآلک: حکیم غلام قادر صدیقی
۲۰۳	مٹال: عنایت علی قریشی	۱۴۳	سریر: ابو محمد سید علی
۲۰۵	نادان: محمد احمد الدین خاں	۱۴۶	شادان: رئیس جہاں آرا بیگم
۲۰۶	ناوک: سید سرفراز علی	۱۴۸	شاکر: صابر علی
۲۰۹	ندیم: حسین بن محمد مغربی	۱۵۰	شوق: خواجہ حسین شریف
۲۱۰	نظمی: صاحبزادہ میر نظام الدین علی خاں	۱۵۳	صافی: ابو الفیض شاہ مجاہد علی صوفی
۲۱۳	نعیم: الحاج غلام عبد القادر	۱۵۵	صوفی: سید شاہ شجاع الدین علی
۲۱۵	نور: میر حسین علی خاں	۱۵۷	ضابط: میر دلادر علی
۲۱۷	نیونگ: سید شنگر پاشا قادری	۱۵۹	ظریف: حاجی محمد عبد القادر
۲۱۸	وصفی: محمد سرفراز علی خاں	۱۶۲	عآقل: صاحبزادہ میر احمد علی خاں
۲۱۹	وقار: حاجی میر ولایت علی	۱۶۴	عالتی: فتح الدین
۲۲۱	وقار: الحاج محمد قار الدین صدیقی	۱۶۵	عدیل: سید نظیر علی
۲۲۳	ہرمن: شیخ محمد ہارمز شمس الفحالی	۱۶۹	عروضی: خواجہ عین الدین
۲۲۶	یاس: سید حبیب الدین بقدادی	۱۷۰	عشرقی: غلام خواجہ خان
۲۲۹	یقین: ابوالفضل سید غوث	۱۷۱	علیم: غلام محمد غوث برنی
۲۳۲	یکتا: محمد عبد الوحید مجاہد	۱۷۴	عیس: حافظ ابو نعیم
۲۳۳	یوسف: سید یوسف الدین	۱۷۶	غف: خواجہ محمد عبد الوہاب
۲۳۶	یوسفی: ڈاکٹر غلام عین الدین	۱۷۸	غوث قادری: خواجہ میر زاد الفخاری خاں

فہرست

مضامین

تلامذہ صفی: پروفیسر اکبر الدین صدیقی صاحب ۱
صفی اورنگ آبادی کی شاعری: ڈاکٹر رفیعہ سلطانیہ ۳
دبستان صفی: ڈاکٹر اشرف رفیع ۷

تعارف: رؤف رحیم ۲۴

آنسوگر۔ تم ہی بتلاؤ کہ ہم بتلاؤں کیا: خواجہ معین الدین عزیزی ۲۸

مرتب کے نام: سید عبدالحفیظ محفوظ و صفی اللہ ۳۷

سخن ہائے گفتنی: آنسوگر محبوب علی خاں (مرتب) ۳۸

مختصر حالات و نمونہ کلام تلامذہ حضرت صفی (بہ اعتبار حروف تہجی)

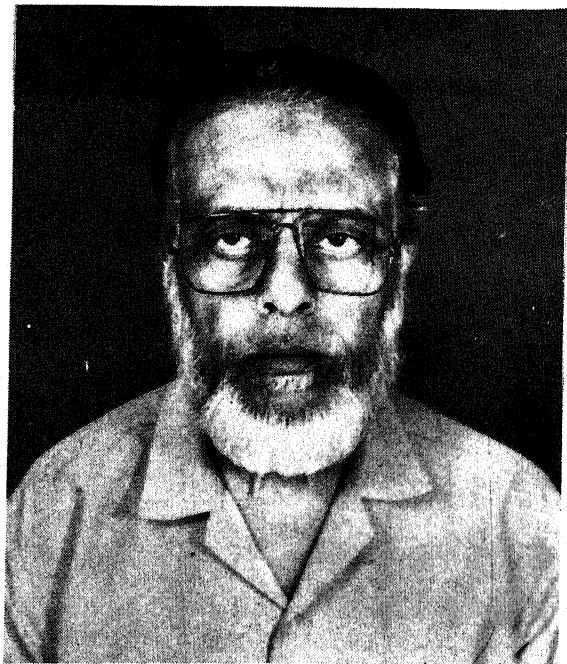
- | | | | |
|-----|--|----|---|
| ۷۷ | تنویر: قاضی سید حامد علی | ۴۵ | انستہر: سعید اختر |
| ۸۰ | قہرور: صاحبزادہ میر محمد علی خاں | ۴۷ | ارادت: صاحبزادہ میر اداوت علی خاں |
| ۸۲ | ثاقب: صاحبزادہ خواجہ سعادت اللہ خاں | ۴۹ | آرام: قاضی غلام احمد شریف |
| ۸۴ | جاوید: پیرزادہ سید غوث محی الدین قادری | ۵۰ | آرشد: خواجہ امان اللہ |
| ۸۶ | جعفر: رحیم الدین حسین خاں | ۵۳ | آشرف: صاحبزادہ اشرف الدین |
| ۸۸ | جمیل: تراب علی | ۵۵ | آفسر: نواب محمد انور الدین خاں |
| ۸۹ | چوہر: الحاج میر بہادر علی | ۵۶ | افسہ: صاحبزادہ میر محمد جہاندار علی خاں |
| ۹۲ | خلد: احمد بن سعید | ۵۹ | اقبال: نواب محمد اقبال الدین خاں |
| ۹۳ | حاجی: صالح المصلی | ۶۲ | بانو: سید محمد حنیفی اختراری |
| ۹۶ | حاوی: الحاج غلام علی | ۶۳ | بشیر: بشیر النساء بیگم |
| ۱۰۲ | خالدی: الحاج ڈاکٹر ابوالنصر محمد | ۶۷ | پرہیز: محمد غفار |
| ۱۰۷ | خلوص: محمد یوسف علی | ۶۸ | پیکان: میر احمد علی |
| ۱۱۰ | خلیق: محمد حسین | ۷۰ | قالب: عبد اللہ ابن احمد سمار |
| ۱۱۱ | خنجر: یار علی | ۷۲ | قلبان: شمس الدین |
| ۱۱۳ | خوشتر: ابراہیم سید محمد صمد اللہ | ۷۵ | قبسم: سید افضل الدین غوری |

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

اِنْتِسَابُ

میں اس کتاب کو اپنی والدہ ماجدہ دولت بانو مرحومہ
والد بزرگوار محمد بہادر خاں مرحوم، رفیقہ حیات
نصیب خاتون مرحومہ اور پیرِ طریقت، منبعِ رُشد
وہدایت سید شاہ وحید القادری الموسوی رحمۃ اللہ
علیہ، جگر گوشہ قطب الاقطاب غوثِ اعظم دستگیر
رحمۃ اللہ علیہ کے نام سے منسوب کرتا ہوں، جن کی
نسبت اور دعاؤں کے طفیل، یہ احقر اس کتاب کو
منظرِ عام پر لانے کے قابل ہوا۔

محبوب علی خان انگر قادی



مرتب

محبوب علیخاں انگر قادی

تلمیذ

حضرت غلام علی حاوی مرحوم
جانشین صفی اورنگ آبادی



امان ارشد



جہاندار افسر



ارادت چھاندرجائی



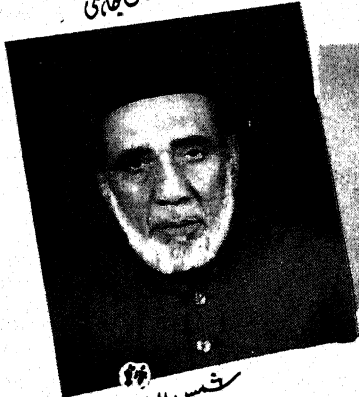
اقبال اسلم بجائی



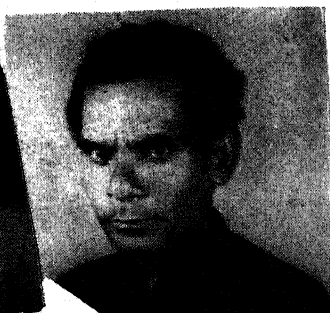
صالحزادہ اشرفی



احمد علی پشکان



خس الدین تباہن



ابن احمد تابی



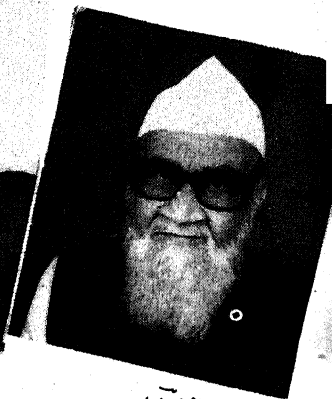
تبستم غوری



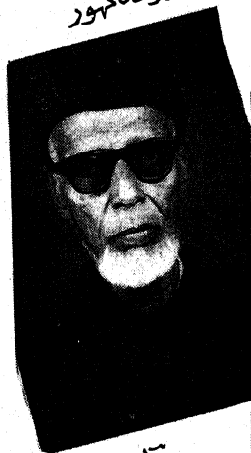
صاحبزادہ تہور



صاحبزادہ ثاقب



قاضی تنویر



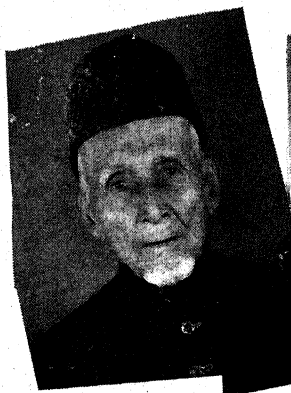
قاسمی المصی



غلام علی حاوی



جاوید قادری



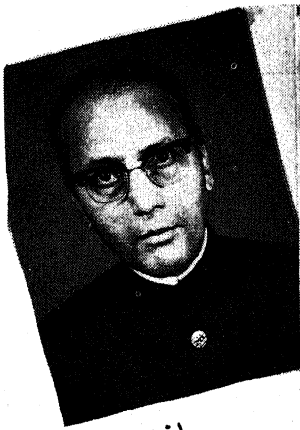
یوسف علی خلوص



میر بہادر علی جوس



سر خالدی



راغب فاروقی



میرزا علی خنجدر



عبد الحمید خان خانیالی



میرزا الدین روضت



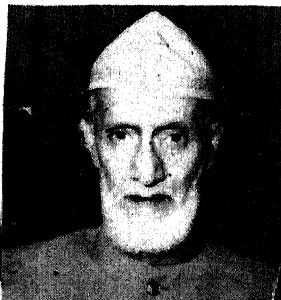
صاحبزادہ رایت



رضا فاروقی



رؤحی قادری



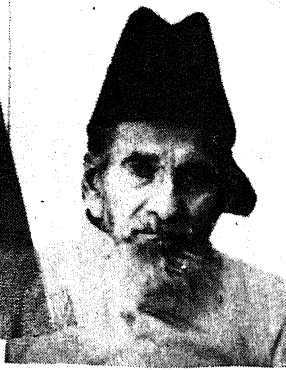
رہتبر فاروقی



غلام حسین راضی



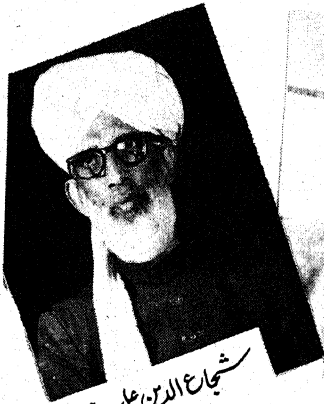
سید علی سستانی



سالک صدیقی



ایل سافی



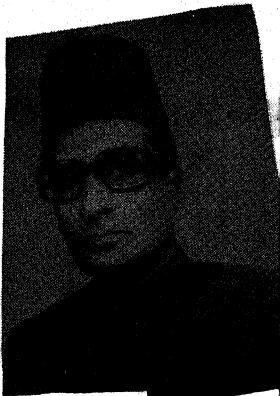
شجاع الدین علی صوفی



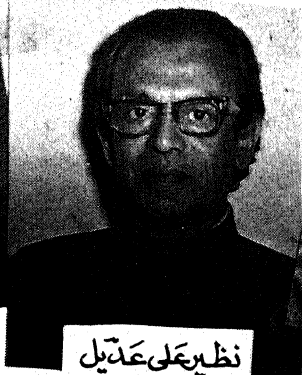
نواجہ صوفی



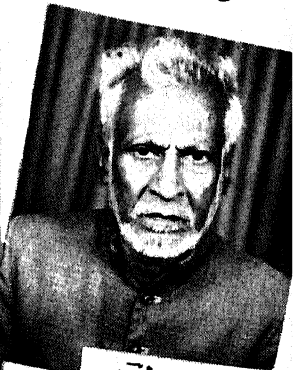
مساب علی شاکر



عاقل رفائی



نذیر علی عدیل



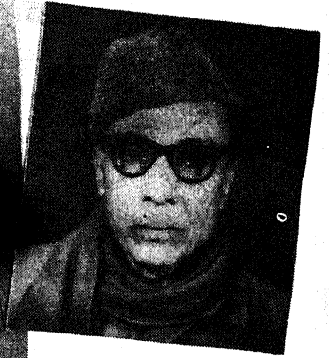
عبدالقادر ظریف



ابونعیم عیش



علیم مدنی



عتی خالیدی



محمود عبد القدير



ڈاکٹر غیاث سدیقی



مساحبزادہ غوث



ابوالشجرع محبت



غفار مسجد



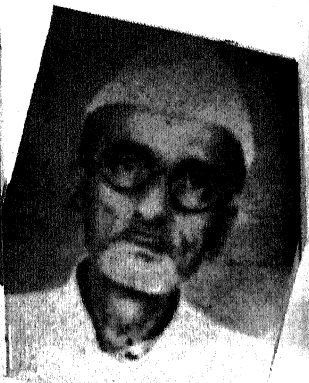
مساحبزادہ کلیم



غلام مجیب خان مسلم



عبد الحفیظ محفوظ



امام علی مذاق



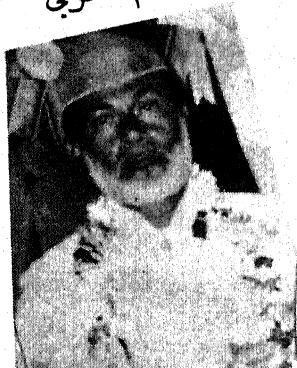
ندیم مغربی



مظہر آسمان جایی



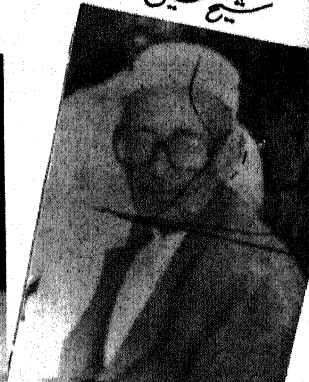
شیخ حین مشتاق



سرفراز علی ناوک



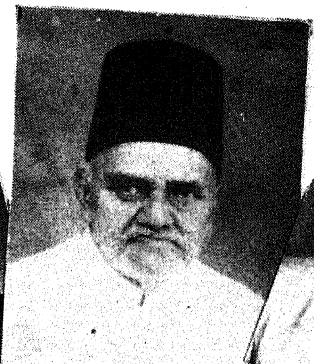
قادر نعیم



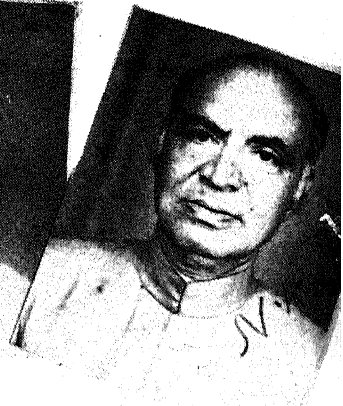
صاحبزادہ نظکی



میر ولایت علی وفا



وصفی پاک ثوری



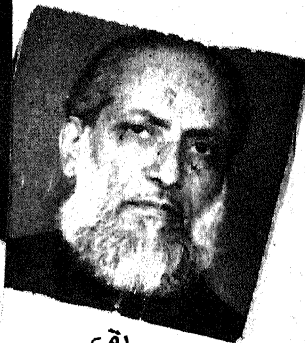
صاحبزادہ نور



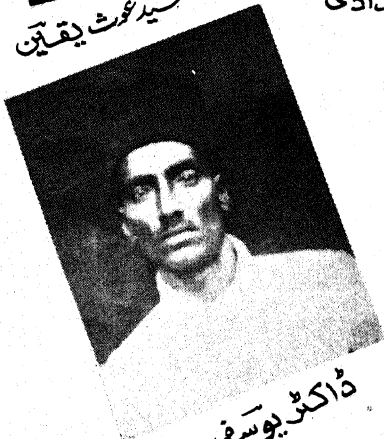
سید نورث یقین



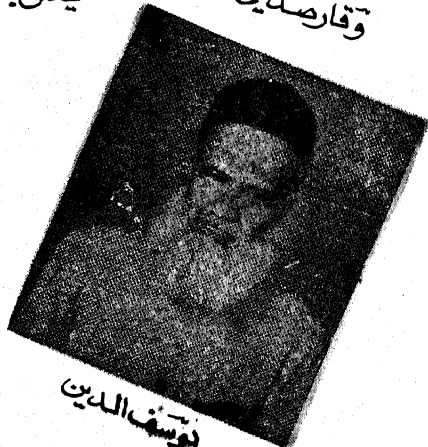
یاس بحدادی



وقار صدیقی



ڈاکٹر یوسفی



یوسف الدین

تلامذہ صفی اورنگ آبادی

پروفیسر محمد اکبر الدین صلی

ہر کجا چشمہ بود شیریں
مردم و بلخ و مور گرد آید

پیر و مرزا، آتش و ناسخ، غالب و مومن، شاہ نصیر اور ذوق، انشا
و مصحفی، امیر و داغ اور جلیل اور ایسے کئی شعراء چشمہ شیریں تھے جن کی خدمت
میں طالبان علم اپنی علمی پیاس بجھانے آتے۔ جو محفلوں میں حاضر نہ ہو سکتے وہ
مراسلت سے اپنا تعلق قائم کرتے۔ شعراء کے تذکروں میں ان کے اساتذہ و تلامذہ
کا بھی ذکر ملتا ہے۔ مرآۃ الاذکار [بدیع الدین نقشب] فیض کے شاگردوں کا تذکرہ
تلامذہ مصحفی [ڈاکٹر مختار الدین آرنڈ] اور تلامذہ غالب [مالک نام] منظر عام
آچکے ہیں۔ ایسے سخن بھی ان کتابوں میں شامل ہے جو شعر کے حسن و قبح کو اجاگر
کرتی ہے۔ بعض تذکرے بھی ایسے ملتے ہیں جن میں شعر پر تنقید کی گئی ہے۔
آب حیات، بکلمات الشعراء، خزانہ عامرہ، تذکرہ سرور وغیرہ۔ ان تذکروں کا
مطالعہ تبدیلی اور نوجوان شعرا کے لیے نہایت مفید ثابت ہوتا ہے۔

حیدرآباد میں بھی اساتذہ سخن کی کمی نہ رہی۔ امرائے عظام نے شعراء کی
سرپرستی کی۔ شاعر سے منعقد ہوتے رہے۔ فیض، ضیا گورگانی، ترک، داغ
جلیل یہ شاعروں کے چشمہ شیریں تھے۔ اسی سلسلے کی ایک کڑی صفی اورنگ آبادی
بھی ہیں جنہوں نے اپنے وسیع مطالعوں کو بنا، پر زبان پر قدرت حاصل کی تھی
اور ان کے گرد تلامذہ کا ایک وسیع حلقہ بھی تھا۔ تلامذہ استاد کے پاس حاضر
ہوتے۔ اصلاح طلب اشعار پر اصلاح ہوتی اور ایک ایک لفظ کی تبدیلی شعر
کو کہیں سے کہیں پہنچا دیتی۔ ایسی تبدیلیوں کا مطالعہ نظریں وسعت، زبانی کی
صحت، تخیل کی رفعت اور شعری باریکیوں کو سمجھنے کی صلاحیت عطا کرتا ہے۔
نواب محمد نواز الدین خاں صاحب اپنی تصنیف سوانح عمری صفی اورنگ آبادی

میں صفحہ ۱۰۰ سے اصلاحیں کے زیر عنوان چند شاگردوں کے اشعار پر استاد
 نے جو اصلاح دی ہے انہیں پیش کیا ہے یہ حصہ اہمیت کا حامل ہے۔
 اب جناب محبوب علیخان صاحب اٹھنے صفحہ کے شاگردوں کا تذکرہ کر
 فرمائیے ہیں۔ بہتر ہوگا کہ تلامذہ کے اصلاح شدہ اشعار بھی پیش کریں خواہ وہ
 دو دو چار چار اشعار ہی ہوں۔ اس سے بہتری اور نوجوان شعرا استفادہ
 کریں گے اور عام قاری بھی فیض یاب ہو سکیں گے۔

محمد اکبر الدین مدنی
 ریڈر ریٹائرڈ عثمانیہ یونیورسٹی

چارتھ ڈیل آغا پورہ
 سید آباد علی

صفتی اورنگ آبادی کی شاعری

از ڈاکٹر نعیمہ سلطانہ سابق پروفیسر و ڈین شعبہ آرٹس عثمانیہ یونیورسٹی

اورنگ آباد کی تہذیب قدیم تھی اور عظیم تھی اسکی وجہ سے اس کی جڑیں بنیاد پکھی گئی مسلمانوں کی آمد سے پہلے یہ ہندو صوفی اور سنتوں کی قیام گاہ یعنی دیو گڑھی کے نام سے موسوم تھی۔ محمد تعلق کے عہد میں مسلمان صوفیاء اور اکابرین کی آماج گاہ بنی ابھی اورنگ آباد سے قریب خلد آباد کئی صوفیاء، اولیاء کی آرام گاہ ہے۔

صفتی کا اپنے تخلص کے ساتھ اورنگ آبادی کا تلازمہ اختیار کرنا اورنگ آباد کی اسی عہد رفتہ کی عظمت کی بازیانت اور اس کا اعتراف ہے۔ اس سے قطع نظر شہر اورنگ آباد اردو زبان و ادب کا اہم مرکز تھا۔ اسی سرزمین سے دکنی، سراج، داؤد، اسد علی خان تمنا جیسے شعراء اُٹھے۔ لالہ لکھمی نارائن شفیق اور آزاد بلگرامی نے یہیں اپنی سرکرتہ الآساء تصانیف پیش کیں۔ اردو شاعری کی نشوونما میں دہستان اورنگ آباد کا خاصہ اہم حصہ رہا۔ (یہاں میں نے دہستان کی اصطلاح اس لیے استعمال کی کہ اورنگ آباد کے ادب کی لسانی خصوصیات پر دہلی کی کھڑی بولی یعنی سادہ و سلیس زبان کا زیادہ اثر پڑا)۔ بقول دور حاضر کے ایک مشہور ماہر لسانیات پروفیسر مسعود حسین خان وہ حیدر آباد میں دکھتی اور شمالی ہند کی اردو کی کھکھش کے بارے میں لکھتے ہیں۔

”عہد عالمگیری اورنگ آبادی شعراء کی جو کھپ اورنگ آباد سے اُٹھی اس نے محاورہ گوکنڈہ دیجا پور کا لسانی تتبع کتہ کیا ہے“

دوسرے ماہر لسانیات ڈاکٹر عبدالستار صدیقی اولین پرنسپل جامعہ عثمانیہ کے قول کے مطابق دکنی، سراج، داؤد، وغیرہ نے اورنگ آبادی اردو میں شاعری

کی۔ ان شعراء کی زبان کا جائزہ لیا جائے تو یہ بات واضح ہو جاتی ہے کہ اردنگ آبادی اردو تیزی کے ساتھ محاورہ دہلی سے قریب تر اور محاورہ گو لکنڈہ اور بیجا پور سے دور ہوتی جا رہی تھی۔ اس کی شہادت علم زبان کی تاریخ کا ہر عالم دیتا ہے۔ صفی کی شاعری میں اسی "دلہستان دہلی" کی جلوہ فرمائیاں ہیں۔ غالباً صفی کو بھی اپنی زبان کی صفائی، روزمرہ کے استعمال اور سلاست تیز جذبات لنگاری کی خصوصیات کا احساس تھا تب ہی انھوں نے "اردنگ آبادی" کا تلامذہ کسی حال میں چھوڑا۔

اس میں شک نہیں صفی کم سنی میں حیدر آباد آئے۔ حیدر آباد میں اس وقت اور اس سے پہلے احسن الدین خان بیان، حفیظ دہلوی، راج دہلوی ان کے قریب تر زمانے میں جلیل مانگ پوری قاتی بدایونی، خاتون کنتوری، صدیق جاسمی، علی حیدر نظم طباطبائی اور حیدر آباد کے مشہور شعراء فیض، توفیق، کبھی کے نغمے گونج رہے تھے۔ شمس الدین فیض اور توفیق کو گزرے زیادہ عرصہ نہیں گزرا تھا۔ رضی الدین حسن کبھی بقید حیات تھے۔ جبکہ آگے صفی نے زانوئے تلمذ بھی تنہا کیا۔ لیکن آگے چل کر وہ کبھی سے آگے نکل گئے۔ وہ اس طرح "صفی" ایک طرح کی حیدر آباد دکن کے عوامی شاعر تھے یہ خاص دعام میں مقبول تھے۔ ان کی مقبولیت کا یہ عالم تھا کہ ان کے گراموفون ریکارڈ بچے تھے۔ قول اور اباب نشاط ان کی غزل گاتے تھے۔ جب ہی تو ان کی شاگردوں کی تعداد چار سو دس (۴۱۰) کے قریب بتائی جاتی ہے گو اہل حیدر آباد شمالی ہند کے زبان دلوں کے مقابل احساس کتری میں مبتلا رہتے تھے۔ اس لیے جلیل مانگ پوری استاد شاہین بیٹھے صفی کی سرپرستی ایک امیر نواب مبین الدولہ نے کی۔ اگرچہ بقول مولانا نکاد صفی جناب نذر الدین خان صاحب، ڈاکٹر زور صفی کو نواب منظم جاہ بہادر شہج کے دربار میں لے جانا چاہتے تھے۔ لیکن یہ "آہو" کسی کا شکار نہ ہو سکا اور دو شاعری کی تاریخ میں اچھائی ہو اکیوں کہ اگر صفی شاہی درباروں میں بار پالیتے تو عوام سے دور ہو جاتے اور بلور کے ایسے محل میں مقید ہو جاتے جنہیں عوام صرف دور سے دیکھ سکتے تھے۔ اگر ابو نصر خالدی صاحب کی روایت پر بھروسہ کیا جائے تو صفی کا پورا

کلام ہمارے دسترس میں نہیں۔ اور یہ خزینہ زیرِ آب ہو گیا ہے۔ لے دے کے صرف ان کی غزلیات کی تین مجموعے پراگندہ۔ مولفہ خواجہ شوق، گلزارِ صفتی، اور خزینہ صفتی مولفہ یقین صاحب ہی میسر آتے ہیں۔ ورنہ ممکن تھا انھوں نے غزل کے علاوہ نظیرِ ابر کا دی کی طرح حیدرآباد کے میلے ٹھیلے۔ عوامی تقاریب اور دیگر مصروفیات کی بھی تصویریں کھینچی ہوں جو اب ناپید ہیں جو شاید حیدرآباد کی ثقافتی زندگی کا اہم سرمایہ ہوتے۔ ان کی جو غزلیں ملتی ہیں وہ سلاست زبان۔ روزمرہ اور محاورہ کے بروج استعمال سب سے بڑھ کر وارداتِ قلبی کی سچی تصویریں ہیں۔ صفتی کی شاعری واردات کی شاعری ہے جو دل پہ گزرتی ہے وہ ایسے بلا کم و کاست قلباً کر دیتے ہیں۔ جیسا کہ وہ خود اعتراف کرتے ہیں۔

رنگینی خیال میں ہے خونِ دلِ صفتی
میری خزاں ہے اور غزل کی بہار ہے

وارداتِ قلبی کے شاہد یہ اشعار دیکھیے۔
تھا دوستی کا لطف نہ تھے جب تکلفات
آج اس کی دھن میں کچھ ایسے چلے
میرے آنسوؤں نے جلا یا عدد کو
ہیں معشوق کو اپنا بنا تا تک نہیں آتا
روزمرہ کا صفائی دیکھئے۔
کچھ بے خبر ہے آپ تھے کچھ بے خبر ہے ہم
راہ میں کتنوں سے ٹک رہے ہو گئی
تا شاہے پانی میں چنگاریاں ہیں
بنانے والے آئینہ بنا لیتے ہیں پتھر سے

اے صفتی وقت کو بُرا نہ کہو
اچھے گن دیکھو اچھی شکل نہ دیکھو
صفتی کو مسکرا کر دیکھو لو غصہ سے کیا حاصل
اس طرح ان کا دیوان اسی طرح کے سادہ و سلیس اشعار سے بھرا پڑا ہے۔ وہ
خود کہتے ہیں۔
وقت پیٹھ روں پر آیا ہے
سنگھیا بھی سفید ہوتی ہے
اسے تم زہر کیوں دیتے ہو جو تڑپا ہو

نہ جب نے ہند والے کون ہیں اور کون لے لیا ہیں
جس طرح دشتِ ودر میں ایسے بھی پھول کھلتے ہیں جن کے مسکرانے میں مشکِ اندر کی

کی خوشبو ہوتی ہے اور سینہ سمندر میں ایسے بھی صدف ہوتے ہیں جن کے دامن میں کئی گوہر ستھوار پوشیدہ ہوتے ہیں۔ اسی طرح صفی کے اشعار دشت و در کے ایسے پھول ہیں جسے اس صحرانورد اور جان باز خواص کی ضرورت ہے جو صحرانورد کی کلفت کا پردہ کئے بغیر اور سمندر کی رہشت کھائے بغیر منظر عام پہ لائے۔ مجھے خوشی ہے کہ ان کے شاگردان رشید اور شاگردوں کے فرزند ان سعید بیگم بہ حسن خوبی انجام دے رہے ہیں۔ میری مراد جناب نظیر علی عدیل، جناب رؤف رحیم (فرزند تاباں شاگرد صفی) اور جناب نور الدین خان اور جناب محبوب علیجان اشکر سے ہے۔

رَفِيعَةُ سُلْطَانَةِ

پھول بن ۱۲ - ۲ - ۱۲
یونیورسٹی روڈ

نوٹ: پروفیسر رفیعہ سلطانہ صاحبہ نے حضرت صفی کے جن مجموعوں کا تذکرہ فرمایا ہے اس کے علاوہ ایک منتخب مجموعہ کلام حضرت صفی کے نام سے پروفیسر مبارک اللہ صاحب رفعت نے ۱۹۶۳ء میں طبع کروا کر شائع فرمایا تھا۔ (مؤلف)

دبستانِ صفی

پروفیسر اشرف رفیع

(صدر شعبہ اردو عثمانیہ یونیورسٹی حیدرآباد دکن)

صفی نے جس زمانے میں شاعری کا آغاز کیا تھا اس وقت سڑ میں دکن میں شمالی ہند کے دو ممتاز اساتذہ سخن امیر مینائی اور فصیح الملک دآخ کی لڑائیاں ابھی فضا کے ادب میں گونج رہی تھیں۔ حیدرآباد میں شعراء کی تعداد بیسیوں نہیں سیکڑوں میں تھی۔ روایت و تالیف اور سحر کی تبدیلیوں کے ساتھ الفاظ کے اُلٹا پھیر سے پٹے ہوئے مضامین کی طبع کاری عام ہو چکی تھی۔ شعراء عام طور پر نکر لڑکی تھی دامنی کا شکار ہو رہے تھے۔ فکرو ادب کی اس کساد بازاری میں آصفی دربار اور امرائے دربار کی سرپرستیوں نے حیدرآباد کے شاعروں اور بیرون ریاست سے آنے والے شاعروں کو نئی راہیں سچھائی مہاراجہ کشن پرشاد شاد کے دربار میں جہاں نظم طباطبائی، نالی بدالیونی، نظام شاہ لیبیب، مسعود علی محوی اور حبیب کنٹوری جیسے آئینہ فن اپنے کلام کی داد وصول کر رہے تھے وہیں صفی اور نگ آبادی کا بھی قلندرانہ، صاف ستھرا اور پاکیزہ لب و لہجہ عوام و خواص کے دلوں پر اپنا سکہ جمارہا تھا۔ صفی ایک آشفستہ سر اور قلندر مزاج شاعر تھے۔ زبانت اور دکاوت قدرت سے ملی تھی مگر گردش روزگار نے سلیقہ سے زندگی بسر کرنے کا موقع نہیں دیا۔ کم عمری میں تلاشِ معاش کے لیے جگہ جگہ کی خاک چھانی۔

کہتے ہیں۔

ہم گردشوں میں ایک بگولہ بنے رہے بگڑی ہو تو خاک اڑانی کہاں کہاں
امیر پانچکھ لڑا ب معین الدولہ اور مہاراجہ کے دربار سے چاہتے تو وابستہ
ہو جاتے۔ درباروں کے جوڑ توڑ اور طازمتوں کے قیود اور بندشوں سے تنگ آ کر

گھر بیٹھ گئے اور شاعری سے ناٹھ جوڑ لیا۔ جو شاعر اپنے من میں ڈوب کر تلاشِ سخن کرتا ہے اس کے کلام کو اس کی زندگی کے نشیب و فراز سے الگ نہیں کیا جاسکتا۔ صلی کا شمار بھی ایسے ہی شاعروں میں ہونا چاہیے جن کا کلام ان کی زندگی اور طرزِ زندگی کا آئینہ دار ہے۔

صفتی غزل کے مسلم الثبوت استاد اور اپنی طرز کے بے مثل شاعر تھے۔ ان کی غزل میں رعنائی ہے اور رنگینی بھی، سحر انگیزی ہے اور سحر آفرینی بھی۔ ان کی غزلوں میں ارتکا و خیال اور شدید داخلیت ہے اور ساتھ ہی خارجیت اور جامعیت بھی۔ صفتی کے کلام میں ایک ایسا درد ہے جو اپنا درماں آپ ہی ہے، ایک ایسا سوز ہے جس پر زندگی کی حرارت کماگماں ہوتا ہے۔ صفتی کی اس آواز کو سمجھنے کے لیے ان کے لب و لہجہ سے واقفیت بہت ضروری ہے۔

صفتی کے لہجے سے زور حیات آشکار ہے۔ زندگی ان کی شاعری میں لڑتی، ہنستی، تڑپتی، ترستی، ڈرتی جھجکتی، سنبھلتی نظر آتی ہے چند اشعار سے اس حقیقت کا پتہ چل سکتا ہے

یہی آنکھیں ہی دل ہے تو بس اللہ حافظ ہے
پھر تازہ رخ پہنچا، پھر تازہ آفت آئی
اب اس کے در سے اٹھ کے کہاں جاؤں
خاموش ساتھ ساتھ کہاں تک چلا جاؤں
حس و عشق، اردو غزل کا ایسا بنیادی موضوع ہے جس سے کسی بھی شاعر کو مفر نہیں۔ صفتی خود بھی کہتے ہیں:۔

ختم ہو جاتے جو حس و عشق کے راز نیاز
شاعری بھی ختم ہو جاتی نبوت کی طرح
صفتی کی شاعری میں حس و عشق کی جو تصویریں ملتی ہیں وہ زندگی سے بہت قریب ہیں۔ ان کا محبوب نہ درد کے محبوب کی طرح ماورائی ہے نہ دروغ کے شوب کی طرح جنسی اریزاں۔ صفتی کا محبوب ایک جیتا جاگتا انسان ہے جو مقدر سے ملتا ہے۔ زور اور زور سے ملے تو صفتی اُسے معشوق نہیں کہتے۔

کہیں معشوق ملتا ہے کسی کو زور زور سے زلیخا کو ملے تھے حضرت یوسف مقدر سے
صفتی ایسے حُسن کے پرستار ہیں جس میں بائکن ہو، آن بان ہو مگر تہذیب

اور ثنات کے ساتھ ہے۔
ادا پیدا نظر سے شان رُخ سے آن تیرے ترے قربان آخردل ہے کس کس کیلئے ترے
چیانہ تم سا، نہ پھول تم سا ہے ہلے یہ سالو لاسلونا رنگ
صفتی حُسن و عشق کے مقام و منصب کا لحاظ رکھتے ہیں۔ ان کے عشق میں گناہ
کا کوئی تصور نہیں بعصومیت پھول کھلاتی نظر آتی ہے۔

رخسار لَا تَمْسُ إِلَّا الْمَطْهَرُونَ اس کا لحاظ وہ ہے جو قرآن کا لحاظ
ہم ہیں کہ کبھی آنکھ ملانی نہیں جاتی وہ ہیں کہ کبھی ہاتھ ملایا نہیں جاتا
اوروں کی طرح صفتی در حُسن پر جبہ سائی نہیں کرتے بلکہ اپنی آنا اور خودداری

کے تیور سے اپنی قدر و منزلت حُسن پر جلا بھی دیتے ہیں۔ عجز سے زیادہ آنا اور
خودداری کی آن بان وہاں بھی نظر آتی ہے جہاں لھے اھے سر جھکا دیتے ہیں۔

اپنی رہلیز کے سجدے بھی جو ہیں آ کی بار گھر میں رکھ لیجئے اٹھو کے یہ پتھر اپنا
منہ ہی منہ میں شکوہ ہا عاشق دل خستہ کیوں بات سچی ہے تو پھر فرمائیے آہستہ کیوں
حکومت کے الفاظ لکھے ہیں ہم کو یہ نامے ہیں یا نسیم سر کار یاں ہیں

تمہارے نہ ملنے سے کیا ہو گیا گزر ہی رہے ہیں، گونے کے دن
پوچھتے پوچھتے دلی کو چلے جاتے ہیں آپ کو گھر نہیں معلوم صفتی کا کیا خوب
صفتی کے یہاں اپنے دور کے دیگر شاعروں کی طرح کوئی نظام یا فلسفہ نہیں۔

بعید از حقائق دانشوری، خارج سے گریز، ماورائیت غزل کی مترنم فضا کو بوجھ
ہیں بناتی۔ وہ ایک مرتجاں مرغ شاعر تھے۔ خوش گفتار، دوسروں کے غموں کی

آگ میں جلنے والے اپنے دکھ انھیں کیا کم تھے کہ وہ اوروں کے دکھوں کا لوجھ
بھی اٹھالیتے تھے اور جب برداشت نہیں کر سکتے تو ایک گونہ سنجوئی اور
سرشاری میں ڈوب جاتے جیسے یہ اسباب بے خودی لاکھوں نعمتوں کی ایک

نعمت ہوں ہے

آبرو کھو کر کوئی کیوں اہل دولت سے ملے پاؤ ٹکڑا، لاکھ نعمت ہے جو عز سے ملے
 کسی کو کوئی کیا دے گا، کسی سے کوئی کیلے گئے صفی! ہم تو حساب دو تہاں در دل تھکتے ہیں
 آداب نہ اخلاق، محبت نہ مروت کرتے ہیں ہزاروں تری محفل کی شکایت
 صفی کا عہد جاگیر دارانہ روایات کا عہد تھا۔ جہاں دولت اور اخلاص کے دو
 متضاد دھارے سماج کو تہہ و بالا کر رہے تھے۔ پہلی جنگ عظیم کے بعد عالمی سطح پر
 اس خلیج کو پاٹنے کی کوششیں چل رہی تھیں اور دوسری جنگ عظیم نے سماج میں دُور
 دُور تک پیوست ان جڑوں کو ہلا کر رکھ دیا۔ صفی اور صفی جیسے اہل کمال، صاحب
 احساس انسان اس شکست و ریخت کو شدت سے محسوس کرتے تھے۔ قوموں
 کی زندگی میں ایسا دور ایک نازک زمانہ ہوتا ہے جب کہ زندگی کی طاقتیں ایک
 دوسرے سے متصادم نظر آتی ہیں۔ یہاں تڑاؤں اور متضاد راہوں سے
 بھٹکنے والے تو ہر زمانے میں مل جاتے ہیں لیکن ایسے نازک دور میں جو یا سے مفاد
 لوگوں سے قدم قدم پر سابقہ پڑتا ہے۔ صفی ایسے زمانے اور ایسے لوگوں پر کبھی
 طنز سے کبھی سادگی سے اور کبھی تیزی سے وار کرتے ہیں مثلاً

صفی اب زمانہ ہے نازک بہت یہ ہیں اپنے سانسے سے ڈرنے کے دن
 صفی کیوں تدر کا طالب ہو رہے اس زمانے میں اے کجغت ابترے پاس کبھی مال در آنا
 مخلوق ہاتھ چومتی ہے ان کا لے صفی! حیلہ تڑاؤں لیتے ہیں جو ہر گناہ کا
 کیوں یاد رہیں صفی کے اشعار مفلس کے کلام میں اثر کیا
 غریبوں کو پٹار بنے دو اپنے آستانے پر کہ اس سے رستبہ دولت سر معلوم ہوا ہے
 کیتی کے وسیلے سے صفی کا رشتہ، دبستان دلی سے ملتا ہے درد و غم
 عرفان اور تصون جس کی نمایاں خصوصیات ہیں۔ لیکن داغ اس سے یکسر مختلف ہے
 کے شاعر میں جہاں زندگی عادی آلائشوں میں گزرتی ہے۔ جس زمانے میں داغ
 کے اشعار دکن کے گلی کوچوں میں گنگنا سے جاتے تھے اسی زمانے میں تیسرے الدین
 حضرت نعیمی کے شاعر دوں نے اور امیر مینائی کی نعویں نے تقدیر کا بھی ایک
 پاکیزہ ماحول شعر ولوب کی دنیا میں پیدا کر دیا تھا حقیقت و مجاز کی اس

ہے لاکھ نعمتوں کا مزہ اک شراب میں اچھی رہی یہ چیز جہاں خسراب میں
 ذرا سی بھی پی لی جو کم ظرف نے کہاں کا ادب پھر کہاں کا لحاظ
 صفیٰ جس زمانے کے شاعر تھے وہ زمانہ وضع داری کا تھا۔ وضع داری
 کو دکن کے باسی تمدن کی جان سمجھتے تھے۔ خود داری کو شیوہ شرافت جانتے تھے
 اصولوں اور روایات کو سینے سے لگائے، جیتے تھے اور مرتے تھے۔ صفیٰ نے بھی
 ان ہی اقدار کو ہر حال میں بنائے رکھا، ٹھو کریں کھائیں پر اپنی وضع نہیں بدلی۔
 جو صورت کی خوشی ہے وہ اپنی خوشی رکھے ہے تو یہی ہے ایک طرف لقیہ نباہ کا
 تیرے گدا کو دو لوں جہاں سے غرض نہیں صورت فقیر کی ہے تو دل بادشاہ کا
 اخلاق و آداب، رشتے نامطے، عفو و درگزر اور احسان شناسی اس زمانے
 کی مروجہ قدریں تھیں جو کسی عنوان نظر انداز نہیں کی جاسکتی تھیں ان اقدار سے
 انحراف اس وقت کے معاشرہ میں جرم کے مترادف سمجھا جاتا تھا۔ صفیٰ کے کلام میں
 ان اقدار کی پاسداری اور قدر دانی کا جگہ جگہ اظہار ہے۔ صفیٰ، کینچی کے شاگرد
 رشید تھے۔ کینچی کے انتقال پر انھوں نے جس شدت سے اپنے غم کا اظہار کیا ہے
 اس سے استاد اور شاگرد کے متحکم اور مقدس رشتے کا پتہ چلتا ہے۔
 صفیٰ استاد کا اور باپ کا رشتہ برابر ہے مرے کچیا حضرت کینچی تو سایہ اٹھ گیا سر
 صفیٰ کے کئی شاگرد تھے اس کے باوجود انھیں احساس تھا کہ فن میں کمال حاصل
 کرنا ہو تو استادانِ فن کی صحبت اور خدمت بے حد ضروری ہے۔
 صفیٰ استاد بننا ہے تو استادانِ عالم کی اٹھاؤ جو تیاں، تازہ کرو حلقے، بھرو حلیمیں
 صفیٰ نے زندگی کے سوز و ساز کو دیکھا پر کھا اور برتا ہے۔ اپنی وضع داری
 سے وہ اس کی دعوت عام بھی دیتے ہیں۔ ان کے منتخب اشعار سارے شہر میں زبان
 زدِ عام تھے۔ بزرگ انھیں بچوں کو یاد دلاتے تھے، موقع و محل سے اشارے
 دکنائے یا ضرب المثل کے طور پر ان اشعار کا استعمال کر جاتے تھے۔ دو ایک شعر
 ملاحظہ ہوں۔

صیبت نام ہے اہل دنیا کی آزمائش کا اسی میں آدمی کا حوصلہ معلوم ہوتا ہے

دھوپ چھاؤں سے صفتی نے بھی خوب استفادہ کیا ہے۔

صفتی نے باہابطہ مدرسہ و مکتب میں تعلیم حاصل نہیں کی لیکن اپنے ماحول اور دوست احباب سے بہت کچھ حاصل کیا۔ مولوی اعظم علی شایق، مولوی سید بادشاہ حسینی لیسٹی، مفتی اشرف علی، علامہ سید اشرف شاہد، جمال الدین لوری مولوی عبدالواسع، حکیم عبدالباقی شطاری اور پروفیسر ابو نصر خالدی کی ہم نشینی اور علمی صحبتوں نے صفتی کے جوہر قابل کو خوب جلادی۔ ان ہی صحبتوں کا اثر ہے کہ صفتی کے کلام میں تغزل کی چھاپ کے ساتھ تصوف کی آب و تاب بھی نظر آتی ہے ان کی صوفیانہ فکر میں گہرائی و گیرائی یا کسی خاص نظام تصوف سے وابستگی نہیں ملتی۔ صفتی کے ہاں ایک مرد فلندز کی آئینہ قلبی اور روشن ضمیری اور صدق و صفا کا انعکاس و انعطاف ملتا ہے۔

دل خانہ خدا ہے تو پھر اس میں اے صفتی
حسرت نہ ہو اُمید نہ ہو، مدعا نہ ہو
دل ہے کیا چیز اگر اتنا سمجھ لے انسان
نظر آنے لگے اللہ کی قدرت دل میں
ہرزہ کا نشات کا سرمست عشق ہے
قربان جاؤں آپ کہاں ہیں کہاں نہیں
چمک جاتی ہے ایسی کون سی بجلی خدا جانے
کبھی پاتا ہوں سورج سے زیادہ شوق لگ
حایل بار امانت ہوئے ہم آپ صفتی
اس نے کچھ بار تو ہم پر نہیں ڈالا اپنا
صفتی کی غزلوں میں کلفت کے بھی چند خوبصورت اشعار ملتے ہیں۔ دو شعر
نمونہ پیش ہیں:—

چاند سورج ہیں حسین اور میں بے بسا بھی
آپ نے سایہ تو ان پر نہیں ڈالا اپنا
جان جب نکلے تو ان کا نام لب پر صفتی
جسم میں جن کے لطافت تھی ہماری جان
شمالی ہند سے آنے والے شاعروں اور ادیبوں کا جب سلسلہ دراز ہوا
اور انھوں نے دکن والوں پر جب اپنی فضیلت و برتری جتانی شروع کی تو اہل
دکن کی انکساری اور رواداری بھی ردِ عمل کے طور پر اپنی انفرادیت اور اہمیت جتانی
پر یاں ہوئی چنانچہ دکن کے استاد گل میمن الدین فیض کے تلامذہ، احمد حسین
مائل، ان کے تلامذہ اور کئی کے شاگرد صفتی نے دکن کی زبان و لب و لہجہ اور

یہاں کے تہذیبی اور اخلاقی اقدار کو اپنی شاعری میں پیش کر کے دکن کی انفرادیت اور شناخت کو منولے کی کوشش شروع کی۔ حیدرآباد کا سرمایہ شعر و ادب اپنے آغازی سے مجاز و حقیقت کا خوبصورت امتزاج اور اپنی تہذیبی قدروں کا آئینہ دار ہے۔ دکن کی تہذیب اور شاعری اپنے تقدم و تسلسل کے باعث دلی اور لکھنؤ کے مقابل تہذیبی اور علمی سطح پر امتیازی اوصاف رکھتی ہے جن کو صافی اور ان کے ہم عصر شعراء نے احساس و شعور کی پوری شدت کے ساتھ اپنے کلام میں پیش کیا ہے چنانچہ صافی نے دکن کی مشترک اور مخلوط تہذیب کو حیدرآباد کے محاورے، روزمرہ، زبان اور بیان کو اپنے شعری اظہار کے سانچے میں اس لیے ساختگی اور بے تکلفی سے سمودیا کہ ان پر تصنع اور تکلف کا گمان تک نہیں گزرتا صافی کہتے ہیں کہ

صافی ہر دکنیوں کی صاف اردو اسکو کہتے ہیں
 نہ جانے ہندو لے کو لہ میں اور لہ لے کیا ہیں
 صافی نے دکن کے روزمرہ اور محاورہ کو اس خوبصورتی سے برتا ہے کہ

شعر کا لطف دو بالا ہو جاتا ہے
 شاعری کھیل ہو گئی ہے صافی
 اگے دگے رہے ہیں فن کے لوگ
 کھڑے ہوں تو ہوں بیچھڑ تو سر کو
 سلام اس انجمن آراء کے گھر کو
 صافی اپنی وضع قطع سے ایک زامہ خشک معلوم ہوتے تھے لیکن حقیقت یہ ہے کہ ان کی طبیعت میں بلا کی شوخی اور گفتگی بھی صافی اس شوخی نے ایک ایسا رنگ اختیار کر لیا تھا جس کو ان کی غزل کی جان کہا جاسکتا ہے ملاحظہ ہو:

سب کچھ درست، شوخ میں بے نام ہیں ہم
 اچھا یہ کہیے آپ میں معشوق یا ہیں ہم
 اب اپنے آپ پر ہی سے اندازہ کیجئے
 بڑنی ہے ایسے ویسوں پہ میری نظر کہاں
 آپ روٹھے ہیں تو ہم بھی میں خفا
 قول میں وہ محض، نہ یہ افسار میں
 صافی حیدرآبادی روزمرہ اور محاورہ کے بادشاہ تھے جس سے ان کے کلام میں روانی آگئی ہے۔ محاورہ بندی اور روزمرہ کی پابندی صافی کو استاد کی صفی سے درتہ میں ملی تھی۔ سادہ اسلوب میں ایسے شعر کہنا جس میں زبان کا چٹھارہ اور

روزمرہ کی چاشنی موجود ہو صنفی کا کمال ہے۔ صنفی نے اردو کو مقبول عام اور کثیر الاستعمال محاورات دیئے ہیں جن سے صنفی کے اشعار کی معنویت میں اضافہ ہوا اور ان کا شعری حسن بڑھ گیا ہے یہی وجہ ہے کہ صنفی کی زندگی ہی میں ان کا کلام حیدرآباد میں زبان زد عام ہو گیا تھا۔ فقیر کلیوں میں، عورتوں میں ڈھونک پرگام کرتی تھیں اور اس طرح ڈوب کر جیسے یہ ان کے اپنے دل کی بات ہو اور ان ہی کی زبان میں کہی گئی ہو صنفی نے تکرار الفاظ اور مکالماتی انداز سے بھی خوب استفادہ کیا ہے جیسے

تیرا یہ حکم ہانگ ہر اک چیز مجھ سے ہانگ“ میری دعا کہ ”دے مرے پروردگار دے
میں بار بار ماگوں جو درکار ہو مجھے اور اپنے فضل سے تو مجھے بار بار دے
سب جان بوجھ کر بھی میں التجاں آج تک اور آشنا قریب از قریب آشنا ہیں ہم
زبان تہذیب کی صحت مند نشانی ہوتی ہے، اپنی آگہی اور عرفان ذات
کی جانب رہبری کرتی ہے۔ صنفی کا کلام دیگر شاعرانہ خوبیوں کے ساتھ خصوصیت
سے اپنی زبان، محاورہ اور روزمرہ کے باعث دکن والوں کے لیے ہمیشہ سراہ
انتخاب رہے گا۔

صنفی حیدرآباد کے ان اساتذہ میں سے ہیں جن کے فیض سخن سے سینکڑوں
شاعر مستفید ہوتے رہے ہیں۔ شعر کے دہلی میں تلامذہ کی یہ کثرت یا تو مصحفی
کے ہاں ملتی ہے یا پھر غالب کے پاس۔ حیدرآباد میں میرٹھس الدین فیض علیہ الرحمہ
کے بعد یہ اعزاز صنفی کو حاصل ہے۔ انھوں نے فارسی سے اردو میں آئی ہوئی
استادی اور شاگردی کی اس روایت کو بڑے خلوص کے ساتھ آگے بڑھایا۔
ان کے شاگردوں کی فہرست جو اس تذکرہ میں دی گئی وہ اگرچہ مکمل نہیں ہے
تاہم اس میں شامل ناموں سے اندازہ ہوتا ہے کہ صنفی بہ حیثیت استاد سخن،
حیدرآباد کے ہر طبقہ میں مقبول رہے ہیں۔ ان کے شاگردوں میں مخصوص طبقہ
کی تید نہیں تھی۔ ان میں صاحبزادگان، امراء، منسدار، ملازمین سرکار اور عوام
سبھی شامل تھے۔ جہاں ان کے شاگردوں میں نواب امیر الدین خاں آسما جاہی

ذاب اقبال الدین خاں اقبال آسمان جاہی، ذاب محمد مظہر الدین خاں مظہر، صاحبزادہ اشرف الدین علی خاں اشرف، صاحبزادہ میر محمد علی خاں تہور، صاحبزادہ خواجہ سعاد اللہ ثاقب، صاحبزادہ رحیم الدین علی خاں رباط، صاحبزادہ میر ذوالفقار علی خاں غوث ہیں۔ وہیں پیرزادہ سید غوث محی الدین قادری جاوید، پیرزادہ سید محی الدین روحی قادری سید شاہ شجاع الدین علی صوفی اور پھر کشت لال ساتی، محمد غفار سلوان بھانواتین میں بشیر النساء بیگم اور میں جہاں آرا شادان کے نام بھی ملتے ہیں۔ صفی کے شاگردوں میں بعض نام ایسے بھی ملتے ہیں جو استاد ہی کے مقام پر فائز رہے ہیں اور بفضلِ تعالیٰ آج بھی ہیں چند اہم نام مثلاً خواجہ شوق، پیرزادہ سیدی الدین روحی قادری، سید نظیر علی عدیل، غیاث صدیقی یہ ادبی فریضہ انجام دے رہے ہیں۔

صفی بڑے چرگوشاء تھے! اپنی ضروریات زندگی کی تکمیل کے لیے انہوں نے اپنے کلام کی قربانی بھی دی لیکن جس میں جوہر قابل دیکھا اسے اپنے شاگردوں کی صف میں شامل کر لیا۔ ان کے کلام کی اصلاح اور ان کی فنی ترقی کی ذمہ داری قبول کی۔ بخشش کلام سے ان کی صلاحیتوں اور شاگردانہ عقیدت کو مجروح ہونے نہ دیا۔ شاگردوں کے کلام پر اصلاح کا کام دل چسپی اور دیا ننداری سے انجام دیتے تھے۔ وہ اصلاح تبرکاً نہیں دیتے تھے بلکہ ان کی اصلاح میں مصلحتوں کا ترفع اور معیار کی بلندی کو بھی پیش نظر رکھتے تھے۔ اصلاح دینے کے بعد وہ اس کی توجیہ و تشریح بھی کر دیتے تھے تاکہ شاگرد اپنی کوتاہی یا غلطی سے آگاہ ہو اور اصلاح کی نزاکت اور ضرورت کا بھی اُسے علم ہو جائے۔ اس لحاظ سے ان کی اصلاحیں تنقید، تجزیہ اور تفسیم کا بھی بھرپور سرمایہ ثابت ہوتی ہیں۔ بعض شاگردوں کے کلام پر صفی کی اصلاح کو جناب محبوب علی خاں اختر نے بڑی تلاش و جستجو کے بعد حاصل کر کے روزنامہ ”منصف“ حیدرآباد میں شائع کرنے کا بیڑا اٹھایا ہے اس کی اب تک (۱۰) تسلیں شائع ہو چکی ہیں۔ ۲۴ دسمبر ۱۹۹۰ء کے روزنامہ منصف صلا پر محبوب علی اختر صاحب نے اصلاحات صفی اور نگ آبادی کے سلسلہ میں وقار الدین صدیقی وقار کے کلام پر دی گئی اصلاح کے چند نمونے شائع کئے ہیں جس سے چند اشعار اور ان کی اصلاح نقل

کہ جاتی ہے اس سے تہنی کے شاعرانہ کمال اور علمی سحر کا اندازہ ہو سکتا ہے۔
 (۱) شش بہت سے تری آواز مجھے آتی ہے : کتنی راہوں سے بیک وقت گزنا ہے مجھے
 حضرت صفی نے پہلے مصرع میں ”مجھے“ کو ”علی“ سے بدل کر لکھا ”سہم“ کے معنی کا افاذہ ہوا
 (۲) دقار کا دوسرا شعر ہے

یہ نہ پوچھو کیا دیکھا یہ نہ پوچھو کیا پایا میری خود فراموشی حاصل نظارہ ہے
 پہلے مصرع میں صفت ایک لفظ ”یہ نہ پوچھو کیا دیکھا“ میں پوچھو کو ”دیکھو“ سے بدل
 کر مصرع اس طرح بنایا جا

یہ نہ دیکھو کیا دیکھا، یہ نہ پوچھو کیا پایا

اور وجہ اصلاح لکھی کہ پوچھو کی تکرار کی گرائی رفع ہوئی نیز ”حاصل“ کو چھپنے سے زیادہ
 غور و تامل کی چیز ہے۔

دقار صدفی جیسا بار کے لیک علمی اور ادبی گھرنے سے تعلق رکھتے ہیں اعلیٰ

تعلیم یافتہ ہیں پیشہ تدبیریں سے وابستہ ہیں اصلاح کے بعد انہیں اشارۃً وجہ اصلاح
 لکھ دی لیکن دوسروں کے ساتھ زبانی تفسیم اور تہنید بھی کیا کرتے تھے۔

صفی کے طریقہ اصلاح کی ایک خوبی یہ تھی کہ وہ ایک آدھ لفظ بدل کر شعر
 کو بند کر دیتے تھے مگر ایسا کبھی نہیں کیا کہ شاعر کا اصل خیال یا مفہوم ہی بدل کر رکھ
 دیں۔ الفاظ کے مناسب اور موافق انتخاب و تبدیلی سے شعر کی ترقی ہمیشہ ان کے
 پیش نظر رہتی تھی صفی کے فیضان تربیت سے ان کا ہر شاگرد اپنی ایک انفرادیت
 رکھتا ہے ساتھ ہی ساتھ استاد کا اسلوب بیان بھی ان کے لیے سمع راہ بنا رہا
 جناب محبوب علیخان اٹکر (مرتب تلامذہ صفی) کا کلام خواہ وہ نعت ہو کہ منقبت،
 غزل ہو کہ سلام سادگی و سلاست نے ان کے انداز بیان کو رونق دی ہے۔ الفاظ
 کا انتخاب روزمرہ اور محاورہ کا برجستہ استعمال استاد صفی کی یاد دلاتا ہے شاید
 اس کی وجہ یہ ہو کہ انہوں نے زندگی کے دور بہار میں استاد کے آگے زانو سائب
 نہہ کیا یہ وہ نازک زمانہ ہوتا ہے جبکہ جوش عقیدت اپنا گہرا رنگ غیر شعوری
 طور پر شاگرد کے فکر و ذہن پر ثبت کر دیتا ہے۔ اٹکر کی انفرادیت ان کے

اپنے غم سوز و گداز بندگی و نیاز میں ہے

ہم تری محفل میں آئے بھی تو کیا نقش بن کر رہ گئے دیوار کے
کرم کی آس کیا دنیا جہاں سے لگا ہیں لگ گئیں جب آسماں سے
خطا کو درگزر فرمانے والے ادا ہو شکر تیرا کس زباں سے
عشق کا ایک داغ کافی ہے خانہ دل میں روشنی کے لیے
وہ ایک تم ہو کر دنیا تمہاری ٹھوکر میں وہ ایک میں جسے ٹھکرا دیا ہے دنیائے
زندگانی صفتی کی بعض راہیں لاابالی اور بے اعتدالی کا شکار تھیں مگر

کج روی ان کی طبیعت میں نہیں تھی۔ یہی وجہ ہے کہ تعلیم یافتہ حضرات بھی ان سے وابستگی کو اپنے لیے باعث فخر سمجھتے تھے۔ اس زمانے کے کئی ملیگروں اور عثمانین ان کے شاگردوں کی فہرست میں نظر آتے ہیں خواجہ امان اللہ ارشد علیگرہ کے تعلیم یافتہ ہیں صفتی کی شاگردی میں آنے سے پہلے بھی شعر کہا کرتے تھے اس زمانے میں ان کی شاعری کا آغاز ہوا جب علیگرہ میں اصغر گونڈوی، جگر مراد آبادی کے چرچے تھے صفتی کے آخری زمانے میں ان سے اصلاح لینی شروع کی جگر کے رنگ میں شعر کہتے ہیں۔

صفتی کے شاگردوں میں ایک مشہور نام جہاندار افسر کا ملتا ہے۔ روایت سے انحراف، حریت پسندی اور آزادہ روی ان کی طبیعتِ ثانیہ ہے وہ بیک وقت اچھے اور دیانت دار صحافی بھی ہیں اور شاعر بھی جہاں دار افسر صفتی کے ان شاگردوں میں سے ایک ہیں جنہیں صفتی نے خود بلا کر اپنا شاگرد بنایا تھا۔ افسر کی لفظیات مہا میں کا انتخاب اور اسلوب بیان صفتی کے دبستان سے نشاۃ الکا نہ ہے

کانٹوں کی دسترس میں ہے پھولوں کی زندگی کیا ہو گا اب نظامِ گلستاں نہ پوچھئے
اے کشکان بے گنہی کچھ نہ کچھ کرو کیا انقلاب صرف کتابوں کی بات ہے
کیوں بندگانِ عام سے یہ سخت امتحان پروردگار یہ تو رسولوں کی بات ہے

امیر پانچگاہ لواب معین الدولہ بہادر کی دیڑھی میں صفتی کی بڑی قدر و منزلت تھی۔ معین الدولہ کے ہر مشاعرہ میں صفتی کی موجودگی لازمی تھی۔

معین الدولہ کے صاحبزادہ لٹاب اقبال الدین خاں اقبال بھی ان مشاعروں میں شریک رہا کرتے تھے۔ ان کا کلام صفی کے رنگ سے بہت قریب ہے صرف ایک دو شعروں سے ہی اس بات کا اندازہ ہو سکتا ہے۔

غیر گستاخ ہوتے جاتے ہیں آپ کیسوں کو منہ لگاتے ہیں
 آپ چھپ کر جہاں بھی جاتے ہیں نقش پا، راستا دکھاتے ہیں
 صفی سے بھر پور استفادہ حاصل کرنے والوں میں سید محمد حسینی افشاری پائی
 کا نام ضرور لیا جائے گا جو مغلیوں کے صفی کے مکان سے بہت قریب رہتے تھے
 طبیعت میں شگفتگی اور شستگی تھی جسے صفی کی صحبت نے اور پر لگا دیتے اور جوانی
 میں دفات پائی اور اگر اور جیتے رہتے تو صفی کے باکمال جانشینوں میں شمار ہوتے
 ان کے یہ اشعار ملاحظہ ہوں۔

باتی جو ایک مانگے دیا ہے وہ ہزار : کس منہ سے شکر کیجئے پروردگار کا
 رنگِ محفل تر لے آتے ہی بدل جاتا ہے اپنی اپنی جگہ ہر کوئی سنبھل جاتا ہے
 تم نے بیخود بنا دیا جس کو ! حشر تک ہوش میں نہ آنے کا
 میں تو کیا کوئی تباہا سکتا نہیں باتی کھی آتے تھے دنیا میں کیوں دنیا سے کپڑا لے گئے

ابن احمد نائب فطری شاعر تھے اجلاء میں جلیہ یا شاہ حیدر سے مشورہ کا سخن
 کیا کرتے تھے بعد میں صفی کے شاگرد ہوئے صفی کو ان کی شعر گوئی و سخن گستری کو
 جلا دینے میں کوئی دقت پیش نہ آئی یہی وجہ ہے کہ نائب کو غزل گوئی میں خاصی
 مہارت ہو گئی۔ زبان میں صفائی اور سلاست ہے، خوبصورت فارسی ترکیبیں
 شعر کو تازگی اور شگفتگی عطا کرتی ہیں۔ نائب روایتی مضامین ہی نہیں باندھتے تھے بلکہ
 عصری موضوع بھی ان کا کلام میں نظر آتی ہے زندگی کی بعض حقیقتوں کو باتوں
 باتوں میں ادا کر دیتے ہیں۔

نہیں نصیب میں نور سحر تو غم بھی نہیں مگر چراغ کی صورت جلے میں شام سے ہم
 ان کے ہاتھوں میں پھلکتا ہوا پیمانہ ہے جن کو ساتی ابھی پیے کا سلیقہ بھی نہیں
 کریں گرم نہ ہراتے گرم معاف کریں ہیں بے نیاؤ زمانے سے ہم معاف کریں

صفتی نے اپنے بعض شاگردوں پر خصوصیت سے توجہ کی۔ حضرت شمس الدین تاباں ان خوش نصیب شاگردوں میں ہیں جن پر صفتی کی خاص نظر عنایت تھی۔ اصلاح شعر کے علاوہ اصلاح ذات و صفات سے بھی لوازا۔ فن عروض اور قافیوں کے حسن و عیب کی تعلیم و تربیت سے ان کی شاعرانہ شخصیت کو صفتی نے جلا بخشی۔ غزل اور نظم دونوں میں انھیں کمال حاصل تھا۔ ان کی مسکسر مزاجی، انسان دوستی، خودداری، احسان شناسی اور رفیق القلمی ان کے شاعری میں جھلکتی نظر آتی ہے۔ تاباں کے کلام میں تصوف کے اہم موضوعات بھی جگہ جگہ ملتے ہیں۔ تاباں نے جس ماحول میں سائنس کی تاریخ کے جن اوراق کو اٹھتے دیکھا سماج کی جن تہذیبوں کو بھگتا اور محسوس کیا ان کو بھی اپنی شاعری میں سمولیا ہے ان کے کلام میں سوز و گداز بھی ہے سادگی اور رعنائی بھی۔ بعض اوقات آیات و احادیث کے سوزوں و مناسب استعمال یا ان کی طرف اشاروں سے کلام میں پاکیزگی اور تقدس کی فضلو پیدا ہو گئی ہے۔ چند اشعار پیش ہیں۔

کعبہ، کشت، دیر، کیسا، در سے بھی سب ان کے راستے میں ہیں گزرو جدھر سے بھی
یوسف کا حسن تھا کہ وہ عیسیٰ کا عشق تھا کہتے فراز دار یہ سر کون دے گیا
ہیں سر خرید یہ لالہ دگل کس کے فہن سے کہتے چین کو خون جگر کون دے گیا
میر بہادر علی جوہر صفتی کے شاگردوں میں بڑے زود گو شاعر تھے شاعری کا ذوق کچھ تو ورثہ میں ملا تھا اور کچھ استاد کی صحبت نے لے لے جلادی۔ جوہر کے کلام پر استاد کارنگ حادی ہے اس تذکرہ میں ان کے کلام کا ایک بڑا حصہ شامل ہے جس سے ان کے رنگ سخن کا اندازہ لگایا جاسکتا ہے۔

حضرت غلام علی حادی صفتی کے جانشین تھے۔ حضرت کتبی نے حادی تخلص دے کر انھیں صفتی کے سپرد کیا تھا۔ حادی عربی اور فارسی زبان و ادب کا اچھا شعور رکھتے تھے۔ فارسی میں بھی شعر کہتے تھے۔ تاریخ گوئی میں انھیں کمال حاصل تھا ان کے یہاں زبان و محاورے کی خوش سلیقگی کے ساتھ تازگی خیال اور بلندی فکر بھی نظر آتی ہے۔ حادی کا مطالعہ قافیا وسیع تھا جس کی وجہ سے ان کی شاعری میں عالمانہ شان بھی

بھلتی ہے۔ بعض بعض مقامات پر علم و عرفان جب سادگی کے ساتھ جلوہ نما ہوتے ہیں تو بڑا بھلا معلوم ہوتا ہے۔

دینے والا کس قدر ہو گا سخی مانگنے والا اگر حاتم رہے
خُدائی سے غزنی کیا اس گدا کو خُدا سے مانگتا ہے جو خُدا کو
دلِ حاملِ آنا ہے آنا محلِ علم ہے سادہ سلیقہ و رقی ہی مکمل کتاب ہے
خود کو یادشِ نجیبہ بھول گئے اس کو دل سے مگر بھولانے کے

بہادر علی جوہر اور غلام علی ہادی کے ہمعصروں میں محمد عبدالحمید خاں خیالی کا بھی بڑا مقام ہے وہ صوفی کے استاد بھائی بھی تھے اور ان کے جانشین بھی خیالی نے قلبی واردات و کیفیات کو نہایت سادہ صاف اور شستہ زبان میں ادا کیا ہے کہتے ہیں :-

ان کے جلوے تو بہر حال جلوے ہی مگر دیکھنے والی نگاہوں کا مقدر دیکھتے
بغیر درد، نُطقتِ زندگی کیا! سفر کے سب مزے ہیں ہمسفر سے
صوفی کے یہاں بہت سے شاعر شاعر دی کا اعزاز حاصل کرنے کے لیے خود
چل کر آئے مگر روحی قادی صاحب اُن شاعروں میں ہیں جن کو صوفی نے خود اپنا لیا۔
روحی قادی مولانا مفتی اشرف علی اشرف کے عزیز شاعر تھے ان کے نہیں صحبت
کی پرچھائیاں آج بھی روحی قادی کی شخصیت پر چھائی ہوئی ہیں ان کے لبِ لہجہ
میں وقار اور علمی شان نظر آتی ہے۔ ان کی آواز گوہرِ اعجاز ان کے خاندانی
پس منظر ہے بلا ہے جہاں تصوف ہی طرزِ زندگی تھا۔ ان کی شاعری میں انفس و آفاق
کے گونا گوں جلوے نظر آتے ہیں۔ تصوف کی گرہ کشائی فکر و نظر کی توانائی جذبے
کی پاکیزگی ان کے کلام کی نمایاں خصوصیات ہیں وہ نسبتاً مشکل زمیوں میں غزل کہتے
ہیں ان کے یہاں ردیعت اور قافیہ کی ہم آہنگی کلام کو نغمگی عطا کرتی ہے۔ عورتیں شاعر
میں دل گواہی دے رکھتے ہیں۔ زبان پر قدرت حاصل ہے مسائلِ زندگی پر گہری نظر ہے
عہری روح اور اس کے اضطراب، جذبات کے توازن اور روحانیت کی آمیزش نے
غزل کو دو آتشہ بنا دیا ہے۔ دو ایک شعر پر یہاں اکتفا کیا جاتا ہے ورنہ ان کا

سما کلام پڑھنے کے لائق ہے۔

یہ نقطہ وجود ہمارا لباس ہے اس کو اتار دیں تو کمل کتاب ہے
 ذوقِ لکھاہ قید ہے آئینہ شہود میں ہستی ہے میری مبتلا عارضہ وجود میں
 اپنی ہر اک سانس میں ہم اک پرہ نشیں پر مرتے ہیں ہم نے بھی کیا ڈھونڈ نکالی جینے کی تدبیریاں
 مبارز الدین رفعت نہ صرف صفتی کے شاگرد تھے بلکہ ان کے عزیز دوست
 بھی تھے۔ پیشہ مدرسے سے وابستہ تھے سٹی کالج اور میو یونیورسٹی میں فارسی کے استاد
 تھے انھیں عربی فارسی اور انگریزی پر اچھا عبور حاصل تھا۔ رضا زادہ شفق کی تاریخ ادبیات
 ایران کا اردو میں ترجمہ کیا۔ عرب اور اسلامی فن تعمیر سے انھیں خاص دلچسپی تھی اس موضوع
 پر انگریزی سے کئی مضامین اردو میں ترجمہ کئے۔ حیدرآباد کے اولین محققین میں ان
 کا شمار ہوتا ہے۔ ان کا کوئی شعری مجموعہ ابھی تک مرتب نہیں ہوا۔

خواجہ شوق صفتی کے ان شاگردوں میں ہیں جن پر صفتی بھی آج اگر ہوتے تو
 ناز کرتے۔ ابتداء میں مولوی مفتی اشرف علی کے آستانہ سخن سے وابستہ رہے شوق
 صاحب ان کے شاگردِ رشیدی نہیں بلکہ ارادتمندوں میں بھی ہیں۔ مفتی صاحب جب
 زیارتوں کے لیے مقامات مقدسہ گئے تو روحی تادری کے ساتھ خود بھی صفتی کے پاس
 رجوع ہوئے۔ صفتی نے جس اسلوب سخن کی بنیاد رکھی تھی شوق نے اس پر ایک عظیم عمارت
 تیار کی۔ خواجہ شوق کی زبان اور انداز بیان صفتی سے بہت ملتا جلتا ہے۔ غزلوں میں
 ان کا ایک ایک لفظ آئینہ کی مانند ہے اور یہ تمام آئینے اس نزاکت اور حسن ترتیب
 سے سجائے گئے ہیں کہ ذرا سی ٹھیس سے ان آئینوں کی جلا اتر جاتی ہے۔ زبان کی
 سلاست، بیان کی دلآویزی اور واقفیت میں ان کا مقام سب سے جداگانہ ہے۔
 کیفیات و واردات قلبی کو سادگی بیان کے ساتھ ظاہر کرنے کے عادی ہیں۔ اپنے
 شعری سفر میں شوق دربار شمع سے بھی وابستہ رہے لیکن طمطراق اور خورد و نمائش سے
 یکسر بچا رہے آستانِ نادر زندگی بسر کرنے کو عین طاعت و عبادت سمجھتے ہیں۔
 خواجہ شوقی وضع داؤ حیدرآبادی ہیں ان کا سر نیاز چھکتا ہے تو ایک ہی آستانے پر
 جہاں سب کے سز چھکتے ہیں۔ زندگی کی تلخیوں اور حقائق پر ان کی نظر ٹری گہری ہے۔

حکیمانہ اور اخلاقی مضامین ان کے یہاں موجود ہیں۔ عشقیہ مضامین کو اپنے کلام کا مقصد حقیقی نہیں سمجھتے تاہم زندگی کی ضرورت شمار کرتے ہیں جس سے ان کے یہاں جذبہ عشق کو آفاقیت حاصل ہو جاتی ہے۔ ان کے یہاں درد انگیز خیالات، نشاط روح کا سامان رکھتے ہیں۔ کلام میں صفائی، روانی برجستگی ہے بندشیں تراکیب اور محاورات کا استعمال حسن و خوبصورتی کے ساتھ ان کے یہاں ہوا ہے اس کی نظیر مرتضیٰ کے کلام ہی میں مل سکتی ہے۔

غیاث حدیقی شعر و ادب کا اعلیٰ ذوق رکھتے ہیں۔ وہ اچھے شاعر ہونے کے ساتھ ساتھ اچھے نثر نگار بھی ہیں۔ شعر و ادب کا ذوق ورثہ میں ملا ہے فن عروض و آہنگ پر عبور رکھتے ہیں۔ مطالعہ وسیع ہے عربی فارسی انگریزی اور تلوگو سے بھی اچھی واقفیت ہے۔ کئی ہمعصر شاعروں کے تلوگو کلام کو اردو کا جامہ پہنایا ہے۔ نظم اور غزل دونوں یکساں عبور حاصل ہے نظم اور غزل کے جدید رجحانات پر بھی توجہ کبے۔ عصری مزاج اور مسائل پر بھی بڑی نظر ہے اپنے کلام میں اپنے عہد کے حقائق کو سمولیتے ہیں۔ غیاث حدیقی نے تجروں کے استعمال میں نئے نئے تجربے کئے ہیں الفاظ کے انتخاب اور فقروں کی ترتیب میں توازن و تناسب موجود ہے۔

جناب نظیر علی عدیل، دبستان صغی کے روشن چراغ ہیں جن کی اپنی ایک انجمن ہے پچاس ساٹھ شاگرد آج ان کی شاعرانہ نکاری اور عظمت سے استفادہ کر رہے ہیں۔ شاعری میں ان کے قدیم اسلوب کا رشتہ جدید اسلوب و آہنگ سے ہلکا ہے۔ روایت اور جدیدیت کا یہی امتزاج ان کے کلام میں بلا کا حسن اور نور پیدا کر دیتا ہے۔ چند اشعار دیکھئے۔

دنیا میں اگر چھرانا ہو دل لے کے نہیں آئیں گے عدیل

اک بات ہوئی تو سہہ لیں گے ہر بات میں دل آزاری ہے

دنیا بسا کے مجھ کو کیا فائدہ ہوا ہے اک دل عطا ہوا ہے وہ بھی دکھا ہوا ہے
پست بھل گئے گردنا عدیل دنیا سے قدم قدم پہ یہ ٹوٹی ہوئی سڑک، میاں
حسن ہے اصل میں فروغ نظر لوگ اپنی نظر پہ مرسے ہیں

زندگی اول خراب آخر خراب
 دیکھنے والے سے تاج محل کہتے ہیں
 بات غلط نہ تھی مگر کہہ دی غلط مقام پر
 سطح پر مٹی کی ابھرا ہے جاب
 جو لوگ ہنستے ہوئے لاتے سوئے دارِ حُجّے
 بیچ گئے ہم شہمنوں سے لٹ گئے اجابت میں

کیوں گناہوں سے کریں ہم اجتناب
 یاد محبوب اگر شکل میں ڈھل جاتی ہے
 دار پر چڑھ گیا کوئی لغزش ناتمام پر
 بے ثباتی پائی ہے انسان نے
 گئے وہ دار سے کیوں اشکیار کیا جانے
 اک نیا ہے باب یہ تاریخ کے بولب میں

تذکرہ تلامذہ صغی، میں اختر صاحب نے سب کا تفصیل سے تعارف
 کروایا ہے یہاں اس مختصر سے شہمنوں میں ہر ایک کا تذکرہ ممکن نہیں۔ ادبستانِ صغی
 کے ان خوشہ چینیوں اور ان کی لونا سنجیوں کے مطالعہ سے یہ حقیقت سامنے
 آتی ہے کہ دکن کی بساط سخن کے سجانے میں صغی اور صغی کے شاگردوں کا بڑا حصہ
 ہے۔ ان ارباب سخن کی رات دن یہی کوشش رہی کہ اردو زبان اور اردو شاعری
 کو سرمہ چشم اہل نظر بنائیں۔ دکن کے محاورات اور روزمرہ کو علمی اور ادبی وقار
 عطا کریں فارسی اور عربی کے ادق الفاظ کی بجا اور بے ضرورت استعمال پر مہر کریں زبان دیباچہ
 اور تینالی دالائش سے جبین سخن کو پاک صاف رکھیں زندگی کے حقائق کو ترجیح دیکھیں
 ادبستانِ صغی کی تدریس و منزلت میں اضافہ کریں۔

اشرف رفیع

تعارف

جناب محبوب علی خان
(مرتب تذکرہ تلامذہ صفی)

از۔ سرفراز رحیم ایم اے، معتمد اہلسان دکن

نام محبوب علی خان ۵ نومبر ۱۹۲۵ء کو جناب محمد بہادر خاں صاحب کے مکان دیوڑھی لڑاب من خاں المخاطب رستم دل خاں چیلہ پورہ حیدرآباد میں پیدا ہوئے مٹی کالج سے میٹرک تک تعلیم پائی ۱۹۵۵ء میں جامعہ نظامیہ سے منشی کامیاب کیا اور سررشتہ کروڑگری میں لازمت اختیار کی پورس ایکشن کے پور تخفیف کا نشانہ بنے ۱۹۶۱ء میں پیپک سرویس کمیشن کا امتحان کامیاب کرنے کے سررشتہ مال ٹکڑو ضلع حیدرآباد میں انتخاب عمل میں آیا۔ یکم نومبر ۱۹۸۳ء میں بحیثیت نائب تحصیلدار ڈی ایس او آفس سے وظیفہ حسن خدمت پر سبکدوش ہوئے۔ جناب محبوب علی خان کی اشہر شاعری کو حضرت فصیح الدین صاحب شہرکی تمازت نے ایک شعلہ بنا ڈالا یعنی کہ حضرت محبوب علی خاں اشہر کے پہلے استاد حضرت تہرتھے جو حضرت عاقم ننگٹوی کے تلامذہ رشید تھے۔ حضرت تہر کے انتقال کے بعد میر محمد علی فقیر مرحوم کے آگے جناب اشہر نے زانے ادب تہر کیا اور حضرت فقیر کے انتقال کے بعد مہاشین حضرت صفی حضرت فلام علی حامدی کے روبرو دامن طلب پھیلا یا اور اپنے دان میں گل نر ادا پائے۔ حضرت صفی سے والہانہ محبت نے حضرت اشہر کو تلامذہ حضرت صفی کی تذکرے کی اشاعت کی جانب راغب کیا۔ یوں تو حضرت صفی کے شاگردوں کا تعداد کا صحیح اندازہ نہیں کیا جاسکتا لیکن حضرت صفی کے قلم سے کچھ گئے تلامذہ کی تعداد ۱۵۷ ہے۔

حضرت صفی ایک پُرگو شاعر ہی نہیں تھے بلکہ شاعر تو از بھی تھے لا اباالی طبیعت کے باعث اکثر شاگردان کی طبیعت کا استحصال کرتے رہے۔ حضرت صفی نے غزل کو اُس کا مقام دلایا اور مکتبِ داغ کی توسیع کی اور آج اُن کے شاگردان کی خوشہ چینی کرتے ہوئے داغ کے جلائے ہوئے ایامِ شاعری کو اپنے خونِ دل سے روشن رکھے ہوئے ہیں۔ جن شعراء نے حضرت صفی کے نام کو روشن رکھا اُن میں مرحومین میں حضرت حادی، ناوک، یقین، جوہر، تابان وغیرہ ہیں اور آج حضرت نظیر علی عدلی، خواجہ شوق، ڈاکٹر فیاث صدیقی وغیرہ ایسے نام ہیں جن سے شاعری اور خصوصاً غزل کی آبرو قائم ہے۔ جناب محبوب علی خاں اختر نے اپنی سعی سے تقریباً تلامذہ صفی کے حالات مع نمونہ کلام اور تصویر کے فراہم کئے۔ یہی کتاب کو مرتب کرنا ایک جوئے شیر لانے سے کم نہیں۔ حضرت صفی کے شاگردوں نے جو کام نہیں کر دکھایا ان کے شاگردوں کے شاگردوں نے کیا۔

جناب اختر اپنی محنت سے کمائی ہوئی پونجی، اپنے ذوق کی تسکین، ادب کی خدمت اور اپنے استاد کے استاد بھائیوں کے نام اور کلام کو محفوظ کرنے میں صرف کر رہے ہیں اس عمر میں، جس میں انسان کا ہل اور آرام پسند ہو جاتا ہے خدا کا فضل ہے کہ حضرت اختر کی محنت کا پیر آج سایہ دار ہو کر ہم جیسے مسافر الیٰ دشت کو سایہ دے کر ایک ذوق کی تسکین کر رہا ہے۔

جناب محبوب علی خاں اختر خود ایک اچھے شاعر ہیں زمانہ طالبِ علمی سے شاعری کا ذوق رکھتے ہیں اور تہر، فقیر، اور حادی جیسے اساتذہ ان سخن سے فیضِ سخن حاصل کر کے اپنے انکار زرین کو قلمبند کر چکے ہیں۔ ذہن کے شاعروں کا یہ خاصہ رہا ہے کہ وہ انکساری کے باعث اپنے کلام کو شائع کروانا نہیں چاہتے یا شاعروں میں اپنے کلام سنانے کو تشہیر بے جا سمجھ کر شرکت سے گریز کرتے ہیں جس کے وجہ انھیں وہ شہرت حاصل نہیں ہوتی جس کے وہ مستحق ہوتے ہیں۔ جناب اختر کا شمار بھی ان شعراء میں ہوتا ہے جو پھینے سے زیادہ پھینے کو ترجیح دیتے ہیں اور اپنے انکار کے کنزِ مخفی سے اشعار کے ڈرِ نایاب کو طالبانِ ذوق تک پہنچنے نہیں دیتے۔

جناب محبوب علی خاں اختر عرصہ تک بزم تلامذہ صغی اور نگ آبادی کے معتمد رہے پہلے انھوں نے تلامذہ صغی کے تذکرہ کو صرف شعراء بزم تلامذہ صغی کی حد تک محدود کیا تھا۔ جو ۱۹۵۱ء میں قائم ہوئی تھی۔ شاگردان صغی میں ہر وقت تناؤ رہا اور گروپ بازی کے باعث وہ ایک جاہلیں رہ سکے۔ لیکن بارے کو کتنا بھی علم نہ کریں وہ پھر یکجا ہو جاتا ہے اسی طرح جناب اختر نے تلامذہ صغی کے تذکرے کی اشاعت کو ضروری جانا تاکہ گروپ بندی کا شائبہ نہ ہو۔

آج مجھے اس بات کی خوشی ہے کہ میرے بزرگ دوست اپنی ہمت اور محنت سے وہ کارنامہ کر دکھائے ہیں جس کے آگے نوجوانوں کا سر شرم سے جھک جائے گا۔

جناب اختر کا یہ تذکرہ یقیناً ایک قابل تقلید کارنامہ ہے اور قابل تحسین اقدام۔ جس کے لیے والہانہ صغی اور نگ آبادی اور عاشقان غزل ان کے لیے دست بردار ہیں گے کہ انھوں نے ان شعراء کے حالات اور کلام کو پیش کیا ہے جن کو آج کی نسل نے فراموش کر دیا تھا۔ جن کے کلام کی سلاست، گہرائی، گیرائی، فصاحت، بلاغت اور فنِ عروضی پر عبوریت آج کے شاعر کے لیے مشعلِ راہ بنے گی جس کی روشنی میں آج کا شاعر اپنی منزل مقصود پالے گا۔

جناب محبوب علی اختر نے شاگردان صغی کے اشعار تک پہنچائے اور میں جناب اختر کے چند شعر بطور نمونہ نذر قارئین کرنا چاہتا ہوں جن کے ٹرہنے سے اس بات کا اندازہ ہو جائے گا کہ کس طرح حضرت داغ، حضرت صغی اور نگ آبادی کا رنگ چھپتا ہوا جناب خاں کے ذریعہ جناب محبوب علی خاں اختر تک پہنچا ہے۔

ادھر، بزم ہے ساحل پہ خیر مقدم کو
ہر دم ہر بھی تو نہ چھوٹے گردشِ ایام سے
بیز آن کے کوئی اور بحرِ روبرو نہیں
ناخدا کے ہوشِ گم تھے، زورِ طوفان دیکھ کر
چاہنے والوں میں اپنے کرلیاں تہل مجھے

ادھر جھوڑ میں سفینہ ہے کیا کیا جہاز سے
صبح سے چکر میں ہے کوئی تو کوئی شام سے
وہ ہر جگہ ہیں منایاں مگر نظر میں نہیں
کس نے پہنچا یا خدا جانے اب ساحل مجھے
شکر کرتا ہوں کہ سمجھا اُس نے اس قابل مجھے

حوصلہ مند ہی ٹکرائیں گے طوفانوں سے
 حُبِ اِجَاب سے ہوا ہوں کاروان سے
 ہائے کیا شے بہا رہوتی ہے
 زندگی تو اُدھار ہوتی ہے!!
 کھیلنا اچھا نہیں انکاس سے
 آگ لگ جاتی ہے اس کے نام سے
 ورنہ تھا صاف راستا اپنا
 تیری گلی سے نکلے میں اس بخودی کے ساتھ
 میں شہ مندہ ہوں آہوں کے اثر سے
 ہمیں کہیں کا نہ رکھا تری تمنانے
 قطرہ ہوں۔ محیط آشنا ہوں
 میں اپنی ہی آگ میں حبلا ہوں
 ادا ہو شکر تیرا کس زماں سے
 دوسروں کی آگ میں جلتا نہیں
 اب کسی کو نہیں پکاریں گے!!
 کہ اپنے ہاتھ کو قربت ہے کتنی اُسکے دامن سے
 تم سے بچھڑ گیا بھی تو جیتا پڑا مجھے
 دُنیا میں رہ کے کہتا ہے دُنیا سے کیا ہے
 مذاق غم کا مرے لوگ اڑائیں گے کب تک
 اگر دل میں ہمارے آپ کا ارمان نہیں ہوتا
 وہاں میرے مقابل کوئی بھی طوفان نہیں ہوتا
 لیکن تلاشِ مانہ سے ہٹ کر تلاشِ کر
 اپنا لباسِ قد کے برابر تلاشِ کر!!
 کیا مری بات کا جواب ہوا!
 رُوں رحیم (ایم اے)

یہ توقع نہیں کم حوصلہ راستانوں سے
 نشانِ راہ بن کر رہ گیا ہوں
 سُرخ رُو میں چین کے کانٹے بھی
 موت ہی پر نگاہ رکھ اخیگر
 تم نے اخیگر کو ابھی سمجھا نہیں
 دیکھ کر اخیگر کو فرمانے لگے
 ہم ہی بن بیٹھے راہ کا تپھر
 دل ہے کہیں، نگاہ کہیں ہے قدم کہیں
 جگر تھامے ہوئے آئے وہ اخیگر
 نہ بُت کدہ کے ہوئے اور ہر نہ کعبہ کے
 زرہ ہوں مگر۔ ہوں مہر پیوند
 اب سو نہ جگر نہ پوچھ اخیگر
 خطا کو درگزر فرمانے والے
 آپ کو معلوم ہے اخیگر ہوں میں
 جو بھی پڑ جائے گی سہا رہیں گے
 وہ نزدیکِ رگ جاں ہے تو خود اندازہ کر لیجئے
 کیا اس سے بڑھ کے ہوگی کوئی اور بے بسی
 نا محرمِ حیات کی دیوانگی نہ پوچھ!
 چلے گی بات کہاں تک یہ بد مذاقی کی
 قسم اللہ کی ہم چلتی پھرتی لاش بن جاتے
 مری پھمت جہاں پیوار بن جاتی ہے کشتی کا
 اُس کی تلاش ہو تو برابر تلاشِ کر
 دُنیا اڑا نہ دے کہیں قامت کا مضحکہ
 سُننا اور سُن کے سُکرا دینا

انگریز محبوب علیخان قادری

مرتب
تذکرہ تلامذہ صفی اورنگ آبادی

”تم ہی بستلاؤ کہ ہم بستلایں کیا“

تاریخ قائم خانی موسوم بہ نام ”واقعات قوم قائم خانی“ تصنف جتّا عطا محمد خان صاحب قائم خانی [مطبوعہ ۱۹۳۱ء] کے مطالعہ سے پتہ چلتا ہے کہ قائم خانی خاندان کے سلسلہ کا آغاز قائم خاں سے ہوتا ہے جن کا نام مشرف بہ اسلام ہونے سے پہلے قائم گنگ تھا جو ضلع حصاد کے جاگیردار اور دربار شاہی میں اعلیٰ عہدہ پر قائم خانی خاندان کے چشم و چراغ محبوب علیخان انگریز نمبر ۱۰۰۰ خاں مرحوم رسالہ دار میجر محترم ڈالائز احمد آباد (۷ ابر ۱۳۵۷ھ بم ۱۱ سال) اور پسر محمد بہادر خاں مرحوم صیغہ دار محکمہ کرپور گری (۷ مارچ ۱۹۷۶ء) ہیں جنھوں نے بڑی تنگ دود، انتھک محنت و کوشش اور جانفشانی سے اس تذکرہ تلامذہ صفی کی ترتیب و اشاعت کا ایک اہم علمی، ادبی، تحقیقی اور تاریخی یادگار کام انجام دیا ہے جو لوگوں کے لیے سرمایہٴ افتخار ہونے کے باوصف ان کا یہ کارنامہ شعر و ادب کی دنیا میں ناقابل فراموش رہے گا۔

ان کے نھیال کی موردی جان داد دھالا واس تعلقہ رواڑی ضلع گورکھا نڈ (قریب ہلی) میں تھی۔ وقت کی تبدیلیوں کے ساتھ ان کے اسلاف خاندان رفتہ رفتہ دہ آصفیہ کی ابتدا میں حیدرآباد دکن کی طرف نکل پڑے اور ہمیشہ کے لیے یہیں کے ہو رہے۔ انھیں میں ایک بلند مرتبت شخصیت نواب محمد ملان خاں (۷ مارچ ۱۲۸۳ھ) کی تھی جو نواب ناصر الدولہ آصفیہ رابع اود سالار جنگ اولیٰ

کے دور وزارت میں، جہدار افواج باقاعدہ سرکار عالی تھے۔ نواب مدن خاں کو ان کی اعلیٰ خدمات کے صلہ میں دربار آصفیہ سے ۱۲۵ھ میں رستم دل خاں بہا کا خطاب عطا ہوا تھا۔ تفصیلات کے لیے دیکھو گلزار آصفیہ دیارگار بہن علی حسن کی دیوڑھی چوک کی گھڑیال کے جانب شمال محلہ چیلہ پورہ متصل شکر کوٹ میں واقع تھی۔ اسی دیوڑھی میں ۵ نومبر ۱۹۲۵ء کو محبوب علی خاں صاحب اختر کی ولادت ہوئی۔ آصفیہ دور کی دیگر عمارتوں کی طرح اب یہ دیوڑھی بھی دست برداز سے معدوم ہو چکی ہے۔ ان عمارتوں کی آن پان اور کھچی سطوت و شوکت یا تو لوگوں کے ذہنوں میں محفوظ ہے یا تاریخ کے صفحات کی زینت! محبوب علی خاں صاحب نے مدر و سٹانیہ اردو شریف ایڈ کالج میں میٹرک تک پھر ۱۹۲۸ء میں جامعہ نظامیہ سے منشی کا امتحان کامیاب کیا۔ ان کی شادی ۲۹ اکتوبر ۱۹۲۸ء کو اپنی ماموں زاد بہن سے ہوئی۔ ابتداء جنوری ۱۹۲۷ء میں محکمہ کروڑگری پیٹھ بھونگیر میں ملازم ہوئے۔ تھنیف کی کھلاڑی چلی تو نومبر ۱۹۵۶ء میں ملازمت سے علیحدہ کئے گئے۔ زمانے کے سرد گرم ہستے رہے۔ پھر ۲۵ جنوری ۱۹۶۱ء محکمہ مال ضلع رنگاریڈی میں انجمن عمل میں آیا اور نائب تحصیلدار کی حیثیت سے ۱۹۸۳ء میں ذلیفہ حسن خدمت پر سبکدوش ہو گئے۔ شوگرٹی کا چسکہ زمانہ طالب علمی سے لگ چکا تھا۔ بھونگیر میں حضرت عاتم ملکنڈوی کے شاگرد حضرت فصیح الدین بہر سے اپنے کلام پر اصلاح لیتے رہے جب وہ راہی ملک بقا ہوئے تو میر محمد علی فقیر (تلمیذ حضرت ضامن کنٹوری) سے بغرض اصلاح رجوع ہوئے۔ ان کی اسنادانہ شفقت بھی زیادہ دن نہ رہ سکی اور وہ بھی اس جہانِ فانی کو خیر باد کہہ گئے۔ محبوب علی خاں صاحب اپنے پہلے استاد سخن بہر کی بہر سے محروم ہوئے تو فقیر کا دامن تھام کر ایسا دامن سخن بھر لیا۔ شوخی قیمت سے جب یہ دامن بھی چھوٹ گیا تو حضرت صفی اور نگ آبادی کے جانشین حضرت میر غلام علی حاوی سے ۱۹۵۵ء میں شرف تلمذ حاصل کیا۔ اب تو سونے پہ بہاگ ہو گیا۔ حضرت حاوی مرحوم کی شاگردی نے اختر صاحب کی شاعری کو، دو اساتذہ کے زیر تربیت ہونے کے باوجود ایسا نکھارا کر نکر سخن میں نئی سمت کے ساتھ کلام پر حاوی

بنادیا اور ان کی مستحق سخن پر واں چڑھنے لگی جس سے مکتب کا مخصوص اور منفرد رنگ تغزل نمایاں طور پر جھلکتا ہے۔ شخصیت ہو یا شاعری، ان میں تسلسل روایت کا پیر تو بھی ہوتا ہے اور ارتقاء کی تبدیلیوں کا عکس بھی۔ یہاں سنجے سنجے ان کی شاعری گل لودیدہ نہ رہی بلکہ گل گنفتہ بن کر روتی بزم اور زینت محفل ہوتی گئی۔ انھوں نے اپنا دامن شہرت کی طلب اور ناموری کی ہوس سے ہمیشہ بچائے رکھا۔ ان کا یہ مشغلہ نے ذوق کی تسکین اور ذہن کی آسودگی کے لیے جسے کسی سے داد خواہی کے لیے نہیں۔

مؤذہ کلام کے طور پر یہ چند اشعار ملاحظہ فرمائیے :-

خوشی سے ترے غم اٹھاتا رہا مہتاب میں، میں مسکراتا رہا
عبث کیوں نہ ہو اب مری لادگی سہارا ترے غم کا جاتا رہا
کوئی آنکھیں بچھائے یا کاٹے ہم بدلتے ہیں راستہ اپنا
بادل سی برس رہی ہیں آنکھیں دیدار کو میں ترس رہا ہوں
اب سوزِ جگر نہ پوچھ افسر میں اپنی ہی آگ میں جلا ہوں
شعر گوئی محض احساسات کی بھکاسی نہیں ہوتی بلکہ احساس کو فکر کے سانچے میں خوبصورتی سے اپنے انداز میں ڈھالنا شعر کے حُسن و خوبی کو ظاہر کرتی ہے۔ دیکھئے کس طرح جذبات اور افکار کی ترجمانی کی گئی ہے۔

ساتھ رہ کر بھی لظس آتا نہیں اس کے جلوے کے لیے پردا نہیں
سامنے ہے اک پتنگے کی مثال تو بڑھے تو جان کی پروا نہیں
خونِ دل بہتا ہے رِس کر اکھ سے آخر آسو ہے کوئی دریا نہیں
دھج کے پابند لوگوں کو نہ چھیڑ بان جھلنے پر بھی بل جاتا نہیں
آپ کو معلوم ہے افسر ہوں میں دوسروں کی آگ میں جلتا نہیں
افسر صاحب کے کلام میں جذبے کی گہرائی، تڑپ، فکر سا اور بندش کی چستی نہایت سادگی اور بے ساختگی کے ساتھ نمایاں نظر آتی ہے سلامت بیان اور روانی بھی کم نہیں۔

قابلِ اعتبار ہوتی ہے
 زیست جب ناگوار ہوتی ہے
 رہتے ہیں آدمی کے عملِ آدمی کے ساتھ
 تیری گلی سے نکلے ہیں اس خودی کے سہا
 آنسو سے سمویئے اپنی ہنسی کے ساتھ
 یعنی خود ان کو خیر ہو جاتے گی
 تجھ کو خود تیری نظر ہو جاتے گی
 وہ ایک میں جسے ٹھکر دیا ہے دنیا نے
 وہ ظاہر کیوں نہیں ہوتی نظر سے
 ترا ہو کر تر سے جلوہ کو تر سے
 یہ ضروری ہے آدمی کے لیے
 لب ترس جائیں گے ہنسی کے لیے
 سیکھئے آداب بھی گفتار کے
 طور ہی کچھ اور ہیں متے خوار کے
 نقش بن کر رہ گئے دیوار کے
 سامنے روتے، نہیں بیمار کے
 لگا ہیں لگ گئیں جب آسمان سے
 گذر جاتے ہیں ساتوں آسمان سے
 ہم ہمیشہ مُبتلائے غم رہے
 اور حالت بُری نہ ہو جائے
 یوں ہی لگ کر بیٹھے دیوار سے
 کھیلنا اچھا نہیں انکار سے
 خدا کے واسطے رو کو ہنسی کو
 کون نہیں جانتا کہ غزل نام ہے تہذیبِ عشق کا، غزل نام ہے پاس ناموں

جو نظرِ دل کے پار ہوتی ہے
 اس گھڑی آپ یاد آتے ہیں
 جاتی نہیں ہے قربی دولت کسی کے ساتھ
 دل ہے کہیں، لنگاہ کہیں ہے، قدم کہیں
 باران کے ساتھ برقی کی چمک ضرور ہے
 دل کی حالت نامہ بر ہو جائے گی
 دیکھنا ہے آئینہ کیوں بار بار
 وہ ایک تم ہو کہ دنیا تمہاری ٹھوکر میں
 نظر کی چوڑی جو پڑتی ہے دل پر
 یہ ممکن ہی نہیں ہے نزع کے وقت
 آدمیت کی شان پیدا کر
 عشق کچھ دل لگی، تہذیبِ خشک
 بیٹھنا ہے بیچ میں جب چار کے
 پی گیا شاید تری جھوٹی کبھی
 ہم تری محفل میں آئے بھی تو کیا
 ضبطِ غم مشکل سے مشکل ہی سہی
 کرم کی آس کیا دنیا جہاں سے
 تمہارے نقشِ پا پر چلنے والے
 غیر پران کی رہی چشمِ کرم
 پریش حال اس طرح تو نہ کر
 اک ذرا تصویر لے لوں آپ کی
 تم نے خشک کو ابھی سمجھا نہیں
 ارے تو بہ! یہ آنکھیں اور آنسو
 کون نہیں جانتا کہ غزل نام ہے تہذیبِ عشق کا، غزل نام ہے پاس ناموں

دفا کا اور غزل نام ہے کتابِ دل کی تفسیر کا ؟ اس کے دامن میں بڑی وسعت ہے اور معنوں میں بڑی گہرائی۔ کیا مذکورہ اشعار میں ان مختصر عنوانوں کی آئینہ داری نہیں ہوتی !

مختلف غزلوں میں لفظ ”دل“ کا استعمال ملاحظہ فرمائیے۔ چند اشعار یہ ہیں۔

دل کی قیمت ہی کیا ہے دنیا میں جب کوئی دل ربا نہیں ہوتا
دل کو ملتا نہیں سکونِ اختر درجہ تک سوا نہیں ہوتا
بھروسہ تھا جس دل پہ اختر مجھے وہی میرے پہلو سے جاتا رہا
خوش رہے دل یا رہیں غم سے دم بھر یں گے تیرا جب تک دم ہے
کیسے ہوا اختر سکونِ دلِ کفیب جب نظامِ زندگی برہم رہے
انبساطِ دل کی بھی کوئی سبیل مطمئن ہے آنکھ تو دیدار سے
درِ دل میں کمی نہ ہو جائے بے مزہ زندگی نہ ہو جائے
مقامِ دل بھی کیا مرکز ہے اختر کئی رستے نکلتے ہیں یہاں سے
اوپر کے اشعار غزل کے تسلسل میں اپنے لطف و معنی کو اور بھی دکھش
نہایتے ہیں۔ بعض غزلیں تو اپنے مکتب کے چراغ کو روشن کی ہوئی معلوم ہوتی
ہیں۔

منقبت کے جذبِ اشعار بھی اپنا مخصوص رنگ لیے ہوئے ہیں۔

کوئی کیا جانے حقیقتِ غوثؒ کی دو جہاں پر ہے حکومتِ غوثؒ کی
دین و دنیا میں وہ ہوگا سرِ نواز جس کے دل میں ہو محبتِ غوثؒ کی
میں ہے اخترِ دولہا عالم میں تجھے آستانِ عارفؒ کا نسبتِ غوثؒ کی
شانِ رب العالما غریبِ نواز نورِ خمیرِ الورا عنریبِ نواز
سرِ باطن ہے، گنجِ مخفی ہے تیرا قلبِ صفا عنریبِ نواز
پاس اپنے بلکے اختر کو اس کی حسرتِ مٹا عنریبِ نواز
اختر صاحب اور ان کی شاعری کا سرسری تعارف ہونے کے بعد اب
اس کلام کی شیرازہ بندی کی سرگزشت سپرد قلم ہے۔

۱۹۵۱ء میں "بزم تلامذہ صقی" کا قیام عمل میں آیا جس کے سرپرست حضرت صقی اورنگ آبادی تھے اور میر بہادر علی جوہر صدر بزم۔ ۱۹۵۳ء میں تنظیم جدید کے ساتھ باضابطہ دستور العمل مرتب کیا گیا اور استاد محترم حضرت صقی کی زیر سرپرستی ۲۲ اکتوبر ۱۹۵۳ء کو بزم کے دستور العمل کی باقاعدہ توثیق ہوئی۔ اس کے بعد جناب محبوب علی خاں اختر ۱۹۵۶ء میں تیسرے اور آخری معتمد بزم تلامذہ صقی نامزد کئے گئے۔ پہلے معتمد سعید اختر تھے ان کے بعد جناب محمد عبدالوہید بیکتا۔ ۱۹۵۷ء میں جناب اختر صاحب نے معتمد کی حیثیت سے بزم تلامذہ صقی کے رکن شاعر دل کا تذکرہ مع تصاویر حمید الدین شاہ صاحب کے حوالے کیا جو انہیں حیدرآباد دکن کے شاعر دل کے تذکرے "شیرازہ پریشاں" کے لیے مطلوب تھا۔ شاہ صاحب کے پاکستان چلے جانے کا وجہ سے تین دہے بیت چکے لیکن اس کی اشاعت نہ یہاں ہو سکی اور نہ کراچی میں شائع کرانے کی کوئی اطلاع ملی طویل عرصہ تک سخت مالی سی چھائی رہی۔ لیکن اس تذکرہ کو نظر ثانی کے بعد اسے ترتیب دے کر شائع کرنے کا خیال اختر صاحب کے ذہن میں آکر کھلبلا تے رہتا۔ نہ انہیں فراغت حاصل تھی اور نہ ذہنی راحت! کسی کام کی انجام دہی کے لیے دلوں یا تمہوری ہوتی ہیں۔ فراغت بھی ملے اور راحت بھی نصیب ہو تو کام کی لگن کے بغیر کوئی تخلیق یا تحقیق وجود میں نہیں آسکتی۔ اختر صاحب کو دو لڑکیاں اور ایک لڑکا ہے۔ ان کی شادی کی ذمہ داریوں سے سبک بار ہوئے۔ ملازمت سے چھٹکارا ملا تو رفیق حیات طویل علالت کے بعد داغ مفارقت دے گئے۔ حالات کی بنمط لونی میں صبر و شکر سے کام لیا۔ تذکرہ کی طباعت کی دیرینہ فکر نے جو دل و دماغ میں برسوں سے پرورش پائی تھی، پچھلے سال ان کے ذہن کو چھوڑا۔ خیال کو ہمیز ہوئی، ارادہ عمل کے سانچے میں ڈھلنے لگا۔ شاید انہیں میر کا یہ شعر یاد آیا ہو۔

ہاں سے دنیا میں رہو، غم زدہ یا شاد رہو
کر کے کچھ ایسا چلویاں کہ بہت یاد رہو

صوم و صلوٰۃ کے پابند ہیں اور راہِ برہنہ لہیت ہیں۔ تنزیل کی آیت فَاِذَا عَزَمْتَ

فَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ طالح (آل عمران . ت ۱۵۹) اچھی طرح پڑھی بھی ہے اور سمجھی بھی۔ اس کام کا مصمم ارادہ کر کے اللہ پر توکل کیا۔ نصرت الہی سایہ ننگی ہوئی۔ (۱۵۷) تلامذہ صفحہ ۱ کے منجملہ (۱۸۰) کے بارے میں معلومات جمع کرنے میں ان کی کوشش کامیاب رہی جس کے لیے ان کی سنی پیہم اور جہد مسلسل لائق تائید اور قابل تحسین و مبارکباد ہے۔

دل میں اُتنگ اور رُوح میں تنگ رکھنے والے دھن کے پتے اور لگن کے سچے شاعر محبوب کو اپنے استاد سخن حضرت حادی کے استاد بھائیوں کے حالات، نمونہ کلام اور تصویریں حاصل کرنے کے لیے کہیں سے حوصلہ افزائی ہوئی تو کہیں سے دل غمی کے تلخ تجربات سے واسطہ پڑا۔ ان کا یہ کام اتنا آسان تو نہ تھا کہ کتب خانوں میں بیٹھے متعلقہ کتابوں سے مواد اکٹھا کیا ترتیب دی اور کتاب مرتب۔ اگرچہ کہ اس میں بھی محنت دماغی اور عرق ریزی کا ضرورت ہوتی ہے لیکن انھوں نے جسمانی مشقت بھی ٹھیلی، ذاتی روپیہ صرف کیا اور وقت اور توانائی کو اس کام کے لیے وقف کر دیا۔ دُر دُر گھوم کر دستکس دیں، گھر گھر پھر کر گھنٹیاں بجائیں، کواڑ بھائے، ترستاؤں کے بار بار چکر کاٹے۔ کہیں کہیں تو ایک بات کا پتہ لگانے، تاریخیں معلوم کرنے یا تصویریں حاصل کرنے کی غرض سے تین تین چار چار چکر کاٹنے پڑے۔ موجودہ شاعروں یا مرحوم شاعروں کے بعض متعلقین سے رابطہ قائم کیا تو جذبِ دل اور پاسِ وفا کا احساس ہوا۔ معلومات کے لیے کوئی وقت نہیں ہوئی۔ لیکن اس صبر آزما اور دل سوز ہم میں دریا فت کشد کا بھیس بدلا تو تماشائے اہلِ کرم بھی دیکھے! کسی کے درِ دولت سے رکھائی کے ساتھ بڑھادیے گئے تو کسی نے اپنے عشرت کدہ کے دروازہ بند کر لیے۔ نہ ان سے دھن دولت پوچھی تھی نہ زر و مال؛ خوش اخلاقی کے ددلول کا ادا کرنا بھی دو دھیر! صرف نام پوچھا گیا تھا یا پتہ۔ کسی سے تصویر طلب کی گئی تھی یا تاریخ انتقال کی دریا فت۔ ایک سورت سے والد کے انتقال کی تاریخ کے مشتاق ہوئے تو انھوں نے اپنے گھر کے چھ پھیرے کر دائے اور ہر بار

نیا بہانہ ہر دفعہ نیا عذر! ایک لواب صاحب کا رہائشی بیتہ معلوم کرنے کیلئے
 اختر صاحب نیک اختر کی دیوڑھی پر پہنچے تو ایسی جلی کٹی سننی پڑی کہ کالوں
 پر ہاتھ رکھ کر لوٹ گئے، دل کو بہت رنج ہوا۔ انسر دگی نے شکستہ خاطر
 کر دیا۔ تاریخ اکرام چشم تصور سے اندازہ کریں تو معلوم ہوگا کہ کتنی جگر کاوی
 کے بعد یہ کام حد کمال کو پہنچا ہے۔ کیا کیا ستم ہے اس نے اک آرزو پڑ
 آنے تک! اس کے باوجود اختر صاحب اپنے تمام معاذین کے قدر دان
 نظر آتے ہیں لیکن کسی کی بے مہری کے شکوہ سنج نہیں! انھوں نے یہ تذکرہ مرتب
 کر کے فرقی کفایہ ادا کیا ہے ورنہ ماضی کی یہ یادیں، دھندلائی تصویریں اور
 بھولی بھری دکن کی معروف شخصیتیں نلنے کی گرد تلے دب کر رہ جاتی۔ پھر
 کون انھیں کھوج نکالتا اور زندگی کے بکھرے اوراق سمیٹتا!

حیدرآباد کی تاریخ کے حالیہ آگ و خون کے ہولناک فسادات اور
 قتل و غارت گری کے مجنونانہ تباہ کن واقعات (جب کہ یہ شہر بھاگیہ نگر کرنیو
 نگر بن گیا تھا) کے دوران ان کے کام کرنے کا جذبہ سرد نہیں ہوا بلکہ انھوں
 نے کرنیو کی چھوٹ کے وقفے میں بھی اپنی سرگرمیاں جاری رکھیں۔ بہر حال اختر
 صاحب نے اپنی آتش شوق کو ٹھنڈی ہونے نہیں دیا۔

تباہی کے ذکر کے ساتھ خوب یاد آیا اگر یہاں ایک اور حادثہ یا ادبی المیہ
 کی طرف توجہ دلاؤں تو بے جا نہ ہوگا بلکہ بہت ضروری معلوم ہوتا ہے کہ حضرت
 حاوی مرحوم کے دیوان کے تلف ہونے کا مختصر روئداد بھی قلمبند کر دوں جو اختر
 صاحب کے دید و دریافت کی کڑی کا ایک سلسلہ ہے۔ "شیرازہ پریشیاں" کے
 لیے حضرت حاوی کے منتخب اشعار جو شاہد صاحب کے حوالے کئے گئے تھے ان
 کی نقل تو شاگردِ رشید اختر صاحب کے ہاں محفوظ تھیں۔ انھوں نے مزید انتخاب
 کلام کے لیے محمد حبی خالد (فرزند حضرت حاوی) حال مقیم کناڈا (ڈورنٹو) سے رابطہ
 قائم کیا تو انھوں نے خط کے ذریعہ مطلع کیا کہ وہ اپنے والد کا دیوان اپنے زلف
 کے گھر میں (واقع درگاہ کلی والے شاہِ دبیر پورہ) کتابت کروا کر مرحوم معلم

بِسْمِ اللّٰهِ مُرْتَب کے نام!

مکرمی۔ السلام علیکم!

ایک ایسے وقت میں جبکہ دین کا کونہ کونہ آگ، خون، قتل و غارت گری سے معمور ہے بشعر و شاعری، ادب و ادیب کے بارے میں لکھنا پڑھنا سوچنا ایک ایسی انفرادیت ہے جو کم ہی لوگوں میں پائی جاتی ہے۔ بہر حال وقت، محنت، دولت و صلاحیت کو داؤ پر لگا کر آپ نے ادب و شعر کی محفل سجائی اور بہت سے بھولے بسرے شاعروں کی یاد تازہ کر دی، یہ کام دنیا سے ادب اور خصوصاً حیدرآباد کے کتبہ صفا کی دنیا میں ایک بنیاد کی حیثیت کا حامل ہے۔ اپنے آپ عالیہ کردہ ایک فریضہ سے بہر حال آپ نے سبکدوشی حاصل کر لی۔! فہو المراد

کتاب کا صرف ایک نسخہ بھی حاصل ہو جائے تو باعثِ ممنونیت ہو گا۔ امید کہ آپ مع الخیر ہوں گے۔ خدا حافظ

۶ نومبر ۱۹۹۰ ع

سید عبد الحفیظ محفوظ
بشیر باغ حیدرآباد

مکرمی جناب اختر صاحب۔ السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ!

میں نے چند غزلیں نقل کر کے حضرت وقار صاحب مدظلہ کے پاس بھجوا دی ہیں۔ آپ براہ کرم حضرت سے مل کر منتخبہ اشعار اور غزل حاصل فرمائیے۔ آپ کی فرمائش کی ہوئی غزل بھی نقل کر کے بھیجی گئی ہے۔

”میں عجب میں تھا اس لیے آپ سے تفصیل گفتگو نہیں ہو سکی۔ آپ نے ایک مشکل کام کا بیڑا اٹھایا ہے۔ اللہ آپ کے لیے آسان کر دے۔“

صفا اللہ

اسٹنٹ انجینئر

لے پی

عبیدی [مالک ابن نفیر اللہی کے ہاں اصل دیوان کے ساتھ امانت رکھوا دیے تھے تا کہ مدینہ منورہ سے واپسی کے بعد اس کی اشاعت کا انتظام کیا جاسکے لیکن اس کے بعد ہی وہ کناڈا چلے گئے اور کام معرض التواؤ میں پڑ گیا۔ (اس دوران معکم کا انتقال ہو گیا) خط کے حوالے سے ان کے بیٹوں سے حاصل کرنے کی خواہش کی لیکن جب اختر صاحب نے بیٹوں سے طلب کیا تو انھوں نے تخریراً لکھ دیا کہ حضرت حاوی مرحوم کا دیوان ان کے ہاں نہیں ہے۔ گیا ان لوگوں نے اس انمول ادبی سرمایہ کو نہ صرف کھلی پینا دیا بلکہ دفن بھی کر دیا۔ اس غمناک حادثہ کی اطلاع عزیزی محمدیحی خالد کو ذریعہ خط دی جا چکی ہے۔ اس المیہ پر جس قدر ماتم کیا جائے کم ہے۔ اس طرح یہ دیوان حاوی غفلت شعاروں کے ہاتھوں ہمیشہ کے لیے تلف و نابود ہو گیا۔ افسوس صد افسوس!

محترم اختر صاحب کی اس کوشش میں ہو سکتا ہے کہ کسی کی زندگی سے متعلق اہم باتیں ترک ہو گئی ہوں یا اپنے اپنے ذوق کے اعتبار سے غور و کلام کے منتخب اشعار ان کے حسب دلخواہ نہ ہوں تو عرض خدمت ہے کہ جو جزئی یا کلی معلومات ممکنہ ذرائع اور امکانی وسائل سے حاصل ہوئے ہیں اس کو اپنے لحاظ سے سیر قلم کیا گیا ہے۔ کہیں کوتاہی نظر کرتے یا صحت طباعت میں چونکہ معلوم ہوتا کام کی اہمیت اور افادیت کو ملحوظ رکھ کر حتم پوشی فرمائی۔ کام کی تکمیل، جمع و ترتیب میں راہیں بڑی دشوار تھیں لیکن ان کے عزم محکم اور جوش عمل نے اسے آسان بنا لیا۔ اس ناچیز طالب علم کی محدود معلومات میں شاید ہی کوئی ایسا تذکرہ مرتب کیا گیا ہو جس میں ایک ہی کتب خانے کے اتنے کثیر شاگردوں کا ذکر یہ یک وقت پایا جاسکے جس کے لیے سرزمینِ دکن جو صدیوں سے علوم و فنون کا گہوارہ رہی ہے جتنا بھی نامزد کرے کم ہے! دُعا ہے کہ اللہ تبارک و تعالیٰ اس کتاب کو شرف قبولیت سے نوازے!!

عبارت کاروان ادب
خواجہ معین الدین عزیزی

پتہ :- ۱۲ / ۲ / ۸۳۵ - ۳ - ۱۲
روبرو آندھرا جیک، ہندی ٹیم حیڈ آباد

میں امتیازی حیثیت رکھتا ہے۔ قطب شاہی یاد شاہوں کے زردال کے ٹھیک
 انتالیس سال بعد ہی سرزمین دکن میں آصف جاہی خاندان کا نیر اتبال طلوع
 ہوا۔ جیسا کہ حیدرآباد ہمیشہ بیرونی اور اندرونی اقوام اور اصحابِ سیف و
 قلم کے لیے باعث کشش رہا اور یہاں کے فرمانرواؤں نے عالموں، ادیبوں
 شاکروں اور دیگر فن کاروں کی فیاضانہ سرپرستی کی۔ چنانچہ حضرت غفران
 مکان آصف جاہ سادس لوزاب میر محبوب علی خان کے فرمان خسروی پر لوزاب
 میرزا خاں داغ دہلوی (مذی الحجہ ۱۳۲۲ھ) تلمیذ خاتانی ہند استاد
 شیخ ابراہیم دکن دہلوی ۱۳۰۸ھ میں حیدرآباد پہنچے اور استاد شاہ مقرر ہوئے
 اور یہیں بیونڈ خاک ہو گئے۔ دکن کی اس خاک وطن نے ہزاروں شاعر پیدا کئے
 جن میں مختلف مکاتیب فکر کے نامور اساتذہ سخن اُبھرے اور انھوں نے
 چمنستانِ شاعری کو سدا بہار بنا دیا۔ مکتبِ داغ دہلوی کی آخری شمع حضرت صفی
 اورنگ آبادی تھے۔ اسی دبستانِ صفی کے تلامذہ نے اپنے فکر و فن اور امتیازی
 رنگِ تغزل کے ایسے ایسے گلہائے رنگارنگ کھلائے ہیں کہ جن کی خوشبو سے
 دکن کی سرزمین معطر ہے۔

اب سے کوئی سو تین دہے پہلے کی بات ہے کہ جناب خواجہ حمید الدین
 صاحب شاہد ادارہ ادبیاتِ اردو حیدرآباد سے وابستہ تھے انھوں نے ۱۹۵۷ء
 کے اخبارات میں ایک اعلان شائع کر دیا تھا کہ وہ حیدرآباد کے جملہ شعراء کا
 ایک تذکرہ ”شیرازہ پریشاں“ کے نام سے شائع کرنا چاہتے ہیں اور خواہش
 تھی کہ تمام شعراء سے اکلام اپنے حالات زندگی، تصویریں اور نمونہ کلام ان کے تپے
 پر روانہ کریں۔ راقم نے بحیثیت معتمد بزم تلامذہ صفی، اورنگ آبادی تمام شہاگرد
 ارکان کا تذکرہ مع حالات، تصویریں اور نمونہ کلام جمع کر کے جناب میر سہار علی
 صاحب جوہر، سید غوث صاحب لفظی اور میر سرور علی صاحب نادرک ارکانِ عالمہ
 کے ہمراہ جناب حمید الدین شاہد صاحب کے مکان واقع آغا پورہ پہنچ کر ان کے
 حوالے کیا اور سید حاصل کی۔ کچھ عرصہ بعد شاہد صاحب بہادی اس پونجی کے

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ
 سخن ہائے گفتنی

بیسویں صدی کے نصف اول کی تاریخ دکن پر ایک طائرانہ نظر ڈالی جائے تو معلوم ہوگا کہ اس کے اوراق عروج و زوال کے واقعات سے مزین ہیں۔ جن میں رودِ موسیٰ کی تباہ کن طغیانی (۲۸ ستمبر ۱۹۰۸ء) رعایا کے ہر لغزیز اور فقیر منس بادشاہ نواب میر محبوب علی خان کا انتقال اور ان کے جانشین نواب میر عثمان علی خان آصف سابع کی تخت نشینی (۱۱ ۱۹۱۱ء) مادرِ علمی جامعہ عثمانیہ کی عہد ساز تاسیس (۱۹۱۸ء) مختلف علوم و فنون کے ماہرین اور بیرونی شعراء کی آمد، سلاطین اصفیہ کا ترقیاتی زرین عہد عثمانی، چیمک اور طاعون جیسے مہلک امراض کی وباؤں، ہندوستان کی جدوجہد آزادی اور دو عالم گیر جنگوں کے اثرات، درباری سازشیں، رضا کار تحریک، پولیس ایکشن، دوسو سال سے زیادہ (۱۷۲۳ء تا ۱۹۲۸ء) کے آصف جاہی دورِ اقتدار کا خاتمہ اور سقوطِ حیدرآباد شامل ہیں۔

یہ وہ پس منظر تھا جس کے مذکورہ منحرف عنوانات اسی شہر نگاراں حیدرآباد فرخندہ بنیاد کے تاریخی ابواب کی جانب اشارہ کرتے ہیں جس کی بنیاد ایک حسن پرست، عاشق مزاج بادشاہ محمد علی قطب شاہ نے رکھی تھی جو ایک عظیم المرتبت شاعر بھی تھا۔ اسی لیے اس کی مٹی میں شعر و شاعری کی خوشبو بسی ہے۔ اٹھنی سباد کہ قطب شاہی عہد (۹۰۱ھ تا ۱۰۹۸ھ) عالمی شہرت یافتہ تاریخی عمارتوں کی تعمیر کے علاوہ علم و فن اور شعر و ادب کی ترویج و ترقی

ساتھ پاکستان منتقل ہو گئے اور تذکرہ ”شیرازہ پریشاں“ کی اشاعت کا خواب
 شرمندہ تعبیر نہ ہو سکا معلوم نہیں کہ یہ شیرازہ بکھر گیا یا محفوظ ہے۔ میں اپنی
 ملازمت کے تبادلوں کی وجہ سے بلدہ سے باہر رہنے لگا۔ وظیفہ پر سبکدوش
 ہونے کے بعد ۱۹۸۲ء سے جولائی ۱۹۸۹ء یعنی اپنی اہلیہ کے انتقال تک
 تیمارداری میں مصروف رہا۔ غمِ مردن سے نجات ملتی تو فکرِ فردا کرتا۔ اس لیے
 اس کام کی طرف توجہ نہ کر سکا۔ ادا ایل ۱۹۹۰ء میں پچھلے خیال نے انگریزوں کی
 کر بیس صدی بیت گئی۔ تذکرہ منظر عام پر آنے کی بجائے پاکستان ہجرت کر گیا۔
 کیوں نہ اس کی دوبارہ ترتیب اور اشاعت کی کوئی صورت نکالی جائے۔ ذہن
 میں وہی اس چنگاری کو میں لے ہوا دینا شروع کیا۔ طلسمِ حیال ٹوٹا اور اس
 فکر کو عملی جامہ پہنانے کے لیے سعدی علیہ الرحمہ کا یہ شعر میرے ذہن میں
 ابھر آیا۔

خبر کن لے فلاں و غنیمت شمار عمر
 زان پیشتر کہ بانگ برآمد فلاں نہاند

اور میں سعیِ پیہم میں لگ گیا۔ ابتداءً میرا ارادہ اس حد تک محدود رہا کہ ”ہنرم
 تلامذہ صنفی“ کے اپنی ارکان کا تذکرہ ترتیبِ دل جنھیں میں نے اکٹھا کر رکھا
 تھا کیوں کہ میرے پاس شاہد صاحب کو دیتے ہوئے تذکرہ کے مسودات
 ۱۹۵۷ء سے تاحال محفوظ تھے۔ اس میں ”ادبستان صنفی“ سے وابستہ ارکان
 شامل نہیں تھے۔ اگر اسی پر اکتفا کرنا تو تلامذہ صنفی کے ساتھ بڑی نا انصافی
 ہوتی اور مجھ پر تنگ نظر کا الزام آتا۔ میں نے کشادہ ذہنی اور فراخ دلی سے
 غور کیا کہ نظری اور جماعتی اختلاف کی بناء پر یہ تمام حضرات صنفی مرحوم کے
 تلامذہ کی فہرست سے تو ملاحظہ نہیں ہو سکتے۔ اس لیے اس تذکرہ کو وسعت
 دے کر مرتب کرنے کے لیے سبھی شاگردوں کو شامل کرنے کا بیڑا اٹھایا اور ان
 کے بارے میں معلومات کے لیے دید و دریافت شروع کر دی۔ اس طرح اس
 سبک گھر کے بچے موفی ڈھونڈ نکالنے کی ٹھان لی۔

واضح ہو کہ اس ”بزمِ تلامذہ صفی“ کا قیام ۱۹۵۱ء میں عمل میں آیا جس کے سرپرست حضرت بہبود علی صفی اورنگ آبادی، میر بہادر علی جوہر صدر بزم اور سعید اختر نبی کے (عثمانیہ) معتمد بزم تھے۔ استاد سخن حضرت صفی اورنگ آبادی کی ۱۹۵۲ء میں رحلت کے بعد ”بزمِ تلامذہ صفی“ کی جانب سے یہ اتفاق آراء استاذی حضرت غلام علی حاوی کو جانشین منتخب کیا گیا تھا لیکن بیشتر شعراء کی استاد برادری نے اپنے انشاز ذہنی اور آپسی شاعرانہ چشمک کی وجہ سے بزم سے علیحدگی اختیار کر کے اپنی علاحدہ انجمن آرائی کے لیے ڈاکٹر حفیظ قتیل کی زیرِ صدارت ”ادبستان صفی“ کی بنا ڈالی اور حضرت صفی مرحوم کے ایک استاد بھائی اور شاگرد جناب عبدالحمید خان خیالی کو جانشین نامزد کیا۔ میں نے ۱۹۵۵ء میں حضرت حاوی مرحوم سے شرف تلمذ حاصل کیا۔

برسبیل تذکرہ اس بات کا ذکر کروں تو بے محل نہ ہو گا کہ ۱۹۵۶ء میں ریاست کا لسانی بنیادوں پر تقسیم کے نتیجے میں جناب سعید اختر کا تبادلہ ہو گیا۔ ان کے لیے حیدرآباد چھوڑنا ضروری ہو گیا۔ اس کے بعد ۱۹۵۸ء میں وفات پا گئے۔ ان کے انتقال کے بعد جناب عبدالوحید بیکتا مرحوم ”بزمِ تلامذہ صفی“ کے معتمد بنے لیکن وہ کبھی اپنی نبی اور سرکاری مصروفیات کی وجہ سے چند مہینوں سے زیادہ کار گزار نہ رہ سکے اور انھوں نے اپنی معتمدی سے استعفیٰ دے دیا۔ اس لیے جناب میر بہادر علی جوہر نے ”بزمِ تلامذہ صفی“ کی معتمدی کے فریض ارکان کی اتفاق رائے سے خاکسار کے تفویض فرمائے۔ پھر اس بزم کی نشاۃ ثانیہ نہ ہو سکی۔

حضرت حاوی مرحوم کی شاگردی میں داخل ہونے کے بعد سے اس تذکرہ کی تیاری کے آغاز تک میں نے ”ادبستان صفی“ سے وابستہ کسی بھی رکن شاگرد سے ملنا تک گوارا نہ کیا لیکن اب اس کام کے لیے ہر ایک سے رشتہ استوار کرنا ضروری ہو گیا۔ اب کیا تھا؟ سڑک سڑک، محلہ محلہ، کوچہ کوچہ تلاش و جستجو میں گھومنے لگا۔ بعض بعض گھروں پر درود چار چار مرتبہ چکریں کا طہنی

پڑیں۔ بڑی مشقتیں اٹھائیں، صعوبتیں جھیلیں۔ شعراء برادری اور مرحومین کے متعلقین کے اثباتی رویے اور جن معلومات نے میرا حوصلہ پست ہونے نہ دیا۔ اسکو ٹر چلاتے چلاتے ٹھک جاتا تھا لیکن کہیں سے کوئی نئی بات معلوم ہوتی تو تھکن کا احساس کم ہو جاتا۔ اس حصول مقصد کے لیے مجھے جن دشواریوں اور مشکلات کا سامنا کرنا پڑا ان مراحل کو ضبطِ تحریر میں لاؤں تو ایک علاحدہ سبقتی آموزہ لگداز داستانِ کوہ کی مرتب ہو جائے۔

جناب خواجہ شوق نے حضرت صفی مرحوم کی مرتبہ فہرست تلامذہ جو ایک سو ستاون (۱۵۷) شاگردوں کے نام پر مشتمل ہے ۸ جولائی ۱۹۹۰ء کے اخبار "منصف" میں شائع کروائی تھی۔ اس کی اشاعت سے پہلے انھوں نے اس فہرست کی عکسی نقل میرے حوالے کی تھی۔ اس فہرست کی بموجب حضرت صفی کے حیاتِ چوبیس (۲۴) شاگردوں کا انتقال ہو چکا تھا جس کو حضرت نے اپنے قلم سے مرحوم لکھا تھا۔ ایک سو بارہ (۱۱۲) شاگردوں نے استاد محترم حضرت صفی کے انتقال کے بعد اس دارِ فانی کو خیر باد کہا۔ باقیات الصالحات میں تا دمِ تحریر جو شاگرد بقیہ حیات میں ان سے زرداً زرداً اور مرحومین کے درثناء کا پتہ چلا کر ان تمام سے احوال و واقعات، تاریخ پیدائش و وفات، مقام تدفین، تصویریں اور ان کے نمونہ کلام حاصل کیے گئے۔ بعض کے تاریخ انتقال معلوم کرنے کے لیے ان کے بڑوں کی زیارت کرنی پڑی۔ اس طرح فاتحہ خوانی کا ثوب بھی ملا۔ میری اس علمی اور ادبی کاوش میں بقیہ حیات شعراء اور شعراءِ مرحومین کے عزیز و اقارب کا اگر تعاون حاصل نہ ہوتا تو یہ گراں قدر اور وقیع کام پایہ تکمیل کو نہیں پہنچ سکتا تھا۔ ان سب کی عنایات اور کرم گسری کا میں بہت ممنون ہوں۔

الحمد للہ میں نے (۱۵۷) کے سہجہ ۳ تلامذہ صفی کا تذکرہ حتی الوسع اپنے مقدور بھرا سکا کی وسائل کے ذریعہ تحقیق و تدقیق اور معتبر روایات کے مطابق یکجا کر کے ایک ادبی دستاویز کی شکل دینے کی حقیر کوشش کی ہے۔ مابقی شاگردوں کے بارے میں تیغراتِ زمانہ کی وجہ سے تلاشِ بسیار کے باوجود کوئی سراغ نہ

مل سکا۔ لہذا اتنی ہی تلامذہ کی تعداد پر کام ختم کرنا از بس ضروری تھا۔ حضرت صفی کے شاگردوں میں اعلیٰ تعلیم یافتہ، کھاتے پیٹتے، مرخان مرخ، سودوزیاں سے بے نیاز، مرفہ الحال بھٹی تھے اور بعض کم تعلیم یافتہ مگر ذوقِ شعری سے متصف، کثیر العیال جز معاش بھی اہتوں کی زندگی کسلاطین خیز، صبر آزما، دکھوں اور مصیبتوں کا شکار تھے لیکن اس پشمردہ زندگی لا جس کا اظہار بھی ہونے نہ دیا کے باوجود ان کے کلام میں درد و غم کی کسک کے ساتھ شگفتگی اور شادابی نمایاں نظر آتی ہے۔ اس تذکرہ میں جہاں وقت کے دھندلوں میں گم شدہ یا فراموش کردہ ماضی بعید کے شعرائے کرام کے نام اور نمونہ کلام ملیں گے تو وہی ماضی قریب کے ذہنوں میں محفوظ، بچھڑے ہوئے مرحوم شاعروں کے حالات اور شاعری کی جھلکیاں بھی دکھائی دیں گی۔ اس کے علاوہ خم خانہ صفی اور نگ آبادی کے موجودہ علمدار شاعروں کے ذکر و فکر سے بھی روشناسی ہوگی جن کے بغیر شعر و سخن کی محفلیں اور گل ہند شاعرے سونے معلوم ہوتے ہیں۔ احياناً اس بحیثیت میں کچھ ذرا اشتیاسِ سرزد ہوئی ہوں تو احقر کی لغزش و کوتاہی تصور کر کے درگزر فرمائیں۔ وقت کے اس بچھرتے دور میں اور تہذیبی قدروں کے بدلنے حالات میں جب کہ ”ہر لحظہ نیا طور نئی برق بجلی“ ہے یہ کتاب اردو والوں، ادب و سخن کے تدر دالوں اور اہل ذوق کی نذر کرنا ہوں۔ اگر اس کو مفید اور معلومات آفرین خیال فرمائیں تو سمجھوں گا کہ ایک سال تک گھر گھر، برستان برستان پھر کر مواد اکٹھا کر کے مرتب کرنے کی محنت ٹھکانے لگی۔

آخر میں اپنے مخلص احباب جناب روحی قادری، نظیر علی عدیل مجاہدین خواجہ شوق، ضیاء فاروقی، ڈاکٹر غیاث صدیقی، غفار ماجد، راعب فاروقی اور رفیق رحیم صاحبان کا دلی شکریہ ادا کیے بغیر نہیں رہ سکتا جو اس کام میں ہر طرح سے مدد معادن رہے اور معلومات کی فراہمی میں نہ صرف میری رہبری فرمائی بلکہ اپنے مفید مشوروں سے لوازا۔ ناسیاس عجزاری ہوگی اگر یہی جناب محمد نور الدین خان صاحب کا ذکر خیر نہ کر دوں جنہوں نے آغاز کار ہی سے میری

پُرْخُلُوصِ حَوْصَلَهٗ اَنْزَاۤیَ فَرَمَآیَ . بِنِیِّ جَنَابِ مَعِیْنِ الدِّیْنِ عَرْمِی صَاحِبِ کَآمِبِی شُکْرَ گَزَارِ
 ہوں کہ انھوں نے اپنا قیمتی وقت نکال کر قدمے، سخنے، قلمے میرا تعاون فرمایا!
 میرا دینی اور اخلاقی فریضہ ہے کہ میں اپنے فرزند محمد جعفر علی خان صاحب فہیم
 اور دامادوں جناب مختار احمد خان صاحب (مالک خان انٹرنیشنل پرائیویٹ) اور
 اور میرا قبیلہ علی صاحب کا تحسین کے ساتھ ذکر کروں جن کے مالی تعاون کے
 بغیر اس کتاب کو زیر طبع سے آراستہ کرنا ایک امر محال تھا۔ اللہ ان کی علمی تندرستی
 اور ادب دوستی کے لیے انھیں جزائے خیر عطا فرمائے۔ ان کے علاوہ جناب محمد عبدالرزاق
 صاحب خوشنویس جنھوں نے حسب وعدہ پابندی وقت کے ساتھ اس تذکرہ کی
 کتابت کی، جناب سلام خوشنویس اور سعادت علیخان آرٹسٹ نے اپنے لاکھ قلم سے اس
 کے سرورق کو سوارا اور طباعت کے لیے دائرہ پریس ہجرت بازار بمبئی شکرپہ کے
 مستحق ہیں۔

بہر حال مکتب صفا اورنگ آبادی کے سخنورانِ دکن کا یہ مرقع ہدیہ ناظرین

ہے۔

سر دم بتو مایہ خویش را
 تو داتی حساب کم و بیش را

مرتب :

محبوب علیخان اختر (قاری)

تلمیذ

حضرت غلام علی حاوی رحمہ

پتہ :
 "انصیب پیش" ۲/۱۷-۲۶۲-۱۹۰۳

محلہ جہاں نا جھیر آباد ۵۰۰۲۵۳

سَعِيدِ اَخْتَر — عبد الکریم

تاریخ وفات ۱۹۵۸ء

جناب سعید اختر مرحوم حیدرآباد کے متوطن تھے۔ محلہ کاجی گوڑہ میں اپنے آبائی مکان میں پیدا ہوئے۔ عثمانیہ یونیورسٹی سے بی اے کا سیاب کرنے کے بعد فوڈ کارپوریشن آف انڈیا میں ملازمت اختیار کی۔ یہ نہایت خوب درد اور وضع دار شخصیت کے حامل تھے۔ ذوقِ شعری زمانہ طالب علمی سے تھا۔ نثر لکھاری سے بھی شغف رکھتے تھے۔ اصنافِ سخن میں غزل کی طرف میلان طبع زیادہ تھا۔ شعر سلجھے ہوئے اور موثر کہتے تھے۔ جذبات کی رنگ آمیزی اور زبان کی سادگی تزیین شعر ہوتی تھی۔ مکتبِ صفی کے جوان فکر شاہ و معتمد ہرم تلامذہ تھے حضرت صفی کے دورِ آخر کے تلامذہ میں سے ہیں۔ ملازمت کے دوران جب ۱۹۵۶ء میں اسٹیٹ آرگنائزیشن ہوا تو ان کو مہاراشٹر اکیڈمی کے ادارے میں لایا گیا اور مستقر بمبئی پر تعیناتی عمل میں آئی۔ جہاں صرف دو سال کا گزارا رہنے کے بعد جوانِ عمری میں ۱۹۵۸ء میں انتقال ہو گیا۔ تدفین البتہ حیدرآباد میں کاجی گوڑہ کے قبرستان میں عمل میں آئی۔

نمونہ کلام کے طور پر جتنے اشعار دستیاب ہو سکے ہیں وہ پیش ہیں۔

اک سکون حیات سے ہٹ کر
ہر طرح سے گزر گئی اپنی !!
گرے آنسو جو میری چشم تر سے
فسانے بن گئے وہ منقہ سے
یا قریب نظر ابھی تک ہے
یا قریب آگیا ہوں منزل کے

کوئی دن اور ضبطِ غم اگر صبر آ رہا ہوگا
 ترے نقشِ قدم کا جن چین کو آسرا ہوگا
 صبرِ محشر جو ان کا اور میرا سا منا ہوگا
 ہزاروں منزلوں میں ایک منزل یوں بھی آئیگی
 گراں تر ہے غمِ ہستی، مگر تیری محبت میں
 وہ محفل سے اٹھا کرین کے یوں اُن جاگتے ہیں
 تجھے مانگوں، اگر تجھ سے کبھی کچھ مانگنا چاہوں
 کلیجہ میرا بس دامن پہ رکھو آٹرا ہوگا
 قیامت میں خدا جانے جو اُس کا مریا ہوگا
 تو بس، میں کہہ نہیں سکتا کہ میرا حشر کیا ہوگا
 کہ تجھ میں اور مجھ میں اک نفس کا فاصلہ ہوگا
 جسے بل جلتے تیرا غم، اُسے غم اور کیا ہوگا
 کوئی پاگل، کوئی دیوانہ، کوئی سہ ہوا ہوگا
 نہیں تو عمر بھر تشنہ ہی ذوقِ مدعا ہوگا
 محبت میں بلا سے جان بھی جائے تو کیا اختہ
 مری دالبتہ دامانی کا کچھ تو حق ادا ہوگا

صفحہ اور داغ

پھر اُس نے وعدہ کیا، ہم نے انتظار کیا
 زبان پر نہیں صحت پہ اعتبار کیا
 غضب کیا ترے وعدہ پہ اعتبار کیا
 تمام رات قیامت کا انتظار کیا

غضب ہوتا ہے پھولنا بھی ان کو گاہے گاہے کا
 حواسِ خمسہ بن جاتی ہیں پانچوں انگلیاں میری
 جب اپنا ہاتھ رکھا سینہ پُر داغ پر میں نے
 نبی ہیں پنج شاخہ جل کے پانچوں انگلیاں میری

دوست نے وعدہ کیا ہے دوستو! آج میرے جاگنے کی رات ہے
 شب کو جاگیں بزم میں، وہ دن کو سویتی
 رات کا دن، اور دن کی رات ہے

صفحہ اور غالب
 آیا کسی نہ خواب میں بھی غیر کا خیال
 غفلت میں بھی میں آپ سے غافل نہیں رہا
 گو میں رہا رہیں ستم ہائے روزگار
 لیکن ترے خیال سے غافل نہیں رہا

ارادت — صاحبزادہ میر ارادت علیخان (ارادت جہاندار جاہی)

تاریخ پیدائش اندازاً ۱۳۱۳ ع ۱۹

صاحبزادہ میر ارادت علی خان ارادت جہاندار جاہی صاحبزادہ میر شجاعت علیخان مرحوم کے صاحبزادے ہیں اور جہاندار جاہ مغفور کے خاندان سے تعلق رکھتے ہیں۔ جیسا کہ یہی میں دیوڑھی جہاندار جاہ میں پیدا ہوئے۔ کب پیدا ہوئے اس کا خود ان کو علم نہیں ہے۔ عمر کے اعتبار سے اندازاً سنہ پیدائش ۱۹۱۳ء ہو سکتا ہے۔ خانگی ذرائع سے ضروری تعلیم حاصل کی۔ کچھ دن محکمہ آبکاری میں ملازمت کی لیکن ان کے مزاج کی صاحبزادگی نے زیادہ دن اس طوق ملازمت کو قبول نہ کیا اور ملازمت ترک کر دی۔ ٹرسٹ سے جو صاحبزادگی کی تنخواہ ملتی ہے وہی ان کا ذریعہ آمدنی ہے۔ شعر و سخن کا ذوق لاشعوری دور کا ہے۔ جو اس آخری شعوری دور تک جاری ہے۔

حضرت صفی ان کے والد اور ان کے چچا صاحبزادہ میر نظام الدین علی خان (مغل پاشا) مرحوم سے روابط رکھتے تھے اور اکثر مغل پاشا کے ساتھ وقت گزارا کرتے تھے ان ہی کی محفلوں میں صاحبزادہ ارادت بھی حضرت صفی سے متعارف ہوئے اور اپنے والد کے ذریعہ ان کے حلقہ تلامذہ میں داخل ہونے کی استدعا کی۔ جس کو قبول کر لیا گیا اور یہ حضرت صفی کے دور وسطیٰ کے حلقہ تلامذہ میں داخل ہو گئے اور آخر وقت تک ان سے استفادہ سخن کرتے رہے۔

شاعری میں میلان طبع صریح غزل کی جانب ہے۔ کسی دوسری صنف سخن پر یا تو طبع آزمائی کی ہی نہیں یا کرنا نہیں چاہتے۔

(نمونہ کلام)

حاصل زندگی کسی کا غم = حاصل غم جنوں عبرت ناک

ساندل ٹوٹ رہا ہے شاید : نغمے جان ہوا جاتا ہے
 آنکھ میں اشک لب پہ آہ نہیں : میرے غم کا کوئی گواہ نہیں
 کس نے جلوؤں کو بے حجاب کیا : میرے بس میں میری نگاہ نہیں
 مجھ کو مجبوریاں گوارا ہیں ! : تم کو ہر شے پہ اختیار سہی
 چاہے جس روپ میں دکھائی دے : یہ سزا وار ہے اسی کے لیے
 اے ارادت عطا کی ہے تو میں : زندگی دے کے آزمانا کیا
 آگیا وہ تو زد میں جلوے کی : طور کیا طور کا فسانہ کیا !
 چیلے دنیا کو میں نہیں سمجھا ! : آپ سمجھے تو کہتے کیا سمجھے؟
 فائدہ نسبت سے اتنا ہو گیا : مرتبہ اونچے سے اونچا ہو گیا
 ستاؤ لاکھ جفا میں کرو دکھاؤ دل : تمہارا چاہنے والا تمہیں دُعا دے گا
 لے ارادت صفتی ہوں یا حادی : ان ہی ناموں سے نام ہے اپنا
 کس سے کہوں میں حال دل بقرار کا : بدلا ہوا مزاج ہے لیل و نہار کا
 پینے کے وقت بھی وہی غم رو دکار کا : تو بہ کرو یہ شیوہ نہیں یادہ خوار کا
 وہ جیت کر بھی خوش نہ ہوئے اپنی جیت : ہم کو نہیں ہے ہمارے غم اپنی ہار کا
 برباد کیجئے ایسا کر مٹ جاؤں ہر طرح : باقی نہ رہنے پائے نشان تک نزار کا
 ملتے ہی آنکھ آج کوئی مسکرایا گیا : مشکل ہے اب سنبھلنا دل بقرار کا
 یہ ہے ان کے حجاب کا عالم : خواب میں بھی گلے لگانا سکے
 دل کی دنیا اُجاڑنے والے : دل کی دنیا مگر بسا نہ سکے
 آج تارِ نفس بھی لوٹ گیا ! : آنے والے ابھی تک آہ سکے
 اے ارادت یہ ایک تہمت ہے : چاہنے والے غم اُٹھانہ سکے

مذکورہ اشعار سے پتہ چلتا ہے کہ جناب ارادت جہاندار حبابی
 شعر کم ضرور کہتے ہیں لیکن بھر لوپ اور جہاندار کہتے ہیں۔ ان کے لب و لہجہ میں تیکھا
 پن اور ایسا زبان کا رچاؤ ہے جو صرف شعراء میں ان کو منفرد و ممتاز بناتا ہے۔

آرام — قاضی غلام احمد شریف

تاریخ وفات:

تاریخ پیدائش:

جناب قاضی غلام احمد شریف آرام مرحوم حیدرآباد کے متوطن تھے۔ تاریخ پیدائش و انتقال دستیاب نہ ہو سکی اور نہ کوئی تصویر کہیں سے مل سکی۔ صرف اتنا معلوم ہو سکا کہ مرحوم کلیہ جامعہ عثمانیہ کے فارغ التحصل تھے۔ شاعری کے ساتھ ساتھ نثر نگاری بھی کرتے تھے۔ حضرت صفی اورنگ آبادی کے دورِ وسطیٰ کے تلامذہ میں سے تھے۔

(نمونہ کلام)

دستِ جفا سے دامنِ حسرت ہے تازتا
منزلِ گم سکول کہیں تیرا پتہ بھی ہے
اُمید ہے حرارتِ سیما ب زندگی!
پوشیدہ ہے سکونِ غم لادال میں!

کیا ہو سلوکِ ہستی ناکام کا گلہ!؛
اس کے سبب کہیں کے بھی یارب نہیں رہے
آرام ما سوا سے نہ پائے گا توصلہ
کیوں آستانِ غیر پہ تیری جبین رہے



ارشاد — خواجہ امان اللہ

تاریخ پیدائش: ۲۳ نومبر ۱۹۲۳ء

خواجہ امان اللہ (امان ارشد) حضرت محمد علی مرحوم کے فرزند ہیں جو سابق حکومت حیدرآباد کے محکمہ فینانس کے مددگار معتمد (اسسٹنٹ سیکرٹری) تھے۔ ان کا سلسلہ نسب حضرت خواجہ نصیر الدین چراغ دہلویؒ کی ہمیشہ سے ملتا ہے۔

۲۳ نومبر ۱۹۳۳ء کو ولادت عمل میں آئی۔ ۱۹۴۲ء میں مسلم یونیورسٹی علی گڑھ سے انٹرمیڈیٹ کا امتحان کامیاب کیا بعد ازاں عثمانیہ یونیورسٹی میں تعلیم پا کر بی اے کامیاب کیا۔

۱۹۴۶ء تا ۱۹۵۵ء محکمہ سیول سپلائرز میں بحیثیت اڈیٹر ملازمت کی۔ ۱۹۵۵ء تا ۱۹۷۸ء محکمہ انڈین میڈسین میں بحیثیت منتظم نظامیہ طب کا لج، اور منتظم صدر شفا خانہ نظامیہ چارمنیاری میں خدمات انجام دے کر ۱۹۷۸ء میں وظیفہ پر سبکدوش ہوئے ستمبر ۱۹۷۸ء میں صحافت سے وابستہ ہوئے اور تادم تحریر بحیثیت سب ایڈیٹر روزنامہ رہنمائے دکن کار گزار ہیں۔

علی گڑھ میں قیام کے دوران ۱۹۴۳ء میں شاعری کا آغاز ہوا۔ اور پہلی غزل رسالہ لطف شباب بلاہور کے شمارہ فروری ۱۹۴۴ء میں شائع ہوئی۔ اس ابتدائی دور کی غزل کا ایک مطلع پیش ہے۔

تخیل میں میرے انھیں کا گزر ہے : پرانے کی دُھن ہے نہ اپنی خبر ہے
۱۹۵۲ء تک کسی سے تلمذ حاصل کئے بغیر شعر کہتے رہے ۱۹۵۳ء کے اواخر میں حضرت صفی کے دورِ آخر کے تلامذہ میں شامل ہوئے۔

شاعری میں کلاسیکی اور عصری شاعری دونوں پر دست رس رکھتے ہیں اور بڑی

فکر و کاوش سے شعر کہتے ہیں۔

نمونہ کلام

جب تصور میں وہ طیبہ کا حسیں ہوتا ہے!

ہم کو اللہ کے ہونے کا یقین ہوتا ہے!

ان کی رنعت کا بھلا کون کرے اندازہ

جن کے نعلین تلے عرش بریں ہوتا ہے

وہ جو اک بار میرے ہو حبا میں

آسماں میرا ہے زمیں میری

جو شمع محبت کی فنو سے سینے کو فروزاں کرنے سکے

وہ محفل ہستی میں اکثر کچھ کار نمایاں کرنے سکے

وہ دل جو آشنا کے غم نہیں ہے

ہمارے گریہ ہائے نیم شب سے

تصور میں وہ رشک ماہ جب بھی جگمگایا

منظر رہتے ہیں جو انخام کے

چٹکیاں لیکے کوئی کہنے لگا دل کے قریب

محبت میں ہوتے صاحب جنوں کا نظر ہو کر

اگر پہچان لیں خود کو فدا کو جان سکتے ہیں

جیسا اگر تو حیات دنیا کی کشمکش سے مفر نہیں ہے

ہمارے مشرب میں ترکی دنیا کا مسئلہ مقبرہ نہیں ہے

داغ ہائے پیہم سے مدلل نکھارا ہے

کس منزل میں نوقا شرف ہے

ساتھ ہمارے بس وہی آئے

ذره ذرہ بنا ایک عالم ہے

اور مجھے فرصت نظر کم ہے

آپ جس کو سمجھ نہیں سکتے : بس اسی بات کا مجھے غم ہے
 ہر تجلی کی ہوئی ہم پہ توجہ ارشاد : اعتبار نظر دیدہ درال تھا کتنا
 وہ نیرد عشق کے فتح مند جو کھڑے ہیں آج بھی سر پہ کف
 تری ہر ادا پہ جو مرے وہ یہی توحسان خراب ہیں
 مصلحت کو شول کے رخ بستہ تجاہل کے سوا : کیا ملا ہے سو دل کی لغز خوانی سے مجھے
 نظم "ادراک غم" (سائیت) کا ایک بندہ

اے مرے غم مرے مونس مرے تنہا ہمدرد
 دل برباد کن سال تک تری بیداد ہے
 تیرے الطاف ہمیشہ ہی تمک پاش رہے
 تو نے رکھا ہی نہیں زخم پہ میرے مرہم !
 دوستی پھر بھی رہی تجھ سے ہمیشہ محکم !
 خوب در مال ہے کہ ہر زخم کا ناسور بنے
 مرے احساس کا انفعی جسے رہ رہ کے ڈسے
 جس کے زہراب سے ہو جاتی ہیں آنکھیں پریم

امان ارشد صاحب نے میرے مطالبہ پر اپنی تصویر اور نمونہ سلام عنایت فرمایا
 جس کے لیے میں مشکور ہوں۔

حضرت صفی سے متعلق:

ذمہ میں استاد داغ دہلوی نے محاورات اور روز مرہ بول چال ہی
 میں اعلیٰ سے اعلیٰ مضمون کو اس حسن و خوبی کے ساتھ ادا کیا کہ سننے والا بے ساختہ
 پھیر کر رہ گیا بالکل یہی حال حضرت کیفی اور صفی کا تھا ایک بلند سے بلند
 مضمون کو سلیس پیرایہ میں ادا کیا اور یہی کلام کی اصل خوبی ہے۔

”محاورات میں صفی کا مقام“

ابو محمد سعید علی سرمدی

(سب رس صفی نمبر)

اشرف — صاحبزادہ اشرف الدین علی خان

تاریخ ولادت ۲۲ جولائی ۱۹۱۳ء

صاحبزادہ اشرف الدین علیخان اشرف خلیف صاحبزادہ میر فرخندہ علیخان دوم تعلقات ۲۲ جولائی ۱۹۱۳ء میں اپنے حقیقی ماسوں لواب مظفر جنگ کی دیوہی واقع مغلیپورہ حیدرآباد میں پیدا ہوئے۔ مدرسہ عالیہ سے میٹرک، جامعہ عثمانیہ سے ایم اے کیا۔ پیشہ تدریس سے وابستہ رہے۔ نظام کالج، مدرسہ عالیہ اور سٹی کالج میں لکچرر رہے اچھے شاعر ہونے کے ساتھ ساتھ اچھے نثر نگار بھی ہیں۔

صاحبزادہ اشرف خلیف میر فرخندہ علی خان نیرۃ لواب منور الدولہ منور الملک، فرزند پنجم لواب سکندر جاہ آصف جاہ سوم ہیں اور شخصیاں سلسلہ لواب رفیع الدولہ جیل الملک

نبیسیہ لواب فریدوں جاہ برادر لواب سکندر جاہ سے ملتا ہے۔ صاحبزادہ اشرف ان دنوں مع اہل و عیال ہوشن امریکہ میں مقیم ہیں۔ حکومت لواب میر عثمان علی خان آصف

سایح سما کیس سالہ جشن سنور جوہی جو ۱۹۳۶ء میں شاندار سپاہیہ پر حیدرآباد میں منایا گیا تھا۔ اس کی یادگار میں ڈاکٹر زور نے دکن کے شعراء کے دو تذکرے ”مرقع سخن“

کے نام سے ادارہ ادبیات اردو کی جانب سے شائع کئے تھے۔ مرقع سخن جلد اول جس میں ۲۵ شعراء کے حالات زندگی نمونہ کلام اور تصاویر موجود ہیں اسی

جلد میں صاحبزادہ اشرف الدین علیخان اشرف نے اپنے استاد محترم امام تغزل حضرت صفی اردنگ آبادی پر ایک بسیط مقالہ لکھا جس میں پہلی بار حضرت صفی کے

حالات زندگی اور کلام کا تفصیلی جائزہ لیا گیا۔ لواب مکرم جاہ بہادر اور لواب منفق جاہ بہادر مدرسہ عالیہ میں اشرف صاحب کے زمانہ میں زیر تعلیم رہے۔ یکم

۱۳۶۱ھ ۱۶ جولائی ۱۹۴۲ء کو سناہد النساء بیگم بنت جناب محمد ولی الدین خان

سے نعلیوہ میں عقد ہوا۔ پچیس سال تک محکمہ تعلیمات سے منسلک رہے۔ اور بحیثیت لکچررٹی سائینس کالج سے ۱۹۶۸ء میں وظیفہ پرسبکدوش ہوئے۔ آپ کے چار صاحبزادے اور پانچ صاحبزادیاں اس وقت ہندوستان سے باہر مختلف مقامات میں ہیں۔

ڈاکٹر اشرف الدین علیخان اشرف اچھے نثر نگار ہیں اور حضرت صفی کی شاگردی نے انہیں اچھا شاعر بھی بنا دیا۔ چند شعرلاحظہ فرمائیں۔

آنکھ ساقی نہ چڑا کی مستانے سے
ورنہ اٹھنے کی قیامت ترے میخانے سے
لذت آزارِ محبت کی ہے راحت افزا
اور آرام ہوا درد کے بڑھ جانے سے

میرے ساقی کی ادا میں ہیں قیامت واللہ
کبھی چلو سے بلانی کبھی پیمانے سے
کچھ عجیب تہز ہے آنت ہے بلا ہے ظالم
ڈر کے رہتی ہے قیامت ترے دیوانے سے

اپنے سے الگ سمجھنے والے !
میں بھی تو تری ہی آبرو ہوں !

صاحبزادہ اشرف کی ایک صاحبزادی محترمہ آصف النساء بیگم ایم اے اہلیہ قدیر سلطان صاحب چیمبر آباد میں مقیم ہیں جنہوں نے تفصیلات سے آگاہ فرمایا۔ اور صاحبزادہ ماقبل نے موصوف کی تصویر عنایت فرمائی بہم دونوں کے منکور ہیں۔

”حضرت صفی کے بارے میں“

قوم کے شاعر کو فرد خراجِ تحسین ملنا چاہیے۔

بیات۔ مس پدمجانی سٹو

۱۹۶۸ء

افسّر — نواب محمد افسر الدین خاں

تاریخ پیدائش: یکم مارچ ۱۹۲۰ء

نواب محمد افسر الدین خاں افسر نواب معین الدولہ بہادر مرحوم کے صاحبزادے ہیں۔ یکم مارچ ۱۹۲۰ء کو بمقام ناوندگی بشیر آباد جاگیر میں پیدا ہوئے۔ جاگیر کالج سے ۱۹۳۲ء میں میٹرک کا میاں کیا۔

سرورنگ میں معین الدولہ پالیس میں منعقد ہونے والے مشاعروں میں کلام سنایا کرتے تھے۔ کلام تحت اللفظ پڑھتے ہیں۔ ذوق شعری فطری اور اوائل عمر کا ہے۔ حضرت صفی جب بھی سرورنگ آتے تو معین الدولہ کے تمام صاحبزادے اور دیگر مقامی شعراء جمع ہو جاتے۔ حضرت صفی ایک مصرع عنایت کرتے اور ایک گھنٹے کا وقت دیا جاتا اس وقت میں ہر شخص فی البدیہہ شعر کہہ کر سنا تا۔ جس کسی کے شعر اصل مشاعرہ ہوتے اس کو نواب افسر الدین خاں اپنی جانب سے حضرت صفی کے ہاتھوں انعام دیا کرتے تھے جناب افسر حضرت صفی کے دور وسطیٰ کے تلامذہ میں سے ہیں۔ شعر بہت چست اور سلیس کہتے ہیں۔ ان دنوں وہ اگلی سرگرمیاں نہیں رہیں۔ بس کبھی کبھی جب طبیعت موزوں ہوتی ہے تو کچھ شعر کہہ لیتے ہیں۔ اب تک جو کچھ کہا وہ محفوظ نہیں ہے۔ بڑی مشکل سے صرف (۳) شعر دستیاب ہو سکے ہیں جو نمونہ کلام کے طور پر پیش ہیں۔ (نمونہ کلام)

نہ ڈالی پھر کسی پر آنکھ تم کو دیکھ کر میں نے : زمانہ ہو گیا محفوظ کر لی ہے نظر میں نے
حشر کا دھڑکا ہے افسر اس لیے : کیا خبر کیا ہم سے لوچھا جاتے گا
کوئی کھولے ہے آغوش تمنا : ارے اد جانے والے آدھر کو
جناب افسر صاحب نے میرے مطالبہ کے باوجود اپنی تصویر عنایت نہیں فرمائی۔

ان کی اکثر آزاد نظمیں اخبار و جرائد میں شائع ہوتی ہیں۔ ان کی ایک نظم ”اپنا گھر“ جو دیڑھی کے نثریہ ہونے کے موقع پر لکھی گئی تھی۔ روزنامہ سیاست میں شائع ہو کر بہت مشہور ہوئی۔ دیگر نظموں میں ایک دوست کے مفلوج ہونے پر ایک آزاد نظم ”سخت نسبت“ مسلم خواتین کی بد حالی سے متعلق نظم آنکھیں بولتی ہیں اور شہر کے فرقہ وارانہ فسادات پر ان کی نظم ”چار مینار“ بڑی پُراثر ہے۔

یہ ایک حقیقت ہے کہ کسی انسان میں جب دو خوبیاں ہوتی ہیں تو کوئی ایک خوبی دوسری خوبی پر حاوی ہو جاتی ہے جیسے کوئی شخص بیک وقت شاعر اور نثر نگار ہو تو وہ یا تو ایک اچھا شاعر ہو گا یا ایک اچھا نثر نگار۔ مثلاً ڈاکٹر سید محمد قادری اور مرحوم جو نثر نگاری کے ساتھ ساتھ شاعری بھی کرتے تھے۔ جب وہ حضرت صفی کے پاس آئے تو انھوں نے ان کی شاعری اور نثر نگاری کا موازنہ کر کے انھیں مستقلاً نثر نگاری اختیار کرنے کا مشورہ دیا چنانچہ ڈور مرحوم نے شاعری ترک کر کے نثر نگاری میں اپنا پورا زور لگایا۔ نتیجتاً وہ اتنے اونچے نثر نگار بن گئے کہ آج تک ان کا نام جمعی حروف میں لکھا جاتا ہے۔ اس کلیہ کا اطلاق جناب جہاندار افسر پر بھی ہوتا ہے۔ کیوں کہ وہ بیک وقت شاعر بھی ہیں اور صحیفہ نگار بھی۔ اب دیکھنا یہ ہے کہ ان کی ان دو خوبیوں میں سے کونسی خوبی دوسری خوبی پر حاوی ہے۔ جہاں تک میرا خیال ہے ان کی صحیفہ نگاری شاعری پر فوقیت رکھتی ہے کیوں کہ ان کی جیسی شاعری دیگر شعراء بھی کر سکتے ہیں اور کرتے ہیں۔ لیکن دیگر شعراء ان کی جیسی صحیفہ نگاری نہیں کر سکتے اس لیے صحیفہ نگاری میں ان کا پتہ بہت بھاری ہے اور وہ بلاشبہ اس دور کے ایک مثالی صحیفہ نگار ہیں، ان کے ایک فرزند جناب نجل اظہر بھی شاعری کا ذوق رکھتے ہیں

(نمونہ کلام)

کاسٹول کے دسترس میں ہے پھولوں کی زندگی : کیا ہو گا اب نظام نکلتا نہ پوچھتے
ضبط کرنے سے تو رونما ہی بھلا ہے افسر : دل کی تسکین بھی ہے درد کا اظہار بھی ہے
لے سٹگان بے گہنی کچھ نہ کچھ کرو! : کیا انقلاب صرف کتابوں کی بات ہے

افسر الحاج ماجزادہ میر محمد جہاندار علیخان

تاریخ پیدائش: ۱۵ مئی ۱۹۲۵ء ۱۹

صاحبزادہ میر محمد جہاندار علی خان افسر (جہاندار افسر) صاحبزادہ میر افتخار علیخان صاحبی کے فرزند ہیں۔ ۱۵ مئی ۱۹۲۵ء کو دیوڑھی پنج محلہ حیدرآباد میں پیدا ہوئے۔ نسبتاً صدیقی ہیں اور ان کا سلسلہ نسب تیرھویں پشت میں حضرت آصف جاہ اول اور حضرت شیخ شہاب الدین سہروردی سے ہوتا ہوا خلیفہ اول حضرت سیدنا ابو بکر صدیق سے ملتا ہے۔ آصف جاہی خانوادہ سے تعلق رکھنے کے باعث یہ طبقہ صاحبزادگان سے تعلق رکھتے ہیں۔ اس کے باوجود ان کے مزاج اور کردار میں جاگیر شاہی کے عنصر کم اور انقلابیت اور انسانیت دوستی زیادہ ہے۔ دو بار ۱۹۵۲ء اور ۱۹۶۲ء میں بلدیہ کے ایکشن جیت کر حلقہ مغلیہ کے میونسپل کونسلر رہے۔

جہاں تک تعلیم کا تعلق ہے جہاندار افسر کی ابتدائی تعلیم تیسری جماعت تک مدرسہ اعزہ ملک پیٹھ میں ہوئی۔ میٹرک تک مدرسہ عالیہ میں رہے۔ ۱۹۲۵ء میں صحافت سے وابستہ ہوئے اور یہ سلسلہ تادم تحریر (۱۹۹۰ء) جاری ہے۔

ابتداء میں یہ اپنے ایک سینئر ساتھی علی تقی خان ساغر سے مشورہ سخن کرتے تھے۔ اس کے بعد حضرت محمد علی شیدا کے آگے زانوئے ادب تہہ کئے۔ سکونتی محلے قریب قریب واقع ہونے کی وجہ سے اس کی اطلاع جب حضرت صفی کو ہوئی تو انھوں نے ان کے والد سے کہہ کر ان کو بلوایا اور آئندہ سے انھیں کلام دکھانے کی تاکید کی چنانچہ ۱۹۴۳ء سے ۱۹۵۲ء تک ان کی شاگردی کا شرف حاصل رہا۔ اس طرح ان کا شمار حضرت صفی کے دور وسطی کے حلقہ تلامذہ میں ہوتا ہے

شاعری میں غزل سے علاوہ نظم اور معری نظم میں بھی طبع آزمائی کی ہے پچاسچھ

کیوں بندگانِ عام سے یہ سخت امتحان : پروردگار یہ تو رسولوں کی بات ہے
 دل کا سیخ چارہ گر حساب کوئی تو آئے : لے کر بہارے درد کا درماں کوئی تو آئے
 اس درد کے نصیب میں جو انبیاء نہیں : اس درد کی نجات کو انساناں کوئی تو آئے
 شبِ فرقت سحر تک میں بھی رعیا شمع بھی روتی : مرے مانند وہ بھی دلِ علی معلوم ہوتی ہے
 آخری شعر اس غزل کا ہے جو ۱۹۲۲ء میں نظامِ کالج میں منعقدہ آل انڈیا مشاعرے
 میں سنائی گئی تھی۔ اس مشاعرے میں حضرت جگر مراد آبادی، حسرت موہانی، صدق
 جالبی، ماہر القادری اور نثار یار جنگ نراج بھی شریک تھے۔ حضرت جگر مراد آبادی نے
 اس شعر کو کافی پسند کیا تھا اور بار بار سُناتا تھا۔

۴۷

ذوق اور صفی

یاں لب پہ لاکھ لاکھ سخنِ اضطراب میں لکھ دی تھی ایک بات اُسے اضطراب میں
 واں ایک فاشی تری سب کے جواب میں میں کیا کہوں جو اُس نے لکھا ہے جواب میں

موہن اور صفی

میں نے تم کو دل دیا، تم نے مجھے رسوا کیا مشورے لوگوں سے لے لے کر مجھے رسوا کیا
 میں نے تم سے کیا کیا، اور تم نے مجھ سے کیا کیا واہ تجھ سے اُس کیا تھی، اور تو نے کیا کیا

کینی اور صفی

چمن کا پھول سے خانے کا شیشہ، عرش کا تارا اُسے ب لوگ ظالم بے دنا، تامل سمجھتے ہیں
 کوئی توٹی ہوئی شے ہو ہم اپنا دل سمجھتے ہیں مگر ہم نہیں کہ اپنی جان اپنا دل سمجھتے ہیں

اقبال — نواب محمد اقبال الدین خان

تاریخ پیدائش: ۵ دسمبر ۱۹۲۳ء

نواب اقبال الدین خان اقبال نواب معین الدولہ بہادر کے صاحبزادے ہیں۔ ۵ دسمبر ۱۹۲۳ء کو بنقام دیوڑھی نواب معین الدولہ بہادر واقع سرورنگر پیدا ہوئے۔ جو نیر کیمبرج گراہر اسکول کے فارغ التحصیل ہیں۔ شاعری کا ذوق موروثی اور اولیٰ عمر کا ہے۔ حضرت صفی سے سرورنگر میں منعقدہ محفلوں میں قریب ہوئے اور دوروٹی کے تلامذہ میں داخل ہوئے۔ حضرت صفی نے ان کی پہلی غزل پر ”الندآپ کو یہ شوق مبارک کرتے“ کے الفاظ لکھ کر حوصلہ افزائی کی۔ حضرت صفی نواب اقبال الدین خان کے مجاہدوں میں سے کسی کے پاس بھی تشریف فرما ہوتے تو ایک جیٹھی پر یہ شعر لکھ کر ان کو یاد فرما لیا کرتے تھے یہ اقبال سے تو اچھا درو مال نہیں ہے، وہ کون ہے جو طالب اقبال نہیں ہے۔ ایک مرتبہ انھوں نے ناشتہ کے بعد بسکٹ اور کافی حضرت صفی کے لیے بھجوائی تو حضرت نے لکھ بھیجا ہے آپ نے کافی جو بھیجی مجھ کو کافی ہو گئی۔

نواب اقبال الدین خان سے ایک واقعہ منقول ہے کہ ایک مرتبہ دیوڑھی میں حضرت صفی نواب معین الدولہ کو کچھ کلام سنانے سے تھے۔ نواب کو ایک شعر بہت پسند آیا تو اپنے ہاتھ سے اتار کر ایک ہیرے کی طلائی انگوٹھی دے دی۔ حضرت صفی اس وقت بحالت سرورنگر انگوٹھی لے کر واپس آ گئے۔ دوسری صبح اول وقت سرورنگر تشریف لاکر نواب معین الدولہ کو انگوٹھی واپس کرتے ہوئے کہا کہ نہ میں اس کو حفاظت سے رکھ سکتا ہوں اور نہ ہی فروخت کر سکتا ہوں۔ آپ کی چیز آپ کو مبارک یہ میرے لائق نہیں ہے۔ ان کے چھوٹے بھائی نواب بشیر جنگ دل نے ایک دن اپنے بھائیوں کے سامنے یہ تجویز رکھی کہ حضرت صفی کے لیے کچھ مستقل آمدنی کا ذریعہ نکالا جانا چاہیے۔ اس بات کا ذکر انھوں نے

بہکتے نہیں تیرے میخوار ساتی : قرینے سے ہوتے نہیں بے قرینہ
 نہ سمجھے گا ہر اک محبت کی باتیں : یہ اسرار کھلتے ہیں سینہ بہ سینہ
 داغ دل دے کے اس نے دیدی ہے : سو بہاروں کی اک بہار مجھے
 تجھے دیکھ سکتے ہیں بس آنکھ والے : مگر تیرا جلوہ سے عام اللہ اللہ
 دلوں حور سے تمثیل کہ تشبیہ پری سے : ملتے نہیں کافر تیرے انداز کسی سے
 الفاظ میں اقبال بیاں کر نہیں سکتا : مجھ کو جو محبت ہے رسول عربی سے
 آپ چھپ کر جہاں بھی جلتے ہیں : نقش پاراستہ بتاتے ہیں
 غیر گستاخ ہوتے جاتے ہیں : آپ کیسوں کو منہ لگاتے ہیں
 اقبال جو معین کے دم سے نصیب تھا : وہ لطف خواب ہو گیا سیر و شکار کا
 داہ کیا جراتیں ہیں بسمل کی ! : لے اتارے بلائیں و تامل کی
 گلشن کا رنگ دیکھ نہ گل کا نکھاڑ کچھ : آئینہ رو بردھے تو اپنی بہار دیکھ
 اقبال نام ہے تو پھر ادبار سے نہ ڈر : اقبال ہی رہے گا ترا برقرار دیکھ
 رُخ پہ آنچل ادھورا ڈالا ہے : کچھ اندھیرا ہے کچھ اُحیالا ہے
 سب ہی مشوق اپنی کرتے ہیں ! : کون عاشق کی سُننے والا ہے
 اثر میں دوسروں کے آگیا دل ! : نہیں ہے اب ہمارے کام کا دل
 میں دل کے واسطے روتار ہا ہوں : کسی کے واسطے روتا رہا دل
 بار خاطر ہے اگر یاد پیری : بھول جاتے تو بہت اچھا تھا
 مشکل میں کیوں ہے طالب امداد غیر : پیدا کیا ہے جس نے اسی کو لپکاڑ



اقبال نواب نے مجھ سے جس خلوص و محبت کا بڑا ڈکھا اور تصویر و نمونہ کلام عنایت
 فرمایا میں اس کا شکریہ ادا کئے بغیر نہیں رہ سکتا۔

حضرت صفی سے کیا تو انھوں نے ایک چھٹی پر یہ شعر لکھ کر نواب بشیر جنگ دل کے پاس بھیج دیا۔

بس اسی سوچ میں نہ رہ جائیں! کیا کروں کیا کروں صفی کے لیے
نواب اقبال الدین خان بڑے رو دو گو شاعر ہیں۔ اپنے تمام بھائیوں کے رنگ
سے ذرا ہٹ کر شعر کہتے ہیں اور خوب کہتے ہیں۔ ایک مرتبہ پولیس ایکشن کے بعد ان لوگوں
ہاؤز میں ایک طرحی مشاعرہ تھا جس میں حضرت صفی کے علاوہ نواب تراب یار جنگ،
سعید شہیدی، عبدالحمید خاں جمالی، نواب مظہر الدین خاں، نواب افسر الدین خاں افسر
نواب احمد الدین قادری، بہادر علی جوہر اور نظیر علی عدیل شریک تھے جب انھوں نے
اپنی غزل میں یہ شعر پڑھا ہے

ماہ کو شوق کرنے والے ہو نگاہ التفات : مہر کو لوٹانے والے وقت ہے امداد کا
تو اس وقت ریاست حیدرآباد کے حالات کے پس منظر میں ہر دل پر اس کا خاصہ اثر
ہوا اور آنکھیں ڈبڈبائیں۔

چونکہ مزاج میں خاندانی رکھ رکھاؤ اور آن یان ہے اس لیے بہت کم آمیجی عام
محفلوں میں شرکت نہیں کرتے۔ دوسرے لفظوں میں اپنے محل کی حد تک ہی محدود ہو کر
رہ گئے ہیں۔ کلام کا ذخیرہ معتدبہ ہے لیکن طباعت کی طرف آج تک توجہ نہیں دی۔

(نمونہ کلام)

ہر بڑا کام اس سے لیتا ہے : جس کو چاہے خدا بڑا کرنا
حضرت موسیٰ کو تو جہلوا ہوا : طور جیل گرفت میں سہمہ ہوا
آنکھ بھیگی تک نہیں بے درد کی : مدتوں دیکھا مجھے روتا ہوا
دیکھ لے اپنی ہر اک تصویر میں : جو زمانہ سے ترا گزرا ہوا!
گردشیں اپنی بدل دے آج تو لے آسماں : بدید مدت کے سرے گھر میں کوئی پہاں ہے
بس اپنے ساتھ اپنی قبر میں اعمال آئیں گے : نہ عورت ساتھ آنے کی نہ دولت ساتھ آئیں گی
تیری آنکھوں کا صدقہ لے ساقی : ایسے دو حباب کی ضرورت ہے

باتی — حضرت سید محمد حسینی افتخاری

تاریخ پیدائش : ۱۹۱۱ء ؛ تاریخ وفات : ۱۹۴۳ء

حضرت سید محمد حسینی افتخاری باتی مرحوم حضرت سید احمد افتخاری مرحوم کے فرزند ہیں۔ ۱۹۱۱ء میں بمقام نعل پورہ حیدرآباد اس مکان میں پیدا ہوئے جس کو حکومت نے بہبودی اطفال نعل پورہ کے چمن کے لیے حاصل کر لیا۔ فارغ التحصیل ہونے کے بعد محکمہ بلدیہ میں ملازم ہوئے آبائی مکان کی چمن بندی کے لیے حکومت کی تحویل میں چلے جانے کے بعد یہ نعل پورہ کے جس مکان میں رہائش پزیر ہوئے وہ حضرت صفی کے مکان سے بہت قریب تھا۔ اس قربت کا فائدہ یہ ہوا کہ ان کے ذوقی شعر گوئی میں پرتگ گئے، اور یہ جب بھر لوہ اڑان بھرنے کے قابل ہو گئے تو حضرت صفی کے دورِ اول کے حلقہ تلامذہ میں داخل ہو کر ان سے بھرپور استفادہ سخن کیا۔ ان کے نام لیوئی میں ایک فرزند اور دو صاحبزادیاں ہیں جن کے منجملہ ایک صاحبزادی مشہور مزاحیہ شاعر جناب اسماعیل ظریف کی اہلیہ محترمہ ہیں۔

اپنی مختصر عمر میں ہی کافی دنیا دیکھ لی اور بدورانِ ملازمت بعمر ۳۲ سال بعارضہ نمونیا ۱۹۴۳ء میں انتقال کر گئے۔ تدفین احاطہ حشتی چمن میں عمل میں آئی۔ شاعری میں میلانِ طبع مرن غزل کی طرف تھا اور شعر بہت چست و گفستہ کہتے تھے۔

ذکو حاصل نہ ہو سکی۔ جناب اسماعیل ظریف نے حالات و نمونہ عنایت فرمایا وہ میں تہہ دل سے ان کا شکریہ ادا کرتا ہوں۔
(نمونہ کلام)

رنگِ محفل ترسے ہی بل جاتا ہے ؛ اپنی اپنی جگہ ہر کوئی سنبھل جاتا ہے

اللہ سے میرے دست جنوں کی درازیاں : ہے جیب کا پتہ نہ گریباں کے تاز کا
 باتی جو ایک مانگیے دیتا ہے وہ ہزار : کس منہ سے شکر کیجئے پروردگار کا
 آشنا سارے اس زمانے کے : دوستی کے نہ دوستانے کے
 تم نے بیخود بنا دیا جن کو ! : حشر تک ہوش میں نہ آنے کے
 بھول کر چال اپنی یہم باتی : ساتھ چلنے لگے زمانے کے
 آنکھ کہتی ہے کہ جو کچھ بھی کیا دل نے کیا : دل یہ کہتا ہے کہ میری کوئی تقصیر نہیں
 پہنچ جاتے ہیں نالے عرش تک کس طرح ابائی : کہاں سے ان میں بیطاقت دم پرواز آتی ہے
 کیا کہیں ہم سے کیا نہیں ہوتا : شکر اس کا ادا نہیں ہوتا
 جیسی گزرے گزار دے باتی : بندگی میں گلہ نہیں ہوتا
 عاشقی کر کے دیکھ لے باتی : عشق کیا ہے کہا نہیں جاتا
 میں تو کیا کوئی بنا سکتا نہیں باتی کبھی : آئے تھے دنیا میں کیوں دنیا سے پوچھا لگے
 اک تسلسل ہے میرے روتے میں : آج موتی پرو رہا ہوں میں !!
 نافد دور ہو گیا باتی : پاؤں پھیلائے سو رہا ہوں میں
 دل کی وحشت تمام ہی نہ ہوئی : میری رسوائی عام ہی نہ ہوئی
 نیم جاں چھوڑ کر گیا قاتل : آج محبت تمام ہی نہ ہوئی
 باتی اس کا کہتے ہیں معراجِ زندگی : داغِ جبین ہے نقشِ کعبِ پالے ہوئے
 اس کا در چھوڑ کر نہ جا باتی
 پھر کہیں آسرا لیے نہ لیے

صفتی کی شاعری مقصدی شاعری تھی وہ اپنی شاعری کے ذریعہ موجودہ دور کی گری ہوئی ذہنیوں اور اخلاقی قدروں کو بلند کرنے کی کوشش کرتے تھے۔
 ”صفتی کی شاعری“

ہاشم حسن سعید

(ماہنامہ سب رس، صفتی نمبر ۱۹۵۶ء)

بشیر — بشیر النساء بیگم

تاریخ پیدائش: ۲۱ جنوری ۱۹۱۵ء تاریخ وفات: فروری ۱۹۷۲ء

محترمہ بشیر النساء بیگم بشیر دکن کی دوسری صاحبِ دیوان شاعرہ ہیں۔ ۲۱ جنوری ۱۹۱۵ء کو آنتاب کی پہلی کولون میں آنکھ کھولی۔ چونکہ ان کے والدین شعری ذوق رکھتے تھے۔ اس لیے انھوں نے اردو و فارسی کے اساتذہ سخن کے کلام سے روشناس کرایا۔ اس طرح علمی و ادبی ماحول میں ان کی تربیت ہوئی۔ ۱۹۲۸ء میں ایک علم دوست اور اہل فن کے قدر وال گھرانے میں مرزا ضامن علی غازی صفوی کی زوجیت میں داخل ہوئیں۔ ذوق شعری تو بچپن ہی سے تھا لیکن ۱۹۲۷ء سے باقاعدہ شعر گوئی شروع کر دی۔ ہمارا جہ کرشن پشاور شاد کے خاص درباری شاعر صادق حسین غبار سے مشورہ سخن کیا۔ اس کے بعد حضرت نظم طباطبائی اور ابو ظفر عبدالواحد سے بھی مشورہ سخن کیا۔ ان اساتذہ کا خیال تھا کہ ان کے کلام پر کسی کی اصلاح کی ضرورت نہیں۔ شاعری میں یہ علامہ اقبال سے بہت زیادہ متاثر تھیں یہاں تک کہ انھیں کے رنگ میں ڈوب کر شعر کہتی رہیں۔ ڈاکٹر محمد الدین قادری دہلوی نے ان کی شاعری کے بارے میں یہ خیال ظاہر کیا تھا کہ اردو شاعری میں کسی نے خیالی نزاکت اور کسی نے جذباتی حد دی ہے لیکن بشیر النساء بیگم بشیر نے اردو کو زبورِ شرافت سے سزاوارا۔ ڈاکٹر زود کا یہ ایک رسمی تبصرہ نہیں تھا بلکہ انھوں نے ان سے متاثر ہونے کا پورا ثبوت بھی دیا۔ اور ۱۹۲۸ء میں ان کا پہلا مجموعہ کلام ”آبگینہ شعر“ کے نام سے ادارہ ادبیات اردو کے زیرِ اہتمام شائع بھی کیا، ادارہ کی سلسلہ مطبوعات کی (۱۳۲) ویں کتاب ہے۔ اس مجموعہ کے علاوہ ان کا کلام ہندوستان کے اکثر معیاری رسالوں میں بھی شائع ہو چکا ہے۔ حضرت صفی سے ان کے تلمذِ اختیار کرنے کا واقعہ بھی بڑا دل چسپ ہے۔ یہاں تک

مجموعہ کلام کی طباعت کے بعد اس کی ایک جلد لے کر ان کے شوہر جناب خاکسار علی
 غازی حضرت صفی کے پاس گئے اور انھیں نذر کی۔ حضرت صفی نے اس کو شکر یہ
 کے ساتھ قبول کرتے ہوئے انھیں (۲) دن کے بعد آنے کے لیے کہا تاکہ وہ اس
 کا مطالعہ کر کے اپنی رائے کا اظہار کر سکیں۔ چار دن کے بعد جب جناب غازی حضرت
 صفی کے پاس گئے تو انھوں نے مسکراتے ہوئے ان سے کہا کہ ارے میاں غازی
 تم صرف نام کے ہی غازی نہیں ہو بلکہ کام کے بھی غازی ہو۔ تم نے اپنی بیوی پائی ہے
 جو بیسویں صدی کی مہ لقا بائی چنڈا ہے۔ اس کے بوبڑے حسرت آمیز لہجے میں کہا کہ
 کاش وہ میری شاگرد ہوتیں! حضرت صفی کا یہ تبصرہ جب بشیر النساء بیگم بشیر نے
 سنا تو ایک ذہنی پلچل میں مبتلا ہو گئیں۔ وہ جذبہ شعری جو دیوان کی اشاعت کے بعد
 آسودہ ہو گیا تھا اور انھوں نے آئندہ شعر گوئی جاری نہ رکھنے کا ارادہ کر لیا تھا پھر
 نئے سرے اُبھرا اور انھوں نے اپنے شوہر کے ذریعہ حضرت صفی کو اپنے مکان پر مدعو
 کیا۔ پرتکلف عشاء تہ کے بعد پردے کے پھپھے سے وہ حضرت صفی سے اہد سلام
 نیا ز مخاطب ہوئیں اور کہا کہ اگرچہ میں نے اب شعر گوئی جاری نہ رکھنے کا ارادہ کر لیا
 تھا لیکن اگر آپ اپنی استادانہ شفقت سے تو ازیں تو میں پھر اس سلسلے کو تادم آخر
 جاری رکھوں گی۔ حضرت صفی کے لیے انکار کی گنجائش ہی کہاں تھی چنانچہ انھوں نے
 ان کو اپنی شاگردی میں قبول کر لیا۔ اس طرح یہ حضرت صفی کے حلقہ تلامذہ میں داخل ہو گئیں
 اس کے بعد شعر گوئی کا سلسلہ پھر ایسا چل پڑا کہ حضرت صفی کے انتقال (۱۹۵۲ء) کے
 بعد بھی خود ان کے انتقال تک جاری رہا۔ ان کا انتقال طویل علالت کے بعد ۲۷
 ۱۹۷۲ء کو اپنے شوہر کے مکان ”دارالحرمت“ سو قعہ بیرون دہلی لورہ حیدرآباد میں ہوا۔
 محترمہ بشیر نے نہ صرف صنف غزل پر طبع آزمائی کی بلکہ نظم میں بھی بہت کھل
 کر اپنے جوہر طبع دکھائے ہیں۔ مجموعہ کلام ”آبگینہ شعر“ میں مختلف عنوانات کے تحت حسب

مراحت ذیل (۶۶) نظمیں ہیں۔

حضور بیز داں

۲۹ انکار و اذکار

حدیث دکن ۹، خانوادہ آصفی ۷ یاد رفتگان ۱۲ سوز و سازِ لعلتِ سلامِ نقبتہ ۷
 بشیر السامعیؒ بشیر کی تدفین روبرو ٹیپہ خانہ آعظم پوپہ اپنے محقر سے قائدِ انا قبرستان
 میں ہوئی۔ باب اللہ خلدیہ پہلی حرف میں ”خواب گاہِ بشیر لکھا ہوا ہے“۔ قبر پر کتبہ موجود
 ہے۔

اور سازِ غزل کے تحت (۷) غزلیں ہیں۔ اپنے مجموعہ کلام کے تعلق سے
 خود اپنے تاثرات اس طرح ظاہر کرتے ہیں۔

مراضمیر ہے بے تاب جستجو اس میں
 جھٹک رہی ہے مرے دل کی آرزو اس میں
 بشیر کیا کہوں کیا شے ہے آگینہ شعر
 مری سرشت ہے خود میرے روبرو اس میں
 (نمونہ کلام)

(بہ حضور بیزداں)

یارِ ترے کرم سے عطا زندگی ہوئی : پیدارِ بوبیت سے مری بندگی ہوئی!
 میری لوازم تیرے مقاصد کا بظن ہو رہا : میری نظر ہے جن میں تیرے بسی ہوئی
 (نذر رسالت)

سرشتہ رُبوبیتِ روئے زیں پہ آگیا! : تو ظہورِ مصطفیٰ کون و مکاں پہ چھپ گیا
 (فلفہ نمود)

حد کوئی کیا بتائے علوم و فنون کی! : ہر لحظہ آرہی ہے صدا کا فون کی
 سوزِ حیاتِ زمزمہ رنگِ دلہن ہے : معراجِ اکتسابِ نہاں جستجو میں ہے
 (عورت)

روزی معاشِ رزق کمانے میں کچھ نہیں : عورت ہی جب نہیں تو زمانے میں کچھ نہیں
 نہ ہی سیم و زر سے نہ دام و درم سے : یہ دنیا ہے آباد عورت کے دم سے

پہلوان — محمد غفار

تاریخ وفات: ۱۹۵۲ء

جناب محمد غفار پہلوان مرحوم حیدرآباد کے ستوطن تھے۔ پہلوانی کے فن میں دسترس رکھتے تھے اور حیدرآباد کے مشہور پہلوان گورے ہیں۔ پہلوانی کی طرح شاعری کے داؤ بیچ سے واقف تھے۔ شاعری میں شرکت کیا کرتے تھے اور خوب گھن گرج سے کلام سنا تے تھے۔ اولاً رحمت صاحب سے تلمذ حاصل کیا۔ بعد میں حضرت صلیٰ کے دورِ وسطیٰ کے تلامذہ میں شامل ہو گئے۔

(نمونہ کلام)

جم گئی ہے بُتِ رعنا کی جو صورت دل میں
تختِ عشق ہے ظالم کی محبت دل میں
نقدِ دیدار ضیا بار سے محروم نہ کر
ہم بھی رکھیں گے تری دی ہوئی دولت دل میں
کیوں نہ ہم تم کو پہلوان۔ کہیں مردِ سخن
جب کہ تم کرتے ہو اذکار کی کثرت دل میں



(سخن درانِ دکن)

پیکان — میر احمد علی

تاریخ پیدائش: ۱۸ فروری ۱۹۱۳ء تا تاریخ وفات: ۳ اگست ۱۹۷۰ء

حضرت میر احمد علی پیکان مرحوم حضرت میر لیاقت علی سیف مرحوم کے تیسرے فرزند ہیں اور حضرت یادر علی خضر اور حضرت بہادر علی جوہر کے حقیقی بھائی ہیں۔ ۱۸ فروری ۱۹۱۳ء کو بمقام دودھ باؤلی حیدرآباد اپنے والد میر لیاقت علی سیف کے مکان میں پیدا ہوئے جو انھیں نواب معین الدولہ بہادر کی جانب سے عطا کیا گیا تھا۔ حضرت پیکان حضرت صفی کے دوسرے اول کے تلامذہ میں سے ہیں۔ حصولِ تعلیم کے بعد جاگیر اڈمنسٹریشن کے دفتر میں ملازم ہوئے اور وہیں سے وظیفہ حاصل کیا۔ شعری ذوق موروثی ہے۔ بچپن ہی سے پختہ رنگ میں شعر کہتے تھے۔ حضرت صفی کے شاگرد ہونے کے بعد توان کی شاعری کا رنگ اور نکھر گیا۔ ٹھیٹ غزل گو شاعر تھے۔

(نمونہ کلام)

آنکھ ان کی چال چل کر رہ گئی! † یا مری دنیا بدل کر رہ گئی!!
 رہ سکا تائم نہ حسن بے ثبات † دو پہر کی دھوپ ڈھل کر رہ گئی
 اٹھ گئے جس دم مری بائیں سے وہ † زندگی کر ڈٹ بدل کر رہ گئی!
 مطمئن ہے دل اپنا زندگی کے خطرے سے † ساتھ کارواں کے ہے میر کارواں اپنا
 ہے ہماری صحبت سے ساری ہوتیں پیکان † ہر عیاں کا جلوہ ہے مظہر نہال اپنا
 یہاں آئینے کی نگاہ میں رخِ حسن آئینہ ساز ہے † وہاں ٹھکی آئینہ رد گیا ہے نگاہ آئینہ ساز میں
 تری ذات آتی لطیف ہے جسے رادک بھی چھو سکا † جہاں راز کا بھی گز نہیں تو وہاں پردہ راز میں
 بہ حکم رب کئے سجدے اسی کو † ملک پھر بھی نہ سبھے آدی کو

پرستار ارب شدید لے اُردو : بھلائی کس طرح حضرت حسنیٰ کو
 خطا کیا ہے کہ تاروں میں پیروکر : چڑھاتے کیوں ہیں سولی پیرکلی کو
 اس طرح کٹتی ہے اپنی خانہ صیادیں : کچھ چمن کی اور کچھ اہل چمن کی یاد میں
 بات یہ اپنی سمجھ میں آج تک آئی نہیں : بچکیاں کیوں بار بار آتی ہیں انکی یاد میں
 خانہ دل میں یار ہے بس ہے : میرے گھر میں بہا رہے نہیں ہے
 عشق تم سے ہے پیار تم سے ہے : زندگی کی بہ سار تم سے ہے
 مدد کا وقت ہے لے ہوش ارب سنبال مجھے : وہ آرہے ہیں مرے پاس جا رہا ہوں میں!
 فنا ہے چار عناصر کو دہر میں پیکال : پھر اس کے بعد تو ہم صورت بقا ہوں میں
 اسباب کیا نہیں گے وہاں عرض حال کے : ملتے ہیں سو جواب جہاں اک سوال کے
 افسانے حسن و عشق کے دنیا میں آج کل : احکام سے بری ہیں حرام و حلال کے
 اپنی تجدید زندگی کے لیے : موت کو انتظار ہے اپنا
 اک مجھے کیا بنا لیا تو نے : اپنے مقصد کو پالیا تو نے



۳ اگست ۱۹۷۰ء کو انتقال ہوا اور قادری چمن کے روبرو دیکھتے حال بی میں اپنے بھائی
 بہادر علی جوہر کے بازو دفن میں۔ قبر کے کتبے پر خود ان کا کہا ہوا یہ قطع کندہ ہے

قطعہ

یہاں کی عارضی ہے زندگی گانی !
 نتیجہ آخرش ہر شے کا فانی !
 بنے مٹی سے ہیں مٹنے کی خاطر
 یہ مٹی خود ہے مٹنے کی نشانی

پیکال صاحب کے فرزند جناب میراہت علی صاحب نے اپنی خاص دلچسپی کا اظہار فرما کر اپنے
 تایا خیر صاحب۔ جوہر صاحب اور والد پیکال صاحب کا نصاب رعایت کیونکہ یہ میں انکا بھتیجنوں ہوں

تَاب — عبد اللہ ابن احمد تَاب

تاریخ وفات: ۲۳ نومبر ۱۹۷۳ء

جناب عبداللہ ابن احمد تَاب مرحوم حیدرآباد کے متوطن تھے۔ مدرسہ نظامیہ اور کانسٹیٹیوٹ پاٹ شالہ میں تعلیم پائی۔ شاعری سے فطری لگاؤ تھا۔ کم عمری ہی سے شعر کہتے تھے۔ ابتداً آوارہ تخلص اختیار کیا اور حیدرآباد شاہ کی شاگردی میں داخل ہو کر دانش بنے اور حضرت صفی سے رجوع ہوئے۔ حضرت صفی نے دانش کو تَاب بنا دیا۔ اس لیے صرف دو تین سال تک ہی یعنی حضرت صفی کے انتقال (۱۹۵۲ء) تک ہی استفادہ سخن کر سکے۔ ایک عرصہ تک پُرانے شہر کے مشاعروں میں شرکت کرتے رہے۔ بعد میں ترقی پسند تحریک سے وابستہ ہوئے اور انجمن ترقی پسند مصنفین کی عاملہ کے رکن بھی رہے۔

غزل سے ان کی طبیعت کو خاص لگاؤ تھا اور غزل خوب کہتے تھے۔ انداز بیان میں ندرت اور طرز فکر میں جدت تھی۔ ۱۹۵۳ء میں ایک ہفت روزہ اخبار ”آرڈو“ بھی جاری کیا جس کے وہ خود مدیر تھے۔ یہ ہفت روزہ ایک سال تک جاری رہا۔ اس کے بعد محکمہ ہلدیہ میں ملازم ہو گئے اور انتقال تک اسی محکمہ سے وابستہ رہے۔ ابن احمد تَاب مرحوم کا مجموعہ کلام ”فائدہ دل“ ادبی ٹرسٹ کی جانب سے ۱۹۷۳ء کو یعنی ان کے انتقال سے صرف چھ مہینے قبل شائع ہوا۔

۲۳ نومبر ۱۹۷۳ء کو صبح کا ماٹھی پورہ میں اپنے مکان سے قریب چیل قدمی کے لیے نکلے تھے راستے ہی میں قلب پر حملہ ہوا اور اتنا شدید ہوا کہ وہیں گر پڑے اور انتقال ہو گیا۔ تدفین احاطہ درگاہ حضرت عبداللہ شاہ مہدی گنج میں عمل میں آئی۔ انتقال سے وقت ان کی عمر تک بھگ پچاس سال تھی۔

تات کے فرزند جناب جابر نے اپنے والد کی فوٹو اور خامہ دل میرے حوالہ کرتے ہوئے جو تعدادن کیا اس کا میں شکر گزار ہوں۔

نمونہ کلام

بہت دنوں سے میں بیگانہ صبح و شام سے ہم : گزر رہے ہیں خدا جانے کس مقام سے ہم
یہ احتیاط کا عالم بھی کیا قیامت ہے : لپکار بھی نہ سکے تجھ کو تیرے نام سے ہم
کردنہ ہم کو فراموش تم احبابوں میں : تلاش صبح میں گم ہو گئے تھے شام سے ہم
نہیں نصیب میں لوزیر سحر تو غم بھی نہیں : مگر چراغ کی صورت جلے ہیں شام سے ہم
حاصل عمر محبت کا پیام آج بھی ہے ! : وجہ تسکین غم دل تیرا نام آج بھی ہے
کبھی آنسو کا سہارا کبھی کعبے کا خلاف : تیرے دیوانے کے دامن کا مقام آج بھی ہے
مُسکراتا ہوں یہ انداز تصنع ہی سہی ! : میری نظروں میں بس تم کا مقام آج بھی ہے
عمر گزری ہے تری راہ میں چلتے چلتے ! : فاصلہ کتنا ہوا طے کبھی سوچا بھی نہیں
ان کے ہاتھوں میں چھیلکتا ہوا پیمانہ ہے : جن کو ساتی ابھی پینے کا سلیقہ بھی نہیں
اب تو ہر غم ہے مرے واسطے تحریک حیات : ساتھ تو دے کہ نہ دے اب مجھے پڑا بھی نہیں
کریں کرم نہ برائے کرم معاف کریں : ہیں بے نیاز زمانے سے ہم معاف کریں
حضور حرف نہ آئے گا سچ کلا ہی پر : نہ ہو سکے گی جبیں اپنی خم معاف کریں
روہ حیات میں ممکن ہے چھوٹ جاؤں گا : میں تھک گیا ہوں مرے ہم قدم معاف کریں

رباعی



ان کے لیے عار نہیں ہوں یارب : بسندوں کا گنہہ گار نہیں ہوں یارب
تقویٰ و عبادات سے ہوں دور بہت : لیکن میں ریاکار نہیں ہوں یارب

تایاں — شمس الدین محمد عزیز اللہ

تاریخ پیدائش: ۲۱ اگست ۱۹۲۲ء؛ تاریخ وفات: ۱۰ اپریل ۱۹۸۵ء

محمد عزیز اللہ نام، شمس الدین کنیت اور تایاں تخلص۔ ۲۱ اگست ۱۹۲۲ء کو حیدرآباد میں پیدا ہوئے گوکہ ان کا آبائی وطن اورنگ آباد ہے ان کے والد جناب محمد نصیر الدین منصب دار تھے جب حضرت تایاں چار ماہ کے تھے سائے سرسپتی سے محروم ہو گئے ان کی والدہ نے ان کی تعلیم و تربیت کی ذمہ داری قبول کی۔ کم عمری ہی سے شاعری کی جانب راغب ہوئے پہلے تخلص شمیم تھا پھر صمیم ہوئے اور حضرت صفی نے شمس کی مناسبت سے تایاں کر دیا۔ استاد کی نظر کرم اس شاگرد کی جانب زیادہ ہوتی ہے جو فرمانبردار ہو۔ حضرت تایاں نے والد کی شفقت سے محروم ہونے پر استاد کے سائے شفقت میں پناہ ڈھونڈی وہ اپنے استاد سے الہانہ محبت کرتے تھے۔ حضرت صفی نے ابتدائی تعلیم کے لیے اپنے ہی شاگرد مولوی سید شاہ سجاد علی صوفی کے سپرد کیا لیکن خداداد صلاحیتوں نے زیادہ عرصہ تک اس دائرہ تلمذی میں قید نہیں رکھا۔ پھر حضرت صفی نے اپنی شاگردی میں لے لیا شعری اصلاح کے علاوہ اخلاقی تربیت سے بھی لوازا۔ حضرت تایاں ایک خوش اخلاق منکسر المزاج، ملنسار، منجلیص، ہمدرد، اقربا پرور، حساس اور بے لوث خدمت گزار ہونے کے علاوہ عاشق رسول اور دیندار شخص تھے۔ مولوی جمال الدین صاحب مرحوم سے قرآنِ محدث، توحید و رسالت کا علم حاصل کیا حضرت یحییٰ پاشاہ قسید حضرت عزیز اللہ شاہ قسید حضرت سید محی الدین قادری، حضرت عبداللہ شاہ، حضرت الوار اللہ شاہ حضرت سید ابراہیم قبلہ اور حضرت مرزا شاہ صاحب کے فیضِ صحبت نے ان کے کلام میں تصوف کے رنگ کو ابھارا۔ عادتاً بطور، جمال ڈھال، رہن سہن اور بول چال وغیرہ میں حضرت صفی کی پیروی کرتے رہے بقول حضرت خواجہ شوق مند

آزار نہ دشمن آزار سب کے لیے بے ضرر ہونا ہی ان کی مقبولیت کا راز ہے۔“

۱۹۵۸ء میں فریڈنہ جج سے فراغت پائی۔ وہ بڑے صابر، شاکر اور ذکا کر انسان تھے۔ لغزل پر تصوف کا رنگ اور ذو معنویت مکتب صوفی کی دین ہے اور ان کی شاعری کی پہچان بھی ۱۹۷۸ء میں مجموعہ کلام ”زنجیرِ دوزخا“ شائع ہو چکا ہے جسے ان کے فرزند رؤف رحیم نے مرتب کیا تھا۔ انھیں حضرت صوفی اورنگ آبادی کے مکمل کلام کو مشائع کرنے کی فکر تھی لیکن کئی مسائل حائل رہے۔ پھر مٹھی گلزار صوفی ”کو ان کے فرزند رؤف نے مرتب کیا اور حُسامی بکڈپو نے ۱۹۸۷ء میں شائع کیا۔ حضرت تاہاں نے فکر کو جذبہ کی آغ میں تپا کر اپنی شاعری کو کُنڈن بنا دیا تھا۔ وہ ہمیشہ صدارت اور استاد سے دامن بچاتے رہے پھر بھی باندھے پکڑے انھیں ”علامہ“ کے خطاب سے نوازا گیا۔ حضرت صوفی کے خاص شاگردوں میں ان کا شمار ہوتا ہے۔ لغزل میں معیار، صحت زبان، فکر اور جذبہ کے امتزاج پر خاص خیال رکھتے تھے۔ ان کی شاعری چار دہوں پر جاری رہی۔ عشقِ رسولؐ کے باعث ان کا فتنیہ کلام اثر انگیز ہوا کرتا تھا۔ کلام بڑھنے کا انداز بھی متاثر کن تھا ترنم اور سخت میں اشعار کے رنگ میں ڈوب کر کلام سُنتے تھے انھیں فنِ عروض پر دسترس حاصل تھی فارسی پر عبور حاصل تھا۔ ”زنجیرِ دوزخا“ میں ان کی فارسی کی چند غزلیں موجود ہیں۔ ۱۹۷۷ء میں محکمہ سیول سپلائرز سے وظیفہ پرسبکدوش ہوئے۔ پھر حضرت صوفی اورنگ آبادی کے کلام کو جمع کرنے میں جُٹ گئے مسلسل کا دشوں کے بعد انھیں حضرت صوفی کا غیر مطبوعہ کلام حاصل کرنے میں کامیابی حاصل ہوئی اور اپنے فرزند رؤف رحیم کو کلام صوفی کی ترتیب کے لیے مقرر کیا ان ہی کی رہنمائی میں ”گلزارِ صوفی“ مرتب کی گئی نیز ابھی کئی اشعار اشاعت کے لیے تیار ہیں۔ رؤف رحیم ان ہی کی صحبت میں شاعری کی راہوں پر گامزن ہیں مزاحیہ شاعری کے علاوہ سنجیدہ شاعری میں مقبولیت حاصل کر چکے ہیں ان کا مجموعہ کلام ”بساطِ دل“ منظر عام پر آچکا ہے ان کے ایک اور فرزند سبھی جمیل بھی شاعری سے دلچسپی رکھتے ہیں۔

حضرت تاہاں عرصہ دراز تک مختلف دو احوالوں میں زیرِ علاج رہے عرصہ دراز کے مرضِ تنفس کو آخر کار کینسر کا نام دے دیا گیا۔ ۱۹۸۵ء کو شمسِ ادب اپنی تابانی

ٹاتے ٹاتے ایسا غروب ہوا کہ پھر طلوع نہ ہو سکا لیکن ان کے اٹکانکی کرلوں سے آج بھی دنیا سے شعرو سخن سنور ہے۔ ۱۰ اپریل ۸۵ء کو دواخانہ اسری حیدرآباد میں دن کے ۲ بجے جب آفتاب اپنی آبِ ذناب دکھا رہا تھا حضرت تاہاں نے داعی اجل کو بلایک کہا ۱۱ اپریل کو مسجد چوک میں نماز جنازہ پڑھائی گئی جس میں ہزاروں وابستگانِ تاہاں نے شرکت کی احاطہ درگاہ حضرت سید شاہ راجو محمد محمد الحسنیؒ قندہری گنج حیدرآباد میں سپرد لحد کیا گیا۔ روفِ رحیم نے قطعہ تاریخ کو اس طرح پیش کیا ہے۔

تاہاں کا قلبِ مخزنِ عشقِ رسول تھا ؛ جو عاشقِ رسول ہے وہ عاشقِ خدا
یارِ دعا قبول ہو عاصیِ حسیم کی ؛ ”زیبِ جنان حضرت تاہاںؒ کہیں سدا“

۱۹ ۸۵ء

منونہ سلاک

میں آپ تھا جو تم سے گرا اور تو ہوا میری انا کا قتل مرے روبرو ہوا
بس اک نہ اک حریف مرے دو بدو ہوا تم ہر باں ہوئے تو زمانہ عدو ہوا
گردن میں دستِ ناز حمایں نہیں تو کیا لیکن جنوں کا طوق تو زیب گلو ہوا
ساری بہار اہلِ گلستاں نے لوٹ لی صرف چمن تو صرف ہمارا ہو ہوا
چھوٹے جو ان کے غم سے تو دنیا کے غم دامن ہی پھٹ گیا جو گریباں رفو ہوا
عزّت سے جینا چاہو تو بے مدعا جیو
تاہاں تو عرضِ حال سے بے آبرو ہوا

کعبہ کشت، دیر، کلیسا مدر سے عبی
ڈرتے کہاں تھے یورش تیر و نظر سے عبی
وہ بولنے لگا ہے عدو کی زبان میں
اظہارِ غم بھی کر نہ سکے ان کے روبرو
اب دل لرز رہا ہے غم مختصر سے عبی
اب شک سا ہو رہا ہے مجھے نام سے عبی
حق بات لوگ کہتے رہے دار پر سے عبی
سب کچھ تہ ہے ادھر سے مگر کچھ ادھر سے عبی

تاہاں وقارِ عشق تھا ضبطِ الم کے ساتھ
آنسو گرے لو گر گئے اپنی نظر سے عبی

نبسم — سید افضل الدین غوری

ولادت: ۱۳۳۱ اکتوبر ۱۹۲۲ء؛ وفات: یکشنبہ ۱۹۷۸ء ۲۰ فروری

جناب سید افضل الدین غوری نبسم ولد سید مخدوم غوری مرحوم حضرت صوفی کے دورِ وسطیٰ کے تلامذہ میں سے ہیں۔ میٹرک کامیاب کرنے کے بعد اولاً فوج میں ملازمت کی وہاں سے وظیفہ لینے کے بعد ذواخانہ عثمانیہ میں اکونٹنٹ کی حیثیت سے کارگزار رہے (۲۵) سال تک مشقِ سخن جاری رہی مشاعروں میں غزلِ ترنم سے سنایا کرتے تھے ان کا کلام مقامی اخبارات روزنامہ سیاست اور روزنامہ انقلاب میں جو مہینے سے بھی نکلتا ہے لیکن حیدرآباد سے بند ہو چکا ہے، شائع ہو چکا ہے۔

سموت بہر حال سموت ہوتی ہے۔ مرنا ایک دن سب کو ہے لیکن نبسم غوری کی سموت بڑی دردناک ہوئی۔ چہرے کے بائیں گال پر کینسر کا حملہ ہوا۔ ان کے ہی جسم کے مختلف حصوں سے گوشت نکال نکال کر گال میں پیوست کیا گیا لیکن کوئی افاقہ نہ ہو سکا۔ بالآخر بروز یکشنبہ ۱۹۷۸ء میں بڑی اذیت و کرب کے عالم میں انتقال ہوا۔ درگاہ حضرت یوسفینؑ کے بازو ایک مسجد کے صحن میں دفن ہیں۔ ان کے فرزند نے تصویر عطا کی۔ نمونہ کلام جو میرے پاس موجود تھا وہ تاریخ کے نذر کیا جا رہا ہے۔

(نمونہ کلام)

آپ کی نظروں میں پھر بھی کم رہے	لاکھ بٹھہ چٹھہ کر کسی سے ہم رہے
زندگی میں کب خوشی سے ہم رہے	بیرے کہلا کر اسیرِ غم رہے
سینہ سوزاں میں جب تک دم رہے	عشق میں ہمت نہ ہاریں گے کبھی!
زندگی میں کیوں پیچ و خم رہے	رابط ان کے گیسوے پر خم رہے

وہ عیادت کے لیے آئیں گے کب
جب ہوا میرے گناہوں کا شمار
اس کی رحمت کے مقابل کم رہے
بُجھ نہیں سکتا چیراغِ آرزو
لاکھ اس کی روشنی مدہم رہے
اے تبسم ان سے یہ پوچھے کوئی!
کس کی خاطر مشکوں میں ہم رہے

نظر بڑھتی گئی میری جہاں تک
ہوگا نزولِ رحمت پروردگار دیکھ
ترے جلوے نظر آئے وہاں تک
مایوس ہونے والے ذرا انتظار دیکھ
اس کو بُرا کہیں گے بھلا کس زبان ہم
جس کے لیے بُرے ہوئے سارے جہاں ہم
بھالے کون اب طوفان سے کشتی
پڑی ہے فکر اپنی ناخدا کو
دل کا کیا حال ہو خدا جانے
پوچھ لیں وہ جو آرزو دل کی
کیا مراضن طلب اب بھی ہے محتاجِ سؤل
کیا بنانی ہی پڑے گی صورتِ سائل مجھے
دعہ پہ تو نہ اکبھی بے وعدہ آ تو جا
جاتا رہے نہ دل سے نرہ انتظار کا
شاعری سے غرض تبسم کو!!
کام معنی سے ہے نہ مطلب سے

○ انتخابِ کلامِ صافی

تقریب اور پھر میرے پروردگار کی
الہی بندگی کا مجرم رکھ لے قیامت میں
منہ میں زباں نہیں میرے منہ میں زباں نہیں
کھلو دشمنوں کے سامنے گھڑی گناہوں کی
کون سا آفت زدہ بہت ہے کوچے میں تر
شب کو اک آواز آتی ہے "الہی کیا کر دل"
نہیں جرتی طبیعت لاکھ دیکھو عمر پھر دیکھو
خدا کی شان ہے ایسے بھی ہوتے ہیں تر دیکھو
اُسے دیکھو جسے دیکھنے کو لوگ تر تے ہیں
نظر بازو! بہاری بھی ذرا حد نظر دیکھو
دیر کا تو مسلمان حرم دیکھتے ہیں
اس کا گھیا نام ہے یارب جسے ہم دیکھتے ہیں

تنویر قاضی سید حامد علی

تاریخ پیدائش: ۲ مارچ ۱۹۲۶ء

جناب تنویر نظامیہ حضرت الحاج مولوی سید قیال علی قاضی شریعت پناہ تعلقہ
دیگلوڑ ضلع ناندیڑ کے فرزند ہیں۔ محلہ اسلامیہ ضلع نظام آباد میں ولادت ہوئی لیکن مستقر
تعلقہ دیگلوڑ ضلع ناندیڑ کے متوطن کہلاتے ہیں۔ مدرسہ فوقانیہ نظام آباد سے مڈل کا
امتحان کامیاب کیا لیکن چونکہ قاضی گھرانے سے تعلق تھا اس لیے فارسی اور عربی تعلیم
حاصل کرنے کے لیے مدرسہ نظامیہ حیدرآباد میں داخل ہوئے اور مولوی ابتدائی منشی و
منشی فاضل کے امتحانات کامیاب کئے۔ تعلیم سے فارغ ہو کر مدرسہ وسطانیہ ملائیں گھڑ
میں بحیثیت مدرس ملازم ہوئے لیکن صرف ایک سال کے بعد استعفیٰ دے کر حیدرآباد
آگئے اور چار مہینہ کے قریب ”دارالترسیہ ہٹول“ کراچی پر لے کر چلے گئے۔ اس کے
ساتھ ندیم مغربی اور ابن احمد تائب کی رفاقت میں ۱۹۵۳ء سے ایک ہفتہ وار ”اُردو“
شائع کیا جس کا دفتر مدینہ بلڈنگ میں تھا۔ اس سے قبل ۱۹۴۶ء میں جب کہ ان کی سنت
گھانسی بازار میں تھی عبدالرحمن رئیس مرحوم کے روزنامہ ”ذمت“ میں تصحیح کا کام بھی کر چکے ہیں۔
اور ۱۹۵۷ء میں ایک ہفتہ وار ”انجن“ بھی نکال چکے ہیں۔ ان دنوں مستقل تعلقہ دیگلوڑ
ضلع ناندیڑ میں قیام ہے اور وہیں قاضی شریعت پناہ و خطیب اہل سنت و الجماعت کے
فراترغ اسجام دیتے ہیں۔ شاعری سے ہٹ کر ان کی سماجی اور سیاسی خدمات بھی قابل
ذکر ہیں جس کی تفصیل حسب ذیل ہے۔

صدر: مولانا ابوالکلام آزاد ایجوکیشن سوسائٹی دیگلوڑ

صدر: ادارہ ادبیات اُردو۔ حیدرآباد۔ شاخ دیگلوڑ

صدر: مسلم فورم۔ تعلقہ دیگلوڑ

صدر : سیرت کمیٹی دیکلور

نائب صدر : جنٹا پارٹی ضلع نانڈیڑ تعلقہ دیکلور

نائب صدر : انجمن ترقی اردو

رکن : سرکاری امن کمیٹی دیکلور

رکن : بلدیہ تعلقہ دیکلور

خطیب جامع مسجد وعید گاہ دیکلور

کنسلٹنگ ایڈیٹر ”آئینہ چشم“ اردو ہفتہ وار حیدر آباد۔

جناب تنویر کو ابتداء میں حضرت حیدر پاشاہ حیدر جانشین علامہ ضامن کفوری سے تلمذ حاصل تھا۔ پھر ان کی زندگی ہی میں یہ اپنے قریبی اور بے تکلف احباب ابن احمد نائب، اور ندیم مغربی کے ساتھ حضرت صفی اورنگ آبادی کے دورِ آخر کے حلقہ تلامذہ میں شامل ہو گئے اور حضرت صفی کے انتقال تک ان سے وابستہ رہے۔ حیدر آباد میں رہنے تک کئی چھوٹے بڑے مشاعروں میں شریک ہوا کرتے تھے۔ کئی اخبار و رسائل میں کلام بھی شائع ہوتا رہا ہے۔

جناب تنویر کا ہفتہ وار ”انجمن“ جب ضبط ہو گیا تو بہت سے ساز و سامان لیکر دفتر کا ایک اہلکار فرار ہو گیا۔ اس ساز و سامان میں ان کے کلام کی بیاض بھی تھی اس کے بعد کہ جنٹا بھی کلام ہے اس کو ”الواضح“ کے نام سے ترتیب دیا جا رہا ہے امید ہے کہ بہت جلد منظر عام پر آجائے گا۔ اس مجموعہ میں (۵۰) غزلیں (۲۰) لغت شریف اور کئی قطعات، سلام، حمد، مناجات اور ترانے شامل ہیں۔

جناب تنویر دیکلور میں بہ پابندی مشاعرے منعقد کیا کرتے ہیں اور ہمارا اشتراک کے مختلف علاقوں میں منعقد ہونے والے مشاعروں میں شرکت کرتے ہیں۔ جس کے باعث یہ ہمارا اشتراک، ساٹھی ساتھ آندھرا پردیش میں محتاجِ تعارف نہیں ہیں۔

(دمونہ کلام)

پیرہ اٹھا سکا نہ کوئی جس کے لڑکا میں ہوں نیاز مند اسی لیے تیار کا

بیاری غرور سے محفوظ رکھ مجھے یا رب عطا مقام ہو عجز دنیا کا

کہاں وہ شانِ مدحت اپنی فکرِ نارسا میں ہے
 بڑا عذب قبولیت غلاموں کی دعا میں ہے
 جو اب ان لاجواہلوں کا کہاں ارضِ سما میں ہے
 ترے محبوب کی اُمت ابھی تک کر بلا میں ہے
 دل یہ دیوانہ ہے قابو سے نکل جاتا ہے
 ہر فریب آپ کا سرکاری ہے چل جاتا ہے
 تانے کتنے لے ہیں منزلوں کے نام سے
 میں کوشش کر رہا ہوں آپ کے نزدیک آنے کی
 سمجھتا ہوں سیاست میں تمہارے سکرانے کی
 محبت کا فسانہ اور کتنا مختصر ہو گا
 سخت جانی مری اللہ غنی کیسی ہے

شنائے فخرِ عالم جو کلام کسبِ دیا میں ہے
 رسولِ پاک کا جب تک تو سل التجا میں ہے
 خدا کا مثل ہے کوئی نہ ثانی ہے محمد کا
 کرم فرما الٰہی خانہ جنگی سے بچپا ہم کو
 اک تبسم کی لوازشش یہ چل جاتا ہے
 ہم غریبوں کی صداقت بھی محتاج دلیل
 رہبروں کو علم ہے یہ راستے کہتے نہیں
 خدا شاہد ہے کتنی آفتیں سہہ کر مانے کی
 مساعی غم بھی میری لوٹ لینا چاہتے ہو تم
 شہیدِ غم کے ہونٹوں پر تبسم دیکھنے والو
 مرحلہ دار حدِ ثنوت سے ٹکراتا رہا

کیوں نہ تنزیہ شگفتہ ہو مرادوں سخن !

خوشبوئے یارِ خیالوں میں بسی کیسی ہے

پستی ہوتی ہے آہ مری پائے عرش سے بھڑکی کہاں یہ آگ اٹھا ہے دھواں کہاں
 پہلے یہ شعر ایسا تھا ہے

پہنچی ہوتی ہے آہ مری بامِ عرش پر بھڑکی کہاں یہ آگ اٹھا ہے دھواں کہاں
 حضرت صفیٰ "پہنچی" کو لپٹی "سے" بام "کو" پائے "سے" اور "پر" کو "سے"
 سے بدل دیا۔ جس سے شعر کی شان ہی کچھ اور ہو گئی۔

قلتے اٹھیں گے نہ اٹھو ایسے اللہ مجھے
 ہوں تو در پہری، مگر آپ کا پردہ میں ہوں
 (صنی)

تہوار — صاحبزادہ میر محمد علی خاں

تاریخ پیدائش: ۹ جولائی ۱۹۰۸ء

صاحبزادہ میر محمد علی خاں تہوار فاروقی حضرت میر مصطفیٰ علی خاں صوفی فاروقی مرحوم کے فرزند ہیں۔ ان کا سلسلہ نسب خلیفہ دوم حضرت سیدنا عمر فاروقؓ سے ملتا ہے۔ ان کے جد اعلیٰ حکیم غلام حسین خاں مرحوم بہ زمانہ غدر دہلی سے حیدرآباد آکر یہاں آباد ہو گئے۔ ان کے دادا نے چونکہ صاحبزادہ فرزند علی خاں کے خاندان میں عقد کیا تھا اس لیے نھیلیاں رشتے سے صاحبزادہ ہیں مگر سٹ سے ننخواہ بھی پاتے ہیں۔

جمادی الثانی ۱۳۲۶ھ ۹ جولائی ۱۹۰۸ء میں دیوبند صابزادہ فرزند علی خاں میں ولادت عمل میں آئی۔ سن شعور کو پہنچنے کے بعد مدرسہ اعزہ میں داخل ہونا چاہا لیکن اخراجات حصول تعلیم کی عدم وصولی کے باعث شرکت نہ ہو سکی (اس زمانے میں تعلیمی اخراجات بھی صاحبزادوں کو ملا کرتے تھے) بالآخر خانگی ذرائع سے تعلیم حاصل کر کے صدر محاسبی مرفخاص واقع حویلی نھیلی بیگم میں اہل کار کی حیثیت سے ملازم ہوئے۔ صدر محاسبی کے انضمام کے بعد اس میں منتقل ہوئے اور وہیں سے وظیفہ حاصل کیا۔

حضرت صفی اور رنگ آبادی کے والد مرحوم پہلے ان ہی کے مکان میں کرایہ سے مقیم تھے۔ اور وہیں ان کا انتقال ہوا۔ ان کے انتقال کے بعد جب حضرت صفی سے مکان کے تنجیلے کے لیے کہا گیا تو اعضوں نے خود ان سے کہیں مکان دلوانے کی درخواست کی جس پر ان کے والد مرحوم نے مولانا حافظ قاری عبدالرحیم مرحوم کا مکان موقوفہ منغل پورہ روبرو چھٹہ فریب نواز دلوانا جہاں وہ تادم ولایت مقیم رہے۔ حضرت صفی کے انتقال کے بعد ان کی علاقائی والدہ (حضرت اماں) بھی تادم آخرا میں مکان میں مقیم ہیں۔ صاحبزادہ تہوار فاروقی اس وقت باصحت و لہقہ حیات ہیں البتہ دنیا کو

اتنا زیادہ دیکھ لیا کہ بنیائی تھک گئی اور آنکھوں سے غائب ہو گئی۔
 صاحبزادہ تہور فاروقی حضرت صفی کے دورِ اول کے حلقہ تلامذہ میں سے
 ہیں۔ ان کا رجحانِ شعری صرف نعت اور منقبت کی طرف رہا ہے۔

(نمونہ کلام)

اسے دیدار ہو کیونکر خدا کا نہ دیکھا جس نے چہرہ مصطفیٰ کا
 سامنا مجھ کو خدا اور مصطفیٰ کا ہو گیا دل مرا کعبہ بنا دیدہ مدینہ ہو گیا
 نظر میں دل میں سینے میں ہے جلوہ غوثِ اعظم کا سراپا ہے مرا آئینہ خانہ غوثِ اعظم کا
 ہے لاکھ لاکھ شکر یہ ربِّ تقدیر کا بندہ بنا دیا مجھے پیرانِ پیر کا
 صاحبزادہ تہور فاروقی نے میرے مطالبہ پر حالات، نمونہ کلام اور تصویرِ مرحمت زبانی جس
 کے لیے میں مشکوٰۃ ہوں۔

صفی کے ضرب الامثال

صفی کو شاعری سے مل گئی بہر دل عزیز ہی دُروغِ نعلت آمیز بھی ہے کیا ہنر دیکھو
 کبھی کو کوئی کیا دے گا کسی سے کوئی کیا لے گا صفی ہم تو حساب دوستاں دردِ دل سمجھتے ہیں
 محفل میں حال کہہ نہ سکا میں حجاب سے یہ پوچھنا تو مفت کرمِ دانش برآ
 فرطِ ایزاتے زمانہ ہے عروجِ موزی ”سانپ کو پر جو نکل اس میں تو اُدھر کرائے“
 بے ذائقہ ہی جو رو بہ آسمان کے پکوان پھیکے نیکے اس اُدھی دکان کے
 طلبے داغِ محبت تری محبت میں! سلامتی چراغاں فقیر کو یہ نہ خوا
 جب تک ہے جگر میں خونِ رولے بہتی گنگا ہے ہاتھ دھو لے
 اے دل غمِ عشق میں حبالا کر بے کار مباحث کچھ تو کیا کر
 کون کاتے تری غزل کو صفی جس کا کھاتے ہیں اس کی کاتے ہیں

ثاقب — صاحبزادہ خواجہ سعادت اللہ خاں

تاریخ پیدائش = ۱۹۲۷ء تا تاریخ وفات: یکم اگست ۱۹۷۱ء

صاحبزادہ خواجہ سعادت اللہ خاں ثاقب خلیفہ صاحبزادہ خواجہ احسن اللہ خاں ^{رحمہ} بہتر نواب منصور جنگ مرحوم ۱۹۲۷ء میں بمقام مغل پورہ پیدا ہوئے۔ نواب مظفر جنگ خیرا کے لڑکے تھے۔ جاگردار کالج سے میٹرک کامیاب کیا اور عدالت خضیبہ بلدہ میں پوڈری سی کی حیثیت سے ملازم ہوئے۔

حضرت صفی اورنگ آبادی کے دورِ وسطیٰ کے تلامذہ میں سے ہیں۔ جناب ثاقب بچپن سے ہی شعر فرم تھے اور اس شعر فرمی نے انھیں شاعر بنا دیا۔ علمی دادی محفلوں میں سرگرم عمل رہتے تھے۔ مشاعروں میں تحت اللفظ سلام سناتے تھے۔ بزم سخن سرور نگر کے مشاعروں میں پابندی سے شرکت کرتے تھے اور بزم کی جانب سے شائع ہونے والے گلہ سٹوں میں ان کا کلام شائع ہو چکا ہے۔

حضرت صفی سے دہقانہ محبت رکھتے تھے۔ انتقال کے وقت یہ بھی دو اخانہ عثمانیہ میں حضرت صفی کے ساتھ رہے۔ انہوں نے آسمانِ ادب پر ثاقب نمودار ضرور ہوا، تھوڑا بہت چمکا بھی لیکن اچانک صوف (۴۴) سال کی عمر میں لڑک کر بکھر گیا۔ ان کی تدفین آبائی قبرستان مقبرہ رفیع الدولہ واقع نام پٹی میں عمل میں آئی۔

(نمونہ کلام)

رنجیدہ آپ کیوں ہوئے ثاقب کی بات پر
اس کے دماغ میں ہے خلیجِ حبانے دیجیئے
اے حضرت دل آج نئی بات سوچتیے
جو ہو گیا سو نہ ہو گیا کل، جانے دیجیئے
آتا ہے کوئی حرف جہاں آن بان پر
خود دار جھلتے ہیں اُسے اپنی حبان پر

وہ تو تلے ہوئے ہیں مرے امتحان پر
کہاں دل گوشت کے ٹکڑے میاں تھر گھلتے ہیں
نہ جانے فنڈہ گریہ کون سے سانچے میں ڈھلتے ہیں
ہزاروں دل تڑپتے ہیں تو لاکھوں دل بیلتے ہیں
کسی کی کیا ہیں اچھی بُری معلوم ہوتی ہے
کون خوش ہوتا ہے اپنی ہار سے
یوں بات کے نکال نہ پہلو ہزار دیکھ

ثاقب خدا کے ہاتھ میں اب میری لاج ہے
جوانی میں سوزِ کرسنِ دلے جب نکلتے ہیں
خدا ناز سے ہر دم نئے نئے نکلتے ہیں !!
خدا رکھے حسینوں کو تصدق میں حسینوں کے
ہماری پیٹھ ہی ہم کو نظر آتی نہیں ثاقب
اس میں بھی ثاقب کی کوئی چال ہے !
کہتا ہوں میں کچھ اور سمجھتا ہے تو کچھ اور

(حضرت صفی کی موت پر)

السلام اے تاجدارِ علم و فن
علم و فن سے ہو گیا حنالی دکن
اب کہاں وہ شاعری کا بانگین !
بار آور تھا صفی تجھ سے چمن

السلام اے ماہرِ شعر و سخن
رور ہا ہے موت پر تیری وطن
اب کہاں ڈھونڈوں زباں کی سادگی
کھتی بہار اُردو کی تیرے دم کے ساتھ

○
اُستاد اور شاگرد
پھر ہنر خدمتِ استاد سے آتا ہے صفی
لیکن اس بات میں شاگرد بھی استاد رہے
صفی، جب باپ کا استاد کا رتبہ برابر ہے
میرے کیا حضرتِ کسبئی کہ سایہ اٹھ گیا سر سے
صفی استاد بنا ہے تو استادانِ عالم کی
اٹھاؤ جوتیاں تازہ کرو جتنے بھروسہ چلین
اٹھ گئی ہائے عجب فرد زمانے سے صفی
آدمی حضرتِ کسبئی سے بھی کم دیکھتے ہیں

جاوید - پیرزادہ سید غوث محی الدین قادری

تاریخ پیدائش: ۲۱ جون ۱۹۲۷ء

پیرزادہ سید غوث محی الدین قادری (جاوید قادری) حضرت سید شاہ یوسف الدین قادری ایڈیٹر ماہنامہ ارشاد کے فرزند ہیں۔ دیوبند میں فرزند یار جنگ واقع چیلہ پورہ حیدرآباد میں ۲۱ جون ۱۹۲۷ء کو پیدا ہوئے۔ ان کا سلسلہ نسب کئی واسطوں سے حضرت غوث اعظم رکنگیر سے جلتا ہے۔ مدرسہ دارالعلوم سے میٹرک کامیاب کیا۔ اس کے بعد عثمانیہ یونیورسٹی سے بی اے ایم اے بی ایڈ اور پی پی ایڈ کامیاب کیا۔ ابتداً مدرسہ دارالعلوم ہی میں ملازمت اختیار کی اور اپنا تعلیمی سلسلہ بھی جاری رکھا۔ پڑھنے شہر میں تعلیمی پس ماندگی کو دیکھ کر قوم و ملت کی خدمت کا خیال پیدا ہوا تو ملازمت سے استعفیٰ دے دیا اور منگلپورہ میں ”جاوید ماڈل اسکول“ اور ”جاوید ٹیوٹریل کالج“ کی بنیاد ڈالی۔ جو اس وقت پورے زور و شور سے کار کر رہی ہیں۔ اسی اسکول اور کالج کی آمدنی ان کا ذریعہ معاش ہے۔ والد محترم کے انتقال کے بعد ماہنامہ ارشاد کی ادارت سنبھال کر کئی برسوں تک یہ ماہنامہ نکالتے رہے ہیں۔ چونکہ مولوی عبدالرب کو کتب مدیر ماہنامہ تالیق اور مولوی عبدالوہاب عندلیب مدیر رسالہ ”واعظان“ کے ماموں اور نانا تھے اور وہ شاعر تھے اس لیے نھیال سے ان کو ذوق شاعری ملا، اور طالب علمی کے زمانے سے شعر کہنے لگے۔ حسن، اتفاق سے یہ نفل پورہ میں واقع اس مکان میں رہتے تھے جو حضرت صفی کے مکان کے روبرو واقع تھا۔ اس قربت نے انہیں حضرت صفی سے تلمذ اختیار کرنے میں مدد دی اور وہ ان کے دورِ سطوی کے حلقہ تلامذہ میں داخل ہو گئے۔

جناب جاوید قادری کامیلان طبع غزل کی طرف زیادہ ہے۔ شعرا چھے اور سبھے ہوتے ہوتے ہیں۔ مختلف اخبار و رسائل میں کلام شائع ہوتا رہا ہے۔ ان کے مجموعہ کلام

کا نام حضرت صفی نے "جاودانی" تجویز کیا تھا جو اسی نام سے زیر طبع ہے۔

نمونہ کلام

پھول کیا شے ہے کیوں وہ پیارا ہے
مجھ پہ وہ یوں عتاب کرتے ہیں
ایسے جینے سے فائدہ لے خضر
ان کے چہرے پہ جو کھلتی ہے حیا کی شری
اللہ کے سولے کسی پر نظر نہیں
ابلیس کو پھر راستہ جنت کا دکھا دو
الہی بھیج جنت میں اسی محبوب بندی کو
یوں تو کلشن میں سبھی دوست ہیں اپنے جاوید
زاہد و تم کو ریا کاری مبارک لیکن
رونیقِ خائفہ کی خاطر
ہیں ہر اک شے سے ہزاروں گھروں کا

دفا کے اشک سے لبریز دل کی آنکھوں سے
خود بھی شہید اور دو فرزند بھی شہید
اسی کے نفیس نے مجھ کو کیا ہے زند جاوید

خوب سمجھا دیا تھپیڑوں نے
جس لوہہ تمہارا قلب حزیں میں بسا لیا
نا خدا کیا ہے اور خدا کیا ہے
سینے کو اپنے وادی سینا بنا لیا

صفی کو سب اچھا سمجھنے لگے
زمانہ یہ کیسا بُرا آگیا

جعفر — حیم الدین حسین خان

حضرت جعفر مرحوم حضرت صفی کے دو اول کے تلامذہ میں سے ہیں۔ حیدرآباد ہی میں کوٹوالی شہر جناب لال خاں کے گھر بڑی انتہائی بکے بعد پیدا ہوئے اور مدر سے میں داخل ہونے تک اپنی والدہ سے دینی تعلیم حاصل کی۔ اس کے بعد نصابی تعلیم کی تکمیل کر کے محکمہ پولیس میں ملازمت اختیار کی۔ اپنے والد کی طرح کوٹوالی شہر تو نہ ہوئے لیکن خوں کے اثر کے تحت اسی دبدبے سے ملازمت کی اور وظیفہ پر سیکڈش ہوئے۔

حضرت جعفر کا نہ تو سنہ پیدائش ہی معلوم ہو سکا اور نہ سنہ وفات پس دنیا میں آئے، شان سے زندگی گزارا اور کسی کو اپنی عمر بتائے بغیر خاموشی سے اپنے پیدا کرنے والے سے جا ملے۔ اولاد تریبندہ نہیں تھی۔ صرف دو لڑکیاں تھیں جن کا پتہ معلوم نہ ہو سکا۔

شعبہ بہت کم کہتے تھے البتہ مشاعروں میں پابندی سے شرکت کرتے تھے چاہے طرح میں غزل ہو کہ نہ ہو۔ حضرت صفی سے بہت مانوس تھے اور جب تک ان سے ملی نہ لیتے گھر واپس نہیں ہوتے تھے۔ ان کا ذخیرہ کلام بہت کم ہے اور وہ بھی دستیاب نہیں ہے جو کچھ ادھر ادھر سے فراہم ہو سکا وہ نمونہ کلام کے طور پر پیش ہے۔

نظر ملی تھی کسی سے خیال ہے اتنا
پھر اس کے بعد کسی بات کا خیال نہیں
ہمیں کسی پہ وہ انشائے لاکرتے ہیں
تمہارے چاہنے والوں کی یہ مجال نہیں
تمہارے حسن کے ارض و سماں ہیں چرچے
وہ تم حسین ہو جس کی کہیں مثال نہیں
غوشی سے موت بھی جعفر کو اب گوارا ہے
بقید زلیست میسر اگر وصل ال نہیں

لب پہ تیرا نام ہی پیہم رہے
جب نظام زندگی برہم رہے
دردِ دل کا اگر یہی عالم رہے
دوست وہ ہے جو شریکِ غم رہے
سامنے کیا کیا مرے عالم رہے
دردِ دل جعفر اگر پیہم رہے

میں جان و دل سے ہو گیا ان پر تارا آج
پھر کون کر رہا ہے مجھے بقیر آج

میرے مالک دم میں جی تک دم رہے
کیسے حاصل ہو سکونِ زندگی
اک نہ اک دن جان پرین جائے گی
یوں تو اچھے وقت کے ساتھی ہیں سب
کیا ہتاؤں میں کسی کی یاد میں
کچھ تڑپنے کے مزے مل جائیں گے

اپنا بنا کے اور بھی دیوانہ کر دیا
جعفر نہیں ہے دل میں اگر کوئی جاگزیں

○ حضرت صفی کے بار میں :-

صفی مرحوم حیدرآباد کی قدیم تہذیب کا مکمل نمونہ تھے۔ شرافتِ نفس اور خودداری ان کی فطرت کے نمایاں جوہر تھے۔ بڑے یارِ باش اور دوستوں کے دلِ دادہ تھے آدابِ مجلس کا ان کو بڑا خیال رہتا تھا کبھی ایسی کوئی بات نہ کرتے جس سے دوسروں کو دکھ پہنچے۔ سخی اور سے انھیں نفرت تھی۔ اپنے ہم عمروں حتیٰ کہ نوجوان شاعروں کے اچھے اشعار کی دل کھول کر داد دیتے۔ رشک و حسد کو وہ گناہِ عظیم سمجھتے تھے۔ ہرنئے ملنے والے سے وہ خندہ پیشانی سے ملتے۔ ان کی گفتگو کا انداز بھی عجیب تھا مختصر الفاظ میں اپنا مطلب ادا کر کے بات کو فوراً ختم کر دیتے تھے۔

صفی اور نگ آبادی پر ایک سرسری نظر۔
پروفیسر خواجہ حمید الدین شاہد
ماہنامہ سب رس، صفی نمبر

جمیل — ثراب علی

جناب ثراب علی جمیل مرحوم حیدرآباد کے متوطن تھے۔ جامعہ نظامیہ کے فارغ التحصیل تھے۔ شاعری کا ذوق کب سے تھا اور حضرت صہلی سے کب تلمذ حاصل کیا۔ اس کی تفصیل ان کی تاریخ پیدائش و انتقال کی طرح دستیاب نہیں ہو سکی۔ چونکہ حضرت صہلی خود نوشتہ فہرست تلامذہ میں ان کا نام موجود ہے اس لیے اندازاً یہ کہا جاسکتا ہے کہ یہ ان کے لوہے وسطیٰ کے تلامذہ میں سے ہونگے۔ مشاعروں میں شرکت کرنے کا ثبوت اس سے ملتا ہے کہ مشاعروں کے گلدستوں میں ان کا کلام ملتا ہے۔

(نمونہ کلام)

ہے یہ دہشت کہیں امروز نہ فردا ہو جائے
 ورنہ فردا کی نہیں نام کو دہشت دل میں
 آپ کے جاتے ہی اندھیرا سا بھاجاتا ہے
 آپ کے آتے ہی آجاتی ہے ہمت دل میں
 رنج ہے درد ہے سوز ہے غم ہے پیہم
 کیا کہوں کس سے کہوں کیا ہے مصیبت دل میں



جوہرک — الحاج میر بہادر علی

تاریخ پیدائش: ۷ شعبان ۱۳۲۲ھ تاریخ وفات: ۱۲ دسمبر ۱۹۷۱ء

حضرت میر بہادر علی جوہر حضرت میر لیاقت علی سیف مہتمم خزانہ پانچگاہ لواب معین الدولہ بہادر کے دوسرے فرزند تھے ۷ شعبان ۱۳۲۲ھ کو محلہ چوک اسپان شاہ علی بندہ حیدرآباد میں ولادت عمل میں آئی۔ سنٹی فاضل کا امتحان کامیاب کرنے کے بعد سرکاری ملازمت اختیار کی۔ پولیس ایکشن کے بعد ملازمت سے سبکدوش ہو گئے اور معین الدولہ بہادر کے دوسرے صاحبزادے لواب مظہر الدین خان بہادر کے اسٹیٹ سمستان نارائن پور میں بہ حیثیت معلم کام انجام دیتے رہے۔

ذوق شاعری موروثی تھا۔ بچپن ہی سے نہایت چیت شعر کیا کرتے تھے۔ اپنے بڑے بھائی میر یادر علی خجستہ کی ہدایت پر حضرت صفی اوزنگ آبادی کے آگے زائونے ادب تہہ کئے اور ان کے دور اول کے حلقہ تلامذہ میں داخل ہو گئے۔ بے حد پرگو اور زود گو شاعر تھے شاعری کے آغاز سے مسلسل ۲۴ سال تک بڑے دبدبے کے ساتھ شعر کہتے رہے۔ بے شمار شاعروں میں شرکت کی۔ اکثر مقامی روزناموں اور ماہناموں میں کلام بھی شائع ہوا ہے۔ حضرت صفی کی زندگی میں جو ہرم تلامذہ قائم ہوئی تھی اس کے تادم آخر صدر رہے۔ زندگی مجرذگاری، بڑے خلیق اور شریف الطبع انسان تھے ۱۹۶۵ء میں حج بیت اللہ سے مشرف ہوئے۔ ماہ شعبان ۱۳۹۱ھ میں فالج کا حملہ ہوا اور دو ماہ دو خانہ چار منیار میں زیر علاج رہ کر ۲۳ شوال ۱۳۹۱ھ ۱۲ دسمبر ۱۹۷۱ء کو انتقال کر گئے۔ تدفین ان کے بھائی میر احمد علی پیکان مرحوم کے یازد قادری چمن کے لوہر و تنگیہ جمال بی میں علی میں آئی۔ قبر پر جو کتبہ نصب ہے اس پر ان ہی کا کہا ہوا قطعہ گلدہ ہے۔

قطعہ

اشرف المخلوق کا بخشا شرف!
 خاک کے پُستلے کو کیا سے کیا کیا
 میرا منشا سیری مرضی کچھ نہ تھی!
 اپنا منشا آپ نے پورا کیا!

خواب پیکال کے فرزند میراحت علی صاحب نے تصویر اور مجموعہ سلام غنایت کیا۔ میں ان کی اس مہربانی کا شکریہ ادا کرتا ہوں۔

نمونہ کلام

مگر زبان سے کہوں یہ میری مجال نہیں
 اپنے سائے سے ڈر گئے شاید
 چاہنے والے مر گئے شاید
 داغ دل کے ابھر گئے شاید
 عروج دے کے کسی کو خدا زوال نہ دے
 ستاروں کا تو کسی سے حساب ہوتہ سکا
 یا بجلیاں بھری ہیں دلی بیقرار میں
 تیرنگی زمانہ بھی گونگے کا خواب ہے
 گویا میرا سوال ہی میرا حجاب ہے
 میں جتنا غور کرتا ہوں ہی محسوس کرتا ہوں
 دریا چڑھا ڈپر ہے اتر جانے دیجئے
 اور بڑھ گیا گویا ایک آسماں اپنا
 کیوں خیر تو ہے آج طبیعت کو کیا ہوا
 اور پھر منس کر ملا لینا بھی ان کو یاد ہے
 محروم کر دیا مری آنکھوں کو توڑ سے

میں ان کا چاہنے والا ضرور ہوں جو ہتر
 دیکھتے ہیں مجھے وہ مڑ مڑ کر
 سیر کو تم اکیلے نکلے ہو
 سانس آنے لگی ہے رک رک کر
 دیا ہے عشق جسے پھل سے ملال نہ دے
 شمار اشک دم اضطراب ہونہ سکا
 یا تیری شونیوں کا اثر اس میں آ گیا
 جو دیکھتے ہیں کہہ نہیں سکتے زبان سے
 دہرائی سیری بات کچھ اس طرح آپ نے
 محبت میں سکون دل میسر ہو نہیں سکتا
 غصے میں ان سے عرض تمت خواب دل
 قبر میں کہاں راحت ہے زمین بھی سر پر
 کیا بات ہے مزاج میں کچھ برہی سی ہے
 باتوں باتوں میں بگڑ جانا بھی آتا ہے انہیں
 منہ پر نقاب ڈال کر سرکار آپ نے

یہ دل میں چھپنے کے کانٹے نہ تھے بیاباں میں
 اب لئے پھر دوسرے پر سنگ آسناں اپنا
 داشتہ بکار آید اور اک نشاں اپنا
 دیکھ کر نہ اے جوہر وقت رائگاں اپنا
 بے آس جی کے کیا کروں تر جانے دیجئے
 دم بھر، منشی خوشی سے گزر جانے دیجئے
 تھوڑے سے داغ اور ابھر جانے دیجئے
 دشمنِ افترا پیشہ دوست بدگماں اپنا
 چوٹ کہیں ہے درد کہیں ہے

تیری نظر کا میری زباں میں اثر نہیں
 دیکھو تو کوئی چیز ادھر کی ادھر نہیں

غم جنوں سے زیادہ ہیں طعنہ ہاے جنوں
 توڑنا میاں رک ہو دل نیاز مندوں کا
 زخم ہی نہیں سانی دل کو داغ بھی دیجئے
 وصل اگر نہیں ممکن کاٹ آہ و زاری میں!
 گزرے جو مجھ پہ آپ گزر جانے دیجئے
 آہی گئے ہیں آپ تو اتنا بھی ہو کرم
 عاشق کا دل ابھی سے نہ کیجئے ملاحظہ
 دیکھیے گزارہ ہو کس طرح کہاں اپنا
 ان کی نظر کے کھیلِ عجب ہیں!
 اترے گی میری بات ہر اک دل میں کس طرح
 ساقی کے انتظام کے تریبان جایتے

حضرت صفی کے تلامذہ میں یہ خصوصیت صفت حضرت، جوہر کو حاصل تھی کہ وہ حضرت صفی
 کے رنگ سے اتنے متاثر تھے کہ ان کے ہی رنگ میں ڈوب کر شعر کہتے تھے، اور
 اتنا ڈوب کر کہ اکثر ان کے کلام پر حضرت صفی کے کلام کا شبہ ہونے لگتا ہے۔

حضرت صفی کے بارے میں :-

صفی کا غزل گوئی میں بلند تر مقام ہے۔

غزل میں صنف سخن میں وجود ہے جب تک
 رہے گا یاد ہر اک کو دکن میں نامِ صفی

پیامات

پنڈت راگھونیدر راؤ جذب عالمپوری

سب رس۔ صفی نمبر

حامد احمد بن سعید (مسار)

تاریخ نکات ۱۳۴۶ھ

حضرت احمد بن سعید حامد مرحوم قبیلہ مسار سے تعلق رکھتے تھے۔ حیدرآباد کے ایک مضافاتی علاقہ بارکس میں پیدا ہوئے اور مرخصی میں ملازم تھے۔ یہ حیدرآباد کے ایک مشہور شاعر ابن احمد تاج کے والد تھے۔ ابتداءً حضرت یحییٰ مرحوم سے تلمذ اختیار کیا جس کا ذکر محمد سردار علی مرحوم مولف یورپین شعراء اردو کا تذکرہ شعرائے اردنک آباد نے اپنی تالیف "تصویر ازکار" میں جو ۱۳۴۶ھ میں شائع ہوئی، پہلے ہی حضرت حامد مولوی خیر المبین (نبی خانہ) کے مرید تھے اور اپنے پیر و مرشد خیر المبین کے مواظبت سے متعلق ایک کتاب "صداقت اور الاسلام" مرتب و طبع کروا کر نبی خانہ میں شریک محفل و عظیم تقسیم کی ہے۔

شاعری کا ذوق ماحول کا پیدا کردہ تھا لیکن حضرت یحییٰ اور ان کے بعد حضرت صفی کی صحبت و تلمذ نے اس میں آمد کا رنگ بھردیا اس لیے بڑے سمجھے ہوئے شعر کہتے تھے۔ حضرت صفی کے دورِ وسطیٰ کے تلامذہ میں سے تھے۔

عمر بہت کم پائی یعنی (۲۸) سال کی عمر میں انتقال کر گئے۔ تدفین احاطہ درگاہ حضرت میزبان چپ علی آباد میں ہوئی۔ سنی بیارکے باوجود تاریخ پیدائش معلوم نہ ہو سکی اور نہ کوئی تصویر ہی دستیاب ہو سکی۔ انتقال ۱۳۴۶ھ میں کیا۔ چند شعر جو ہنسکلی دستیاب ہو سکے نمونہ کلام کے طور پر پیش ہیں:-

(نمونہ کلام)

نہ نکلیں اشک لے فل زبیر بجز دیدہ تر سے شہادت تو اسی کہ ہے جو پانی کیلئے تر سے

جہاں آئے خیال کشی بارش دہیں بر سے
گلا کٹتا ہے کس کا میرا، کس سے تیرا خنجر سے
چار سے ملنا ہو تو سیکھو طریقہ چار کا
مٹے پانی پانی ہوگی پانی شراب ہوگا!
خود تھکو اے ستمگر تجھ سے حجاب ہوگا

کم از کم کچھ کوشش اتنا اثر پیدا تو ہو تم میں
خدا کی شان دیکھو جرم اظہار محبت پر
بیاد کی باتیں کر دو کچھ ڈھب نکالو پیالو
ساتی بنے اگر تو وہ انقلاب ہوگا
جب دیکھنے کے قابل تیرا شاہج گاہ

شہ صفی کے بارے میں :-

باقاعدہ بیچہ کر خطوط لونی نہیں کی۔ جو کچھ لکھا قلم بردار شہتہ ہی لکھا جس
طرح کلام بہن سلاست و روانی ہے۔ سادگی ہے روزمرہ اور محاورات کا
بر محل استعمال ہے دادنی کسک ہے بیکہ سنجی اور خوش طبعی ہے اس کے علاوہ
طرز بیان کی دل کشی اور ان کا اپنا ایک خاص لب و لہجہ ایسی ہی خوبیاں ہیں
ان کی نثر میں ملتی ہیں ایک خط میں وہ خود فرماتے ہیں ”ارمان ہے کہ میرے
خط بھی غزلوں کی طرح چٹپٹے ہوا کریں ان کو پڑھنے والے مزے لے لے کر
پڑھا کریں“ حکیم عبدالقادر کو اپنی بیاری کی کیفیت لکھ کر بھیجا کرتے تھے۔
حکیم صاحب کیفیت کی چھیڑوں پر نشوونو بخوبی کرتے تھے۔ اور اسی کے ساتھ بعض
وقت صفی کی شگفتہ بیانی اور ان کی معلومات سے متاثر ہو کر بڑے
تقریبی کلمات لکھ بھیجتے تھے۔ للاحظہ ہو:-

آپ کی جاود بیانی۔ دیدہ زیب خوش خطی نکات ، بعض بعض
خاص استفسارات کو میں اپنے قلم سے ادا نہیں کر سکتا“

خطوط

سوانح عمری صفی اور نگ آبادی

محمد نذر الدین خان

کہاں وہ شانِ مدحت اپنی فکرِ نارسا میں ہے
 بڑا جذبِ قبولیت غلاموں کی دعا میں ہے
 جواب ان لاجوابوں کا کہاں ارضِ سما میں ہے
 ترے محبوب کی اُمت اچھی تک کر بلا میں ہے
 دل یہ دیوانہ ہے قابو سے نکل جاتا ہے
 ہر فریبِ آپ کا سرکاری ہے چل جاتا ہے
 تانے کتنے لٹے ہیں منزلوں کے نام سے
 میں کوشش کر رہا ہوں آپ کے نزدیک آنے کی
 سمجھا ہوں سیاست میں تمہارے مسکنے کی
 محبت کا فسانہ اور کتنا مختصر ہوگا
 سخت جانی مری اللہ غنی کیسی ہے

شنائے فخرِ عالم جو کلام کسبِ دیا میں ہے
 رسولِ پاک کا جب تک توسلِ التجا میں ہے
 خدا کا مثل ہے کوئی نہ ثانی ہے محمد کا
 کرم فرما الہی خانہ جنگی سے بچیا ہم کو
 اک تبسم کی لوازشش پہ چل جاتا ہے
 ہم غریبوں کی صداقت بھی محتاجِ دلیل
 رہ بردل کو علم ہے یہ راستے کہتے نہیں
 خدا شاہد ہے کتنی آفتیں سہہ کر زمانے کی
 ستارِ غم بھی میری لوٹ لینا چاہتے ہو ظم
 شہیدِ غم کے ہونٹوں پر تبسم دیکھنے والو
 مرحلہ دارِ حدِ موت سے ٹکراتا رہا

کیوں نہ تنبیہ شگفتہ ہو مرادوں سخن !

خوشبوئے یارِ حیا لوں میں بسی کیسی ہے

لیٹی ہوئی ہے آہ مری پائے عرش سے بھڑکی کہاں یہ آگ اٹھا ہے دھواں کہاں
 پہلے یہ شعر ایسا تھا ہے

پہنچی ہوئی ہے آہ مری بامِ عرش پر بھڑکی کہاں یہ آگ اٹھا ہے دھواں کہاں

حضرت صفیؑ ”پہنچی“ کو ”لیٹی“ سے ”بام“ کو ”پائے“ سے اور ”پر“ کو ”سے“ سے بدل دیا۔ جس سے شعر کی شان ہی کچھ اور ہو گئی۔

فلنہ اٹھیں گے نہ اٹھوائے اللہ مجھے
 ہوں تو در پر ہی، مگر آپ کا پردہ میں ہوں (صق)

صدر : سیرت کمیٹی دیکلور
 نائب صدر : جنتا پارٹی ضلع ناندریہ تعلقہ دیکلور
 نائب صدر : انجمن ترقی اردو
 رکن : سرکاری امن کمیٹی دیکلور
 رکن : بلدیہ تعلقہ دیکلور
 خطیب جامع مسجد وعید گاہ دیکلور

کنسلٹنگ ایڈیٹر ”آئینہ چشم“ اردو ہفتہ وار حیدر آباد۔

جناب تنویر کو ابتداء میں حضرت حیدر پاشاہ حیدر جانشین علامہ ضامن کنتوری سے تلمذ حاصل تھا۔ پھر ان کی زندگی ہی میں یہ اپنے قریبی اور بے تکلف احباب ابن احمد نائب، اور ندیم مغربی کے ساتھ حضرت صفی اورنگ آبادی کے دورِ آخر کے حلقہ تلامذہ میں شامل ہو گئے اور حضرت صفی کے انتقال تک ان سے وابستہ رہے حیدر آباد رہنے تک کئی چھوٹے بڑے مشاعروں میں شریک ہوا کرتے تھے۔ کئی اخبار و رسائل میں کلام بھی شائع ہوتا رہا ہے۔

جناب تنویر کا ہفتہ وار ”انجمن“ جب ضبط ہو گیا تو بہت سے ساز و سامان لیکر دفتر کا ایک اہلکار فرار ہو گیا۔ اس ساز و سامان میں ان کے کلام کی بیاض بھی تھی اس کے بعد کتنا بھی کلام ہے اس کو ”الذکر سخن“ کے نام سے ترتیب دیا جا رہا ہے امید ہے کہ بہت جلد منظر عام پر آجائے گا۔ اس مجموعہ میں (۵۰) غزلیں (۲۰) لغت شریف اور کئی قطعات، سلام، حمد، مناجات اور ترانے شامل ہیں۔

جناب تنویر دیکلور میں یہ پابندی مشاعرے منعقد کیا کرتے ہیں اور ہمارا اشتراک کے مختلف علاقوں میں منعقد ہونے والے مشاعروں میں شرکت کرتے ہیں جس کے باعث یہ ہمارا اشتراک، ساٹھی ساتھ آندھرا پردیش میں محتاجِ تعارف نہیں ہیں۔

(دسمونہ کلام)

پر وہ اٹھا سکا نہ کوئی جس کے لڑاکا میں ہوں نیاز مند اسی بے نیاز کا
 بیماری غرور سے محفوظ رکھ مجھے یارب عطا مقام ہو عجز و نیاز کا

تہوار — صاحبزادہ میر محمد علی خاں

تاریخ پیدائش: ۹ جولائی ۱۹۰۸ء

صاحبزادہ میر محمد علی خاں تہوار فاروقی حضرت میر مصطفیٰ علی خاں صوفی فاروقی مرحوم کے فرزند ہیں۔ ان کا سلسلہ نسب خلیفہ دوم حضرت سیدنا عمر فاروقؓ سے ملتا ہے۔ ان کے جد اعلیٰ حکیم غلام حسین خاں مرحوم بہ زمانہ غدر دہلی سے حیدرآباد آکر یہاں آباد ہوئے۔ ان کے دادا نے چونکہ صاحبزادہ فیروز علی خاں کے خاندان میں عقد کیا تھا اس لیے ننھیالی رشتے سے صاحبزادہ ہیں فخرست سے تنخواہ بھی پاتے ہیں۔

جمادی الثانی ۱۳۲۶ھ ۹ جولائی ۱۹۰۸ء میں دیوڑھی صاحبزادہ فیروز علی خاں میں ولادت عمل میں آئی۔ سن شعور کو پہنچنے کے بعد مدرسہ اعزہ میں داخل ہونا چاہا لیکن اخراجات حصول تعلیم کی عدم وصولی کے باعث شرکت نہ ہو سکی (اس زمانے میں تعلیمی اخراجات بھی صاحبزادوں کو ملا کرتے تھے) بالآخر خانگی ذرائع سے تعلیم حاصل کر کے صدر محاسبی مرفخاص واقع حویلی ننھیالی بیگم میں اہل کالک حیثیت سے ملازم ہوئے۔ صدر محاسبی کے انضمام کے بعد اس میں منتقل ہوئے اور وہیں سے وظیفہ حاصل کیا۔

حضرت صفی اورنگ آبادی کے والد مرحوم پہلے ان ہی کے مکان میں کرایہ سے مقیم تھے۔ اور وہیں ان کا انتقال ہوا۔ ان کے انتقال کے بعد جب حضرت صفی کے مکان کے تخیلے کے لیے کہا گیا تو انھوں نے خود ان سے کہیں مکان دلوانے کی درخواست کی جس پر ان کے والد مرحوم نے مولانا حافظ قاری عبدالرحیم مرحوم کا مکان موقوفہ منگل پورہ روبرو چھلہ فریب نواز دیوڑھی جہاں وہ تادم ولایت مقیم رہے حضرت صفی کے انتقال کے بعد ان کی علانی والدہ (حضرت اماں) بھی تادم آخر اس مکان میں مقیم ہیں صاحبزادہ تہوار فاروقی اس وقت باصحت و لہقید حیات ہیں البتہ دنیا کو

اتنا زیادہ دیکھ لیا کہ بنیائی تھک گئی اور آنکھوں سے غائب ہو گئی۔
صاحبزادہ تہور فاروقی حضرت صفی کے دورِ اول کے حلقہ تلامذہ میں سے
ہیں۔ ان کا رجحانِ شعری مرثیہ اور منقبت کی طرف رہا ہے۔

(نمونہ کلام)

اسے دیدار ہو کیونکر خُدا کا نہ دیکھا جس نے چہرہ مصطفیٰ کا
سامنا مجھ کو خدا اور مصطفیٰ کا ہو گیا دل مرا کعبہ بنا دیوہ مدینہ ہو گیا
نظر میں دل میں سینے میں ہے جلوہ غوثِ اعظم کا سراپا ہے مرا آئینہ خانہ غوثِ اعظم کا
ہے لاکھ لاکھ شکر یہ ربِّ تدبیر کا بندہ بنا دیا مجھے پیرانِ پیر کا
صاحبزادہ تہور فاروقی نے میرے مطالبہ پر حالات، نمونہ کلام اور تصویرِ مرثیہ زبانی جس
کے لیے منیٰ مشکوٰۃ ہوں۔

صفی کے ضرب الامثال

صفی کو شاعری سے مل گئی بہر دل عزیز بی بھی ذرورِ مصلحت آمیز بھی ہے کیا ہنر دیکھو
کبھی کو کوئی کیا دے گا کسی سے کوئی کیا لے گا صفی ہم تو حساب دوستاں ددول سمجھتے ہیں
مخمل میں حال کہہ نہ سکا میں حجاب سے یہ پوچھنا تو مفت کرمِ ذاتِ شش ہوا
فرطِ ایزائے زمانہ ہے عروجِ موزی ”سانپ کو پر جو نکل آئیں تو اُدھر کائے“
بے ذائقہ ہی جو رویتم آسمان کے پکوان پھیکے نیکے اس اُدھی دکان کے
طلب ہے داغِ محبت تری محبت میں ! سلامتی چراغاں فقیر کو یہ نہ خوا
جب تک ہے جگر میں خونِ رولے بہتی گنگا ہے ہاتھ دھو لے
اے دل غمِ عشق میں حبالا کر بے کار مباحث کچھ تو کیا کر
کون کاتے کتری غزل کو صفی جس کا کھاتے ہیں اس کا کاتے ہیں

ثاقب — صاحبزادہ خواجہ سعاد اللہ خاں

تاریخ پیدائش: ۱۹۲۷ء پیدائش وفات: یکم اگست ۱۹۷۱ء

صاحبزادہ خواجہ سعادت اللہ خاں ثاقب خلیفہ صاحبزادہ خواجہ احسن اللہ خاں ^{رحمہ} نیرۃ نواب منصور جنگ مرحوم ۱۹۲۷ء میں بمقام مغل پورہ پیدا ہوئے۔ نواب مظفر جنگ خرم کے نواسے تھے۔ جاگرد راج کالج سے میٹرک کامیاب کیا اور عدالت خفیہ بلدہ میں پوڈی سی کی حیثیت سے ملازم ہوئے۔

حضرت صفی اردنگ آبادی کے دورِ وسطیٰ کے تلامذہ میں سے ہیں۔ جناب ثاقب بچپن سے ہی شعر فرم تھے اور اس شعر فرمی نے انھیں شاعر بنا دیا۔ علمی دادی محفل میں سرگرم عمل رہتے تھے۔ مشاعروں میں تحت اللفظ کلام سناتے تھے۔ بزم سخن سرور نگر کے مشاعروں میں پابندی سے شرکت کرتے تھے اور بزم کی جانب سے شائع ہونے والے نکلہ ستوں میں ان کا کلام شائع ہو چکا ہے۔

حضرت صفی سے والہانہ محبت رکھتے تھے۔ انتقال کے وقت یہ بھی دو اغانہ عثمائیہ میں حضرت صفی کے ساتھ رہے! انہوں نے آسمانِ ادب پر ثاقب سوزدار ضرور ہوا، تھوڑا بہت چمکا بھی لیکن اچانک صرف (۴۴) سال کی عمر میں ٹوٹ کر بکھر گیا۔ ان کی تدفین آبائی قبرستان مقبرہ رفیع الدولہ واقع نام پٹی میں عمل میں آئی۔

(مثنوی کلام)

رنجیدہ آپ کیوں ہوئے ثاقب کی بات پر
اس کے دماغ میں ہے عقلِ حبانے دیکھتی ہے
اے حضرت دل آج نبی بات سوچتی ہے
جو ہو گیا سونہ ہو گیا کل، جانے دیکھتی ہے
آتا ہے کوئی حرف جہاں آن بان پرا
خود دار جھلتے ہیں اُسے اپنی حبان پر

وہ تو تلے ہوئے ہیں مرے امتحان پر
کہاں دل گوشت کے ٹکڑے میاں پتھر گھلتے ہیں
نہ جانے فننہ گریہ کون سے سانچے میں ڈھلتے ہیں
ہزاروں دلی ٹڑپتے ہیں تو لاکھوں دل بیلتے ہیں
کسی کی کیا ہیں اچھی بُری معلوم ہوتی ہے
کون خوش ہوتا ہے اپنی ہار سے
یوں بات کے نکال نہ پہلو ہزار دیکھ

ثاقب خدا کے ہاتھ میں اب میری لاج ہے
جوانی میں سنو کر حسنِ دلے جب نکلتے ہیں
نظامِ ناز سے ہر دم تے فننے نکلتے ہیں !!
خدا رکھے حسینوں کو تصدق میں حسینوں کے
ہماری پیٹھ ہی ہم کو نظر آتی نہیں ثاقب
اس میں بھی ثاقب کی کوئی چال ہے !
کہتا ہوں میں کچھ اور سمجھتا ہے تو کچھ اور

(حضرت صفی کی موت پر)

السلام اے ماہر شعر و سخن
علم و فن سے ہو گیا حنائی دکن
اب کہاں وہ شاعری کا بانگین !
بار آور تھا صفی تجھ سے چمن

السلام اے ماہر شعر و سخن
رور ہا ہے موت پر تیری وطن
اب کہاں ڈھونڈوں زباں کی سادگی
کتنی بہار اُردو کی تیرے دم کے ساتھ

○
استاد اور شاگرد
پھر ہنر خدمتِ استاد سے آتا ہے صفی
لیکن اس بات میں شاگرد بھی استاد ہے
صفی، جب باپ کا استاد کا رتبہ برابر ہے
میرے کیا حضرتِ کسوفی کہ سایہ اٹھ گیا سر سے
صفی استاد بنا ہے تو استادانِ عالم کی
اٹھا جو تیاں تازہ کرو جتنے بھروسے چلین
اٹھ گئی ہائے عجب فرد زمانے سے صفی
آدمی حضرتِ کسوفی سے بھی کم دیکھتے ہیں

جاوید - پیرزادہ سید غوث محی الدین قادری

تاریخ پیدائش: ۲۱ جون ۱۹۲۷ء

پیرزادہ سید غوث محی الدین قادری (جاوید قادری) حضرت سید شاہ یوسف الدین قادری ایڈیٹر ماہنامہ ارشاد کے فرزند ہیں۔ دیوبند میں۔ دیوبند یونیورسٹی کے چیلہ پورہ حیدرآباد میں ۲۱ جون ۱۹۲۷ء کو پیدا ہوئے۔ ان کا سلسلہ نسب کئی واسطوں سے حضرت غوث اعظم کبیر سے جلتا ہے۔ مدرسہ دارالعلوم سے میٹرک کامیاب کیا۔ اس کے بعد عثمانیہ یونیورسٹی سے بی اے ایم اے بی ایڈ اور پی ای ایڈ کامیاب کیا۔ ابتداً مدرسہ دارالعلوم ہی میں ملازمت اختیار کی اور اپنا تعلیمی سلسلہ بھی جاری رکھا۔ پڑھنے شہر میں تعلیمی پسماندگی کو دیکھ کر قوم دلت کی خدمت کا خیال پیدا ہوا تو ملازمت سے استعفیٰ دے دیا اور منگلپورہ میں ”جاوید ماڈل اسکول“ اور ”جاوید ٹیٹوریل کالج“ کی بنیاد ڈالی۔ جو اس وقت پورے زور و شور سے کارروائی میں۔ اسی اسکول اور کالج کی آمدنی ان کا ذریعہ معاش ہے۔ والد محترم کے انتقال کے بعد ماہنامہ ارشاد کی ادارت سنبھال کر کئی برسوں تک یہ ماہنامہ نکالتے رہے ہیں۔ چونکہ مولوی عبدالرب کو کتب مدیر ماہنامہ اناجین اور مولوی عبدالوہاب غنڈکیب مدیر رسالہ ”واعظان“ کے ماموں اور نانا تھے اور وہ شاعر تھے اس لیے نھیال سے ان کو ذوق شاعری ملا، اور طالب علمی کے زمانے سے شعر کہنے لگے۔ حسن اتفاق سے یہ نفل پورہ میں واقع اس مکان میں رہتے تھے جو حضرت صفی کے مکان کے روبرو واقع تھا۔ اس قربت نے انھیں حضرت صفی سے تلمیذ اختیار کرنے میں مدد دی اور وہ ان کے دورِ سطی کے حلقہ تلامذہ میں داخل ہو گئے۔

جناب جاوید قادری کامیلان طبع غزل کی طرف زیادہ ہے۔ شعرا چھے اور سبھے ہوتے ہکتے ہیں۔ مختلف اخبار و رسائل میں کلام شائع ہوتا رہا ہے۔ ان کے مجموعہ کلام

کا نام حضرت صفی نے "جادوئی" تجویز کیا تھا جو اسی نام سے زیر طبع ہے۔

نمونہ کلام

پھول کیا شے ہے کیوں وہ پیارا ہے
مجھ پہ وہ یوں عتاب کرتے ہیں
ایسے جینے سے فائدہ اے خضر
ان کے چہرے پہ جو کھلتی ہے حیا کی شری
اللہ کے سولے کسی پر نظر نہیں
ابلیس کو پھر راستہ جنت کا دکھا دو
الہی بھیج جنت میں اسی محبوب پندی کو
یوں تو کلشن میں سبھی دوست ہیں اپنے جاوید
زاہد و تم کو ریاکاری مبارک لیکن
رونقِ خاں لہتا ہا کا خاطر
میں ہر اک شے سے ہزاروں گہتر جلوئے

دفا کے اشک سے لبریز دل کی آنکھوں سے
خود بھی شہید اور دو فرزند بھی شہید
اسی کے فیض نے جھک کو کیا ہے لند جادید

خوب سمجھا دیا تھپیپ ٹولوں نے
جلوہ تمہارا قلب حزیں میں بسا لیا
نا خدا کیا ہے اور خدا کیا ہے
سینے کو اپنے وادی سینا بنا لیا

صفی کو سب اچھا سمجھنے لگے
زمانہ یہ کیسا بُرا آگیا

جعفر — حیم الدین حسین خان

حضرت جعفر مرحوم حضرت صفی کے دورِ اول کے تلامذہ میں سے ہیں۔ حیدرآباد ہی میں کوٹوالی شہر جناب لال خاں کے گھر ٹیڑھی تھناؤں کے بعد پیدا ہوئے اور مدرسے میں داخل ہونے تک اپنی والدہ سے دینی تعلیم حاصل کی۔ اس کے بعد نصابی تعلیم کی تکمیل کر کے محکمہ پولیس میں ملازمت اختیار کی۔ اپنے والد کی طرح کوٹوالی شہر تو نہ ہوئے لیکن ٹون کے اثر کے تحت اسی دیدہ بے سے ملازمت کی اور وظیفہ پر سبکدوش ہوئے۔

حضرت جعفر کا نہ تو سنہ پیدائش ہی معلوم ہو سکا اور نہ سنہ وفات بس دنیا میں آئے، شان سے زندگی گزاری اور کسی کو اپنی عمر تباہے بغیر خاموشی سے اپنے پیدا کرنے والے سے جا ملے۔ اولاد نرینہ نہیں تھی۔ صرف دو لڑکیاں تھیں جن کا پتہ معلوم نہ ہو سکا۔

شعر بہت کم کہتے تھے البتہ مشاعروں میں پابندی سے شرکت کرتے تھے چاہے طرح میں غزل ہو کہ نہ ہو۔ حضرت صفی سے بہت مانوس تھے اور جب تک ان سے ملنے لیتے گھر واپس نہیں ہوتے تھے۔ ان کا ذخیرہ کلام بہت کم ہے اور وہ بھی دستیاب نہیں ہے جو کچھ ادھر ادھر سے فراہم ہو سکا وہ نمونہ کلام کے طور پر پیش ہے۔

نظر لی جتنی کسی سے خیال ہے اتنا
کہیں کسی پہ وہ افشائے راز کرتے ہیں
تمہارے حسن کے ارض و سما میں چرچے
خوشی سے موت بھی جعفر کو اب گوارا ہے

پھر اس کے بعد کئی بات کا خیال نہیں
تمہارے چاہنے والوں کی یہ مجال نہیں
وہ تم حسین ہو جس کی کہیں مثال نہیں
بقید زیست میسر اگر وہ سال نہیں

لب پہ تیرا نام ہی پیہم رہے
 جب نظام زندگی برہم رہے
 دردِ دل کا گریہی عالم رہے
 دوست وہ ہے جو شریکِ غم رہے
 سامنے کیا کیا مرے عالم رہے
 دردِ دل جعفر اگر پیہم رہے
 میں جان و دل سے ہو گیا ان پر تارا آج
 پھر کون کر رہا ہے مجھے بقیر آج

میرے مالک دم میں جب تک دم رہے
 کیسے حاصل ہو سکون زندگی
 اک نہ اک دن جان پر بن جائے گی
 یوں تو اچھے وقت کے ساختھی میں سب
 کیا بتاؤں میں کسی کی یاد میں
 کچھ تڑپنے کے مزے بل جائیں گے
 اپنا بنا کے اور بھی دیوانہ کر دیا
 جعفر نہیں ہے دل میں اگر کوئی جاگزیں



حضرت صفی کے بار میں :-

صفی مرحوم حیدرآباد کی قدیم تہذیب کا مکمل نمونہ تھے۔ شرافت نفس اور خودداری ان کی نظرت کے نمایاں جوہر تھے۔ بڑے یار باش اور دوستوں کے دل وادہ تھے آداب مجلس کا ان کو بڑا خیال رہتا تھا کبھی ایسی کوئی بات نہ کرتے جس سے دوسروں کو دکھ پہنچے۔ سخی اور سے انھیں نفرت تھی۔ اپنے ہم عصروں حتیٰ کہ نوجوان شاعروں کے اچھے اشعار کا دل کھول کر داد دیتے۔ رشک و حسد کو وہ گناہِ عظیم سمجھتے تھے۔ پھرتے ملنے والے سے وہ خندہ پیشانی سے ملتے۔ ان کی گفتگو کا انداز بھی عجیب تھا مخمقر الفاظ میں اپنا مطلب ادا کر کے بات کو فوراً ختم کر دیتے تھے۔

صفی اور نگ آبادی پر ایک سرسری نظر۔
 پروفیسر خواجہ حمید الدین شاہد
 ماہنامہ سب رس صفی نمبر

جمیل تتراب علی

جناب تتراب علی جمیل مرحوم حیدرآباد کے متوطن تھے۔ جامعہ نظامیہ کے فارغ التحصیل تھے۔ شاعری کا ذوق کب سے تھا اور حضرت قلی سے کب تلمذ حاصل کیا۔ اس کی تفصیل ان کی تاریخ پیدائش و انتقال کی طرح دستیاب نہیں ہو سکی۔ چونکہ حضرت صفی خود کوشش نہ فرست تلامذہ میں ان کا نام موجود ہے اس لیے اندازاً یہ کہا جاسکتا ہے کہ یہ ان کے دور وسطیٰ کے تلامذہ میں سے ہونگے۔ مشاعروں میں شرکت کرنے کا ثبوت اس سے ملتا ہے کہ مشاعروں کے گلدستوں میں ان کا کلام ملتا ہے۔

(نمونہ کلام)

ہے یہ دہشت کہیں امروز نہ فردا ہو جائے
 روز نہ فردا کی نہیں نام کو دہشت دل میں
 آپ کے جلتے ہی اندھیرا سا چھا جاتا ہے
 آپ کے آتے ہی آجاتی ہے ہمت دل میں
 رنج ہے درد ہے سوزش ہے فلش ہے پیہم
 کیا کہوں کس سے کہوں کیا ہے مصیبت دل میں



(سُخنی وراں دکن)

جوہر — الحاج میر بہادر علی

تاریخ پیدائش: ۷ شعبان ۱۳۲۲ھ تاریخ وفات: ۱۲ دسمبر ۱۹۷۱ء

حضرت میر بہادر علی جوہر حضرت میر لیاقت علی سیف مہتمم خزانہ پانچگاہ لواب معین الدولہ بہادر کے دوسرے فرزند تھے ۷ شعبان ۱۳۲۲ھ کو محلہ چوک اسپان شاہ علی بندہ حیدرآباد میں ولادت عمل میں آئی۔ بلنشی فاضل کا امتحان کامیاب کرنے کے بعد سرکاری ملازمت اختیار کی۔ پولیس ایکشن کے بعد ملازمت سے سبکدوش ہو گئے اور معین الدولہ بہادر کے دوسرے صاحبزادے لواب مظہر الدین خان بہادر کے اسٹیٹ سمستان نارائن پور میں بہ حیثیت معلم کام انجام دیتے رہے۔

ذوق شاعری موروثی تھا۔ بچپن ہی سے نہایت چست شعر کہا کرتے تھے۔ اپنے بڑے بھائی میر یادر علی خجستہ کی ہدایت پر حضرت صفی اورنگ آبادی کے آگے زانوئے ادب تہہ کئے اور ان کے دور اول کے حلقہ تلامذہ میں داخل ہو گئے۔ بے حد پرگو اور زود گو شاعر تھے شاعری کے آغاز سے مسلسل ۲۴ سال تک بڑے دبلیے کے ساتھ شعر کہتے رہے۔ بے شمار مشاعروں میں شرکت کی۔ اکثر مقامی روزناموں اور ماہناموں میں کلام بھی شائع ہوا ہے۔ حضرت صفی کی زندگی میں جو بزم تلامذہ قائم ہوئی تھی اس کے تادم آخر صدر رہے۔ زندگی مجددگاری، بڑے خلیق اور شریف الطبع انسان تھے ۱۹۶۵ء میں حج بیت اللہ سے مشرف ہوئے۔ ماہ شعبان ۱۳۹۱ھ میں فالج کا حملہ ہوا اور دو ماہ دو خانہ چارمنیار میں زیر علاج رہ کر ۲۳ شوال ۱۳۹۱ھ ۱۲ دسمبر ۱۹۷۱ء کو انتقال کر گئے۔ تدفین ان کے بھائی میر احمد علی پیکال مرحوم کے بازو قادری چمن کے لوبردتکیہ جمال بی میں عمل میں آئی۔ قبر پر جو کتبہ نصب ہے اس پر ان ہی کا کہا ہوا قطعہ کلمہ ہے۔

قطعہ

اشرف المخلوق کا بخشا شرف!
 خاک کے پستلے کو کیا سے کیا کیا!
 میرا منشا میری مرضی کچھ نہ تھی!
 اپنا منشا آپ نے پورا کیا!

جناب پیکاراں کے فرزند میرا حاح علی صاحب کے تصویر اور مجموعہ سلام عنایت کیا۔ میں ان کی اس مہربانی کا شکریہ ادا کرتا ہوں۔

نمونہ کلام

میں ان کا چاہنے والا ضرور ہوں جو تیرے
 دیکھتے ہیں مجھے وہ مڑ مڑ کر
 سیر کو تم اکیلے نکلے ہو
 سانس آنے لگی ہے رک رک کر
 دیا ہے عشق جسے پھر سے ملال نہ دے
 شمار اشک دم اضطراب ہونہ سکا
 یا تیری شونجیوں کا اثر اس میں آ گیا
 جو دیکھتے ہیں کہہ نہیں سکتے زبان سے
 دہرائی میری بات کچھ اس طرح آپ نے
 محبت میں سکونِ دل میسر ہو نہیں سکتا
 غصے میں ان سے عرض تمنا جناب دل
 قبر میں کہاں راحت ہے زمین بھی سر پہ
 کیا بات ہے مزاج میں کچھ برہی سی ہے
 باتوں باتوں میں بگڑ جانا بھی آتا ہے انہیں
 منہ پر نقاب ڈال کر سرکار آپ نے

مگر زبان سے کہوں یہ میری مجال نہیں
 اپنے سانس سے ڈر گئے شاید
 چاہنے والے مر گئے شاید
 داغ دل کے ابھر گئے شاید
 عروج دے کے کسی کو خدا اُردال نہ دے
 ستاروں کا تو کسی سے حساب ہوتہ سکا
 یا بجلیاں بھری ہیں دلی بیقرار میں
 تیرنگی زمانہ بھی گونگے کا خواب ہے
 گویا میرا سوال ہی میرا خواب ہے
 میں جتنا غور کرتا ہوں یہی محسوس کرتا ہوں
 دریا چڑھا ڈیر ہے اتر جانے دیجئے
 اور بڑھ گیا گویا ایک آسماں اپنا
 کیوں خیر تو ہے آج طبیعت کو کیا ہوا
 اور پھر منس کر ملا لینا بھی ان کو یاد ہے
 محروم کر دیا مری آنکھوں کو نور سے

یہ دل میں چھیننے کے کانٹے نہ تھے بیاباں میں
 اب لئے پھر دسر پر سنگ آسٹال اپنا
 داشتہ بکار آید اور اک نشاں اپنا
 دیکھ کر نہ لے جوہر وقت رائگاں اپنا
 بے آس جی کے کیا کروں نہ جانے دیجئے
 دم بھر، مٹی خوشی سے گزر جانے دیجئے
 تھوڑے سے داغ اور ابھر جانے دیجئے
 دشمنِ افترا پیشہ دوست بدگماں اپنا
 چوٹ کہیں ہے درد کہیں ہے

تیری نظر کا میری زباں میں اثر نہیں
 دیکھو تو کوئی چیز ادھر کی ادھر نہیں

حضرت صفی کے تلامذہ میں یہ خصوصیت صرف حضرت، جوہر کو حاصل تھی کہ وہ حضرت صفی
 کے رنگ سے اتنے متاثر تھے کہ ان کے ہی رنگ میں ڈوب کر شعر کہتے تھے، اور
 اتنا ڈوب کر کہ اکثر ان کے کلام پر حضرت صفی کے کلام کا شبہ ہونے لگتا ہے۔

حضرت صفی کے بارے میں :-

صفی کا غزل گوئی میں بلند تر مقام ہے۔

غزل میں صنف سخن میں وجود ہے جیت تک

رہے گا یاد ہر اک کو دکن میں ناما صفی

پیامت

پنڈت راگھونیدر راؤ جذب عالمپوری

سب رس - صفی نمبر

حَامِدًا۔ احمد بن سعید (سُمار)

تاریخ وفات ۱۳۴۶ھ

حضرت احمد بن سعید حامد مرحوم قبیلہ سُمار سے تعلق رکھتے تھے۔ حیدرآباد کے ایک مضافاتی علاقہ بارکس میں پیدا ہوئے اور مرنحاص میں ملازم تھے۔ یہ حیدرآباد کے ایک مشہور شاعر ابن احمد ثاب کے والد تھے۔ ابتداءً حضرت کیفی مرحوم سے تلمذ اختیار کیا جس کا ذکر محمد سردار علی مرحوم بولٹ یورپین شعراء اردو تذکرہ شعرائے ادب تک آباد نے اپنی تالیف "تصویر انکار" میں جو ۱۳۴۶ھ میں شائع ہوئی پہلے

حضرت حامد مولوی خیر المبین (نبی خانہ) کے مرید تھے اور اپنے پیر و مرشد خیر المبین کے مواظبت سے متعلق ایک کتاب "صداقت اور الاسلام" مرتب و طبع کروا کر نبی خانہ میں شریکے محفل و عظمیٰ تقسیم کی ہے۔

شاعری کا ذوق ماحول کا پیدا کردہ تھا لیکن حضرت کیفی اور ان کے بعد حضرت صفی کی صحبت و تلمذ نے اس میں آمد کا رنگ بھردیا اس لیے بڑے سلجھے ہوئے شعر کہتے تھے۔ حضرت صفی کے دور وسطیٰ کے تلامذہ میں سے تھے۔ عمر بہت کم پائی یعنی (۲۸) سال کی عمر میں انتقال کر گئے۔ تدفین احاطہ درگاہ حضرت میرامن چپ علی آباد میں ہوئی۔ سنی بسا کے باوجود تاریخ پیدائش معلوم نہ ہو سکی اور نہ کوئی تصویر ہی دستیاب ہو سکی۔ انتقال ۱۳۴۶ھ میں کیا۔ چند شعر جو مشکل دستیاب ہو سکے نمونہ کلام کے طور پر پیش ہیں۔

(نمونہ کلام)

نہ نکلیں اشک لے نل زبیر زبیریدہ تر سے
شہادت تو اسی کی ہے جو پانی کیلے تر سے

کم از کم کئے شو اتنا اثر پیدا تو ہو تم میں
خدا کی شان دیکھو جرم اظہارِ محبت پر
بیاری کی باتیں کرو کچھ ڈھب نکالو پیاؤ
ساتی بنے اگر تو وہ انقلاب ہوگا
جہاں آئے خیال کیشی بادش دہمیں برسے
تکلا کٹتا ہے کس کا میرا کس سے تیز خنجر سے
چار سے ملتا ہو تو سیکھو طریقہ چار کا
مٹے پانی پانی ہوگی پانی شراب ہوگا!
خود تھکو آئے تم کو کچھ سے حجاب ہوگا

تصفی کے بارے میں :-

باقاعدہ بیچہ کہ خطوط لائمی نہیں کی۔ جو کچھ لکھا قلم بردار شہری لکھا جس
طرح کلام بہن سلاست و روانی ہے۔ سادگی ہے روزمرہ اور محاورات کا
برمحل استعمال ہے داد کی کسک ہے مذکورہ سنجی اور خوش طبعی ہے اس کے علاوہ
طرز بیان کی دل کشی اور ان کا اپنا ایک خاص لب و لہجہ ایسی ہی خوبیاں ہیں
ان کی نثر میں ملتی ہیں ایک خط میں وہ خود فرماتے ہیں ”ارمان ہے کہ میرے
خط بھی غزلوں کی طرح چھپے ہو اگر میں ان کو پڑھنے والے مزے لے لے کر
پڑھا کریں“ حکیم عبدالقادر کو اپنی بیاری کی کیفیت لکھ کر بھیجا کرتے تھے۔
حکیم صاحب کیفیت کی چھیڑوں پر نسخہ بخوبی کرتے تھے۔ اور اسی کے ساتھ بعض
وقت صفی کی شگفتہ بیانی اور ان کی معلومات سے متاثر ہو کر بڑے
تقریبی کلمات لکھ بھیجتے تھے۔ ملاحظہ ہو:-

آپ کا جادو بیانی۔ دیدہ زیب خوش خطی نکات ، بعض بعض
خاص استفسارات کو میں اپنے قلم سے ادا نہیں کر سکتا“

خطوط

سوانح عمری صفی اور تنگ آبادی
محمد نور الدین خان

حامی — صالح المصلیٰ

سنہ پیدائش ۱۸۹۰ء : تاریخ وفات ڈسمبر ۱۹۸۱ء

حضرت صفی اورنگ آبادی کے یوں تو کئی شاگرد ہوئے لیکن صالح المصلیٰ حامی کو جو مقام حاصل ہوا وہ بہت کم شاگردوں کو نصیب ہوا وہ حضرت صفی کے استاد بھائی بھی تھے، شاگرد رشید بھی اور رازدار و دستار بھی، حضرت حامی و ولد سعید بن علی ۱۸۹۰ء کے لگ بھگ پیدا ہوئے۔ صحیح تاریخ پیدائش اور مقام پیدائش کا علم نہیں ہو سکا۔ زندگی کا آخری دور حیدرآباد ہی میں گزرا۔ ۱۹۷۸ء سے ۱۹۸۱ء تک حضرت تاپاں مرحوم کی تیار کردہ ہرم ادبستان دکن کی مجلس عاملہ کے رکن رہے۔ حضرت صفی اورنگ آبادی سے حضرت حامی کو بڑا خاص لگاؤ تھا۔ حضرت صفی بھی انھیں اپنے قریب رکھتے تھے جس کا ثبوت یہ ہے کہ دو خانہ عثمانیہ میں حضرت حامی کے کھانا پر حضرت صفی کا دم بکلا۔ گلزار صفی کی اشاعت کے سلسلہ میں ان کا لیے حد تعادان زیادہ مصیبت کی حالت میں کم از کم دو کلو میٹر دور کالے پتھر سے شکر گنج تک پیدل آیا جایا کرتے تھے اس سے ان کی دہانہ عقیدت کا اندازہ ہوتا ہے ۸۵ سال کی عمر میں اتنا فاصلہ طے کرنا صرف عزم اور جذبہ کی ترجمانی کرتا ہے۔ رؤف رحیم کے ساتھ گلزار صفی کی ترتیب میں حصہ لیتے رہے لیکن افسوس کہ اس کی ترتیب میں اتنی دیر ہو گئی کہ حضرت صفی کی جو نظیں ان کے پاس تھیں وہ ان کے پاس رہ گئیں اور شریک گلزار صفی نہ ہو سکیں۔ کیونکہ وہ اس اثنا میں یعنی ۹۰ سال ڈسمبر ۱۹۸۱ء میں اس جہان فانی کو خیر باد کہہ گئے۔ حضرت حامی بے حد پرگو شاعر تھے جو صفی مکتب کی خصوصیات میں سے ہے۔ کلام میں روزمرہ ضرب المثال کا استعمال بہ کثرت پایا جاتا ہے۔ اس کے ساتھ ہی تغزل و تصوف کا رچاؤ بھی ملتا ہے۔ حیدرآباد دکن کے شعراء کی روایت کے مطابق ان کا کلام

بھی شائع نہیں ہو سکا۔ نامی گرامی ادبی اداروں نے کبھی ان کے بارے میں نہیں سوچا۔ اور انھوں نے خونِ جگر سے شعر و ادب کی جو آبیاری کی وہ منظرِ عام پر نہ آسکی بلکہ ان کے گھر کی چار دیواری میں ہی رہ گئی۔

حضرت حامی المصلیٰ حضرت صفی کے درِ ادل کے تلامذہ میں سے ہیں۔ یں جناب حامی کے فرزند نامر مصلیٰ کا مشکورہ ہوں جنھوں نے اپنے والد کی تصویر اور نمونہ کلام میرے حوالہ کیا۔

(نمونہ کلام)

جھکے دشمن کے آگے تیری خاطر اور سر میرا
 محبت میں تری جاں نذر ہے حاضر ہے سر میرا
 زورِ عشق نے تکلیف کا خوگر بنا یا ہے
 محبت میں کوئی تابل بھروسہ کے نہیں ہوتا
 کیا ترک تعلق خود ہی کچھ اتنا تعلق ہے
 ابھی اچھے بُرے کو بھانپنا تو انہیں سکتا
 بہت کچھ اب بھی قابو ہے دل بتیاں پر میرا
 الٹ جا سے دل مضطر کہ اب لٹ جا گھر میرا
 مسیحا جانہیں سکتا ہے اب دردِ جگر میرا
 نہ تم میرے، نہ دل میرا، نہ جان میری نہ گھر میرا
 زبانِ یار پر ہے تذکرہ آٹھوں پہ میرا
 اڑاؤں گے عدد کیا خاک انداز نظر میرا
 یہ کہہ کر ڈھونڈتے پھرتے تھے وہ دن یاد میں تم کو
 نظر آتا نہیں کیوں حسامی خستہ جگر میرا!

تقدیر اپنی آج تو پھر آزما کے دیکھ
 داعضانہ جا حرم کو ذرا دہر کو کبھی مل
 مر جاؤں میں تو یہ مری قسمت کی باستی
 اور محونا آئینہ کیا داد دے سکے
 ہم کو تو پاسِ خاطر دردِ جگر ہے بس

ہو جائے ایک جیت جو تیری تو کیا عجب
 حامی تو اب کے جان کی بازی لگائے دیکھ

حاوی الحدیث غلام علیؒ

۱۳۱۷ھ برابر سچ ۱۹۶۹ء
تاریخ پیدائش ۲۷ جمادی الثانی ۱۳۱۷ھ تاریخ وفات ۱۵ ذی الحجہ ۱۳۸۸ھ

حضرت غلام علی حاوی ولد محمد عباس علی مرحوم، حضرت صفی کے دور اول کے تلامذہ میں سے ہیں۔ ۲۷ جمادی الثانی ۱۳۱۷ھ کو محلہ چھاؤنی غلام ترضی کنڈلان بیرون لال دروازہ حیدرآباد میں پیدا ہوئے۔ بچپن سے ذوقِ علم ایسا تھا کہ صرف (۲۳) سال کی عمر میں یعنی ۱۳۴۰ھ ۱۹۲۳ء میں جامعہ نظامیہ حیدرآباد سے مولوی کا امتحان کامیاب کر لیا۔ مولوی کے امتحان کے بعد اصولاً منشی فاضل کا امتحان دینے کی ضرورت باقی نہیں رہتی لیکن طبیعت میں تجسس و تنوع ایسا تھا کہ ۱۹۲۳ء میں پنجاب جا کر پنجاب یونیورسٹی سے اور ۱۹۳۱ء میں مدراس جا کر مدراس یونیورسٹی سے منشی فاضل کا امتحان کامیاب کیا۔

عجب ہلاکت تھا کہ اگر ایسے شرقیہ کے امتحانات اگر چین میں ہوتے تو وہ چین بھی جاتے۔ فارغ التحصیل ہونے کے بعد اولاً سریمین السلطنت مہاراجہ کرشن پرشاد کی پیشی کے فوجی نہیں مقرر ہوئے۔ اس کے بعد ۱۳۳۹ء میں خزانہ عامہ سرکار عالی میں مامور ہوئے اور وہاں (۲۵) سال ملازمت کر کے ۱۹۵۲ء میں دظیفہ حسن خدمت پر سبکدوش ہوئے۔ اہل طالب علمی ہی سے شعر کہنے کا ذوق تھا اور شاعری میں ایک عالمانہ شان جھلکتی تھی۔ حضرت صفی اور نگ آبادی سے تلمذ حاصل کرنے کے بعد اپنے انتقال تک باقاعدہ شاعروں میں شرکت کرتے رہے۔ پہلے ان کا تخلص توصیف تھا لیکن حضرت صفی کے شاگرد ہونے کے بعد حضرت کیلی مرحوم نے تخلص بدلنے کا مشورہ دیا۔ اور حاوی کا تخلص یہ کہتے ہوئے سر فراز کیا کہ ”یہ تخلص ہمارے پاس محفوظ تھا جو تم کو دیا جاتا ہے۔“

حضرت حاوی نہ صرف اردو بلکہ فارسی اور عربی میں بھی شعر کہتے تھے۔ بعض

تطعات تاریخ عربی زبان میں ملتے ہیں۔ ان کی اکثر غزلیں اور نظمیں اُس دور کے رساؑلی "دین و دنیا" (دہلی) ہمالوں (دہلی) اور "النور" حیدرآباد میں چھپ چکی ہیں۔ غزل ہمیشہ تحت اللفظ پڑھتے تھے۔ حضرت حادی حضرت صفی کے انتقال کے بعد متفقہ طور پر جانشین صفی قرار دیے گئے۔ حضرت صفی بعض اوقات اپنے تلامذہ کو حضرت حادی سے رجوع ہونے کا مشورہ دیتے بلکہ خود بھی فارسی میں مشورہ فرماتے۔ ایک مرتبہ فرمایا کہ "جو باتیں میرے ذہن میں مبہم ہوتی ہیں یا جو شبہ دل میں ہوتا ہے وہ حادی سے دور کر لیا کرتا ہوں"۔ غور کیجئے نہایت صاف الفاظ میں دوسروں کو ہدایت کرنا اور خود بھی گاہے گاہے عمل پیرا ہونا کتنا بڑا اپن ہے۔ یہ باتیں صرف سلف میں پاتی جاتی ہیں۔ اکثر دریافت کرنے پر فرماتے کہ حادی سب پر حادی ہے۔ ۵ مارچ ۱۹۶۹ء میں بعارضہ فالج انتقال ہوا اور تادری جن میں تدفین عمل میں آئی۔ انکے ایک ہی صاحبزادے محمد سحیحی خالد ہیں جو ان دنوں کینیڈا میں مقیم ہیں۔ استادِ حضرت حادی مغفور نے اپنے مجموعہ کلام کا نام "خیالاتِ حادی" رکھا تھا جو زیر تہ تیغ

(نمونہ کلام)

دُنیا کو جو بدل نہ سکے خود بدل گئے	ناخوسگوارِ دقت کے سانچوں میں ٹھہر گئے
اتنے سے جھکاؤ پر گرا ہوں	میلانِ نگاہ ان کی جانب
وہ زندگی کے بعد ہے یہ زندگی کیسا	موت اور شے ہے حُسن پہ مَرنا کچھ اور ہے
سینٹھ برس سے سینتھ گیتی پہ بار ہوں	ردِ دادِ زندگی تجھے حادی سنا سے کیا
گر نا تھا جہاں وہیں گرا ہوں	گدگدوں سے اٹھائیے نہ اپنے
مجھ کو خدا معاف کرے اس گمان پر	جنت کا حُسن ظن ہے کسی کے مکان پر
یہ کیسے رشتے ہیں کیا جانے کیسے ناتے ہیں	قربت اپنی رگ جاں سے وہ بتاتے ہیں
ماگھنے والا اگر حیات رہے	دینے والا کس قدر ہوگا سخی
سب آنے والے تو آنکھوں کی ملائکتے ہیں	کسی پہ کھل نہ سکی راہ ان کے آنے کی
غصے کو پی کے دیکھ یہ کیسی شراب ہے	کیفیت اس کی آ نہیں سکتی بیابان میں !

درباں کا کیا اثر ہو بھلا گھر کے چور پر
 یہ آنسو آنکھ میں دل کا لہو ہے !!
 یہ زاہد کیوں مُراقب قید رہے
 دل حائل انا ہے انا ہے محلّ علم
 دسو سے بڑھتے ہیں تاخیر سے آنے والے
 اور کیا تکلیف پہنچی گردشِ ایام سے
 حادی زبان کو بھی زباںِ دال پہنا ہے
 پانی چڑا رہا ہے کوئی زخمِ دلِ فرد
 آئینہ رو میں آپ یہ سب پر ہے آئینہ
 تو یہ شکن بہا ہے تقویٰ شکن ہے یار
 گینتا ہوں آسمان کے تارِ فراق میں
 دخترِ رزمنا نہیں لگتی کبھی
 خدائی سے غم نہیں کیا اس گدا کو
 خرامِ نازان کا دیکھتا ہوں
 اگر ہے مانگنے کا شوقِ حادی
 مٹی کے ڈھیر میں رہے کیا شانِ احترام
 قاتل کی جب لنگاہ دمِ ذبح لوگئی
 وہ خلاتِ اُمید آئیے سنجے !!
 خود کو یادش بخیر بھول گئے
 انہیں کو دیکھ رہا ہوں ہر ایک صورت میں

لوشیدہ ہیں ضمیر کے دھوکے لنگاہ سے
 نہ سمجھو بھی تو عاشقِ سرخ رو ہے
 نظر ہو تو تجلی جا رہا سو ہے
 سادہ سایہ درق ہی مکملِ قباب ہے
 ہم ہیں پل پل کی تری خیر منانے والے
 ہم ذرا کر ڈٹ بدل کر سو گئے آنا م سے
 اہل زباں کو نازاگر ہے زبان پر !!
 ورنہ یہ آنکھ عالمِ وقت میں تر نہ ہوا
 سینے میں دل بھی چاہیے آئینے کی طرح
 پرہیزگار بھی نہیں پرہیزگار آج
 یہ شب ہے میرے واسطے روزِ شمارِ آج
 شیخِ نامحرم کے نامحرم ہے
 خدا سے مانگتا ہے جو خدا کو
 نگاہیں چومتی ہیں نقشِ پا کو
 رکھو ملحوظِ آدابِ دعا کو
 ہے صاحبِ مزار سے رُتبہ مزار کا
 وہ ہو گیا شکارِ خود اپنے شکار کا
 اپنی آنکھیں بھی ہم بچھان سکے
 اس کو دل سے مگر بھلانہ سکے
 یہ واقعہ ہے کوئی خواب یا خیال نہیں
 حضرت حادی ایک بلند پایہ شاعر ہونے کے علاوہ ایک ماہرِ عروضیِ دال
 بھی تھے اگر تلامذہ کے توجہ دلانے اور پیہم اہرار کرنے پر وہ عروضی پر ایک مبسوط
 کتاب لکھنے پر آمادہ بھی ہو گئے تھے اور لکھنا شروع بھی کر دیا تھا لیکن انہوں کو زندگی
 نے وفا نہیں کی اور کتاب کی تصنیف مکمل نہ ہو سکی۔

میں صاحبزادہ عاتقہ کا مشکورہ ہوں جنہوں نے استادِ حادی مرحوم کی تصویرِ مرحمت فرمائی۔ حالات و نمونہ کلام خود حضرت نے اپنی زندگی میں میرے مطالبہ پر عنایت فرمایا تھا جس کی ایک نقل میں خواجہ حمید الدین شاہد حالِ مقیم پاکستان کو ۱۹۵۷ء میں بغرض اشاعت "شیرازہ پریشاں" کے لیے دی تھی۔

▲▼

حضرت صفی کے بار میں:

جناب تکمیل کاظمی صاحب نے اپنے تذکرہ معنون میں جو واقعہ لکھا ہے وہ صفی کے رفتاد طبع کی حیرت انگیز مثال ہے فرماتے ہیں "ان کا وہ لا اُبابی پن زندگی کے ہر شعبے پر چھایا ہوا رہا۔ تقریباً بیس اکیس سال کی بات ہے کہ چار مینار کے پاس ایک کپڑے کی دکان پر صبح سویرے صفی بیٹھے ہوئے نظر آئے سلام علیک کے بعد مجھے روکا اور مرے ساتھ چل کر علی میاں کے ہوٹل میں چائے پینے گئے اس کے بعد میں چلا گیا اور صفی وہیں ٹھہرے رہے۔ ڈھائی تین بجے جب میں لوٹا تو دیکھتا کیا ہوں کہ صفی کے گھر سے جنازہ نکل رہا ہے۔ دریا نت کیا تو معلوم ہوا کہ صفی کے والد کا جنازہ ہے۔ میں نے ان سے پوچھا کہ آپ نے صبح میں انتقال کی اطلاع کیوں نہیں دی۔ کہنے لگے آپ سے جب ملاقات ہوئی تو میں کفن کے لیے کپڑا خرید رہا تھا پھر ادھر کی باتوں میں لگا تو ذکر کرنا بھول گیا۔ یہ رنگ تھا ان کی طبیعت کا!

لازمیت۔

سوانحِ عمری صفی اور رنگ آبادی

مؤرخ مرتبہ
محمد نواز الدین خان

نہ پیمانے کا طرف اتنا نہ اتنا طرف ساغر ہے
 تکلف برطرف فرمیں زین آغوش مادر ہے
 برادر بھی اگر ہو دوست تو بے شک برادر ہے
 ”یکے نقصان مایہ کیا کہوں۔ ہے اے غم گر ہے
 ترے سینہ میں شاید دل نہیں ہے کوئی پتھر ہے
 یہ شاید سوچتا رہتا ہے میرا کون پر سر ہے
 وظیفہ عشق کی سرکار سے ب کو مقرب ہے
 نہ ظاہر دیکھنے کو تو بڑا شملہ بڑا سر ہے
 کہ ایسا ہو تو اچھا اور دیا ہو تو بہتر ہے
 بہت ہی کم ہی لیکن بڑا پر کیفیت نظر ہے
 جو نکلے چال کوئی مات کی یہ موت کا گھر ہے
 مگر یہ خسر اقلیم تن لے سخت دامن ہے
 اسی کی یاد پھر دھبہ کون قلب مضطرب ہے
 کہ جیسے ایشیا کا گارڈن کی یاد کا ”ہو“ ہے

بھلاک کوئی چشم مست ساتی کے برابر ہے
 نہ سر محتاج ہالیں ہے نہ تن مہزون بستر ہے
 جو رتبہ دوستی کا ہے قرابت سے بھی بڑھتا ہے
 نہ ہو جائے سے باہر دل مرا سینہ کے اندر ہے
 کبھی عشاق پر تجھ کو ترس کھاتے نہیں دیکھا
 علامت سرکشی کی ہے فلک کی سرگونی بھی
 جگر نے درد پایا، سر نے مسودایخ و غم دل نے
 خراب شیخ بھی اب پڑ گئے دنیا کے بچوں میں
 زبانی ان کی ہمدردی ہے اپنے ملنے والوں سے
 میرے دل پر ہے جو نقش و نگار دلخ ناکامی
 کوئی شطرنج کی بازی ہے جاں بازی جج کی
 اگر چہ دل کی گنتی تو ہے اعضا کے تلسہ میں
 تعجب ہے کہ جن کی یاد نے تر یا دیا دل کو
 محبت اندھی ہوتی ہے تو پھر شاعر بھی اندھے ہو

بہت خود رو ہے پیداوار اپنی فکر کی حاوی

زمین گلشن شعرو سخن مدت سے بچ رہے

کیوں خفا ہوتے ہو سوتی ہے بُری با بُری
 باتوں میں بھل جاتی ہے اک بات بُری
 میں نے جھٹٹے سے کہا تم کو لگی بات بُری
 آپ کی بات بھلی اور میری بات بُری
 کوئی دن ہی نہ بُرا تھا نہ کوئی رات بُری

نہ بُرے تم نہ بُرے ہم نہ ملاقات بُری
 اس لیے ہوتی ہے ہر دم کی ملاقات بُری
 سب بلانا ہے تو ملنے کے طریقے سے ملو
 آپ جو چاہیں کہیں آپ سے میں کچھ نہ کہوں
 تیری فرقت میں ٹھہرنے کے مزے خوب ملے

آپ خود بات نہ کہتے جو کسی سے حاوی
 آج کیوں سنتے کسی غیب کی یہ بات بُری

بات ہم سے عدد بٹانہ سکے
 ان کا برتاؤ ناگوار کہاں
 دل کسی پر جو ٹوٹ کر آیا
 خورد کو یادش بخیر بھول گئے
 پڑ گئی اوس خندہ مغل پر
 دیدہ و دل کا ہے بساط ہی کیا
 ہے سلامت ضمیر کی ایسی
 عرش کے ساقی ہوگی عرش کی بات
 جو ہوا و ہوس کے بندے ہیں
 میں تصدق ترے تبسم پر
 اتنا دلچسپ اور ملک عدم
 اس نے تیور سے کر لیا محسوس
 دل ہے سمار آرزو حاوی
 اسی کے دیکھتا ہوں انفس و آفاق میں جلو
 آپ کی بدگمانیاں تو بہ
 منہ کی کھائی تو منہ پہ آنہ سکے
 ہم اگر زبیر بحث لانا سکے
 کسی پہلو سے ہم بچانہ سکے
 اس کو دل سے مگر بھلانہ سکے
 یہ تمہاری ہنسی اڑانہ سکے
 ان کے جلوے کہیں سمانہ سکے
 جس کی آواز کو دبانہ سکے
 دل کی وسعت کو لوگ پانہ سکے
 وہ خدا کو خدا بنانہ سکے
 غصے اس طرح مسکرانہ سکے
 جو گئے پھر پلٹ کے آنہ سکے
 دل کی تشویش ہم چھپانہ سکے
 وہ عمارت بنی کہ ڈھانہ سکے
 نظر آتا ہے مجھ کو لامکاں والا مکاںوں میں
 شکر بھی باعث شکایت ہے

صفتی کے منتخب اشعار

سچ تو یہ ہے کہ تیری دوری بھی
 شرح حبل الوریہ ہوتی ہے
 مستحق وہ کسی کے نہیں تو نہیں کسی
 لیکن یہ تو چھپتے کہ صفتی کس کا نام ہے
 گنہ گاروں کے چہرہ دل پر یہ کیسا خون دوڑ آیا!
 شے جلوے نے صورت ہی بدل دی رو بہ روگی

الحاج ڈاکٹر ابو النصر محمد خالدی

پیدائش، اپریل ۱۹۱۲ء، بتاسیخ فسات، ۳ نومبر ۱۹۸۵ء

محمد شرف الدین خان نام ابو النصر حضرت صلیٰ کا عطا کردہ خطاب حیدرآباد دکن میں ۱۹۱۶ء کو ایک متوسط گھرانے میں پیدا ہوئے آباد اجداد کا پیشہ سپہ گری تھا لیکن ان کے والد نے تجارت کو ذریعہ معاش بنایا۔ ابتدائی تعلیم محلہ کے مدرسہ میں اس کے بعد مدرسہ دینیہ مسجد میاں مشک (پڑانے پل) بعد ازاں مدرسہ عثمانیہ دارالعلوم سے ۱۹۲۸ء میں میٹرک کامیاب کیا۔ اور ۱۹۳۲ء میں بی اے کی ڈگری حاصل کی آپ نے حضرت سید قطب الدین محمودی صاحب پکچر چاند گھاٹ سے فارسی اور عربی پڑھی۔ ۱۹۳۶ء میں تاریخ اسلام سے ایم اے میں امتیازی کامیابی حاصل کی۔ ملازمت سے قبل ہی استاد محترم کے حقیقی بھڑائی جناب سید نظام الدین صاحب امین جنگلات کی صاحبزادی سے ۲۱ اکتوبر ۱۹۳۸ء کو شادی ہو گئی اس طرح جناب مبارز الدین رفعت پکچر گلبرگ آپ کے برادر بھتیجے ہوتے ہیں۔ شادی کے بعد دارالترجمہ عثمانیہ میں مترجم کی حیثیت سے کارگزار رہے یہیں ان کی ملاقات اور پھر دوستی جناب سید ابو الخیر مودودی صاحب اور ان کے بھائی مولانا سید ابوالاعلیٰ مودودی صاحب سے ہوئی اس عرصہ میں جب مولوی جمیل الرحمن پروفیسر تاریخ اسلام جامعہ عثمانیہ کا ۱۹۴۲ء میں انتقال ہو گیا۔ ان کی جگہ یہ حیثیت استاد تاریخ اسلام جناب خالدی کا انتخاب ہوا۔ پھر اسی شعبہ تاریخ اسلام کے ریڈر مقرر ہوئے۔ حکومت حیدرآباد سرکار عالی کی جانب سے منتخب ذہین اساتذہ کو اعلیٰ تعلیم کے لیے بیرون ملک بھیجا جاتا تھا چنانچہ جب جناب خالدی کا انتخاب ہوا تو انھوں نے یورپ جانے کی بجائے ”مسر“ **جامعة القاہرہ** اجا پلند کیا اور ۱۹۴۶ء میں مہر روانہ ہوئے اور ۱۹۴۹ء میں وہاں سے ڈی لٹ کی ڈگری لینے کو وطن لوٹے اور سابقہ خدمت ریڈر تاریخ اسلام پر رجوع ہوئے اور ۱۹۷۲ء

میں وظیفہ حسن خدمت پر سبکدوش ہو گئے۔ آخر دم تک تاریخ، ادب اور قرآنِ نبوی کی تحقیقی سرگرمیوں میں مصروف رہے اور تاریخ، ادب، اسلامیات اور دینی ادب پر کئی تحقیقی مقالے اور مضامین لکھے۔ آپ کی تصانیف حسب ذیل ہیں:

۱. تاسوس الونیات، لا عیان الاسلام ۲. مقدمہ: اسلامی نظم و نسق (ترجمہ) ۳. ہندوستان کے متعلق جا حفظ کے اجمالی معلومات کا تفصیلی مطالعہ ۴. مسلمانوں کی بحری سرگرمیاں:

بعض اساسی معلومات اور ان کی توضیح ۵. تقویم ہجری و عیسوی ۶. اسلام معظم بیجا پوری۔ ان کی تصانیف ان کی اولاد معنوی کی حیثیت رکھتی ہیں جو ان کے نام کو زندہ

دیا بندہ رکھیں گے۔ انھیں چھ صاحبزادے اور چار صاحبزادیاں ہیں تمام تعلیم یافتہ ہیں خصوصاً ان کے ایک فرزند عمر خالدی جو امریکہ میں رہتے ہیں انھیں تاریخ اور تحقیق کا

ذوق و رشہ میں بلا ہے خالدی صاحب کی ایک صاحبزادی جو جناب معین الدین صاحب غزنی کی اہلیہ ہیں اپنی والدہ کے ساتھ مہدی پنٹنم میں رہتی ہیں اور بقیہ سب امریکہ میں مقیم ہیں۔

جناب ابوالنصر خالدی صاحب اعلیٰ انسانی اوصاف سے متصف تھے۔

حضرت صفی اور نگ آبادی سے ملاقات کا واقعہ بہت دل چسپ ہے۔ جناب

خالدی اپنے والد کا مکان چھوڑ کر مسجد چوک میں قیام پذیر ہوئے اسی طرح دکن کے استاد سخن محمد ہرود علی صفی اور نگ آبادی بھی [اس موقع پر جناب محمد نواز الدین خان صاحب

کی تصنیف سوانح عمری صفی اور نگ آبادی] کا حوالہ ضروری ہے کیوں کہ یہ کتاب زیادہ تر جناب خالدی سے انٹرویو پر مشتمل ہے [وہ لکھتے ہیں جناب خالدی نے صفی

سے اپنی پہلی ملاقات کا واقعہ یوں سنایا کہ مسجد چوک کے کتب خانہ میں وہ ایک کتاب کے رٹے ہوئے اوراق (شکون کا غنڈ) بھینکے کپڑے سے بڑے سلیقہ کے ساتھ دیکھ

کر رہے تھے ایک صاحب وہاں بیٹھے ان کی مصروفیت کو بڑے غور سے دیکھ رہے تھے جب جناب خالدی نے اپنا کام ختم کر لیا تو ان صاحب نے جناب خالدی کی سلیقہ

کی داد دیتے ہوئے مسکرا کر کہا "اگر تم لڑکی ہوتے تو میں تم سے شادی کر لیتا"۔ جناب خالدی فرماتے تھے یہ بات ۱۹۲۶ء کی ہے۔ [صفحہ ۲۰] بعد کو جناب خالدی کو معلوم

ہوا کہ یہ صاحب "حیدر آباد کے شاعر صفی اور نگ آبادی" ہیں۔

جناب خالدی صاحب کی زندگی کا یہ بھی ایک موڑ تھا کہ حضرت صفیٰ کی ان کوششوں نے لیکن انھوں نے اس موقع کو نینت جان کر صفیٰ صاحب سے جن کو خدائے ذہانت اور فضل و کمال سے بہرہ ور کیا تھا ان سے بھرپور استفادہ کیا۔ فارسی ادب اور فارسی شعراء کا کلام انھوں نے حضرت صفیٰ سے پڑھا ہی وہ ہے جناب خالدی ہمیشہ حضرت صفیٰ کو "مولوی صاحب" ہی سے مخاطب کرتے تھے جب کچھ دن بعد صفیٰ کو اپنے والد کی بیماری کی اطلاع ملی تو اپنے والد کی تیمارداری اور خدمت گزاری کے لیے وہ گھر واپس ہوئے جناب صفیٰ سے کچھ ایسے مخلصانہ روابط استوار ہو چکے تھے کہ جناب خالدی بھی چند روز بعد صفیٰ کے گھر منتقل ہو گئے اور ان کے ساتھ رہ کر تیمارداری ہی ان کا ہاتھ بٹایا۔ رکاب گنج سوخ میر کی کمان، نعل پورہ کمان کے متصل کا مکان، غرض جہاں جہاں صفیٰ والد کو لے کر منتقل ہوتے رہے جناب خالدی بھی ان کے ساتھ رہے۔ ایک سعادتمند شاگرد کی طرح اپنے استاد کی خدمت گزاری کرتے رہے۔ جب جناب خالدی نے بی اے میں داخلہ لیا تب حضرت صفیٰ سے جدا ہوئے لیکن حضرت صفیٰ کی زندگی تک آپس میں بڑے خوشگوار اور مخلصانہ روابط قائم رہے۔ جناب محمد نواز الدین خان نے ان سے پوچھا کہ کیا صفیٰ آپ کے دوست تھے لیکن صفیٰ صاحب کی عظمت و احترام ان کے دل میں ایسا تھا کہ میرے پوچھنے پر انھوں نے تھپٹ ہاتھ کالوں پر رکھا اور فرمایا، "نہیں میاں میں ان کا دوست نہیں ادنیٰ خادم ہوں۔"

جناب خالدی شاعر نہ تھے ایک شعر بھی انھوں نے نہیں لکھا البتہ ان کے سخن فہم اور تقاضا سخن ہونے میں کلام نہیں بے شمار شعراء دو اور فارسی کے یاد تھے اس حیثیت سے ان کو شاگرد صفیٰ سمجھا جا سکتا ہے کہ انھوں نے فارسی ادب کی کتابیں صفیٰ سے پڑھی تھیں اور سخن بھی میں ان سے استفادہ کیا تھا۔

خالدی محترم اگر حضرت صفیٰ اور نگ آبادی کا تذکرہ بڑے خلوص اور احترام سے کیا کرتے تھے اپنی تعلیم و تربیت میں حضرت صفیٰ کی مشفقانہ سرپرستی کا ذکر کرتے اور فرماتے تھے "میرا سلیقہ، میری نفاست پسندی اور رکھ رکھاؤ"

مولوی صاحب کی حسن تربیت کا یہ ہون منت ہے: ”صفتی مرحوم کے منجملہ اور اوصاف کے غیرت اور خودداری کی صفت نے کبھی کسی سے ذلت سوال گوارا نہیں کیا۔ استاد کی طبیعت اور تربیت نے خالدی محترم کو کبھی اسی سانچے میں ڈھالا۔

مولانا عبدالماجد دریابادی نے مولانا ابوالنصر محمد خالدی سے اپنی ملاقات کے بعد حیدرآباد سے واپسی پر ”صدق جدید“ کی اشاعت ماہ اکتوبر ۱۹۶۳ء شماره (۱۱) جلد (۲) میں اپنے تاثرات ”سفر دکن“ کے عنوان سے تحریر فرمائے ہیں۔ کسی بات کی تحقیق کے سلسلہ میں اپنی علالت کے دوران اپنے آخری دور کے ایک شاگرد سید ابراہیم صاحب خط لکھوا کر مولانا علی میاں کے نام بھجوایا تھا۔ مولانا سید ابوالحسن علی ندوی نے اپنے جواب مورخہ ۱۶ ستمبر ۱۹۸۵ء میں تحریر فرمایا تھا:

”مولانا ابوالنصر محمد خالدی صاحب مسلمانوں اور ہندوستان کا علمی سرمایہ اور قیمتی متاع ہیں۔ میں ان کی دقت نظر اور تحقیق کا مولوں کا پڑانا قدر داں ہوں۔ ان کی علالت اور تکالیف کی اطلاع سے تکلیف ہوئی۔۔۔ اللہ تعالیٰ تمام امراض سے شفا عطا فرمائے۔“ شرعہ نسخہ

مولانا سید ابوالحسن علی ندوی

وہ اخلاق کا نمونہ، وضع دار، سادگی پسند، بلند حوصلہ، خوددار اور عزم و استقلال کا پیکر علم و ادب کے ایک مستند محقق اور اسلامیات کے خاموش خدمت گزار اور نومبر ۱۹۸۵ء کو اس جہانِ فانی سے عالمِ جاودہانی کی طرف روانہ ہو گئے۔ جسے وجدِ خاکی کی تدفین درگاہ حضرت سید محمود کی (رحمۃ اللہ علیہ) ٹیکری کش باغ میں ہوئی۔

پروفیسر ڈبلیو۔ سی۔ اسمتھ (ہارورڈ یونیورسٹی) نے صاحبزادہ عمر خالدی کے نام اپنے

پیامِ تعزیت میں لکھا تھا: *“Saints abide by the GOD, and he was surely one of them.”*

”خدا رسیدہ لوگ، اللہ کے فرمانبردار ہوتے ہیں اور یقیناً وہ (مرحوم ابوالنصر خالدی) ان میں سے ایک تھے۔“

جناب خالدي صاحب کے تمام علمی، ادبی اور اسلامیات سے متعلق تصانیف اور تالیفات کا احاطہ اس مختصر سے مضمون میں کرنا مشکل ہے۔ ان کی غیر مطبوعہ کتابوں کی تفصیل یہ ہے :-

۱. نظام الملک لوسی ۲. تذکرۃ الملوک = رفیع الدین ابراہیم شیرازی (فارسی)
۳. احوال سلاطین بجاپور (فارسی) ۴. ذنیات اعیان ہند ۵. نعتیہ تصنیف
- نفرتی ۶. عبدالملک بن مروان (م ۸۶۶ھ) اور ان کے زمانے کی سیاسی حالت۔
۷. مختار بن ابی عبید الشقی ۸. عربی صرف ۹. الاشیاء والنظائر فی القرآن الکریم از
- مفتاح بن سلیمان لمخی (م ۱۵۰ھ) [ترجمہ]

میں مولانا ابوالنہر محمد خالدي کے سلسلہ میں ان کے داماد جناب معین الدین عزمی سے ملاقات کیا۔ انہوں نے اس ضمن میں مولانا کی تصویر، ان کے تفصیلی حالات اور دیگر مشاہیر کی آراء کے علاوہ تصنیف ذمائیہ وغیرہ کے مکمل معلومات فراہم کرنے میں میرا تعاون کیا۔ اس کے لیے میں ان کا تہہ دل سے شکر گزار ہوں۔

▲ حضرت صفی کے بارے میں:

ہم سمجھتے ہیں کہ صفی اب ہماری صفوں میں موجود نہیں ہیں لیکن یہ چھوٹی بھی اب موت کے کنارے پہنچ گیا ہے۔ یہ سچ ہے کہ ایک بلند دبالا، کشادہ پیشانی، بڑی نشیلی آنکھوں والا ایک مرد قلندر کا ندھے پر رومال ڈالے، تہمد و کرتے میں ملبوس، صغف و تنفس سے لڑکھڑاتا پسینہ میں شرابور، لکڑی کے سپارے مغل پودہ کی گلیوں میں گھومتا نظر آتا ہے۔ لکھاہیں اسے تلاش کرتی ہیں اور نضاؤں میں گھومتے ہوئے ان شعروں کی تصویریں کر جب وہ سامنے آتا ہے تو یارائے ضبط نہیں رہتا۔

آفت کشان عشق کے طل لڑتے جاہنگے میرا اخیر وقت آسان نہ ہو سکا
 کون سا آفت زدہ رہتا ہے کوچہ میں تھے شب کو اک آوا آتی ہے الہی کیا کرولے
 ... صفی زندہ ہے زندہ تھا اور زندہ ہی رہے گا [آبی حیات کا آخری شمارہ سیدیہ الحفیظہ ماہنامہ منیٰ جنوری ۱۹۵۶ء]

خلوص — محمد یوسف علی

ولادت: ۱۹۰۱ء، وفات: ۲۶ اکتوبر ۱۹۸۹ء

یوسف علی نام خلوص تخلص ۱۹۰۱ء میں پڑانے شہر حیدرآباد کے محلے سلطان شاہی میں حضرت شیخ ظفر علی کے چشم چراغ بن کر پیدا ہوئے۔ آپ کے چچا جناب شیخ تلامذہ علی ادیب اچھے شاعر تھے۔ جناب شمس الدین تائیاں مرحوم نے شاگردوں کے کلام پر شیخی اور دلیلی کی اصلاحیں کے عنوان پر اپنے ایک مضمون میں جناب یوسف علی خلوص کے بارے میں لکھا تھا: آپ (خلوص صاحب) کا نام نامی اسم گرامی یوسف علی ہے تخلص کی مناسبت سے جہاں آپ سیرتاً پُر خلوص آدمی ہیں وہاں صورتاً اسم با اسمی بھی رہے ہوں گے یہ پہلے بیوقوف کے سینئر شاگردوں میں نمایاں حیثیت کے مالک رہے ہیں اردو فارسی میں کافی دست گاہ رکھتے ہیں آپ نے فارسی کی تعلیم ہندوستان کے مشہور حیدرآبادی شاعر کیفی علیہ الرحمہ سے حاصل کی؟

حضرت خلوص نے اپنی زندگی کا بیشتر حصہ بیرون حیدرآباد گزارا ملازمتوں کے سلسلہ میں پر بھنی، ورنکل، سنگا ریڈی وغیرہ میں مقیم رہے عدالت العالمیہ امور مذہبی سے وابستہ رہے اور آخر میں ہائیکورٹ سے وظیفہ حسن خدمت پر سبکدوش ہوئے۔ دینیات سے شغف رکھتے تھے وہ معلم مدرسہ دینیات مندھری عادل آباد بھی رہے مندھری، بیلم پٹی لکشی پیٹ، رام کشتا پور وغیرہ کے قاضی بھی رہے۔

گلابی مائل گورازنگ، خوبصورت آنکھ ناک اور ڈیل ڈول میں نزاکت خدانے ان کے نام کو اسم با اسمی بنا دیا تھا۔ جناب خلوص ایک کچھ عشق شاعر تھے لیکن وہ صرف مخصوص حلقہ احباب میں اپنے کلام کو پیش فرماتے اور گنہامی کی زندگی کو اس دورِ تشہیر میں ظہیر فروشی سے ہونے والی ناموری پر مقدم سمجھتے تھے ادبی سیاست نے بھی انھیں آگے بڑھنے کا

موتغ نہیں دیا۔ سلاست، فصاحت، بلاغت، محاورہ بندی ضرب الامثال کا استعمال مکتب صفتی کی خصوصیات ہیں۔ حضرت یوسف علیٰ خلوص کے کلام میں تغزل کا رنگ نمایاں ہے رعایت لفظی اور سلاست بیان بدرجہ اتم موجود ہے چونکہ ان کا کوئی مجموعہ کلام شائع نہیں ہوا ادبی دنیا ان کی صلاحیتوں سے محروم ہے۔ روف رحیم معتمد ادبستان دکن ان کے کلام کو مرتب کر کے شائع کرنے کی سعی کر رہے ہیں۔ جناب خلوص کے فرزند محمد صدیق علی روزنامہ ”منصف“ میں سب ایڈیٹر ہیں جن کے تعاون سے کلام فراہم ہو سکا ہے۔ حضرت صفتی اور رنگ آبادی کے تلامذہ میں حضرت یوسف علیٰ خلوص ایک خاص مقام رکھتے تھے ان کے کلام ”صفتی صاحب کی اصلاحات“ شائع ہو چکی ہیں۔ افسوس ہے کہ اتنا عمدہ کلام بکھنے والا پیکرِ خلوص گوشہ گمنامی سے سیدھا داعی اجل کو لبیک کہا اور ادبی دنیا کے کانوں پر جوں تک نہیں رہی۔

جناب یوسف علیٰ خلوص ۲۶ اکتوبر ۱۹۸۹ء بروز پچھنچہ گیارہ بجے دن عثمان باغ کاماٹی پورہ میں انتقال کر گئے۔ اور باقر نگر نزد صمدیہ عید گاہ میر عالم سپرد خاک کئے گئے۔ آپ کے فرزند محمد صدیق علیٰ سب ایڈیٹر روزنامہ ”منصف“ نے موتی کلام حالات و تصویر مرتب فرمائی جس کے لیے میں شکر گزار ہوں۔

مرا بھی ایک نام ہے شاید حیات کا
اہلِ دفا سمجھتے ہیں وعدہ دفا ہوا

حادثے پر حادثہ افتاد پرافتاد ہے
کب گری دل پر مرنے بجلی نہیں اس کا خیال
زندگی دنیا کی یارب کتنی بے بنیاد ہے
مسکرا کر اس نے دیکھا تھا بس اتنا یاد ہے
اب نہ وہ مجھوں نہ وہ یوسف نہ وہ فریاد ہے
دل جو اک مونس ہے خود اپنی جگہ ناشاد ہے
ساتھ اُن کے حسن و عشق کے چرچے گئے
بیکسی میں کوئی اپنا پوچھنے والا نہیں

دیکھ کر دنیا سے مطلب آشنا کو اے خلوص
کنج تنہائی ہے اب میں ہوں خدا کی یاد ہے

اس نظر رتھ کوجو اے انجن آرا دیکھے
 ددوں عالم کو نظر میں تہہ و بالا دیکھے
 ناز بردار کوئی ناز اٹھائے تیرے
 اور انداز کوئی دیکھنے والا دیکھے
 میں ادھر غش رہوں آئینہ ادھر سکتے میں
 وہ اسی شان سے اپنا رخ زیبا دیکھے
 آج کل دل میں ہے بس ایک یہ ارمان خلوص
 جس کو میں دیکھ رہا ہوں اُسے دُنیا دیکھے

پوشیدہ وہ نگاہ سے میری کجاں ہے
 میں سایہ بن کے ساتھ رہا وہ جہاں ہے
 ٹھکرا کے میری قبر کو کہتا ہے وہ شریہ
 آخر ہائے آنے کا کچھ تو نشان ہے
 مطلب زباں پہ آنے سکا رعبِ حن سے
 ہم اس کی بزم میں جو رہے بے زباں ہے
 بے یار و غمگار ہی اپنی لکھی خستوں!
 دُنیا میں مثلِ یوسف بے کارواں ہے

گھڑی بھر چین دل نے صل میں پایا نہ فرقت میں
 الہی کیا اثر رکھا ہے تو نے اس محبت میں
 ترے بے وعدہ آنے نے بڑھایا رتبہ عاشق کا
 شہادت پائی اس نے ڈو بکر بخر ندامت میں
 ڈرانے کیلئے وہ ہاتھ میں تلوار لائے تھے
 یہاں تو زور پیدا ہو گیا شوقِ شہادت میں
 نہ پوچھو مجھ سے کچھ تعریف دیکھو آئینہ دیکھو!
 نکالوں عیب پھر کس میں نکالوں ایسی صورتوں!
 خلوصِ فاناں برباد ہو اور آپ کا کوچہ
 بڑی تقدیر پائی جیتے جی گویا ہے جنت میں

اس کو سمجھو جو سمجھ سے دُور ہے
 معرفت کا ایک ہی دستور ہے
 کون سمجھے عقل خود موزور ہے
 پاس وہ جتنا ہے اتنا دُور ہے
 بندہ سب کچھ ہو کے پھر کچھ بھی نہیں
 اس طرح مختاریوں مجبور ہے
 شیخ صاحب غیر میں سمجھوں کیسے
 ذرے ذرے میں اسی کا دُور ہے
 کیوں ہے تو تسکین کا طالب حنوں
 دل تڑپنے کے لیے مامور ہے

خلیق — محمد حسین

جناب محمد حسین خلیق حیدرآباد کے متوطن اور جامعہ نظامیہ کے فارغ التحصیل تھے۔ معلمی کا پیشہ اختیار کیا تھا۔ شاعری کا ذوق اداسی عمری کا تھا۔ شعر سلجھے ہوئے اور چست کہتے تھے۔ اکثر رسائل میں ان کا کلام شائع ہوا ہے۔ ابتداً حضرت کبھی مرحوم سے تلمذ اختیار کیا۔ ان کے انتقال کے بعد حضرت صفی اور نگ آبادی کے تلامذہ میں شامل ہو گئے۔ اس طرح وہ حضرت صفی کے استاد بنائے بھی تھے اور شاگرد بھی۔

تاریخ پیدائش و انتقال اور تصویر دستیاب نہ ہو سکی۔

(نمونہ کلام)

کیوں نہ ہونا زکے قابل یہ مقدر اپنا
مصطفیٰ اپنے ادھر خالق اکبر اپنا
زلف مشکیں کا تصور رُخِ الزور کا خیال
رات دن شغل ہی رہتا ہے اکثر اپنا
خلیق اب باز آئی آپ عشقِ زلف و عارض سے
کر چھوڑا چھوڑ گیا ہے آج کل ہندو مسلمان کا
شاہ ہے وہ جس کے پہلو میں دلِ ناسا رہے
جو اسیرِ زلف ہے تیرا دی آزا رہے

[سُخن درانِ دلک]

خنجر یا و عیسیٰ

تاریخ پیدائش: رمضان المبارک ۱۳۱۹ھ
تاریخ وفات: جون ۱۹۵۲ء

حضرت یاد علی خنجر مرحوم حضرت میرلیاقت علی سیف مرحوم ہتم خزانہ پائیگاہ
لواب معین الدولہ بہادر کے فرزند اکبر تھے۔ حیدرآباد میں پیدا ہوئے اور علوم شرقیہ
میں فارغ التحصیل تھے۔ انگریزی تعلیم سے بھی بہرہ ور تھے۔ فارغ التحصیل ہونے کے
بعد اپنے والد مرحوم کی خدمت پر ہتم خزانہ پائیگاہ مقرر ہوئے اور انتقال تک خدمت
انجام دی۔ لواب معین الدولہ بہادر کے انتقال کے ۱۲ سال بعد جون ۱۹۵۲ء
میں انتقال کیا۔ اور ریاض مدینہ میں اپنے پیر و مرشد کے پائین دفن ہیں۔
ذوقِ شعری موروثی تھا۔ نہایت کم عمری ہی سے چست شعر کہا کرتے تھے۔
حضرت صفی کو جب لواب معین الدولہ بہادر نے باریاب کیا تو وہاں ان کو بالمشافہ
سن کر ان کے استادانہ رنگ سے بے حد متاثر ہوئے اور شاگرد ہونے کی درخواست
کی جس کو حضرت صفی نے بخوشی قبول کر لیا۔ اس طرح یہ حضرت صفی کے دورِ اول کے
تلامذہ میں سے ہیں بلکہ ان میں بھی کافی سینئر تھے۔ شعر اپنے والد لیاقت علی سیف
کے رنگ میں کہتے تھے لیکن حضرت صفی سے تلمذ حاصل کرنے کے بعد ان کا رنگ اختیار
کر لیا۔ ذبیحہ کلام اتنا ہے کہ دو ضخیم دیوان طبع ہو سکتے ہیں۔ لیکن اپنی اور زمانے کی
روایتی کس پرسی کے باعث کلام کا ایک معمولی ٹکڑا سنہ بھی طبع نہ ہو سکا۔

(نمونہ کلام)

موسیٰ کی آرزو تو نکل جانے دیجئے جلتا ہے کوہ طور تو جل جانے دیجئے
یاروں نے رنگ رنگ کے منزل کو پالیا میں راستے کے خار پٹاتے میں رہ گیا

آپ انگریزائی سوچ کر لیجئے
 جس کو اپنا وہ بناتے ہیں مٹا دیتے ہیں
 بتوں سے عشق تو کر دل کو بتکہ نہ بنا
 بہادے گور کن بھی چپا ر آنسو
 حُسن گر مائل جفا ہوتا
 ہے جو جنت کی حقیقت وہ ہیں معلوم
 آنکھ جب دیدہ و در ہو گئی!
 زندگی وقتِ آخر نہ آئی قریب
 گم کے ہم خود ہی سنبھل جاتیں گے
 پھر کسی موقع سے دیکھا جائے گا
 کہتی ہے دل سے یاد کی چشم مست کی
 میں دیکھنے میں پھول کھٹکنے میں خار ہوں

منتخب اشعارِ صفی

ہم ذلتِ سوال گوارا نہ کر کے
 اور اُن کے ذہن میں کوئی سائل نہیں رہا
 دوست دشمن پہ برابر کی پڑی جاتی ہیں
 اُن نکلا ہوں کے گلہ بان کہاں سے لاؤں
 لاکھ سمجھائے کوئی لاکھ کوئی پاؤں پڑے
 اُن سے بیدار کسی پر نہ تری چھلاؤں پڑے
 کل ہم آغوشِ شہی کی خواہشِ غیر نے
 اُسے ہاتھوں اپنے مجھ کو لیا

خوشتر۔ ابوالہاشم سید محمد حبیب اللہ

جناب ابوالہاشم سید محمد حبیب اللہ خوشتر مرحوم حیدرآباد کے منوطن اور ایک مشائخ گھرانے سے تعلق رکھتے ہیں۔

حضرت صفی اورنگ آبادی نے اپنے قلم سے جو فہرست تلامذہ ترتیب دی ہے اس کی بناء پر یہ ان کے حلقہ تلامذہ میں شمار ہوتے ہیں۔

ان کی تاریخ پیدائش و وفات دستیاب نہ ہو سکی، بعض قدیم تلامذہ صفی سے مراد اتنا معلوم ہو سکا کہ بڑے حلیم الطبع اور رکھ رکھاؤ کے آدمی تھے۔

شاعری کب سے کرتے تھے یہ بھی معلوم نہ ہو سکا۔ البتہ مولانا حامد قریشی تلمیذ امام الفتن

جلیل القدر حضرت جلیل مرحوم محرک و موسس اول ادارہ سخنستان کے مرتب و نگار

سخن "سرمی سویرا" میں جسے مولوی احمد معین الدین معتمد انتظامی کمیٹی درگاہ

حضرت برہنہ شاہ نے شائع کیا ہے آپ کی ایک طرخی غزل موجود ہے جو

مولانا انیس احمد کلیم خلیف حضرت جلیل مرحوم کی صدارت میں ۱۸ دسمبر ۱۹۵۶ء

کو منقذہ طرخی شاعرے میں پڑھی گئی تھی جس میں وہی ایک غزل نمونہ کلام کے طور پر پیش

کی جاتی ہے۔

عجب شے ہے یہ دنیا سے محبت پوچھتے کیا

نہ شب کو نیند آتی ہے نہ دن کو چین آتا ہے

بہا رانی گھٹا گھنگھو چھائی ہے گلستاں پر

جوگر میں ٹیس سی اک گدگدی سی دل میں ہوتی ہے

جہاں اس کا خیال آیا وہیں سجدے میں سر رکھا

جناب شیخ خوشتر کی عبادت پوچھتے کیا ہو

خیالی — محمد عبدالحمید خاں

تاریخ پیدائش: جمادی الآخر ۸، ۱۳۱۳ھ تا تاریخ وفات: ۱۹۶۰ء

حضرت محمد عبدالحمید خاں خیالی مرحوم حضرت محمد عبدالکریم خاں مرحوم کے فرزند ہیں۔ ماہ جمادی الآخر ۸، ۱۳۱۳ھ میں تعلقہ گولڑنگل میں پیدا ہوئے۔ حیدرآباد منتقل ہونے کے بعد جامعہ نظامیہ سے مولوی فاضل کا امتحان کامیاب کیا، اور محکمہ نظامت امور مذہبی سرکار عالی میں بحیثیت منظم ملازم ہوئے جہاں ان کے ذمہ صیغہ اعراس تھا۔ ریاست حیدرآباد سے جو قومات حرمین شریفین اور اجیر شریف کو روانہ کی جاتی تھیں اس کی نگرانی کا کام ان کے ذمہ تھا۔ ان کے والد حضرت محمد عبدالکریم خاں کن گڈھ اجیر شریف کے باشندے تھے اور حیدرآباد میں جمعداران مندوڑی کے مختار عام تھے۔ حیدرآباد آنے کے بعد محمد چیلہ پورہ میں حضرت نور اللہ حسینی کے مکان ”طریقت منزل“ سے متصل مکان خریدنا جس میں حضرت خیالی مرحوم بھی تادم آخر سکونت پذیر رہے۔ اسی مکان میں دہشتا صفتی کے ماہانہ طرخی و غیر طرخی مشاعرے ہوا کرتے تھے۔ ایک مشاعرے میں حضرت جگر مراد آبادی بھی شریک ہوئے تھے۔

حضرت صفتی کی زندگی ہی میں ۱۹۵۳ء میں بزم تلامذہ صفتی کا قیام عمل میں آچکا تھا جس کے خود حضرت صفتی سرپرست تھے۔ حضرت صفتی کے انتقال کے بعد اس کے سرپرست حضرت غلام علی حاوی مقرر ہوئے۔ ان ہی دنوں میں ایک اور بزم ”ادبستان صفتی“ کا قیام عمل میں آیا جس کے سرپرست حضرت خیالی بنائے گئے اور اس کے پہلے ادبی اجلاس و مشاعرے میں ان کی جانشینی کا اعلان کیا گیا۔ حضرت خیالی ایک فطری اور پرگو شاعر تھے۔ ابتداء میں نواب جہانگیر علی

آٹف دہلوی سے مشورہ سخن کیا اس کے بعد حضرت عبدالولی فریغ شاگرد حضرت داغ دہلوی کے شاگرد ہوئے جن سے خود حضرت صفی بھی مشورہ سخن کرتے تھے۔ اس طرح یہ حضرت صفی کے استاد بھائی بھی ہوتے تھے۔ حضرت فریغ کے انتقال کے بعد اپنے استاد بھائی حضرت صفی اور ننگ آبادی سے رجوع ہو گئے۔ اس وقت حضرت کے تلامذہ میں حضرت یادر علی ختجر، حضرت بہادر علی جوہر، سید غوث یقین اور حضرت غلام علی حادی برہنہ تھے۔ جب حضرت خیالی اس حلقہ تلامذہ میں شامل ہو گئے تو دور اول کے تلامذہ میں پانچواں درجہ پایا ایک اور خصوصیت یہ تھی کہ یہ حضرت صفی سے عمر میں دو سال بڑے تھے۔

ان کا ذخیرہ کلام بہت ہے لیکن کوئی مجموعہ کلام طبع نہیں ہو سکا۔ البتہ رسالہ نورس کے فریغ نمبر ۱۹، ۵۸ میں ان کا کلام چھپا ہے۔ اور کتاب سخنوران دکن سرفہ تسکین ماہدی میں ان کا ذکر و نمونہ کلام ملتا ہے۔ ۱۹۶۰ء میں انتقال ہوا اور نثر پورہ کے قبرستان میں تدفین عمل میں آئی۔

(نمونہ کلام)

اے باغیاں جو رہتا ٹہیل کا دوست بن کے
پہلے دشمن کی طرف ہاتھ نہ یوں بڑھتے تھے
بغیر درد و لطف زندگی کیا!
عمر گزری ہے نگاہ مست ساقی دیکھتے
شوق کیا چیز ہوا کرتا ہے اللہ اللہ
اب اسی کا جی نہ چاہے تو کسی سہیا قصور
کتنے منظر دیکھ ڈالے کتنے منظر گئے
بولنے سے تلخیاں کم ہو گئیں غم کی تو کیا
اس قدر دل بھگ گیا ہے کثرتِ آلام سے
دل کی چوٹیں دیکھتے یا دیدہ تر دیکھتے
میں نہیں کہتا کہ حالِ دل مکر دیکھتے
پھولوں کے دام بکتے کانٹے ترے جن کے
اور انداز ہے اب تو تری انگڑائی کا
سفر کے سب مزے ہیں ہمسفرے
کیا کریں اب اتنی زیادہ دیمانہ ہم
وہ دکھائی نہیں دیتا ہے مگر دیکھتے ہی
بیخ والوں نے تو جتنا ہو سکا اتنا کیا
نشہ کار دید بھر بھی دیدہ تر رہ گئے
دل میں کچھ گزری ہوئی یا بدل کے نشتر گئے
اے خیالی ہم نہ رہنے کے برابر رہ گئے
زندگی جو کچھ دکھائے زندگی بھر دیکھتے
بن گئے ہیں کتنے احساسات نشتر دیکھتے

اُن کے جلوے تو بہر حال ان کے جلو میں مگر
 آدمیت و سمعتِ نکر و نظر کا نام ہے
 ہے بہت آساں کھائے سے خیال آرا میاں
 یہ سکوتِ ظاہری کیوں ہے مجھے معلوم ہے
 ان کی محفل میں خیالی جا رہے تو میں مگر
 عیش بھی بنیادِ غم پایا گیا
 زندگی پھر اتنی فرصت دے نہ دے
 اب نہیں چچھا لگا ہوں میں کوئی
 دردِ دل ہر ایک کو بلتا ہمیں
 اے خسیالی دل کو وہ تڑپا گئے
 اور میرا دل مجھے تڑپا گیا
 حضرت خیالی کا ایک لوسا لوسا ایکشن میں محاذ پر جا کر آج تک لاپتہ ہے ان
 کا مکان بھی فریخت ہو چکا ہے۔

صافی کے منتخب اشعار

اے صافی اب دکن کہاں وہ دکن !
 اب تو ہندوستان ہے پیار سے
 موت کو کیوں بلارہے ہو صافی !
 دردِ دل کی دوا نہیں کرتے !
 ذرا سی بھی کچی ہونفس میں تو تھری سبھو
 نہیں ہوتا بے کچھ دو چار گو کا ڈنگ کچھو
 قرض کی پی پی ہے ایک حضرت نے
 لو گنتہ بھی اُدھار کرتے ہیں
 گدھر گدھر کے چلے آتے ہیں بے وحدت
 کہاں کہاں کے ہمارے مسکاں میں ہستے ہیں

راغب — محمد عبدالرحیم

تاریخ پیدائش: ۱۹۲۳ء جولائی

جناب عبدالرحیم راغب فاروقی کے والد مولوی محمد علی فاروقی کا اصل وطن موضع کبیرہ کلاں تخت پٹن چرو تعلقہ کلپور ضلع میدک ہے۔ جناب راغب حیدرآباد میں محمد گولی گوڑہ مسجد سنگ کے قریب موقوفہ مکان میں ۱۹۲۳ء ۱۳۳۳ھ آذر ۳۱ء میں ۵ جولائی ۱۹۲۳ء کو پیدا ہوئے۔ تھانوی تعلیم مدرسہ تھانویہ اردو شریف، فوقانی تعلیم مدرسہ فوقانیہ دارالعلوم میں پائی اور ۱۹۴۶ء میں میٹرک کامیاب کیا۔ دورانِ ملازمت ”مدھیہ بھارت انسٹر“ ۱۹۶۲ء میں کامیاب کیا۔ اور ۱۹۶۳ء میں بی اے عثمانیہ کا امتحان کامیاب کیا۔ میٹرک کامیاب کرنے کے بعد محکمہ لوہیں میں محاسب لوہیں پیٹھہ برج حیدرآباد کے تخت کوٹوالی میں تقرر عمل میں آیا اور ۱۹۸۴ء میں منظم دفتر کوٹوالی کی ملازمت سے وظیفہ پر سبکدوش ہوئے۔

ذوقِ شعر گوئی بچپن ہی سے تھا۔ جو دارالعلوم میں تعلیم کے دوران اپنے ہم جماعت شاعر طلباء کی صحبت میں اور پردان چڑھا۔ تعلیم سے فراغت کے بعد اپنی شاعری کو پردان چڑھانے کے لیے کسی استاد کے آگے زانوئے ادب تہہ کرنے کا خیال آیا تو نظر حضرت صفی اورنگ آبادی پر اٹھی اور بالآخر ان کے دورِ آخر کے حلقہ تلامذہ میں داخل ہو گئے، اور حضرت صفی کے انتقال ۱۹۵۴ء تک ان سے وابستہ رہ کر استفادہ سخن کرتے رہے۔

مشاعروں میں پابندی سے شرکت کرتے تھے جس کا سلسلہ اب بھی جاری ہے۔ پہلے پہل ترنم سے کلام سنانے تھے جس کو بعد میں ترک کر دیا اور اب تخت اللفظ کلام سنانے میں مشغول ہیں۔

حضرت صفی کے انتقال کے بعد بعض سرگرم تلامذہ صفی نے ایک بزم اور صفا صفی کے نام سے قائم کی۔ اور جناب راعب کو معتمد عمومی کی حیثیت سے منتخب کیا گیا۔ جناب راعب کا کلام اکثر مقامی روزناموں کے علاوہ بیرونی ماہناموں میں بھی شائع ہوا ہے اور ہوتا رہتا ہے۔ حال ہی میں یعنی ۲۲ ستمبر ۱۹۹۰ء کو مشہور ہفتہ وار بلٹن میں ان کی ایک نظم "خلیج کی نذر" شائع ہوئی ہے۔ آل انڈیا ریڈیو سے بھی ۱۹۸۵ء سے کلام نشر کرتے ہیں۔ ۲۶ فروری ۱۹۸۹ء کو آل انڈیا ریڈیو میں پہلی بار فی البدیہہ مشاعرہ منعقد ہوا تو اس میں جناب راعب بھی سرمد خواجہ شوق، نظیر علی عدلی، حیدر ونقی، اشرف حیدر آبادی، فاروق شکیل، قائم جعفری وغیرہ کے ساتھ مدعو تھے۔

کوئی مجموعہ سلام اب تک شائع تو نہیں ہوا۔ لیکن غزلوں کا ایک مجموعہ نظموں کا ایک مجموعہ اور حمد و نعت پر مشتمل کلام کا ایک مجموعہ قریب قریب ترتیب ہو چکا ہے۔ جس کی عنقریب اشاعت عمل میں آنے والی ہے۔

(نمونہ کلام)

یارب وہ آتے جس کا مجھے انتظار ہے
 آہ کرتا ہوں تو تو میرا دفا ہوتی ہے
 احسان دیکھتے میرے پروردگار کا
 گماں ہے قافلے اکثر یہاں پہ ٹہرے ہیں
 صبح کو جب لی ہے اور کالی رات
 مچھٹک رہا ہے جو ہاتھوں میں روشنی کے کر
 وہ دل تمام عمر جو بے خواب تھا میاں
 خوب ہے شاعری کی زمین !
 بچھ نہ جاتے چراغِ یقیں !
 شمع سے لپچھو کبھی تم اس کے پرانوں کی بات

ہر آنے والا باعث تسکین دل نہیں
 ضبط کرتا ہوں تو اٹھتا ہے دھول سے
 غم بھی دیا تو قوت برداشت دیکھ کر
 یہ داغ داغ زمین منتشوخص و خاشاک
 حسن دونوں میں عیب دونوں میں
 کرے گا کون مدد ایسے شخص کی یارب
 جب اس کو نیند آگئی ہم خود بھی سو گئے
 چاند سورج اکا کاتے ہیں لوگ
 دونوں عالم کی دولت ہے یہ
 جس نے جلتے ہیں اپنے دیوالوں کی بات

ہر کوئی ان کی نگاہوں کو سمجھتا کیسے
 لیکن تھا میرا نام ہی اس پر لکھا ہوا
 حیرت ہے خشک پڑ تھا کیسے ہرا ہوا
 نا تو اول میں بھی کچھ تاب ڈوالا ہوتی ہے
 بنے ہیں ہجر میں انجم رنسیق تنہائی
 نہ سمجھا ابراہیم بیت الحرم تیرا ہے
 ہر سمت روشنی مرے شمس الصبحی کا ہے
 چاہتا ہے ساری دنیا چاہتے
 ہلے انسوں وہ اپنا نہیں بیگانہ تھا
 پیار بن جائے گا خنجر یہ نہیں سمجھا تھا
 کہ ظالم ظلم کی پائے سزا محبوب سبحانی
 رہا جو اکوئی غم سے یادنا محبوب سبحانی

تم نے سپہاں لیا فضل خدا ہے راغب
 کا غز تو تھا طویل در قتل گاہ پر
 دیکھا تھا حق شناس کچھ آئے تو تھے وہاں
 قاتلو اپنے عزائم پہ نظر رکھو تم
 نلک عدد سہی الفت کی جو بھی رکھتا ہے
 غرورِ فیل، ابا بیل نے کھیل ڈالے
 طیبے کے ذرے ذرے میں عظمت خدا کی
 چار دن کی زندگی اور آدمی
 آج تک ہم نے جسے دل میں لہا رکھا تھا
 کس طرح پیار ہوا یہ بھی عجب قصہ تھا
 مجھے وہ حوصلہ کیجئے عطا محبوب سبحانی
 خدا بھی اس سے خوش ہے اور محبوب بھی خوش

صفی کے منتخب اشعار

کیا کہوں منہ سے کہ قرآن منہ ہے ورنہ
 حمد کا لفظ تو زیبا تھا محمدؐ کے لیے
 نفس ہے گنبدِ خضر کے نظر آنے تک
 میں نے اس سانپ کو پالا ہے زرد کیلئے
 وہ جلوہ اور طور، مقدر پھاڑ کے
 کیسی شراب، کس کو پلا دی پھاڑ کے
 بچے نہیں ہیں آپ کھلونا نہیں ہوں میں
 جب جی میں آئی، پھینک دیا توڑتاڑ کے
 آلائشِ زمانہ سے دامن بچا صفی
 کتا بھی بیٹھتا ہے جگہ اپنی بھاڑ کے

رَبَط — صاحبزادہ میرحجیم الدین علیخان

تاریخ پیدائش ۱۳۱۱ھ مارچ ۱۹۲۵ء تاریخ وفات ۲۹ مارچ ۱۹۸۰ء

صاحبزادہ میرحجیم الدین علیخان ربط مرحوم صاحبزادہ میر نظام الدین علیخان (مغل پاشا) کے فرزند ہیں۔ مارچ ۱۹۲۵ء میں ریڈیو صوفی جہاندار جاہ وقوعہ ہری پور کی حیدرآباد میں آنکھ کھولی۔ میٹرک تک جاگروار کالج اور ٹی کالج میں تعلیم حاصل کر کے جامعہ عثمانیہ میں داخلہ لیا اور گریجویشن کی تکمیل کی۔ یہ اس دور کے طیلانی ہیں جب طبقہ صاحبزادگان میں مودودے چندے طیلانی ہو کرتے تھے۔ ان کے ساتھیوں میں صاحبزادہ اشرف الدین علیخان لکچرار نظام کالج اور صاحبزادہ شرف الدین علیخان ڈسٹرکٹ ایڈمنسٹریشن جج ہیں۔ بی اے کامیاب کرنے کے بعد محکمہ مارکنگ میں ہتمم مارکٹ کی حیثیت سے تقرر عمل میں آیا۔ ملازمت کے سلسلے میں حیدرآباد اور اکثر اضلاع میں گزارنا پڑا۔ اور جب ڈپٹی ڈائریکٹر ہوتے تو مستقلاً حیدرآباد میں تعیناتی عمل میں آتی جہاں سے وہ جوائنٹ ڈائریکٹر کے عہدہ سے وظیفہ پر سبکدوش ہوتے یہ علاوہ کئی دیگر عہدوں میں طویل عیالت کے بعد انتقال کیا اور احاطہ جناح حضرت محمد حسین الوالدی واقع آغا پورہ میں تدفین عمل میں آئی۔

شاعری کا ذوق بچپن سے تھا۔ میلان طبع غزل کی طرف زیادہ تھا۔ نظیں بھی کہی ہیں حضرت صفی گوہر کے والد مغل پاشا مرحوم کے دوست تھے اور اکثر ریڈیو میں آتے جاتے تھے اس لیے ان سے تلمذ اختیار کیا۔ ان کے ذوق کو دیکھتے ہوئے حوصلہ افزائی کی غرض سے ان کے والد اکثر ریڈیو میں شاعر سے منعقد کیا کرتے تھے جن میں حضرت صفی کے علاوہ سعید شہیدی، نظیر علی عدیل، ارادت جہاندار جاہی، جہاندار انور، خواجہ شفیق وغیرہ شرکت کر چکے ہیں۔ سرمایہ کلام اتنا مختصر ہے کہ ایک جگہ سے ہی طبع نہیں کیا جاسکتا۔

(نمونہ کلام)

نیند میری رفیقِ حیرانِ تھی! یہ بھی اب رات بھر نہیں آتی
 غریبوں کی وہاں پریشانی کب ہے بھلا ہم کیا ہماری آرزو کیا
 معشوق بن گیا تو میرا بھی بُرا نہیں جس وقت آنکھ لڑتی ہے کچھ سوجھتا ہے
 ریا شریک ہے زاہد تری عبادت میں نہ جا سکیں گے فرشتے بھی تیر جنت میں
 بہارِ گل کو کب دھیرے کے تال سچتے ہیں ہر اک لڑے ہوئے غنیمے کو میرا دل سمجھتے ہیں
 وہی ہم وہی دل وہی دل کی حشر قیامت میں بچھڑے ہوئے بل گئے ہیں
 وہ عذرا گنہ پہ کہہ رہے ہیں یہ دوسری آپ نے خطا کی
 خارِ غم سے زندگی دشوار ہے ایک برصپی ہے کہ دل کے پار ہے
 کام سارے منحصر ہیں وقت پر موت کو بھی زندگی درکار ہے
 وہ بھولنے کی بات ہے کہتے ہیں جو موت وہ دیکھنے کی چیز ہے دنیا کہیں جسے
 ہم بھی پیتے نہیں ہیں مئے بے رابط
 جب گھٹا جھوم کر نہیں آتی

صافی کے منتخب اشعار

بدحواسی عشق میں دن رات ہے
 زندگانیاں ہو بہ ہو سکر ات ہے
 آدمی اس ہاتھ دے، اس ہاتھ لے
 نیک و بد دنیا کا ہاتھوں بات ہے
 ہر نفس! خاموشی گھیرا گیا
 یہ تری باتیں ہیں، یا برسات ہے
 حسن سے خالی صافی کی شاعری
 عیب سے خالی خدا کی ذات ہے

رضاء — محمد عبدالرزاق فاروقی

تاریخ پیدائش ۱۹۰۵ء تا تاریخ وفات ۱۸ مئی ۱۹۶۲ء

جناب محمد عبدالرزاق رضا فاروقی نے ۱۹۰۵ء میں حیدرآباد کے محلہ شاہ گنج میں اپنے والد حضرت محمد زماں فاروقی کے گھر میں آنکھ کھولی اور ۱۸ مئی ۱۹۶۲ء کو یعنی نصف صدی سے سات سال زیادہ جی کر دنیا سے آنکھ پھیر لی اور دائرۃ سیرمونی میں دفن ہو گئے۔

جینے کے لیے جن دو امور کا لزوم ہے [یعنی تعلیم و معیشت] ان کی تکمیل اس طرح کی کہ ابتدائی تعلیم قاری فخر الدین سے حاصل کی، پھر جامعہ نظامیہ میں تعلیم حاصل کیے۔ معیشت کے لیے تجارت کا پیشہ اختیار کیا۔ تجارت بھی ایسی کہ جس کے بغیر علم و ادب کی صوری تشکیل ممکن ہی نہیں یعنی ہر قسم کی روشنائی، سیاہی اور پنسل سے لے کر بالپن اور فونٹن پن کے بیویار کے لیے "ہلال پن اسٹور" کے نام سے ایک شان دار دکان قائم کی۔ جو گلزار حوض کے پاس کرشنا ٹاکنیز سے متصل واقع ہے۔ جس کو آج کل ان کے بڑے فرزند ضیاء فاروقی جو خود بھی شاعر ہیں بڑی تندی سے چلا رہے ہیں۔

جہاں تک شاعروں میں کلام سنانے کا تعلق ہے، جناب رضا فاروقی اپنا کلام تخت اللفظ سنانے سے تھے۔ اردو وال، ایوان اردو، بزم کامل اور بزم غالب میں منعقد ہونے والے شاعروں کے علاوہ کراچی کے گل ہند مشاعرے میں بھی کلام سنا چکے ہیں۔ جس کی صدارت اس وقت کے گورنر بھیم سین سپر نے کی تھی۔ اخبار اور رسائل میں چھپنے کے سلسلے میں بھی یہ اپنے دیگر استاد چھاپوں کے مقابلے میں نسبتاً آگے آگے ہی رہے۔ یعنی ان کا کلام روزنامہ رہنما سے دکن روزنامہ

ہدم ، بعد نامہ ”انگاسے“ کے علاوہ ماہنامہ ارشاد ، ماہنامہ سبکس اور ماہنامہ نقوش کراچی (پاکستان) میں بارہا چھپ چکا ہے۔

جناب رضا فاروقی حضرت صفی کے دورِ وسطیٰ کے تلامذہ میں سے ہیں۔ حضرت صفی کی زندگی تک بڑی یا نا مدگی سے شعر گوئی کی، مشاعروں میں بھی یا بندی سے شرکت کرتے رہے لیکن ان کے انتقال کے بعد انھوں نے شعر گوئی سے قریب قریب کنارہ کشی اختیار کر لی۔ استاد بھائیوں اور احباب کے توجہ دلانے پر بڑے دلگیر لہجے میں کہتے کہ اب شاعری میں مزہ نہیں رہا۔ تاہم یادِ صفی کے سلسلہ میں اکثر اپنے مکان ”مامن علی“ موقوفہ سلطان شاہی پیر ماہانہ اور سالانہ شعری محفلیں منعقد کرتے رہے۔ جن کے منجملہ بعض مشاعروں میں محترمہ انشرف رفیع (موجودہ صدر شعبہ اُردو جامعہ عثمانیہ) پسینہ پروردہ رہ کر اپنی طرحی غزلیں سنا چکی ہیں۔

(نمونہ کلام)

نیرنگِ جلوہ ہے کہ کمال نظر کہوں	بے پردہ آگیا کوئی بے اختیار آج
ان کے خرامِ ناز نے پا مال کر دیا	میرا مزار ہے نہ نشانِ مزار آج
غم زیادہ مری خوشی کم ہے	یا شعورِ خود آگہی کم ہے
ان کے کوچے میں جا رہا ہے مگر	دل کو اُمید واپسی کم ہے
ہر ایک بات پہ کھاتے ہیں وہ خدا کی قسم	خدا کو لوگ سمجھتے ہیں کیا خدا معلوم
یہ کون لے رہا ہے رضا دل میں چٹکیاں	یہ کس کجا یاد مجھ کو ستاتی ہے شام سے
سجارتی کاروبار میں بھی رضائی مشقِ سخن ہے جاہلی	ہزار طوفان آ رہے ہیں یہ ناوکا غذا کی چل رہی ہے
نہ جانے ہوتی ہیں دیوارِ داریاں کیسی	نہ ہاں میں ہاں کا سلیقہ نہ جی بجا معلوم
سویں میں ہے مزاج دھاڑوں کا	کھل نہ جائے بھرم کینا روں کا
حالِ دل کیا کہیں اس وقت میں کیا ہوتا ہے	جب گلے مل کے کوئی ہم سے ہٹا ہوتا ہے
تم جو کہتے ہو کہ احساس ہے غم کا میرے	صرف احساس ہی احساس سے کیا ہوتا ہے
جان بھی عشق میں دے دینے سے کیا ہوتا ہے	حقِ محبت کا بھلا کس سے آدا ہوتا ہے

ترتیب بزم اور ترے اہتمام سے
 آپس کی دوستی کے مسائل سلجھ گئے
 مرا یہ حال نہ کرتے تو اور کیا کرتے
 ہمیں ابھرتے ہیں سوچوں سے کھیلنے کیلئے
 غریب آپ کے ہر دور میں رہے مجبور
 خلوص ہو گیا معلوم یار لوگوں کا
 چاہئے والا تراب میں تماشائیوں نہ ہو
 لگی کچھ آنکھ ایسی موت کی ٹھنڈی نفاذ میں
 یہ کوئی آنا ہے قربان ایسے آنے کے
 حال تیرا دل پُرسوز بنا کیا ہوگا
 کیا ہنسیں پھول آپ کے آگے
 جناب رضانا روتی ماکہ ہلال پن اسٹور (گلزار حوضی) کے ہر شکر گزار میں
 کہ انھوں نے اپنے والد کے حالات، نمونہ کلام اور تصویر مرحمت فرمائی۔

صفتی کے منتخب اشعار

یہ تکبیر اور لہجہ، ٹھاٹھ میں سب اہل دنیا کے
 جھنپیں اُس پر ہے تکبیر اُن کو تکبیر ہے نہ لہجہ
 حضور دوست، منہ سے کیا نکالوں جرم دشمن میں
 الہی ادم پہ خود ہوں غیر کا گھر محفوک کا ڈر ہے
 جہاں اس کی اماں ہو لاکھ دشمن ہوں تو کیا رواہ
 وہاں جالے کو کھڑی اور اندھے کو کبوتر ہے
 نہیں بڑھتے ہیں اپنی حد سے زندے ہو کہ مرے لہجے
 سب اتنے پادوں پھیلاتے ہیں جتنی انکی چادر ہے

رفعت سید مبارز الدین

پیدائش ۱۹۱۸ء : تاریخ وفات ۱۸ جون ۱۹۷۶ء

جناب سید مبارز الدین رفعت حیدرآباد کے اک ایسے خاندان کے چشم و چراغ ہیں جو برسوں رشد و ہدایات کا مرکز رہا ہے۔ حضرت سید محمودؒ کی (مکی میاں) ان کے نانا تھے جو مشہور پیر طریقت گزرے ہیں ان کے جد اعلیٰ حضرت سید شاہ حبیب اللہ تھے جن کا مزار موتی گنبد کے نام سے مشہور ہے ان کا خاندان کلور اور مدراس سے ہوتا ہوا حیدرآباد پہنچا اور یہیں سکونت پذیر ہو گیا۔

جناب سید مبارز الدین رفعت (رفعت ان کا عرف ہے) جس کو جزو نام بنا لیا گیا پیدائش حیدرآباد کی ہے تعلیم کے مختلف مراحل طے کر کے انہوں نے جامعہ عثمانیہ سے ۱۹۲۳ء میں فارسی سے ایم اے کیا ۱۹۲۵ء میں سٹی کالج میں فارسی کے پکچر ہوئے۔ ۱۹۲۸ء میں اورنگ آباد کالج تبادلو ہو گیا۔ بزمانہ قیام اورنگ آباد تاگپور سے اردو میں ایم اے کیا ۱۹۵۲ء میں اورنگ آباد میں اور ۱۹۵۴ء سے ۱۹۶۳ء تک نو سال گلبرگہ میں رہے پھر ۱۹۶۳ء سے ۱۹۷۳ء تک مہارانی کالج میسور کے پرنسپل مقرر ہوئے اور دس سال تک اس عہدہ پر فائز رہنے کے بعد بمرہ ۵ سال ۱۹۷۳ء میں وظیفہ پرسبکدوش ہوئے اور میسور ہی میں مقیم رہے۔

جناب رفعت کو زمانہ طالب علمی ہی سے لکھنے کا شوق تھا۔ وہ رسالہ ”الموسیٰ“ اور مجلہ عثمانیہ کی ادارت بھی کر چکے ہیں۔ کئی انگریزی اور فارسی مضامین اور کتابوں کا ترجمہ بھی کیا ہے۔ کئی تراجم شائع بھی ہو چکے ہیں جن میں ”عرب اور اسلام“، ”اسلام فی تعمیر“ اور ”تاریخ ادبیات ایران“ شامل ہیں دوسری تصانیف میں ”مشاہیر کی بیویاں“، ”پن چکی“، ”تعام غالب“، ”مقام کمال الدین اتخانی اور سجاد حیدر پلہ دم“

دیگرہ قابل ذکر ہیں۔ ادارہ دانش و حکمت حیدرآباد کی جانب سے افسانوں کا مجموعہ ”دائیں تہی“ ۱۹۴۲ء میں طبع ہوا۔ جناب ابوالنصر خالدی کے برادر نسبتی ہوتے ہیں اور خالدی صاحب کے ذریعہ حضرت صفی اور نگ آبادی کے حلقہ تلامذہ میں داخل ہوئے ان کا شمار حضرت صفی کے دور وسطیٰ کے تلامذہ میں ہوتا ہے۔

نثر نگاری اور علمی تحقیقی کاموں میں مصروفیت کے باعث شعر گوئی کی طرف توجہ نہیں دے سکے ابتدائی زمانے میں شاید دو چار غزلیں ہی ہوں گی جن کے (۳) شعروں ذیل ہیں۔

تم کیا بدل گئے کہ زمانہ بدل گیا
اک انقلاب باعشورہ انقلاب ہے
تفسیر زندگی ہے مری اتنی مختصر
اڑنا ہوا غبارِ رہ کارواں ہوں میں !
الفٹ کی لگی آگ بجھانے سے بچھے گیا
اشکوں نے بھجادی تو پھر آہوں نے لگادی

جناب مبارز الدین رفت کو ترجمہ کرنے کا خاص ملکہ حاصل تھا اس باب میں ان کے دو ترجمے ”قلب تہی“ کی ”عرب اور اسلام“ انگریزی سے اور ”تاریخ ادبیات ایران“ اور ”منازادہ شفق فارسی سے“ اردو میں بہت مقبول ہوئے چنانچہ مددۃ المصنفین دہلی نے ۱۹۸۵ء میں اس کتاب کا نواں ایڈیشن شائع کیا۔ ”تاریخ ادبیات ایران“ ہم لے کے نصاب میں شریک ہے۔

کثرتِ کار اور سرگرمی نوشی کی بے اعتدالی نے بلڈ پریشر کا عارضہ پیدا کر لیا ۱۹۷۲ء میں جسم کے بائیں حصہ پر فالج کا حملہ ہوا۔ جمعہ ۱۸ جولائی ۱۹۷۶ء نصف شب اچانک قلب بند ہو جانے سے میسور میں انتقال ہوا وہیں نبی مشرف کے قبرستان میں سپرد خاک ہوئے اولاد میں چار بیٹے اور تین بیٹیاں اپنی یادگار چھوڑیں جو امریکہ، ریاض اور میسوری میں مقیم ہیں۔

نثر نگاری کا نمونہ :

” ذاتی شوق اور آرزو جب محلِ کرمیدان میں آجاتے ہیں تو ضبط و احتیاط عزم و اختیار کی ایک نہیں چلتی انھیں مجبوراً کسی کونے میں ہٹ جانا پڑتا ہے کسی گوشے میں پناہ لینی پڑتی ہے۔“ — [دامن تہی]

دامن تار تار گرہاں چاک چاک، پیوند کو ٹکڑا نہیں، رنوکا سامان نہیں سامانِ حیات نہیں، ہمت نہیں، حوصلہ نہیں نیند اچاٹ، قہقہہ بے رس، آنسو بے اثر سانس بے ڈھنگی، شوق ٹھنڈا تما فضول، آرزو بے حاصل، صحت بیماری کے کانٹوں میں الجھی ہوئی، نظر سطحی دل درماغ کی استعداد فکر و عمل کے لیے بالکل نامانی۔ [دامن تہی]

— ایک بھٹکا ہوا مسافر، منزل سے دور، تھکا ہارا، مرض پریشیاں، مفلس، نادار، بھوکا پیاسا، بھیا بے غیرت تادمِ مرگ شرمساز کھویا ہوا، بے سرو سامان، خالی ہاتھ بے دست پیا، بے یار و مددگار،

موجیں مارتا سمندر اور ٹوٹی پھوٹی کشتی، بے آب و گیاہ، ریگستانِ رابی بے مرکب، بے قافلہ چلچلاتی دھوپ، چٹیل میدان، گھنا جنگل تاریکی اور وحشت بکھلا ہوا، گھبرایا ہوا، بے بضاعت، بے مایہ رو کھڑائی چال، اندوہ گیس حال، حسرت بھری آہیں آداسہ و سرگرداں، خانہ بدوش، آغاڑ سے رنجور انجام سے ہجور — [دامن تہی]

میں رفعت مرحوم کے بھانجے داماد جناب معین الدین عمرمی کا بے حد ممنون و مشکور ہوں کہ میرے مطالبہ پر حالات، تصانیف کے اقتباسات اور تصویب و مرحمت فرمائی۔

صیاد نے اشارہ کیا میں سمجھ گیا

باتیں پکار کے نہیں کہتے شکار میں

(صفتی)

رفیق — اکبر علی قادریؒ

جناب اکبر علی رفیق قادری حضرت صلیٰ کی تعلیم خود مرتبہ نہرست تلامذہ کے بموجب ان کے دورِ وسطیٰ کے تلامذہ میں سے ہیں۔ سوائے (۳) غزلوں کے چند اشعار کے زندگی اور شاعری سے متعلق کبھی قسم کا مواد کہیں سے نہیں مل سکا کیونکہ ایک عرصہ قبل وہ پاکستان منتقل ہو چکے ہیں۔

نمونہ کلام

سر باسِ مرطبی غم کی حالت پوچھتے کیا ہو
تہا رادل تو ہے نا آشنا دردِ محبت سے
ہے قائل نازنین تلوار نازکِ خوشنما عقل
رفیق زار اب کیونکر مٹائے نقشہ فرقت

ہے مرغِ روح اب مائل یہ علت پوچھتے کیا ہو
محبت کرنے والوں سے محبت پوچھتے کیا ہو
پھر ایسے میں ہر شوقِ شہادت پوچھتے کیا ہو
خود اس کی ہو گئی ہے غیر حالت پوچھتے کیا ہو

وہ آنکھ آنکھ ہے کب جس میں ذوقِ دیدنی ہو
نذاق اڑانے پہ کیوں تلی گئے نظر والے
رسائی تو ذرا دیکھو مری لنگا ہوں کی
نہ ہو جو عشق تو پھر لطفِ زندگی کیا ہے
جو مانگتا ہے خدا سے ہی مانگتا ہوں میں
بہ فیضِ عشق بیسر تو ہے غمِ الفت

وہ دل بھی دل نہیں جب حسرتِ دعا نہیں
مرا نصیب اگر میرے حسبِ حال نہیں
وہ شکل دیکھی ہے جسکی کوئی مثال نہیں!
بغیر عشق کے جینا کوئی کمال نہیں
بجز خدا کے کسی سے مراد سوال نہیں
رفیق یوں بھی پریشانِ دختہ حال نہیں

حسن کی پڑ گئی بیکارِ صلاح عشق کو مل گئی ہے راہِ صلاح
خیر ہو میکدے کی اے ساتی کچھ پلا دے مجھے زراہِ صلاح
بن گئے خارزار بھی گلشن اس کو کہتے ہیں دستگاہِ صلاح
لو گئیں اس کی صلح جو آنکھیں بڑھ گئی آج رسمِ درواہِ صلاح

درِ میخانہ کھل گیا ہے سرفیق
بل گئی بے تلاش راہِ صلاح

سرکاری اصطلاحات اور صفی

حکومت کے الفاظ لکھے ہیں ہم کو
یہ نامے ہیں یا "نیم سرکاریاں" ہیں

ان کے لطفِ ستم آمیز کوئی کیا سمجھے
خط بھی آتے ہیں تو "محصول طلب" آتے ہیں

کوئی مجنوں کی عزتِ عشق کی سرکاری دیکھے
بڑی خدمت پہ ایسا آدمی "مامور" ہوتا ہے

مجنوں کی قدر کچھ نہیں سرکارِ عشق میں
"امیدوار" محکمہ "جنگلات" ہے

قصورِ بادہ نوشی ہے نہ اس میں حُرمتِ باقی ہے
برابے ہوش ہونا "وارداتِ اتفاقی" ہے

رفیق — الحاج غلام حسن قادری

ولادت ۲۲ نومبر ۱۹۰۲ء : وفات ۲۵ اگست ۱۹۸۰ء

جناب غلام حسن قادری رفیق چناٹھ غوث کے صاحبزادے تھے ۲۲ نومبر ۱۹۰۲ء مطابق ۱۳ رمضان المبارک ۱۳۲۲ھ کو یا قوت پورہ حیدرآباد میں پیدا ہوئے۔ لاہور سے ملٹری ناضل کیا۔ ابتداً دفتر ستم خزانہ ضلع ننگنڈہ، مدد محاسبی حکومت نظام اور محکمہ امور مذہبی حیدرآباد میں خدمات انجام دیں آخر میں مددگار کوٹوال بلدہ کی حیثیت سے وظیفہ پر سبکدوش ہوئے۔ وظیفہ کے بعد تقریباً ۱۵ سال مرخاض مبارک میں بحیثیت مددگار حساب خدمات انجام دیتے رہے۔

پہلے پہل حضرت عاصم ننگنڈوی سے تلمذ حاصل رہا بعد میں حضرت صفی کے آگے زانوئے ادب تہہ کیئے چونکہ سکونت نعل پورہ میں تھی اسی لیے حضرت صفی سے بہت قریبی تعلقات تھے۔ اکثر ان کے مکان پر شطرنج کی محفلیں جمتیں جس میں قریبی دوست احباب تشریف لاتے جن میں مولانا معز الدین ملتان، مولوی مسیح الدین، مولانا مفتی اشرف علی، مولانا ہاشم علی، جناب یاد علی خجڑ، جناب سر راج حیدرآبادی، جناب امجد حیدرآبادی، جناب حکیم عبدالستار جوش اور مولوی داؤد خان (مالک داؤد واپ) کہیں شریک رہتے۔ حضرت صفی سے صلح و شام ملاقات ہوا کرتی۔ حضرت صفی کی صحبت نے آپ کے کلام میں حضرت صفی کا رنگ پیدا کیا۔ ابتداً میں عام شاعروں میں شرکت فرماتے تھے لیکن بعد میں صرف منقبتی شاعروں میں شرکت کرنے لگے۔ ان کے کلام میں تغزل کے ساتھ ساتھ صوفیانہ رنگ بھی ملتا ہے کلام کا کافی ذخیرہ تھا لیکن استاد کا طرح ان کا بہت سارا کلام جو غزلیات، رباعیات، نعتوں اور منقبتوں کا تھا تلف ہو گیا۔

۲۵، ۱۹ اگست ۱۹۸۰ء کو اسی جہان فانی کو خیر باد کیا اور اپنے مرشد کے قریب قادری حین میں سپرد لحد کئے گئے۔ جناب رفیق حضرت صفی کے دورِ وسطیٰ کے حلقہٴ تلاذمہ میں شمار ہوتے ہیں۔

جناب رفیق کے فرزند غلام محمود صاحب نے حالات، کلام اور تصویر عنایتِ ربانی جس کے لیے میں اُن کا شکریہ ادا کرتا ہوں۔

(نمونہ کلام)

مخلوق کیا بگاڑ کے گی مر رفیق
بھکی ہوئی ہے جبینِ نیا ز کیا کہتا
عجیب لطف کی نسبت یہ مر نسبت
ہوا جو حاضر دربار بھر لیا دامن
ایک نعتیہ مسدس کے چند بندے

بارک اللہ کہ تو قریب ہے تو قریب یہ آج
خوابِ شک ہے کیوں خواب کی تعبیر آج
دنگ غور شید بھی ہے قلب کی تنویر یہ آج

تیرہ بختی گئی آنکھوں کا نصیباً جہا کا
شکر صد شکر کہ اب گنبدِ خضر دیکھا

عرض کیا کیجئے کس جا ہے رسائی اپنی
قسمت اپنی ہے کہ امید برائی اپنی
سزا آج ہوئی ناہیہ سائی اپنی
عمر بھر کی تھی یہی ایک کھائی اپنی

شکر صد شکر کہ دربارِ گھر بار میں ہیں

نخسہ ہے سرورِ کونین کی سوار میں ہیں

دیر سے ہے در دولتِ رفیق اپنی صدا
اب جو جانتے گے تو کچھ لیکے ہی جائینگے گدا
چھوڑ کر آئے ہیں گھر بار یہ امید عطا
اے شہنشاہِ رسل معدنِ الطاف و سخا

چشمِ پُرفیض و پُرالوار کی ہو ایک نظر

منتظر ہیں ترے دربار میں سب خستہ جگر

روحی - پیرزادہ سید محی الدین قادریؒ

تاریخ پیدائش نومبر ۱۹۲۰ء

پیرزادہ سید محی الدین روحی قادری حضرت پیر سید باسط علی قادری مرحوم کے گھر کے چشم و چراغ ہیں جو سلسلہ خالوادہ قادریہ سے ہے اور حبیب علی شاہ کی درگاہ کے سجادہ ہیں۔ حیدرآباد میں ۱۹۴۹ء میں پیدا ہوئے۔ دینی تعلیم کی تکمیل کے بعد جامعہ نظامیہ سے فارغ التحصیل ہوئے۔ کوئی مستقل ذریعہ معاش نہیں رکھتے۔ ۱۹۶۰ء میں ساٹھ سالہ عمر کی تکمیل کے بعد حکومت نے ماہانہ ۱۵۰ روپے کا وظیفہ پیرزادہ کی مالی جاری کیا جو تا حال جاری ہے۔

ذوق شغریں سے ہے جو نہ صرف جوان عمری میں شباب پر عفا بلکہ اب ان کی ضیعتی میں بھی شباب پر ہے۔ بڑے زود گو اور تازہ درالکلام شاعر ہیں! ٹھٹھتے بھٹتے چلتے پھرتے بلیوں شعر کہہ ڈالتے ہیں۔ ان سے استفادہ سخن کرنے والے عملی کئی ہیں اور جو بھی ان سے رجوع ہوتا ہے وہ اس کو مطمئن و مسرور کر کے واپس کرتے ہیں۔ شروع ہی سے حضرت مفتی اشرف علی اشرف مرحوم سے شرف تلمذ حاصل رہا۔ جب حضرت اشرف چارچھ ہمسیوں کے لیے عازم مقامات مقدسہ ہوئے تو ان کو اپنے استاد بھائی حضرت صفی اورنگ آبادی کے سپرد کر گئے۔ اس طرح جناب روحی قادری حضرت صفی کے دورِ آخر کے تلامذہ میں شامل ہوئے۔ حضرت صفی نے فاضل توجہ اور دلجوئی سے ان کے کلام کو دیکھا۔ دو چار پرچے دیکھنے کے بعد ارشاد ہوا کہ آئندہ غزل کا پرچہ دینے کا ضرورت نہیں، بالمشاذ غزل نالیا کرو۔ یہ سلسلہ حضرت اشرف کی بغداد سے واپسی تک جاری رہا۔ بغداد سے واپسی کے بعد جناب روحی پھر حضرت اشرف کے پاس واپس چلے گئے، واضح ہو کہ حضرت اشرف مقامات مقدسہ کی زیارت

کے لیے جاتے جاتے جناب روحی کے علاوہ جناب غفار احمد ماحد، جناب غلام قادر نسیم اور جناب خواجہ شوق کو حضرت صفیٰ کے سپرد کر گئے تھے۔

ان کی غزلوں پر حضرت صفیٰ نے جو اصلاحیں دیں وہ آج تک ان کے پاس محفوظ ہیں اور ان کی رہنمائی کر رہی ہیں۔ حضرت اشرف کے پاس وہی کے بعد بھی حضرت صفیٰ کا سلسلہ شفقت ان کے ساتھ برابر جاری رہا۔ اور وہ شاعری کے علاوہ زندگی کے مختلف مسائل کے تعلق سے بھی گران قدر مشورے دیتے رہے۔

جناب روحی قادری مشاعروں میں بہت کم شریک ہوتے ہیں۔ کلام تحت اللفظ سنانے میں۔ ان کی شاعری کا ایک اہم پہلو یہ ہے کہ یہ زمانے کے تقاضوں سے خود کو ہم آہنگ کر کے شعر کہتے ہیں۔ عصری ادب پر بھی بہت گہری نظر رکھتے ہیں۔ یہی وجہ ہے کہ ان کی شاعری میں عصرت کی چاشنی بھی پائی جاتی ہے۔

(مثنوی کلام)

بھول کر یاد نہ کرنا مجھ کو

بھول جانا میں آریا دایا

تم کو یہ محفل مبارک ہم چلے

ہم کہاں اور مصلحت کوشی کہاں

پھر تم کو کوئی ایسا قلندر نہ ملے گا

اک شخص میسر ہے تو ملتے رہو روحی

اک مرثیہ بھی مرے ساتھ ہے سخن کی طرح

اور دنیا کے بکھیرٹوں کے علاوہ روحی

مری دیہلیز پر کب سے کھڑی ہے دیو پرکھو

تمہیں تو ہو جو سورج کو رو دنا دیتے ہو

زباں کو وہ شرف حاصل کہاں ہے

لگا ہوں کا جو اندازِ بیباں ہے

تو ہم بھی موج کو ساحل سمجھ کر بات کرتے ہیں

اگر طوفان کے لہجے میں سمندر بات کرتے ہیں

پتھروں نے بھی کیا کمی کی ہے

ہو کے شفاف روشنی کی ہے

ہم ابھی ہم نہیں تھے جب کے ہیں

کچھ نہ لو چھو یہ زخم کب کے ہیں

آپ بکھنے آگئے تو ہم لکھا

خط محبت میں ہو کے ضم لکھا

صلیٰ شیخ مستم لکھا

ہم نے دے دی زکوٰۃ بکھنے کی

میں کہتا ہوں کیا چیز ہے دنیا مرے آگے

سب سنا ہوں کیا کہتی ہے دنیا مرے پیچھے

یہ بھی تو زندگی کی منت گزاریاں ہیں

دم ہے تو توڑ لیجئے سالوں کا تعلق بھی

برق کو پھیل کی تپتی میں سمودیتے ہیں
لوگ مرن جلنے کی آرزو میں جلتے ہیں
اس نے پوچھا تھا مدعا کیا ہے
صیح کیوں شام کے پردے میں نہاں رہتی ہے
مری وسعتوں کے لائق نہ چین نہ آشیانہ
وہ ہم سے پوچھ تو لیستے کہ آرزو کیا ہے
آدمی پھر بھی آدمی ہے مہیاں

احساس بھی مجازی اور حد تک بھی مجازی
زندگی اتنی تو سائنس بنا دی جائے
اب مرا غم سرِ قرطاس و قلم ٹہرا ہے
میری تقدیر میں وہ اپنا ہی غم لکھ دیں گے

ہونٹ کلیوں کے ہیں روداد ہے فصلِ گل کی
بات نازک ہے نزاکت سے بیاں ہوتی ہے



جواب روحی صاحب کے حسنِ سلوک کا تہہ دل سے شکر گزار ہوں کہ آپ نے
اپنے حالات و نحوۃ کلام اور تصویرِ رحمت فرمائی۔ اور بیشتر تلامذہ صحتی کے مواد کی
حصولی کے سلسلہ میں میرے ساتھ بھرپور تعاون پیش کیا۔

مانگتا جس کسی کو آیا ہے اس کا دروازہ کھٹکا گیا ہے
اس نے شرا کے مُنہ جو پھیر لیا ہم یہ سمجھے اُدھر بلایا ہے
وقت کو لے صفی بڑا نہ کہو وقت پیغمبروں پہ آیا ہے

صفی کے یہ منتخب اشعار

حکومتِ آندھرا پر دیش کی دہی کتاب برائے انٹرنیٹ میں شامل ہیں

رہبر — محمد معین الدین

ولادت: ۱۲ مئی ۱۹۱۲ء، وفات: ۱۷ مئی ۱۹۸۷ء

محمد معین الدین نام اور رہبر فاروقی قلمی نام۔ ۱۲ مئی ۱۹۱۲ء کو حیدرآباد میں پیدا ہوئے والد کا نام محمد مظہر صاحب تھا، جو عین السلطنت ہمارا چہ کشن پرشاد کے معالجوں میں تھے۔ ابتدائی تعلیم گھر پر ہوئی۔ دارالعلوم ہائی اسکول سے میٹرک کیا، اور پھر پنجاب یونیورسٹی لاہور سے منشی قاضی کی ڈگری حاصل کی۔ حضرت صفی اورنگ آبادی، حضرت سید محمد شہدی، مولانا ابوالوفا افغانی، افضل العلماء مولانا عبدالباقی شطاری اور حضرت صدیق جانشی جیسے استاذان باکمال کی تعلیم و تربیت سے اس بات کا اندازہ ہو سکتا ہے کہ وہ کتنے عالم ہوئے ہوں گے۔ آپ کے علمی و تحقیقی مضامین ملک کے نامور رسائل، نیرنگ خیال، معارف، سب رس وغیرہ میں شائع ہوا کرتے تھے ان مضامین کی تعداد چالیس سے اوپر ہے آپ کو تاریخ نکالنے پر بھی عبور حاصل رہا یہ بھی ایک باضابطہ علم ہے۔ یہ کہا جاسکتا ہے کہ وہ تاریخ گوئی میں بدیہی رکھتے تھے آپ کا مطالعہ وسیع تھا خدا نے انسانی صلاحیت بھی خوب دی تھی۔ اپنے گنجینہ علم سے علم کی دولت بانٹتے رہے آپ کی تحریر نہایت بلند پایہ ہو کرتی تھی آپ کی تالیفات کی تعداد بھی بہت ہے۔

۱۔ اسلامی طب ۲۔ نامرہنگ شہید ۳۔ کوہ نور کی سرگزشت ۴۔ قرآن پاک اور آسمانی پروازیں ۵۔ نئے مشاہدات اور معجزہ شوق القمر ۶۔ معرفت کعبہ ۷۔ مجتہد الوداع۔ جناب رہبر فاروقی کو تحقیق سے شغف رہا وہ ایک دفعہ دار شخصیت گئے تاکہ تھے۔

اپنے مذہب سے خاص لگاؤ رہا۔ اور اسلامی تاریخ کا آپ نے گہرا مطالعہ کیا تھا آپ کے فرزند جناب محمد عارف الدین صاحب جو محکمہ آبپاشی میں انجینئر ہیں تاریخ گوئی کے ماہر تسلیم کئے جاتے ہیں جو شوق غالباً ورثہ میں ملا ہے جناب عارف

نے فارسی سے ایم اے کیا عربی میں پی ایچ ڈی کی اور اپنے والد مرحوم کے نام کو روشن دکھتے ہیں انہوں نے اپنے والد کی تاریخ وفات یوں نکالی ہے۔

”شد عرش آرام گاہ معین الدین“

جس سے سنہ وفات ۵۱۴۰۷ برآمد ہوتا ہے۔ جناب محمد معین الدین زہیر فاروقی ۱۸ مئی ۱۹۸۷ء ۸ اربرمضان المبارک ۱۴۰۷ھ بروز کیشنبہ دارفغان سے دارالبقا کی جانب روانہ ہوئے اور متصل مسجد سالار الملک قریب عید گاہ قدیم میں محو خواب ہیں۔

جناب عارف صاحب نے حالات و تصویر عنایت فرمائی جن کے لیے میں مشکور ہوں۔

صفی کے منتخب اشعار

پرستش سے زیادہ ناز برداری گواہوں کی
گنہ گاروں کی یہ تو ہین تو یہ ہے گناہوں کی

خدا کی شان ہے جس رات ان کا ذکر ہوتا ہے
ہمارے گھر میں آجاتی ہے روتی خالقاہوں کی

بچاؤ اپنے کو تم ہو جہاں جم گھٹ حسنیوں کا
وہاں سنبھلو جہاں تلوار چلتی ہے لگا ہوں کی

صفی کی صاف گوئی نے کہا ہے باک یاروں کو
انا الحق کہہ گئے منصور بن آبی جملہوں کی

ساتی — کشن لال آنجہانی

تاریخ پیدائش: ۸ فروری ۱۹۰۷ء تا تاریخ وفات: ۷ اگست ۱۹۷۳ء

جناب کشن لال ساتی آنجہانی ۸ فروری ۱۹۰۷ء [۲۲ ذی الحجہ ۱۳۲۴ھ] کو موتی لعل کے گھر دیرپوہ حیدرآباد میں پیدا ہوئے۔ تعلیم حیدرآباد کے قدیم درسگاہ مفیدالانام میں حاصل کی۔ موروثی تجارت پیشہ تھے اور محلہ رنگلی کھڑکی (کوٹلہ عالیجاہ کے قریب) حیدرآباد میں قبرستان کے قریب ان کی دیسی شراب کی دکان تھی۔ حضرت صفی کے کلام سے تو واقف ہی تھے لیکن شام کے اوقات میں ان کا گزر بھی ان کی دکان کے سامنے سے ہوتا تھا۔ بس یہیں سے رشتہ استاد و شاگردی کی ابتدا ہوئی۔ حضرت صفی رات میں واپسی پر گھنٹہ دھڑکھنٹہ ان کی دکان پر گزارا کرتے تھے۔ جہاں وہ اپنی دکان سے استاد کی سربراہی کرتے تھے اور سلسلہ شعر و سخن چلتا رہتا۔

جناب ساتی نے بے حد وسیلہ کلا یا پاتھا اور بہت عمدہ گاتے تھے ایسی بناء پر تجارت کے علاوہ نواب معین الدولہ بہادر کے دربار میں گانے کے لیے جزو وقتی ملازم تھے۔ ہر ماٹرس ڈائیس گراموفون کمپنی اور ٹوٹین کمپنی نے جناب ساتی کی آواز اور دھنوں میں نواب معین الدولہ بہادر کے کلام کو ریکارڈ کیا ہے۔ ریکارڈ پر کمپوزڈ باقی نواب معین الدولہ لکھا ہوا ہے۔ ان کے تمام گراموفون ریکارڈ حیدرآباد میں بہت مقبول ہوئے۔ ان کی گاتی ہوئی غزلوں، ٹھمر لول، دارا، بھجن ٹھمر ہودی کی تفصیل یہ ہے۔

۱۔ پھرے راہ سے وہ یہاں آتے آتے (غزل، داغ) ۲۔ راجہ کیسا جاوڈالا (ٹھمری)
۳۔ نہ کسی سے طل لگاتے نہ یہ اپنا حال ہوتا۔ (غزل نواب معین الدولہ)

- ۴۔ لاکے مورے نین [ٹھری] ۵۔ مایا کا پنجرہ ڈلے رے۔ [بھجن] (صفتی)
- ۶۔ کا ہے مارے رے نین بان۔ [دادرا] ۷۔ کبھی دشمنوں کی بھی غمخواریاں ہیں
- ۸۔ دوست تو دوست ہے دشمن کو بھی اپنا سمجھا۔ [کیٹی]
- جناب ساتی کی چار لہنتوں میں کوئی شاعر نہیں گزرا۔ ان کا ذوق شعری ان کے گانے کی بدولت تھا۔ یہ گاتے گاتے شعر بھی سوزوں کرنے لگے اور حضرت صفتی کو سنانے لگے۔ حضرت صفتی اسی وقت ضروری اصلاح دیدیا کرتے تھے اس طرح یہ حضرت صفتی کے دورِ وسطیٰ کے تلامذہ میں شمار ہوتے ہیں۔
- آخر عمر میں دہر کے شدید مریض ہو گئے تھے اور ایسی عارضہ سے ۱۹ اگست ۱۹۷۳ء کو انتقال کر گئے۔ ان کے فرزند آند گمار ورمنا، جو محکمہ ریلوے میں ملازم ہیں۔ اپنے والد کی تصویر دی اور ان کے گائے ہوئے ریکارڈ مجھے دکھلا کر حالاتِ زندگی وغیرہ سے واقف کیا۔ میں ان کا مشکور ہوں۔
- ساتی کا ایک شعر: اور تو اور اب تو دل میرا مجھ سے ہی بدگمان ہے پیارے

صفتی کے منتخب اشعار

اللہ کو پکار اگر کوئی کام ہے
 بندے ہزار نام کا یہ ایک نام ہے
 اب دوست سے غرض ہے دشمن سے کام ہے
 دونوں کو، دونوں ہاتھوں سے لپیٹا سلام ہے
 ہم کیا ہیں ہمتوں سے پیغمبر نہیں بنے
 نادان! کیا زمانے کے منہ کو لگا ہے

سائٹ — حکیم غلام قادر صدیقی

تاریخ پیدائش ۵۱۳۲۷
۲۵ اپریل ۱۹۰۹ء
تاریخ وفات ۸ جون ۱۹۷۷ء
۱۳ جون ۱۹۷۷ء

حضرت سائٹ صدیقی مرحوم حضرت صفی کے دورِ اول کے تلامذہ میں سے ہیں۔ ۱۳۲۷ھ م ۱۹۰۹ء میں بمقام حیدرآباد ایک معزز گھرانے میں آنکھ کھولی۔ ان کے نانا حیدرآباد کے مشہور شاعر اور صدر ٹیپہ خانہ سرکار عالی میر حسنت علی حسنت تھے جن سے سر زمینِ السلطنت بہار احیہ کرشن پرشاد نے بھی استفادہ علمی کیا۔ والد حضرت الحاج غلام حسین صدیقی مرحوم ابن حاجی غلام قادر صدیقی تھے جو جمعدار دکنی اور جھنڈے والے جمعدار کے نام سے بھی موسوم تھے۔ ان کو نواب ناصر اللہ اولہ آصف جاہ رابع کے عہد حکومت میں مختلف اعزازات سے نوازا گیا۔ ابتداً ماہانہ دو سو روپے مشاہرے پر پندرہ اس اسیان سلحداری کا رسالہ عطا کیا گیا جس کا تعلق اولاً محکمہ نظم جمعیت سررشتہ راہبہ اوسیری پرشاد سے رہا۔ بعد ازاں یہ زمانہ ضلع بندی اسیان سلحداری محکمہ کوٹوالی اضلاع سرکار عالی میں منتقل ہوئے جو تو ریشاؤر نامے مرحوم پر حسب قاعدہ اجرا ہوتی رہیں۔

حضرت سائٹ نے مدرسہ نظامیہ میں تعلیم پائی۔ اور الحاج حکیم محمود خاں مرحوم سے طب کی تعلیم پائی۔ ۱۹۲۲ء میں کلکتہ سے زیدۃ الحکماء کی سند حاصل کی۔ عمر بھر اسی پیشہ حکمت سے وابستہ رہے۔ ان کا ایجاد کردہ تیل روغن گیسو سنگھا کے نام سے مشہور ہے۔ اس کے علاوہ دیگر طبی ایجادوں میں بھی شہرت حاصل کی۔ ۱۳۵۶ھ سے ۱۳۵۸ھ تک عدالتِ عالیہ کی جیوری کے رکن بھی رہے۔ نیشنل نواب محمد نجیب الدین خان فلف چہارم نواب ظفر جنگ مرحوم کے ہاں معتمد پیشی کے

میری جانب اس کی رحمت نے اشارہ کر دیا
زندگی اضطراب کی دُنیا !!
خاک کے پتلے کو رتبہ خاک پھینوا کر دیا
جھینے کو جی رہا ہوں مگر جی اتر گیا
کہا نرالی بات ہے جتنا ہے یہ رہن چرخ
ذباں سے جو نکلے گا فی الفور ہو گا
واقف مگر میں آپ کے راز نہاں سے ہم
کلی چھٹکے، فضاء ہٹکے، چمن بیدار ہو جائے
یہ وہ آواز ہے جو آسماں کے پار ہو جائے
صیاد نے نفس کو تو گمشدہ بنا دیا !
غم ہے تو دُعا کرنا، دکھ ہے تو دعا کرنا
کس کو سمجھنے دیتا ہے عالم شباب کا
چمن میں جب کوئی تازہ گلاب دیکھ لیا
اسے آتا نہیں فریاد کرنا
آپ سے ان کو تعلق بھی نہیں ہے دُکا
اگر تعویذ مرقدین بھی جائے سنگ مرمر کا
وہ کبھی راہ برہنہ نہیں آتا
شخص ہے تو عکس کی تو قیر کیا
یہ تو نہ تھا جواب ہمارے سوال کا
قدرا اس دشمن جاں پر ہے دشمن مری جا کا
اور کیا حال کہیں آپ کے شیدائی کا
انگلا سا دُور اور وہ دولت کہاں اب
میری نظروں میں فلک پر ہے زینت کائنات
وہ پوچھتے آئے ہیں مرادِ حبر آج

اس نے جب پوچھا کوئی اقبال بخشش بھی ہے
موت ہے ایک سکون کا عالم
خاک میں مل کر ہوا اکسیر اس کی راہ میں
کب تک ہے گا کوئی ستم ہائے روزگار
روح انسانی ہے بیشک مادہ سے پاکِ ماضی
سمجھ میں نہیں آئیں گے دل شکستہ
یہ مصلحت ہے جو نہیں کہتے ذباں سے ہم
بہاروں پر جو تیری شوخی گفتار ہو جائے
انھیں آتی نہیں آواز میرے دل کی دھڑکن کی
شاید ہماری قیدی سپیش لنگاہ تھی
وہ مشورہ دیتے ہیں بیسار محبت کو
ہم کیا بڑے بڑوں کے قدم ڈمکا گئے !
کسی کے عارض رنگین کی یاد آ ہی گئی !
جسے آتا ہے تنم کو یاد کرتا !
ذکر کیا کیجئے پری کا نام کسما لیں حور کا
نہ ہو جب قبر میں عبرت سکوں تو اس سے کیا حاصل
حس کی نفسدیر میں ہو گرا ہی
سامنے تیرے تری تصویر کیا
نیوید بدل گئے ترے اظہارِ حال پر
بُرا ہو یا الہی اس دل بے تاب کے میرے
ایک دور روز کا مہمان نظر آتا ہے
سانک تہلکے یاں کوئی آئے گس لیے
اس کے آنے کی خبر میں نے سنی ہے اپنے دل
آیا ہے کہاں کا مری آہوں میں اثر آج

فرائض بھی انجام دیئے۔

حضرت ساگ صدیقی نے تمام اصنافِ سخن میں طبع آزمائی کی۔ حمد، مناجات، نعت، اور منقبت کی طرف میلان طبع زیادہ تھا۔ اور اس کلام کے دو مجموعے ”سامانِ آخرت“ اور ”توشہ عقوبت“ کے نام سے علی الترتیب ۱۳۵۲ھ اور ۱۳۶۱ھ میں طبع ہو چکے ہیں۔ غزلیات وغیرہ کا ایک مجموعہ ”حذباتِ قادر“ کے نام سے ۱۳۶۰ھ میں طبع ہو چکا ہے۔ اس کے بعد ”قادر الکلام“ اور ”گلستانِ عظمت“ کے نام سے دو اور مجموعے علی الترتیب ۱۳۸۰ھ اور ۱۳۹۱ھ میں طبع ہو چکے ہیں اس طرح یہ تلامذہ صفتی میں پہلے تلمیذ ہیں جن کے پانچ مجموعے ہائے کلام طبع ہو چکے ہیں۔

حضرت ساگ نے ابتدا اپنے کلام پر میر غنصفر علی بے تاب سے اصلاح لی۔ پھر حضرت صفتی کے تلمیذ رشید حضرت ابوخلیل سید غوث یقین سے مشورہ سخن کیا۔ پھر انہی کے مشورے پر حضرت صفتی سے رجوع ہو گئے اور ان کے انتقال تک وابستہ رہے۔ تلامذہ صفتی میں ان کو ایک اور خصوصیت یہ حاصل ہے کہ ان کی زندگی ہی میں ۵ جون ۱۹۷۲ء کو بمقام مال دلا پولیس کوئٹہ عالیجاہ ”جشن ساگ“ منایا گیا۔ جس میں ان کی علمی و ادبی خدمات کا اعتراف کرتے ہوئے انہیں کیسہ زر پیش کیا گیا جس کو اس وقت کے ڈپٹی منسٹر ہوم افسیس نئی دہلی جناب لین، ریچ، محسن، جناب جگن ناتھ آزاد ڈائریکٹر محکمہ تعلقات عامہ سری نگر کشمیر، جناب حبیب الرحمن مہتمم عمومی انجمن ترقی اردو حیدرآباد اور آرنیل ڈاکٹر ایم چنار ریڈی گورنر اتر پردیش نے تحریری طور پر سراہا۔ اور پیغاماتِ تہنیت ارسال کیئے جو ان کے فرزند اکبر محمد غلام حسین سلطان صدیقی کے پاس محفوظ ہیں۔

حضرت ساگ صدیقی اپنی ان خصوصیات کے علاوہ کلام کے اعتبار سے بھی اپنے استاد بھائیوں (تلامذہ صفتی) میں ایک امتیازی مقام رکھتے ہیں۔

(نمونہ کلام)

دردے کو خورشید اور نظرے کو دریا کر دیا جس کا جیسا اقتضا تھا اسکو دلیسا کر دیا

سری — ابو محمد سیدی علی

تاریخ پیدائش ۲ اکتوبر ۱۹۱۲ء تا تاریخ وفات ۱۵ جون ۱۹۸۸ء

جناب ابو محمد سیدی علی سرری ولد علامہ سید محمد ابراہیم مغفور ۲ اکتوبر ۱۹۱۲ء کو محد گھانسی بازار حیدرآباد میں تولد ہوئے۔ ابتدائی تعلیم گھر پر حاصل کی۔ اس کے بعد مدرسہ دارالعلوم اور سٹی کالج میں درسی و نصابی تعلیم حاصل کی۔ بعد ازاں جامعہ نظامیہ سے منشی کا بھی امتحان کامیاب کیا۔ حصول تعلیم کے بعد محکمہ صحافی (اکونٹنٹ جنرل) میں خدمتِ انکاری پر مامور ہوئے اور وہیں سے ذمیفہ حاصل کیا۔ جناب سرری کے والد علامہ سید ابراہیم مغفور ایک عالم دین ہونے کے ساتھ ساتھ عبادت و ریاضت کے بعد جودت ملتا اس کو تعلیم و تلقین اور اشاعتِ علم دین میں صرف کرتے تھے۔ جامعہ نظامیہ حیدرآباد اور مدرسہ منہجاران کے لیے بہت ن مصروف رہ کر نمایاں خدمات انجام دیں۔ آپ کی خدمات کو دیکھتے ہوئے آصف سادیں اعلیٰ حضرت لواب میر محبوب علیخان بہادر نے اپنے شہزادگان لواب صلابت جاہ بہادر و لواب بسالت جاہ بہادر کا امانت مقرر کیا۔ حضرت علامہ ابراہیم مغفور کا سلسلہ نسب حضرت شاہ رفیع الدین قندھاری سے ملتا ہے۔ اس کے علاوہ شیخ الاسلام لواب فضیلت جنگ [محمد انوار اللہ خان] کے رشتے میں برادر اور شاگردِ رشید تھے۔ نیز ان کے اہداد کا سلسلہ لواب ناصر جنگ شہید کے اساتذہ سے ملتا ہے جن کو اسی صلے میں موضع سرن پل [تعلقہ لوی پیچہ ضلع نظام آباد] میں جاگیر عطا ہوئی تھی اور انعام دار ولومیہ دار بھی تھے۔

جناب سرری حضرت صفی کے دورِ اول کے حلقہ تلامذہ میں سے ہیں۔ غزل گوئی کے ساتھ ساتھ نثر نگاری بھی کرتے تھے۔ بعض تاریخی مضامین "یادِ رنگاں"

اس انقلاب میں کچھ ان کا ہاتھ بھی تو نہیں
 کیا ارادہ ہے چاہتے کیا ہیں !
 سانک جو ہیں تلامذہ حضرت صفی
 اگر انکھیں سلامت ہیں تو اچھا ہر بھی دکھیج
 آپ اگر تیغ ادا تمیر نظر رکھتے ہیں
 جہاں سے ناکے دشمن کے دل کو آگ لگتی ہے
 سبزہ دگل تو ہیں یا مانی کے قابل لیکن
 پس پردہ چھٹپا کے اپنے کو !

کر دل کھیا عرض نعتِ سرور کو میں میں سانک
 نہ کوئی آپ سا دیکھانہ کوئی آپ سا پایا
 حضرت سانک کا انتقال ۸ جنوری ۱۹۷۷ء کو اپنے رہائشی مکان موقوفہ
 دودھ خانہ اللہ رکھی بیگم کوٹلہ عالیجاہ میں ہوا۔ اور تدفین احاطہ درگاہ حضرت
 موسیٰ قادری اندرون پل قدیم میں عمل میں آئی۔ آپ کے صاحب زادے سلطان صدیقی
 نے تصویر کلمہ ہلاکہ حالات و نمونہ کلام مرحمت کیا۔ میں اس ہمدردی کا تہہ دل سے
 شکر گزار ہوں۔

صفی کے منتخب اشعار

اگر قائم محبت کی کوئی معیار ہو جائے
 محبت کرنے والو! زندگی دشوار ہو جائے
 سناٹا اور ایسی بے لحاظی کا ستانا کیا
 کہ ہر مجبور تجھ سے ٹوٹ کر مختار ہو جائے
 نظر کیا وہ نظر، حد جس نظر کی آسماں ٹہرے
 نظر تو وہ نظر جو آسماں سے پار ہو جائے

اور حیدرآباد کی قدیم درس گاہیں، حیدرآباد کے ماہنامہ ”مہتاب“ ۱۹۳۹ء اور الموسی [اردی ہشت ۲۸ ۱۳۴۸ ف] میں شائع ہو چکے ہیں۔ مفاہین کے علاوہ غزلیات سالہ فروغ اُردو لکھنؤ اور ماہنامہ سب رس حیدرآباد وغیرہ میں شائع ہو چکی ہیں۔ مرحوم امی زندگی میں چند مفاہین علمی اداروں کی اردو خدمات“ محاورہ روزمرہ“ بیانِ مفاہین“ ”پندنامہ داغ“ اور تذکرہ نوزندان داغ“ مکمل کر چکے تھے لیکن شائع نہ ہو سکے۔ البتہ ایک کتاب ”رہنمائے انتخابات“ شائع ہو چکی ہے۔

جناب سرسری کو تاریخ گوئی کا بھی ملکہ تھا۔ حضرت صفی کے انتقال پر دو تاریخیں نکالیں جو حسب ذیل ہیں ۱]

حق تعالیٰ نے بزم شعراء کا اب چراغ سخن بجھایا ہے
دوسری تاریخ میں حضرت صفی کا سنہ پیدائش سن ۱۱۹۵۲ھ اور
اُن کی عمر [۶۳ سال] برآمد ہوتی ہے۔

(سنہ ولادت)	ذی قیامت	جاں داد
	۵۱۳۱۰	۶۳ (عمر)

(جلد) ۵۱۳۷۳ سنہ وفات

جناب سرسری بعارضہ ڈیل نمونیا ۲۵ جون ۱۹۸۸ء دو اخانہ عثمانیہ میں انتقال کر گئے۔ محلہ جاں ناما سے جنازہ اٹھایا اور یارکس کے قبرستان میں تدفین عمل میں آئی۔ قبر کے کتبے پر صرف ”جاگیر دار سن پٹی“ کندہ ہے۔ حق مغفرت کے عجب آزاد مرد تھا۔

جناب سرسری کے فرزند اکبر سید احمد قدیر دہانجی صاحب نے فراموشی نمونہ کلام و حالات و تصویر سے متعلق میری کافی مدد کی۔ میں اس سلسلہ میں ان کا تہہ دل سے شکر گزار ہوں۔

(نمونہ کلام)

جس نے نہ دیکھا اس کی نظر کا قصو تھا
جب لوہوں کی کیا بھی تھی جلوہ نگاہیں
آکھوں کی یہ شراب بھی کیا چیز ہے سرسری
ساتی کوئی جو دیکھ کے خمور ہو گیا!

ذرا ہشیار رہنا تم عدد سے
 سرری اچھا ہوا جو ان سے ترک دوستی کر لی
 کیوں اٹھاتا ہے دل غم دنیا
 تری تدبیر سے کیا فائدہ لے جا رہے مگر ہوگا
 ہے ایسا توں جو سینہ سپر سو میرے قائل ہے
 سکوں جس میں کبھی ہدم نہیں ہے
 وہ جب تک تھا تو دل بھی مٹا نہیں تھا
 یہ دنیا واقعی ہے رنج کا گھر
 اٹھا تا ہزل تو کیا غم کو تنہا
 ہے روشن اس سے اب بھی دل گئی
 انھیں اندیشہ قلع و ضرر کیا
 سرری اپنا ہر اک داغ محبت
 آپ کی اس میں گر مسرت ہے
 بندگی کا خیال بھی اے دست
 الزام بے دقائی کا مجھ پر لگا دیا
 بڑا چلنا ہوا ہے کامیاں ہے
 خدا کا شکر ہے آئی ہوئی اب تو ملی مسرت
 کس لیے زیر بار ہوتا ہے
 نہ کچھ تسکین دل ہوگی نہ کم سوز جگر ہوگا
 یہ کس کا حوصلہ ہوگا یہ کس کا دل جگر ہوگا
 وہ جینا موت سے کچھ کم نہیں ہے
 نہیں ہے وہ تو دم میں دم نہیں ہے
 یہاں کوئی خوش و خرم نہیں ہے
 کوئی میرا شریکِ غم نہیں ہے
 چراغِ آرزو مدھم نہیں ہے
 جنھیں کچھ فکر بیش دم نہیں ہے
 مہ و خورشید سے کچھ کم نہیں ہے
 شوق سے کچھ بہتر راز کچھ
 بندگی میں شمار ہوتا ہے
 میری وفا کا آپ نے اچھا صلہ دیا

صفتی کے منتخب اشعار

نہ دیکھو دوست بن کر تم تو دشمن کی نظر دیکھو
 خفا ہو کر، بگڑ کر، روٹھ کر دیکھو، مگر دیکھو
 نہیں بھرتی طبیعت، لاکھ دیکھو، عمر بھر دیکھو
 خدا کی شان ہے، ایسے بھی سوتے ہیں بشر دیکھو
 صفتی کو شاعری سے مل گئی ہر دل عزیز کی بھی
 دروغ، مصلحت، آمیز، بھی ہے کیا ہنر دیکھو

شادان — ریس جہاں آرا بیگم

تاریخ پیدائش: ۹ مئی ۱۹۳۸ء

لکھنؤ کے ایک ضلع رائے بریلی کی متوطن خاتون محترمہ بلقیس جہاں آرا بیگم جب اورنگ آباد کے ایک قاضی مرزا عباس علی بیگ سے رشتہ ازدواج میں منسلک ہوئیں تو رائے بریلی کی مٹی کا سوندھا پن اورنگ آباد کی ہر عنبر کی پانی میں گھل کر یہیں گل افشاں ہو گیا۔ ان ہی کی اولاد میں آخری اولاد کے طور پر ریس جہاں آرا بیگم نے ۹ مئی ۱۹۳۸ء کے چچی اُجالوں میں آنکھ کھولی۔ گھرانہ چونکہ قاضی تھا، دینی تعلیم لازمی تھی اس لیے تھانوی جماعت تک صرف دینی تعلیم پائی اس کے بعد نصابی تعلیم کا رخ کیا اور آٹھویں جماعت تک تعلیم پاکر تعلیم کو خیر یاد کھنا پڑا۔ یہ وہ زمانہ تھا جب عدلیہ بہ سلسلہ ملازمت اورنگ آباد میں تھے، اور انہی کے مکان سے متصل مکان میں ان کا قیام تھا۔ کھانے پینے کا بندوبست بھی انہی کے گھر سے ہوتا تھا۔ دو سال کے بعد جب ان کا تبادلہ حیدرآباد ہوا اور اس کے چند روزوں کے بعد ان کے بڑے بھائی مرزا لیاقت علی بیگ کا تبادلہ بھی جو عدلیہ کے ہم محکمہ تھے، حیدرآباد ہو گیا تو ان کا پورا خاندان حیدرآباد میں منتقل ہو گیا اس منتقلی سے ایک بڑا فائدہ یہ ہوا کہ عدلیہ نے ان کے خاندان میں شامل ہونے کے لیے ان کے بڑے بھائی سے درخواست کی جس کو انھوں نے اپنی والدہ معظمہ کا عندیہ پا کر منظور کر لیا اور اس طرح یہ ایک جان دو قالب ہو گئے۔ حیدرآباد آنے کے بعد ریس جہاں آرا بیگم اور جوہر سامنے آیا کہ وہ شعر موزوں کرنے کی مہر لپیہ صلاحیت کی حامل تھیں۔ اس انکشاف کے بعد عدلیہ نے بھی خاطر خواہ ہمت افزائی کی اور انھوں نے حسب فرست باقاعدہ مشق سخن شروع کر دی۔ عدلیہ نے

جب اس کا اظہار اپنے استاد حضرت صفی سے کیا تو وہ بہت محفوظ ہوئے اور کہا کہ میں ان کا کلام دیکھ لیا کر دل گا۔ عدیل صاحب نے ان کے ہوتے ہوئے اس کو مناسب نہ سمجھا کہ خود کلام میں اصلاح دیں اس لیے اس کلام کو بغیر اصلاح حضرت صفی کی خدمت میں پیش کرنا شروع کیا۔ اس طرح وہ حلقہ تلامذہ صفی میں داخل ہونے والی بشر النساء بیگم بشر کے بعد دوسری شاعرہ ہیں۔

شادال عدیل کی شاعری کا سلسلہ آگے چل کر دیگر دنیاوی ذمہ داریوں کے باعث جاری نہ رہ سکا۔ اور اب گاہے گاہے باز خواں کی تعریف میں آتا ہے۔ لیکن عتبا کچھ بھی ان کا شعری سرمایہ ہے وہ شعری دنیا میں اطمینان زندہ رکھنے کے لیے کافی ہے۔ اور جناب عدیل صاحب ذرا ہی مواد کے سلسلہ میں شکر یہ کے مستحق ہیں۔

(نمونہ کلام)

ایک نظم کا ایک بندہ
 نئی ہیں اب اپنے وطن کی ہو ایسی نئے ہیں مناظر نئی ہیں نصائے
 چمن میں نہ کیوں قمریاں چیمچیاں تیرا نے خوشی کے نہ کیوں مل سکے ہیں
 ہوا ہے وطن آج آزاد شادال

یہ نظم اس وقت کے روزنامہ شعیب، روزنامہ نظام گزٹ اور روزنامہ جوہری شائع ہو چکی ہے۔ غزلوں کے چند شعورہ

یوں ہی مالوس غم نہیں انساں کچھ تو دیر سنیہ آشنائی ہے
 کچھ ایسی ہوتی ہے ہر بات واعظ کے بیانیہ : نہ جس کی جڑ زمینوں میں نہ پڑی آسمانوں میں
 کھلی رہتی ہے کس کے واسطے یوں آنکھوں کس کا دکھا کے چھپ گیا یہ کون جلوہ آسمانوں میں
 فرشتے حن رکھتے ہیں اگر ہوتا انھیں دل بھی تو اک ہنگامہ برپا کر کے رہتے آسمانوں میں
 شکستِ دل بلا دل کو بہت مرغوب شادال اترتی ہے جھبی یہ دل شکستوں کے مکانوں میں
 کہیں اس کا کوئی سہارا نہیں ہے ہمتیں دل سے جس نے کیا راہیں
 ترا غم مری زندگی کا ہے مقصد نہ ہو یہ تو جیسا گوارا نہیں ہے

شاکر صابر علی

تاریخ وفات ۲۰ ربیع الثانی ۱۳۹۳ھ
تاریخ پیدائش: ۱۳۲۸ھ ۳۱ مئی ۱۹۰۳ء پنجشنبہ

جناب صابر علی شاکر مرحوم حضرت محمد عباس علی مرحوم کے فرزند اور حضرت غلام علی حادی مرحوم کے برادرِ خود ہیں۔ سنہ ۱۳۲۸ھ میں محلہ چھاؤنی غلام تھنی کمنڈل بیرون لال دروازہ حیدرآباد پیدا ہوئے۔ جامعہ نظامیہ سے منشی فاضل کا امتحان کامیاب کرنے کے بعد محکمہ اوقاف میں صیغدار کی حیثیت سے ملازم ہوئے اور وہیں سے وظیفہ پر سبکدوش ہوئے۔ دوران ملازمت میں وہ چھاؤنی ناد علی بگ بیرون یا کوت پورہ میں سکونت پذیر ہو گئے۔ اور وہیں ۳۱ مئی ۱۹۰۳ء اپنے فرزند کے عقد کے فوری بعد سب کو محلے بنا چھوڑ کر انتقال کر گئے۔ تدفین قادری چمن کے قبرستان میں عمل میں آئی۔

جناب شاکر مرحوم حضرت صغی کے دودھ سٹلی کے تلامذہ میں سے ہیں۔ اپنے برادر کلاں حضرت حادی کی طرح زود گو اور قادر الکلام تھے۔ کوئی غزل چالیس پچاس شعر سے کم نہیں کہتے تھے۔ ذخیرہ کلام اتنا ہے کہ دو ضخیم مجموعے مرتب ہو سکتے ہیں لیکن خود انکا ارد ان کے متعلقین کی بد نصیبی ہے کہ مجموعہ کو مجموعہ ایک مختصر سا نکلہ سہ سٹی طبع نہ ہو سکا حضرت صغی کے انتقال کے بعد اپنے بھائی حضرت غلام علی حادی سے کلام پر اصلاح لیا کرتے تھے۔ شاکر کے بڑے فرزند محمد عباس حافظ قرآن اور ملا کٹی کی مسجد کے پیش امام ہیں۔ تصویر کی فراہمی کے سلسلہ میں ان کا شکر گزار ہوں۔ ارد کلام جو میرے پاس محفوظ تھا۔ وہ بطور نمونہ پیش ہے۔

(نمونہ کلام)

دوست کا حبلہ اگر پیہم رہے میرا عالم اور ہی عالم رہے!!

آنکھ میں آنسو بھی آکر محکم رہے
 ہو گیا ثابت خوشی میں غم رہے
 اس نے جس حالت میں رکھا ہم رہے
 کیوں امید دیاں کا عالم رہے
 یہ جو میرے حق میں حجام جم رہے
 جب وہ اک اک بات پر برہم رہے
 کر دوں دنار خامشی بر باد کس طرح
 آخر میں چھوڑ دوں اسے آزاد کس طرح
 انسان سے جدا ہوں یہ ہمزاد کس طرح
 شاکر کتاب ہے چپ کی تجھے داد کس طرح
 ملی ہے مجھ کو وہ دولت جسے زوال نہیں
 فروغ بدر نہیں، تابش ہلال نہیں !
 گناہ کار محبت میں بال بال نہیں !
 جب اس فساد کے عالم میں اعتدال نہیں
 یعنی چین میں گل سے زیادہ ہیں خار آج
 وہ دیکھتے ہیں طاقت جبروت تر آج
 آنسو نکل پڑے مرے بے اختیار آج
 پڑھتا ہوں اس امید پہ خطا بار بار آج

کون اپنا مونس و بہدم رہے
 جب گل خنداں گریباں چاک سے
 ہو گئے ایسے رضائے دوست میں
 لوگ رہتے ہیں اگر میرے قریب
 منکشف ہوں دل میں اسرار حیات
 کیا کروں شاکر میں عرض مدعا
 لاؤں زباں پہ شکوہ ہیدا کس طرح
 دل ماننا نہیں ہے کوئی بات عقل کی
 رنج و ملال درد و الم جی کے ساتھ ہیں
 کھتا ہے خامشی سے تیری غیر کا بھرم
 عطا ہوتے ہیں محبت میں داغ ہاتے جگر
 کسی کے عارض و ابرو کی ہے یہ تابانی
 تمہاری زلف پریشاں کا ہوں میں سوتلی
 نکل چلو کہیں دنیا کو چھوڑ کر شاکر
 اس دور میں ہیں دوست بھی دشمن بے ہوش
 عاشق سے اپنے پیچھے نے دنیا سکون کی
 اس نے جو حال پوچھ لیا جی بھر آگیا !
 تسکین کے دو حرف کہیں لکھ دیا نہ ہو

شاکر وصال دوست کی لائے اگر خیر
 دشمن کے قول پر بھی کر دل اعتبار آج

طالبِ تدریس کیوں ہوے ہو صفی
 اس سے نیچا کوئی مقام نہیں
 (صفی)

شوق — خواجه حسین شریف

تاریخ پیدائش: ۲۶ رزی الحجہ ۱۲۲۵ھ ۲۹ جولائی ۱۹۲۲ء

پیدائشی نام خواجه حسین شریف ہے۔ پہلے شوکت تخلص تھا جب وہ مولانا مفتی اشرف علی اشرف کے تلامذہ میں شامل تھے۔ مولانا اشرف جب ایک طویل مدت کے لیے زیارت مقامات مقدسہ کی غرض سے جانے لگے تو ان کو بھیجو پیکر تلامذہ غلام قادر نعیم، روحی قادری، عبدالغفار ماجد کو اپنا استاد بھائی حضرت صفی اورنگ آبادی کے پیر کر دیا۔ حضرت صفی کے پاس آنے کے بعد انھوں نے ان کا تخلص شوکت سے بدل کر شوق رکھا۔ جس کو بعد میں اصل نام کے ایک لفظ خواجہ کے ساتھ جوڑ کر قلمی نام خواجه شوق اختیار کیا۔

جناب خواجہ شوق حیدرآباد میں ۲۶ رزی الحجہ ۱۳۲۳ھ ۲۹ جولائی ۱۹۲۲ء

کو ایک سپاہی گھرانے میں پیدا ہوئے جو عالمگیری فوج کے ساتھ یہاں آکر فر دکش ہوا اور یہیں کاہنہ ہوا۔ (۱۳) سال کی عمر میں داغ میمی اٹھانے کے بعد سلسلہ تعلیم میٹرک سے آگے نہ بڑھ سکا۔ تعلیم مستعید پورہ ہال اسکول، سٹی کالج اور آصفیہ ہائی اسکول میں پائی۔ میٹرک کی سند نہ ہونے کی بناء پر جب ملازمت میں ترقی کا موقع نہ آیا تو حضرت صفی کے مشورے پر مولانا قمر سلجھی کے ادارہ علوم شرقیہ اور ادارہ فخریہ سے منشی فاضل کی حیثیت پر ۱۳۵۶ ف میں نکیل کی۔ اور محکمہ فرخاص میں درائی حقوق کی بناء پر ملازم ہو گئے اور فرخاص کی برقاستگی یعنی (۲۷) سال تک اس میں کام کرتے رہے۔ اس کے کچھ دنوں کے بعد روزنامہ رہنمائی دکن میں ادبی و شعری صفحہ کی ترتیب و ادارت کی خدمت پر قریباً (۶) سال تک فائز رہے۔ نیز (۱۴) سال تک دلاشان نقاب معظم جاہ کے منسلکات میں بکھارے۔

خواجہ شوق ۱۳۵۰ ف سے شعر کہتے ہیں۔ ابتدائی دور میں سترم سے پڑھتے تھے

لیکن بعد میں سخت اللفظ پڑھنے لگے اور آج بھی سخت اللفظ ہی پڑھتے ہیں۔
 شعری آئینہ جمع رکھنے کی توفیق نہیں ہوئی۔ احباب کے امر اور زمانے کی دست برد سے
 باقی ماندہ کلام کو مرتب کیا۔ اور وہ "چشم نگران" کے نام سے طبع ہو چکا ہے۔
 خواجہ شوق کے کلام میں مولانا حسرت موہانی اور حضرت جگر مراد آبادی کی طرح
 خالص تغزل بھی ملتا ہے اور حضرت اصغر گوٹروی کی طرح عارفانہ رنگ میں پایا
 جاتا ہے۔ مخدوم محی الدین اور شاہد صدیقی مرحوم نے انھیں غزل کا نکھرا ستھر شاعر
 قرار دیا تو خورشید احمد جامی مرحوم نے دکن کی اردو غزل کا روشن ستارہ قرار دیا۔
 نامور نقاد و محقق ڈاکٹر سید محی الدین قادری زور، ڈاکٹر حفیظ قتیل، پروفیسر عبدالغفار
 سردری نے ان کو کلاسیکی شاعری کا کوہ نور کہا اور خواجہ حمید الدین شاہد نے آبرئے
 غزل قرار دیا۔ سلیمان ایبہ نے (حیدرآباد کے شاعر) جلد دوم میں تبصرہ کرتے ہوئے
 کہا کہ خواجہ شوق حضرت صفی کے ممتاز شاعروں میں ہیں۔ اور وہ غزل کو اس کی پوری
 رولیات و لوازمات کے ساتھ برتتے ہیں۔

خواجہ شوق مشاعروں کے علاوہ گذشتہ (۲۵) سال سے آل انڈیا ریڈیو سے
 اپنا کلام نشر کرتے رہتے ہیں۔ ٹیلی ویژن سے کلام ٹیلی کاسٹ کرتے ہیں۔ اس کے
 علاوہ مقامی اخبارات میں بھی ان کا کلام چھپ چکا ہے اور چھپتا رہتا ہے۔ اپریل ۱۹۸۲
 میں ان کی دیرینہ ادبی و شعری خدمات کے اعتراف کے لیے بڑے پیمانہ پر جشن خواجہ
 شوق بھی منایا جا چکا ہے۔

(نمونہ کلام)

کسی کی بھی نہ کی پروا بوقت دلہن میں نے	جب آنکھوں میں نم آئے سب آنکھیں پھر میں نے
کھل کے آئے سامنے دشمن بہت نادان تھے	دوست دانا تھے جو آخر تک نہ پہچانے گئے
پیلے آغاز شب تم تو سمجھ میں آئے	بعد کی بات ہے ہر کلام سحر کیا ہو گا
نہ میں بھی کیسے اُمید خواہ راحت کی	نئے مقام پہ آئی نہیں سکون سے نیند
صبر کون کون کیا سوئے گلستاں ہو کر	بوسے گل ڈھونڈنے نکلی ہے پریشان ہو کر

جو گھبراتے تھے مرنے سے وہ اب جینے دیتے ہیں
گلتاں سادہ نظر میں لے کے کیا جاؤں گناہوں
دعائیں دو مرے ذوقِ لظہر کو
ہوش مندوں کی زباں کیا ہے نظر تک چہرے
ہوش ارٹاریے گئے جلوۂ بے پناہ سے
جنگل کی آگ ہے کہ لگی پھیلتی چلی
مجھے تو ہر نئی شکل تلاش کرتی ہے
جن کی نظروں میں تھی منزل وہ کہاں تک پہنچے
چراغِ اہل نظر آندھیلوں میں جلتا ہے
چاہتے ہیں تو خطاؤں پہ عطا کرتے ہیں
کچھ تبسم بھی یہ مفہوم لدا کرتے ہیں
اب نظر کیا ہے نقطہ نہمت بنیائی ہے
نظر تاروں پہ رہتی ہے گزر جاتا ہوں تامل سے
کہ طاحول کو منزل کا پتہ ملتا ہے ناروں سے
دی قائل نہیں جو لے کے خنجر سامنے آئے
مگر کیا کہئے کیا کیا لوگ کھل کر سامنے آئے
دھوپ ڈھلتی ہے تو سامنے بھی بڑھتے ہیں
لوگ مردوں کے بھی کاغذوں پہ کھرتے ہیں

ایک کے دو دکھائی دیتے ہیں

جبریلؑ نے کیا موقع ہاتھوں سے گنوا یا
آپ ہی آپ ہیں یا ہے پس پروردہ کوئی

خباں کر بھی اُسے نہیں جانا
عِلم کی انتہا جہالت ہے

بڑی ٹھٹھی سزا دی وقتِ راحت پسندی کی
بہار لالہ رنگ کون دیکھے دیکھ کر تم کو
تہہ دارا حنّ تم پر کب کھلاحت
بے شعوروں نے اٹھا رکھی ہے سر پر
آنکھ جب آشنا ہوئی دید کی رسم رواہ سے
نازک ہے غم سے دقتِ غم کا معاملہ
تم اپنے واسطے آسانیاں تلاش کر دو
ہم تو بیگانہ منزل ہیں ہمارا کیا ہے
مصیبتوں کا اثر کیا ہوتی پرستوں پر
کسی آئین کی پابند نہیں دینی ان کی
شوقِ آئینوی زباں غم و آلام نہیں
تھی نظر جلوہ ہی جلوہ ترے نظار تک
بسا اوقات یاد دوست میں ایسا بھی ہوتا ہے
شعور دیدہ ہو تو تیرگی بھی کام کی شے ہے
کئی ذہن رہا پردے کے پیچھے کام کرتے ہیں
مری خاموشیاں اکثر بہت ہنسکی پڑیں مجھ کو
کیوں نہ ہو زورِ ہوس دور کم آگاہی میں
اپنی کوتاہی قامت کو بلندی دینے
آپ دیکھا کریں نہ آئینہ

قدوں سے لپٹ جاتے تا عرش پہنچ جاتے
آج تک کرنے کی فیصلہ دنیا کوئی

صافی — ابو الفیض شاہ سجاد علی صوفی قادری

تاریخ وفات: ۲۴ ستمبر ۱۹۵۶ء

حضرت ابو الفیض سید شاہ سجاد علی صوفی صافی قادری سلسلہ قطب الاقطاب سینا عوث اعظمؓ کے بزرگ حضرت الحاج ابو العابد سید شاہ اعظم علی صوفی کے چشم و چراغ ہیں صوفی اعظم منزل تصوف کدہ کبوتر خانہ قدیم حیدرآباد میں پیدا ہوئے۔ جامعہ نظامیہ سے مولوی فاضل ہونے کے علاوہ علم جفر، ریاضی و فلکیات میں دستگاہ رکھتے تھے۔ علم تصوف کے بے مثل عالم اور علم منطق میں یدِ طولیٰ رکھتے تھے۔ فن شاعری و عروض سے تو فطری لگاؤ تھا۔ ابتدا میں استاد سخن حضرت سید رضی الدین حسن کیفی سے استفادہ سخن کیا۔ بعد میں حضرت صفی اور نگ آبادی سے تلمذِ احمیتیا رکھا۔ حضرت صفی سے بہت زیادہ مانوس تھے۔

حضرت صافی نے رشد و ہدایت کے ساتھ ساتھ فن شاعری کو بھی عالم آشنا کیا۔ اس وقت بھی ان کے متبعین کی کثیر تعداد دنیا کے ہر گوشے میں موجود ہے۔

طویل عمر پا کر، ۱۹۵۷ء میں انتقال کیا۔ اور درگاہ شریف حضرت صوفی اعظم واقع بیرون دریچہ بواہر حیدرآباد میں تدفین عمل میں آئی۔ ہر سال ۹ رزی الحجہ کو حضرت صافی کا عرس بڑے پیمانے پر منایا جاتا ہے۔

آپ مولیٰ شجاع الدین علی صاحب صوفی کے بڑے بھائی ہوتے ہیں۔ میں صوفی صاحب مدظلہ کا مشکور ہوں کہ انھوں نے حالات و نمونہ کلام مرحمت فرمایا۔

نمونہ کلام

جفائیں ایسی مجھ پر او جفا گر میں نہ سمجھا تھا !
بت خود میں بنے گا ایسا پتھر میں نہ سمجھا تھا !

رہے گا عمر بھر قسمت کا چپ کر میں نہ سمجھاتا تھا
چلے گا حلق پہ رُک رُک کے خنجر میں نہ سمجھاتا تھا
ہو گئے قتل حسین ابن علی رضی اللہ عنہما
شیخ خاموش ہوتی رہ گئی محفل باقی

حیران ہوں میں تیری جوانی کو دیکھ کر
جفا کہتے تو منہ ہوتا جو منہ ہوتا زبان ہوتی
عرشِ آعلیٰ پہ نام ہے اُن کا
جسامِ جمشید کی حقیقت کیا!
عرش پہ اُن کو ڈھونڈنے والے
سب کے سب کہتے ہیں جھین صافی
سامنے ہے رُخِ زیبائے رسولِ الثقلین
رُوئے زیبائے پیمبر کو جو دیکھے صافی
اس کے سوا اور کلام دستیاب نہیں ہو سکا کیونکہ ان کے متعلقین نے اس کے
متعلق لاعلمی کا اظہار کیا ہے۔ حضرت صافی، حضرت صفی کے دورِ اول کے تلامذہ میں سے
ہیں! مجھے افسوس ہے کہ تصویر نہ مل سکی۔

صفی کے منتخب اشعار

تمنا ہے انھیں دیکھوں تو ایسے رُوپ میں دیکھوں
کہ پھر میری نظر ناقابلِ دیدار ہو جائے

صفی عاصی ہوں لیکن دُور کیا ہے اُسکی رحمت سے
وہ مجھ کو بخش دے دوزخ فنا فی النار ہو جائے

صوفی — سید شاہ شجاع الدین علی اصفی

ولادت ۱۳۲۴ ف

شعروادب میں صوفیا کا اہم رول رہا ہے۔ شاعری کی بنیاد ہی صوفی ازم سے ہے۔ حضرت آعظم علی صاحب صوفی آعظم کا خاندان صوفی ازم کا مرکز رہا ہے ان کے دو فرزند جناب سجاد علی صوفی صافی اور ابو الحسنات سید شاہ شجاع الدین علی صوفی قادری بہترین شاعر رہے ہیں۔ حضرت صوفی اصفیٰ کی کنیت ابو الحسنات لقب مدنی پاشاہ تخلص صوفی اصفیٰ ہے۔ وہ منزل تصوف کدہ کبوتر خانہ قدیم حیدرآباد میں پیدا ہوئے۔ جامعہ نظامیہ، سٹی کالج، دارالعلوم ہائی اسکول فاضل پنجاب یونیورسٹی سب سے بڑھ کر خود اُن کے دولت کدہ کی تعلیم و تربیت نے آپ کی شخصیت کو نکھارا۔ ابتداء ہی سے قدرت نے علم و عمل صفت مقدر کی محفی عشق و محبت کا وجود فطرتاً اور شاعری سے لگاؤ خاندانی تھا۔ حضرت سجاد علی صوفی صافی کو برسوں اپنا کلام دکھایا اور حضرت صافی نے عدیم الفرستی کے باعث جناب صوفی اصفیٰ اور حضرت شمس الدین شمیم (جو بعد میں تالیماں ہوئے) کو حضرت صوفی اور نگ آبادی کے سپرد فرمایا۔ آپ کا کلام بطور نمونہ پیش خدمت ہے۔

مرا تو سینہ ہے گنجِ مخفی کتاب لے کر میں کیا کروں گا

میں پی چکا ہوں مئے محبت شراب لے کر میں کیا کروں گا

قیاس میں جو نہ آسکے وہ وجود ذاتِ خدا ہے صوفی

اب اس سے بڑھ کر کوئی وضاحت جناب لے کر میں کیا کروں گا

پامال حسرتوں کو شبابِ بہار دے جوشِ بہارِ حسنِ جن کو نکھار دے
دیکھوں میں جس طرف بھی نظر آئے تو ہی تو مستی لڑا دے ایسی شرابِ خمار دے
جھکو قرار دے کہ نہ دے تیرا اختیار لیکن کسی کو تو نہ دلِ بے قرار دے

بڑھتے ہیں حوصلے دلِ حنا خراب کے
 صوفی تیری زبان تو حضرتِ صوفی کی ہے
 مجھ کو خوشی سے بدلے کوئی غم ادا رہے
 خالق ترے سخن کو مقامِ دو قرار ہے
 صوفی تری غزل سے تو تکینِ دل ہوئی
 اللہ تیری قبر میں رحمت اُتار دے

وہ آگے ہی آج کہ منے خانہ آگیا
 محبت بھی نصیب دشمنان معلوم ہوتی ہے
 جی بھر کے پی لو دور میں پیمانہ آگیا
 پھر بھلیوں کی زد میں مرا آشیاں بھی ہے
 زمین کو منے جاناں آسماں معلوم ہوتی ہے
 یہ جانتے ہوئے کہ محبت گناہ ہے!!
 صیاد تاک ہی میں نہیں باغیاں بھی ہے
 اب ان کے دیکھنے کو ترستے ہی خواب میں
 کتنا بڑا گناہ کیسے جا رہا ہوں میں!!
 سچ ہے امید یہ قائم ہے زمانہ تکین
 جو مدتوں رہے دلِ خانہ خراب میں!!
 اب ان کے دیکھنے کو ترستے ہی خواب میں
 یہ اپنی شوہری قیمت کا انسان ہے اے صوفی
 پھر بھی کب تک دلِ مضطربِ سہراں کا لٹے
 ماہتے یہ دشمن اُن کے انکارِ جواب انکا
 جو مدتوں رہے دلِ خانہ خراب میں
 بیمار محبت کا یہ حال نہیں ہوتا
 جہاں بھی قبر کھودی ہے وہاں سنگِ گراں نکلا
 کھا ہے مجھے تیرا غم ناک پچا فسانہ
 بھولا ہے نہ بھولے گا دلِ رنگِ شبابِ اُنکا
 لے کاش وہ آجاتے یا کوئی جواب اُنکا
 صد شکر کہ آیا ہے صوفی یہ جواب اُنکا

صوفی کے منتخب اشعار

پالو پھیلا کر یہاں کیا سورا ہے ہولے صوفی
 مہیا آئی! یہ دنیا ہے، کوئی قبر کا کوڑا نہیں
 صوفی کب جائے گا دیوارِ نہین تیرا، خدا جانے
 ارے ہم تجھ کو چاہیں، اور تو جنگل کے چھاؤں کے
 خالی خولی، مجھ سے لڑتا ہے ستم گر، کیا کہوں
 اے صوفی! منہ سے نکالی میں نے اِلالہ بھی

ضابط — میر ولاد علی

تاریخ وفات: جولائی ۱۹۶۹ء

حضرت میر ولاد علی ضابط مرحوم مولوی میر ولاد علی مرحوم کے فرزند تھے۔ محلہ شکر گنج حیدرآباد میں پیدا ہوئے۔ ان کے فرزند میر یوسف علی کے مطابق بوقت انتقال ان کی عمر (۶۴) سال تھی اس اعتبار سے ان کا سال پیدائش ۱۹۰۵ء ہونا چاہیے۔ شہسُ فاضل کامیاب کرنے کے بعد محکمہ امور مذہبی میں ملازم ہوئے اور ہتہم ادنیٰ کے عہدے سے وظیفہ پر سبکدوش ہوئے۔

ذوقِ شاعری بچپن ہی سے تھا۔ ملازمت کے دوران حضرت صفی اور نگ آبادی سے برائے اصلاح کلام رجوع ہوئے اور ان کے دورِ اول کے تلامذہ میں داخل ہوئے۔ مزاج میں تصرفِ داہگی کا رچاؤ تھا۔ اکثر کلام میں اس کی واضح پرچھائی ملتی ہیں۔ شاعروں میں بھی شرکت کرتے تھے اور مختلف رسائل میں بھی ان کا کلام چھپتا تھا۔ کلام کے علاوہ مذہبی اور دینی موضوعات پر ان کے مضامین بھی کافی مقبول ہوئے ہیں۔ مضامین رسالہ ترجمان الحق، اور رسالہ واعظین پابندی سے شائع ہوا کرتے تھے۔ یہی وجہ تھی کہ اکثر احباب ”مولوی“ پکارا کرتے تھے۔ جولائی ۱۹۶۹ء میں حیدرآباد میں ہی انتقال ہوا۔ انیسویں ہے کہ ان کے فرزند میر یوسف علی صاحب جو تعلیم یافتہ ہونے کے علاوہ انفرورمنٹ آفیسر بھی اپنے والد کے کلام کو محفوظ رکھ نہ سکے اور نہ ایک شعری حوالہ کیا اور نہ تصویر دے سکے۔ جس حد تک اشعار یاد تھے پیش کئے جا رہے ہیں۔

سمجھے تھے محبت میں دنیاؤں کا صلہ اور لیکن تھا تمتاؤں کی قسمت کا لکھا اور
آزاد چہر آزاد ہے بے پر ہو کہ بے بس زنداں کی ہوا اور ہے گلشن کی ہوا اور

ترے حسن کا تلون نہ سمجھ سکا تیرا نہ ستم ہی مستقل ہے نہ کرم ہی دائمی ہے
 جلوے دی ہیں اور وہی کوہ طور ہے موسیٰ کی طرح دیکھنے والا کہاں پہاں
 تشبیہ آبِ خضر سے کیا دولِ شراب کو ظلمات سے ہے ربط ہی کیا آفتاب کو
 زلف میں بھی دل پُر خوں کا خلق باقی ہے شبِ تاریک میں بھی جوشِ شفق باقی ہے
 اگر چین میں لب جو وہ شعلہ رو بیٹھے

تو ہوں گے عکس سے روشن چراغِ پانی میں

ایک رباعی پیش ہے

وہ علم ہو جس سے دل پُر تور ملے عرفاں وہ ہو جس سے سر مخمور ملے
 بے قائمہ ہو جتن سے خدام کو بچائے ہو ذکر تو ایسا ہو کہ مذکور ملے

صفیٰ کے منتخب اشعار

رات بے تیرے گزاروں مجھے منظور نہیں
 ورنہ جلووں کے لیے چاند بھی کچھ دُور نہیں
 اب بھی کیا، میری تسلی، تجھے منظور نہیں؟
 دیکھ نزدیک ہوں پہلو میں ہوں کچھ دُور نہیں
 کیا بڑی بات ہے، اک رحم کے طالع جو اب
 کچھ دے، سو بات کی اک بات، کر دستور نہیں
 دل نہ دکھے بھی تو روتا ہوں، کہ وہ کچھ تو سننے
 جینے کے لیے مامور ہوں، مجبور نہیں
 اے صفیٰ! میری غزل سن کے یہ ارشاد ہوا
 جھوٹ کہنے سے ترے منہ پہ ذرا نور نہیں

ظریف — حاجی محمد عبدالقادر

تاریخ پیدائش: ۱۹ اپریل ۱۹۱۹ء

جناب حاجی محمد عبدالقادر ظریف ولد جناب محمد سبحانی مرحوم کے فرزند ہیں جو ۱۹ اپریل ۱۹۱۹ء کو بمقام یا قوت پورہ حیدرآباد میں پیدا ہوئے۔ آج کل ضلع رنگا ریڈی کے مصافاتی علاقہ راجندر نگر میں بمقام شاستری پورم مقیم ہیں۔ ۱۹۳۶ء میں لاہور (پاکستان) سے مٹھی کامیاب کیا اور ۱۹۳۷ء میں مٹھی فاضل کی تکمیل کی۔ فارغ التحصیل ہونے کے بعد ٹی کالج میں کیریئر کی حیثیت سے ملازم ہوئے۔

شعری ذوق ادراک عمر کا ہے۔ میلان طبع طنز و مزاح کی طرف ہونے کے باعث مزاحیہ کلام ہی کہتے رہے ہیں۔ پولیس ایکشن سے پہلے تک شعر گوئی کا سلسلہ باقاعدہ جاری رہا اس کے بعد حالات سے دل برداشتہ ہو کر اس سلسلے کو باقاعدگی سے جاری نہ رکھ سکے۔ تاہم کبھی کبھی شعر کہتے رہتے ہیں۔ ۱۹۸۶ء میں حج بیت اللہ کی سعادت حاصل کر چکے ہیں اور اب قریباً گوشہ نشینی کی زندگی گزار رہے ہیں۔

شاعری میں ابتدا حضرت شرف الدین عیش مرحوم سے تلمذ اختیار کیا۔ ان کے انتقال کے بعد حضرت صفی سے تلمذ اختیار کیا اور ان کے دورِ وسطیٰ کے حلقہ تلامذہ میں داخل ہو گئے۔ حضرت صفی نے ان کی بیاض سخن کا نام ستم ظریف، تجویز کیا تھا لیکن وہ گونا گوں وجوہ کی بناء پر شائع نہ ہو سکا۔

میں ظریف صاحب کا تہہ دل سے نکل کر گزار ہوں کہ آپ نے اپنے حالات نمونہ کلام اور تصویرِ مرحمت فرمائی۔

نمونہ کلام

ہے یہ فیشن مانا بیوی کو بڑھ کر میرے؛ یا خدا تو ہی بچا اس خط ماں لکیر ہے

دال روٹی ہی بے گرفت و توتیر سے
 مار کر چھڑک لیں سے چوتھی میں یہ سالی نے کہا
 عید کا دن ہے گلے ملنے مرے آئے ہیں
 مرد کے میں مرد عاشق کیا غضب کی بات
 اے ظریف الطبع گور کھتا ہے اک مقطع ظریف
 ڈبلے پتلے سے نہ کیوں بہتر ہو مشوقِ حسین
 گو یا تلوں میں تیل نہیں سُنتے آئے تھے
 موٹر نشین ہیں درشہ لے کے خون بہا
 خدا جانے یہ خمیازہ ہے کس حُسنِ عقیدت کا
 نبیلِ خاک ساری کچھ اُدھورا رہ گیا در نہ
 ظریف اچھا ہوا بیوی ملی ہے نیک قسمت سے
 خوشامد میں نے کی دشمن کی کیا کی
 سرا پر اپنی یوں بیٹھا ہے صوفی
 مرے خالو بلا کے مولوی ہیں
 تنہا پھرتا ہے حافظِ حمی کا لڑکا
 بڑا نڈ اور چھوٹا ہے خیال اُس شعبہ گرو کا
 جو تھو شیر شکر کی طرح میرے ساتھ ملجاؤ
 یہ مانا بیویاں تہی ایک سے ہیں چار تک جائز
 میر و صل جاناں ہے خوشی سے بھول جانا تھا
 ہے پانی سے بھی حال تپلا ہمارا
 یہ کہتا ہے کھجلی کا پھوٹا ہمارا
 محبت ہے آدم سے پہلے کی ان سے
 محبت ہو بیوی کی دل میں نہ کیوں کر
 میں یہ سمجھوں گا کہ بریانی ملی تقدیر سے
 تم نے بے رحمی جو کل کی تھی مروی ہنسر سے
 چار سجدے میں کدوں کا آج چھ نمبر سے
 کلام اب تائیت کا لینے لگے تذکرے سے
 کم نہیں ہے یہ کسی کے باپ کی جاگیر سے
 اچھا ہوتا ہے ڈیل روٹی کا میٹھا کھیر سے
 اب بولتے ہیں تیل میں اب تیل نہیں رہا
 قناری ہمارے واسطے قائل نہیں رہا
 چرا کر لے گیا سید سے کوئی جوتیاں مری
 ہمارے حق میں نقشِ لور یا بھی لودیا ہوتا
 نہیں تو آپ ہوتے دفتر دار القضا ہوتا
 گدھے کو دقت پر کہتے ہیں کا کا
 کوئی سمجھے ہے مالک دوسرا کا
 سوزاں سے بیانِ تابو ملی کا
 کہ پارہ پی چکا ہے لن تنہا کا
 مراد لے کے کہتا ہے یہ انڈا ہے کڑوا
 کڑی خشکے میں آجائے مزہ کھیر و مزعفر کا
 مگر لے شیخ بیٹا ہو گیا یاد برہم کا
 ظریف نا تو ان پھر بھی مجھند رہے مجھند کا
 کرے گا غمِ عشق اب کیا ہمارا
 ابھی آگے دیکھو متا شہ ہمارا
 ہے جوڑا نہایت سیرانا ہمارا
 یہ جنت سے لایا تھا دادا ہمارا

یہ غزل محبوب کالج سکندر آباد کے مشاعرے میں جو زندہ صاحب کی صدارت میں ہو
عقاسنائی گئی۔

غرض مطلب سے اچھا کیا بُرا کیا
سوارِی کو ہے گھوڑا کیا گدھا کیا
گر عزت سے بلے روئی تو لے دل
جواری کیا۔ گیہوں کیا۔ باجسہ کیا
گزر ہی جائیں گے دلی طائرِ دل
محل کیا۔ جھونپڑی کیا۔ گھونٹا کیا
اگر سایہ کی محتاجی ہی بٹھیری
تو طیلِ پلوم کیا طیلِ ہما کیا
کوٹا کے چھوڑے فرطِ نزاکت کے بال
جوڑا بھی اپنے یار کی گردن پہ بار تھا
رکھتا پڑاں بیوی کو کیوں اپنے گھر میں ہی
ستے ہی کل جو عقد ہوا تھا طرفی کا
دہ جوانی تھی کہ لوہے کو سمجھ رکھا تھا سوا
آپ نے دیکھا عدو جو بزم میں شامل نہیں
پی کے رندوں میں نہ ہوٹ پٹ تو چھٹل نہیں
ہر باں جب سے ہوتے ہیں ہم پہ مالِ پلنگ
تاب میں چینی کی ہیں کچھ کھیاں بیشکِ ظریف
ضیغی میں ارمانِ شادی کا زاہد
نہ کیوں پھوٹ کر دے قسمت کو اپنی
اگر بیوی ہے ناہنجار اس کو چھوڑیے حضرت
دہ موذی ہی ہی آواز دیکر نہ تک آتے ہے
کدورت لاکھ ہودل میں ہے بیوی پھر ہی بیوی
چلتے ہمارے ساتھ بھی کچھ بھاڑے کی چال
پیرِ مغان نے آج مُنادی پہ پھیر دی
بچوں کی پردوش مجھے ددھر نہ کیوں ہے
ہونے ہی حیثیوں کے منائے بھی غصہ کے
دل لینے کو ظالم نے بلایا تھا یہ کھ کر

سوارِی کو ہے گھوڑا کیا گدھا کیا
جواری کیا۔ گیہوں کیا۔ باجسہ کیا
محل کیا۔ جھونپڑی کیا۔ گھونٹا کیا
تو طیلِ پلوم کیا طیلِ ہما کیا
جوڑا بھی اپنے یار کی گردن پہ بار تھا
پارینہ جنیزی میں تو اس کا شمار تھا
دہ بھیر تھی کہ جوتے پہ جوتا سوار تھا
ہو بُرا پیری کا چمچہ مجھ کو مگر ہو گیا
آج وہ زغ زغ نہیں ہے آج وہ کل نہیں
جس جگہ جوتا نہ چھلکے وہ کوئی محفل نہیں
گھر میں اب جو ہا تو جو ہا نام کو اک واک نہیں
یہ رخ روشن پہ اُن کے کالے کالے تلب نہیں
نیا راگ سو جھا ہے سازِ کہن کو
ہیلی کا چھالانا ہے جو زن کو
ہزاروں گٹھیاں ہیں اگر سلامت آپ سر ہے
منافق تو نہیں ہے جانتا ہوں میں کہ پھر ہے
اگر ہوا لاکھ گردا لود گھر پھر بھی گوہر ہے
کرتے وہ دوستی جو کسی خاکسار سے
پی کر جو گر پڑا وہ گرا اعتبار سے
لینے کو ہیں وہ اب نفقہ ماہوا ہے
سفاک یہ ہوتے ہیں بڑی چال کے ٹھکے
بائیسویں کو لے کوٹے میں رجب کے

عاقِل — صاحبزادہ میر احمد علی خان رفاہی

تاریخ پیدائش: ۱۳ ستمبر ۱۹۲۸ء

صاحبزادہ میر احمد علیخان عاقِل رفاہی صاحبزادہ میر نور علیخان عالی رفاہی نیرۂ
لذاب مظفر جنگ مرحوم کے فرزند ہیں جو ۱۳ ستمبر ۱۹۲۸ء کو بمقام سوہانگر حیدرآباد میں
پیدا ہوئے۔ اپنے والد ہزرگواں کی نگرانی میں گھر پر ابتدائی دینی و ذہنی تعلیم کے بعد
گورنمنٹ اسکول میں ابتدائی نصابی تعلیم حاصل کی۔ اپنے چچا بہادر لواز جنگ اور دھی محترم
قدرت لواز جنگ کی نگرانی میں مدرسہ اعزہ سے فارغ التحصیل ہوئے۔

جناب عاقِل رفاہی کے والد صاحبزادہ میر نور علی خان عالی چونکہ شاعر تھے
اس لیے شاعری و تراجم میں ملی۔ ذوق شعر تو کم عمر ہی سے تھا۔ لیکن ۱۸ سال کی عمر سے
باقاعدہ شعر گوئی شروع کی۔ اساتذہ سخن کی صحبت نے ذوقِ سخن کو اور نکھارا۔ پولیس آفیس
کے بعد سوہانگر سے مغل پورہ میں منتقل ہو کر ڈرکس ہوئے جہاں حضرت صفی کا طوطی
بول رہا تھا لہذا ان کے ہی آگے زالوئے ادب تہہ کئے۔ سوہانگر میں ”بزمِ سخن“ کے بانی
رہ چکے ہیں جس کے زیرِ اہتمام ہر ماہ مشاعرے منعقد ہوا کرتے تھے اور شعراء کا طرخی کلام
گلدستہ کی شکل میں شائع ہوا کرتا تھا۔

جناب عاقِل رفاہی نے پہلے روزنامہ ”آئی دنیا“ میں کام کیا جس کے مدیر حضرت ابو محمد
صلح تھے۔ پھر عدالتِ خفیفہ میں کچھ دن مہرم کا گزارا رہے۔ قیام آندھرا پردیش کے بعد
سے صاحبزادہ نظامس ٹرسٹ سے منسلک ہیں۔

جناب عاقِل کے کلام میں کلاسیکی نغمگی اور غزلی کا پیر لور آہنگ ملتا ہے۔ حضرت
صفی سے والہانہ عقیدت رکھتے تھے۔ جس کا اظہار انھوں نے اس طرح کیا ہے۔
عاقِل صفی کے ذکر پہ کہتے ہیں اہلِ ذوق : دنیائے شاعری سے امامِ غزل گئے

یہ حضرت صفی کے دورِ وسطیٰ کے حلقہ تلامذہ میں سے ہیں۔

(ممنونہ کلام)

غیر کا شکوہ اور پھر ہم سے
ایک حالت یہ کون ہے عاقل
غلاب میں بھی ہمارے آنے کے
کل کے وعدہ نے کر دیا بیسکل
جب میں نہ تھا تو تذکرہ محفل میں تھا مرا
خطا معان جو پچ ہے وہ عرض کرتا ہوں
بے بس نہیں ہیں آپ تو کیا قدر آپ کو
مزب المثل ہیں آپ کی وعدہ خلا نیاں
وہ بھی کیا دن تھے کیا زمانہ تھا
باتوں باتوں میں دل کی بات ہوئی
جہاں وہ ہیں جہیں رکھ دی وہیں پر
اُسے تو بچہ بچہ جانتا ہے
کستی ہی میں قیامت ہے ہیا
پائیں گے کیسے مصیبت سے نجات

کیا طریقے ہیں آزمانے کے
الفتابات ہیں زمانے کے
اتنی رحمت بھی تم اٹھانے کے
ہم کسی کل بھی چہین پانہ کے
دیکھا جو مجھ کو بات کا پہلو بدل گئے
حضور آپ کے وعدے کا اعتبار نہیں
ہوتی ہے کس کی کیسی گزر بے بسی کے ساتھ
کیا اعتبار آپ کے قول و قرار کا
برق تھی میں تھا آشیاء تھا
انکھول انکھول میں دل نشا تھا
یہ سجدہ پھر ادھر کیا اور ادھر کیا
نہیں ملتا نہیں عاقل کا گھر کیا
دیکھنا دئی ابھی تو دور ہے
دیکھتے قدرت کو کیا منظور ہے

صفی کے منتخب اشعار

اجی حضرت دل! وہ ظالم سی
مگر دیکھتے تو ذرا، چیتہ ہے

غمِ عشق سے پہلے مری آبرو
صفی اس کا کھایا پیا چیز ہے

عالی — فخر الدین

تاریخ وفات ۱۹۶۵ء

جناب فخر الدین عالی مرحوم حیدرآباد کے متوطن تھے۔ منشی کامیاب کرنے کے بعد فائگی ملازمتیں کرتے رہے۔ آخری ملازمت ایک راشن شاپ واقع مغل پورہ میں بہ حیثیت محرم و مفروضہ سائیکل سے گرنے کی وجہ سے ایک پاؤں سے معذور ہو گئے تھے۔ آخری عمر میں دوسرا پاؤں بھی بیکار ہو گیا اور ۱۹۶۵ء میں اپنے مکان واقع بیرون یا قوت پورہ رو برو یا قوت محل ٹاکسید میں انتقال کیا اور تدفین احاطہ کملی والے شاہچہ میں عمل میں آئی۔

جناب عالی مرحوم حضرت صفی اور نگ آبادی کے دور وسطیٰ کے تلامذہ میں پیرگو اور زبان کے شعر کہنے والوں میں امتیاز رکھتے تھے۔ پہلے فخر تخلص کرتے تھے لیکن حضرت صفی نے ان کا تخلص بدل کر عالی رکھا۔ ان کے متعلقین نے تاریخ پیدائش اور تاریخ انتقال فراہم کئے معذوری ظاہر کی۔ تصویر بھی نہیں لی سکی۔

(نمونہ کلام)

بجلیاں گرتی ہیں چل جاتے ہیں خنجر دل پر
جادو ہے یا طلسم تمہاری زبان میں
وہ اک عالم تیار ہوتا ہے وہ اک جوش ہوتا ہے
ستم کے غلد پہ وہ یہ بھی کہتے جاتے ہیں
آپ کو قدر نہیں اپنے پریشانیوں کی
یاد جب آتا ہے عالم تری انگریزانی کا
تم جھوٹ کہہ رہے ہو مجھے اعتبار ہے
جو انی میں تجھے نیکی بدی کا ہوش ہوتا ہے
مٹے گا آپ کے دل کا غبار مشکل ہے
آپ کی باتوں سے بڑا توں ہے بریگاتوں کی

عدیل — سید نظیر علیؒ

تاریخ پیدائش ۲۸ مئی ۱۹۲۹ء

سید نظیر علی عدیل ولد الحاج سید خیرات علی مرحوم (نائب شریعت نپاہ بلڈ) ۲۸ مئی ۱۹۲۹ء کو مثل پورہ حیدرآباد میں پیدا ہوئے۔ جامعہ عثمانیہ سے انٹرمیڈیٹ اور جامعہ نظامیہ سے منشی فاضل کامیاب کر کے ابتداً محکمہ سیول سپلائز میں ملازم ہوئے پھر محکمہ امداد باہمی میں بہ حیثیت جوئیر انسپکٹر انجمناب عمل میں آیا پھر ترقی کر کے سینئر انسپکٹر اور کوآپریٹیو سب رجسٹرار ہوئے اور اسی عہدہ سے ۱۹۸۶ء میں وظیفہ پر سکدوٹس ہوئے۔

شاعری کا چسکا تو بچپن ہی سے تھا۔ لیکن ان کے اندر چھپا ہوا چمکے چمکے شعر کہنے والا آدمی اس وقت کھل کر باہر آ گیا جب ۱۹۴۱ء میں اسکول کے ایک سالانہ جلسے کے سلسلے میں منعقدہ مشاعرے میں انھیں کلام سنانے کا موقع دیا گیا۔ اس جلسے میں ان کے والد محترم بھی موجود تھے۔ انھیں بے حد تعجب ہوا۔ انھوں نے رد کا نہیں بلکہ حوصلہ افزائی کی۔ اور خود انھیں لے جا کر اپنے دوست حضرت احمدین امجد سے رجوع کر دیا۔ حضرت امجد نے غزل کا پرچہ دیکھا پھر اس میں کچھ اصلاح کرنے کا بجائے اس کی پشت پر چند کتابوں کے نام لکھ دیئے اور ان کے والد سے کہا کہ چوک میں تراب علی خان باڈ کی دکان سے یہ کتابیں دلوا دو اور ہر خریدار کو ہر جمعہ بعد نماز میرے پاس بھیج دیا کرو۔ چنانچہ یہ پابندی سے حاضری دینے لگے۔ اور ان سے کتابیں بڑھنے رہے۔ دو سال تک یہ سلسلہ جاری رہا۔ اس کے بعد جامعہ نظامیہ سے منشی فاضل کا امتحان دینے کے لیے فرمایا۔ تعمیل حکم میں اعلیٰ ثانوی کے ساتھ ساتھ منشی فاضل کا امتحان بھی دیا گیا۔ اور ۱۹۴۴ء میں گورنوں

امتحانات بدرجہ دوم کامیاب کر لیئے۔ اس کے بعد حضرت امجد انھیں حضرت صفی اور نگ آبادی کے پاس لے آئے اور یہ کہہ کر ان کے سپرد کر دیا ہے
”سپر دم بہ قدامتہ خوش را“

حضرت صفی نے بڑی دلجوئی کی اور اپنے مربیانہ طریقہ اصلاح کلام سے اپنی زندگی (۱۹۵۴ء) تک رہنمائی کی۔ ان کے انتقال کے بعد یہ پھر حضرت امجد سے رجوع ہو گئے اور ان کی زندگی تک استفادہ سُخن کرتے رہے۔ بقول عدیل صاحب
”کاش میرے یہ دلوں اساتذہ زندہ ہوتے اور آج مجھے فنون لطیفہ کے شعبہ شاعری میں ”باپ“ ہونے کی خوشی سے زیادہ ”یتیم“ ہونے کا غم نہ ہوتا۔
اپنے لیے حضرت جگر مراد آبادی کی طرح ایک الگ راستہ بنانے کی کوشش کی۔ جو شعراً اس طرف توجہ دے کر اپنی شاعری میں اضطراب و تجسس کی نئی راہیں نکالتے ہیں وہ اپنے دور کے ذہنی رویوں سے بہت قریب ہو جاتے ہیں اور اپنا ایک الگ مقام بنا لیتے ہیں۔“

شعر کی فکر نہیں ہے کوئی آسان عدیل

بند شیشے میں یہ مشکل یہ پری ہوتی ہے

حیدر آباد و بیرون حیدر آباد طرچی وغیر طرچی مشاعرے پڑھ چکے ہیں۔ اخبار و رسائل میں ممتاز مقامی روزناموں، ہفت روزہ جرنل اور ماہناموں کے علاوہ ہندوستان کے تمام معروف و ممتاز رسائل جیسے بیسیویں صدی، شمع، روپی، آجکل، نیا دور، فلمی ستارے، وغیرہ اور روزناموں میں خدمت کشمیر، بہار کشمیر، ملاپ دہلی، جالندھر حیدر آباد اور ہفت روزہ ملاپ لندن میں بازمان کا کلام شائع ہو چکا ہے۔

حیدر آباد کے نیرنگ پب ڈیگرم میں حصہ لینے کے علاوہ ریڈیو کشمیر، سری لنگو، اور نئی دہلی کی ٹی وی اور اسٹریٹ سروس سے بھی کلام نشر ہو چکا ہے۔ نیر سری نگر کشمیر نئی دہلی، امرتسر اور حیدر آباد کے ٹیلی ویژن اسٹیشنوں سے اپنا کلام ٹیلی کاسٹ کر چکے ہیں۔ ایک حمد، ایک نعت، ایک منقبت اور دو مناجاتوں کا سلسلہ مقبولیت پورے ہندوستان میں گھومتے ہوئے ممبئی میں مرکوز ہو گیا اور ہندوستان میں گرامافون کمپنی

نے بین الاقوامی شہرت یافتہ موسیقار پدم شری عزیز احمد خان دارشی کی آواز میں اٹھیں ریکارڈ کر لیا۔ اب اس وقت بازار میں حمد، نعت، مناجات و منقبت پر مشتمل (۳) گرامافون ریکارڈز ہیں۔

۱۹۵۵ء میں مکتبہ صحتی سے میری وابستگی کے باوجود میں عدیل صاحب سے پہلی بار اس کام کے سلسلے میں ادائگی جون ۱۹۹۰ء میں ملا۔ اور اٹھنوں نے اس کام میں میری حوصلہ افزائی کی اور پھر پورے تعاون سے لوازا جس کا جتنا شکریہ ادا کر دوں کم ہے۔ حالات، نمونہ کلام و تصویر عنایت فرمائی۔

نمونہ کلام

کرتے ہیں جہاں شمس و قمر ڈوب کے سجدے
کون دیتا ہے جاں کسی کے لیے
بہت سنبھل کر گزرنا عدیل دنیا سے
یہ نہ کہیے کہ مجھے آپ سے بہرہ دی ہے
میرے احباب نہیں آئے عدالت تک بھی
حسن ہے اصل میں سر و رخ نظر
روشنی دیکھنے والوں نے یہ کب سوچا ہے
کتنی آباد سے آباد تری دُنیا ہے
دل بھی بیگانہ تم بھی بیگانے
موت کس بات پر اکڑتی ہے
شمع کا آخ میں نمی تو نہیں
شب کی قسمت بدل نہیں سکتی
ایک ہے میرا ظاہر و باطن
یاد محبوب اگر شکل میں ڈھل جاتی ہے
روح قابیل نے شاید نہیں پائی تسکین
تیرا ہی وہاں نقشِ کف پا تو نہیں ہے
زندگی ہر کسی کو پیاری ہے
قدم قدم پہ یہ ٹوٹی ہوئی ٹرک ہے میاں
آج کے دور میں یہ لفظ بڑی گالی ہے
اور دشمن نے مرتے حق میں گواہی دی ہے
لوگ اپنی نظر پہ مرتے ہیں
صبح نے کتنے ستاروں کا گلا گھونٹا ہے
اب تو قائل ہو کہ آدم کا قدم اچھا ہے
کوئی اپنا نہیں تم کھانے
ہم تو پیدا ہوئے ہیں مر جانے
جہل کے ٹھنڈے پڑے ہیں پرولنے
لاکھ لاکھ گھر حبلیں حیران مسیاں
جس طرح معنی عدیل و نظیر
دیکھنے والے اسے تاجِ مہل کہتے ہیں
آج تک سلسلہ جنگ نظر آتا ہے

شعل ہوئی یہ دیکھنے روشن
 بات غلط نہ تھی مگر کہہ دی غلط مقام
 زندگی اول خراب آخر خراب
 سطح پر مٹی کی اُبھرا ہے حباب
 توڑ دیتی ہے عسور آفتاب
 کون ہے واللہ اعلم بالصواب
 ابھی ہے اور سے دل میں غم کی گنجائش
 نہیں ہے اس میں نشانِ قدم کی گنجائش
 ٹوٹی ہوئی قبور میں میری صدی کے لوگ
 جو لوگ ہنستے ہوئے لائے سوئے دار ہے

کون دنیا میں بے قرار نہیں
 کس کو زیرِ زمین قرار نہیں
 دار تو ہے مذاقِ دار نہیں

واقت تھے یقیناً وہ تلمس کا سزا سے
 دشمن مجھے دیتے ہیں دلا سول پہ دلا سے
 آپ بھی دیدہ در نہیں نہ سہی
 شبِ غم کی سحر نہیں نہ سہی
 بچ گئے ہم دشمنوں سے لٹ گئے احباب میں
 چار دن کی زندگی تھی وہ بھی گدیِ خراب میں
 ناؤں گرداب تھا یا ناؤ تھی گرداب میں

نگ مر مر کی بن گئی تقدیر
 سو گئے ہم تو جاگ اٹھی تقدیر
 ڈھونڈنا ہے چراغ لے کے ضمیر
 جب کوئی موت کے نرغے میں کل جاتا ہے

کتی تروپ ہے پر والوں میں
 دار پر چڑھ گیا کوئی لغزشِ ناتمام پر
 کیوں گناہوں سے کریں ہم اجنباب
 بے ثباتی پائی ہے انسان نے
 دیکھنے کو شام تیرہ بخت سے
 حبلوہ فرما ہے کوئی دل میں عدیل
 نکالیے نئے ظلم و ستم کا گنجائش
 عدم کی راہ اگ بے تمام راہوں سے
 صدیوں کے غم سے چور میں میری صدی کے لوگ
 گئے وہ دلو سے کیوں استکبار کیا جانے

ایک ہم پر ہی انحصار نہیں
 زلزلے کیوں زمین میں آتے ہیں
 پھر اعلانِ حق تو کیسے ہو

جو غنچے بھلائے نہ گئے باد صبا سے
 اب دوست کے برتاؤ کا اندازہ لگا لو
 قدرِ علم و ہنر نہیں نہ سہی
 صبحِ محشر تو ہونے والی ہے
 ایک نیا ہے باب یہ تاریخ کے ابواب میں
 اس خوشی کے خواب دیکھے جو مقدر میں نہ تھی
 ڈوبنے تک لڑتے والوں نے یہ سوچا ہی نہیں

تاج داروں کے خواب کی تعبیر
 دمِ آخر وہ دیکھنے آئے
 بے ضمیری کی تیرگی میں کیسے
 موت کو سوچنا چاہتا ہے نیا داؤ عدیل

عروضی — خواجہ معین الدین

تاریخ وفات ۱۹۵۹ء

حضرت خواجہ معین الدین عوضی مرحوم حیدرآباد کے متوطن اور ایک علمی گھرانے سے تعلق رکھتے تھے۔ سن شعور کو پہنچنے پہنچتے ہی شعر گوئی شروع کر دی تھی۔ دینی و درسی تعلیم مکمل کرنے کے بعد محکمہ تعلیمات میں ملازمت اختیار کی مدرسہ وسطانیہ سکندر آباد کے صدر مدرس تھے۔ مشاعرہ میں کلام تحت اللفظ سنانے تھے۔ کوئی مجموعہ کلام نہیں ہے اور نہ پورا کلام ان کے متعلقین کے پاس محفوظ ہے۔ حضرت صفی کے دورِ وسطیٰ کے حلقہ تلامذہ میں سے ہیں۔ ۱۹۵۹ء میں انتقال کیا۔ تصویر نہ ملنے کا افسوس ہے۔

(نمونہ کلام)

مرے اعمال نیک و بد قیامت تک نہ لکھیں گے
اگر قیامت کے لکھے کو کرانا کا تبین سمجھے
ڈر کے بجلی سے جو سینے سے چمک جاتے ہیں
برق کے ساتھ نصیبے بھی چمک جاتے ہیں
خواہش کو اپنی ہم نے دیا مدعا شرار
دل جیسی پاک چیز کو ناپاک کر دیا
زمین و آسماں فریاد و محنوں ایک کر بیٹھے
مگر ہم عاشقوں میں ہو گئے ہمشہو گھر بیٹھے

عشرتی — غلام خواجہ خان

جناب غلام خواجہ خان عشرتی حیدرآباد کے متوطن تھے۔ تاریخ پیدائش و انتقال بیزکوئی تصویر دستیاب نہوسکی۔ حضرت صفتی کے تلامذہ میں تھے۔ اچھے شاعر اور مشاعروں میں شرکت کر کے تحت اللفظ کلام سناتے تھے۔ صرف دو شعر دستیاب ہو سکے۔ جو نمونہ کلام کے طور پر پیش ہیں۔

یاد نے اُس کی بپاکی ہے قیامت دل میں
 پیار آنکھوں میں ہے جسکی نہ محبت دل میں
 آپ سے کیا میں کسی سے بھی نہیں کہہ سکتا
 آپ دل میں ہیں کہ ہے کوئی مصیبت دل میں

{سُخِ درانِ دکن}

صفتی کے منتخب اشعار

میرے حق میں شراب پانی ہے
 اور پانی سے زندگانی ہے
 عاشقی کا مزا ہے جنت میں
 آپ ہیں، میں ہوں، لوزجوانی ہے
 جس نے دیکھا تجھے، وہ چیخ اٹھا
 ہائے کیا حُسن، کیا جوانی ہے
 خون روتا ہے، اور خوش ہے صفتی
 یہ سبھی اک رنگِ زندگانی ہے

علیم — علامہ محمد غوث مدنی

[عرف غوث پاشا]

تاریخ پیدائش: ۱۹۰۴ء تا تاریخ وفات ۳ مارچ ۱۹۷۱ء

حضرت علامہ محمد غوث علیم مدنی ۱۹۰۴ء میں بمقام تاسیم باؤلی یا قوت پورہ حیدرآباد میں پیدا ہوئے۔ حضرت شیخ کلیم اللہ جہاں آبادی کے پیر حضرت سحبی مدنی قطب المدینہ کی اولاد میں سے ہیں۔ ان کے والد حضرت محمد مدنی فقیر مرحوم کی ولادت مدینہ منورہ میں ہوئی۔ اسی نسبت سے ان کے نام کے ساتھ مدنی لکھا جاتا ہے۔

حضرت علیم مدنی نے بیعتِ توحید سے حضرت سید عمر قادری سے حاصل کی تھی لیکن خلافت اپنے والد سے حاصل کی۔

سن بلوغ کو پہنچنے کے بعد جامعہ نظامیہ حیدرآباد سے مولوی فاضل کا امتحان کامیاب کیا اور پیر کار عدالت دیوانی کا پیشہ اختیار کیا۔ ویسے خاندانی منصب دار تھے۔ اسی اعتبار سے پوری زندگی معاشی فراغت اور خوشحالی میں گزاری۔ ان کے دادا حضرت سید احمد یوسف مدنی حضور نظام علیخان آصف جاہ دوم کے عہد سے حضور محبوب علیخان آصف جاہ ششم کے عہد تک تافذ سالار حجاج تھے اس طرح (۱۹۲۲) حج کئے اور (۱۹۶۲) سال کی عمر میں وفات پائی۔ رحلت کے بعد اپنے پیر و مرشد مولانا حافظ میر شجاع الدین کے احاطے میں اپنی وصیت کے مطابق دفن ہیں۔

علیم مدنی کے دو فرزند حافظ سید ابو محمد سید حسین مجی الدین مدنی قادری چشتی اور حافظ سید ابوالحسن محمد داؤد مجی الدین مدنی قادری چشتی ہیں۔

حضرت علیم مدنی بھی حضرت صفی کے دورِ اول کے تلامذہ میں سے ہیں۔ بچپن ہی سے شعر گوئی کا ذوق تھا جو عہد شباب میں رنگ پر آیا۔ شعر گوئی شہاب پر مبنی تھی لیکن اپنے طور پر نہیں تھی۔ چند مشاعروں میں شرکت کے بعد طے کیا کہ حضرت صفی

سے اصلاح لیا کریں گے۔ یہ ان دنوں کی بات ہے جب وہ علی آباد کے مکان میں مقیم تھے۔ ایک روز اپنی اہلیہ سے کسی بات پر ناراض ہو کر بغیر نارشتہ کئے گھر سے نکل پڑے اور چار مینار کی طرف جا رہے تھے کہ اتفاق سے اس وقت نعل پوشہ کی کمان کے پاس حضرت صفی کھڑے ہوئے تھے۔ انھوں نے ان کو کتراتے ہوئے گزرتا دیکھ کر آواز دی اور اپنے ہمراہ مکان لے گئے۔ دیوان خانے میں بٹھا کر اندر گئے اور گوشت، روٹی اور خشک لاکر نارشتہ کے لیے رکھ دیا حضرت علیم مدنی نے اذراہ انکسار کہا کہ میں نارشتہ کر کے آ رہا ہوں۔ اس پر حضرت صفی نے کہا کہ کیوں چھوٹ بولتا ہے؟ گھر سے لوٹ کر جھوکا نکل گیا ہے۔ چل نارشتہ کر لے۔ یہ سن کر علیم مدنی ہکا بکارہ گئے کہ آخر یہ بات حضرت صفی کو کیسے معلوم ہوئی؟ لیکن ان سے پوچھنے کی جرأت نہ کر سکے۔ دوسرے دن انھوں نے اس واقعہ کا ذکر حضرت غلام علی حادی سے کیا تو انھوں نے کہا کہ تم نے حضرت صفی کو صرف شاعر ہی سمجھا ہے وہ ”صاحب دل“ بھی ہیں لہذا تمہارا چہرہ دیکھ کر وہ سب حال جان گئے اس دن سے ان کے دل میں حضرت صفی کا احترام اور بڑھ گیا۔ جب بھی حاضر خدمت ہوتے تو ان کے سامنے دو زانو ہو کر بیٹھا کرتے تھے۔ کچھ دن کے بعد جب وہ شاگرد ہونے کی درخواست لے کر حضرت صفی کے پاس حاضر ہوئے تو انھوں نے پہلے تو نصیحت کی کہ کسی سے بیرکھنا شان آدمیت نہیں۔ آئندہ سب سے دل صاف رکھا کرو۔ اس کے بعد کہا کہ میں کسی کو اس وقت تک شاگرد نہیں کرتا جب تک کہ وہ میرے سامنے شعر کہہ کر نہ سناے۔ چنانچہ حضرت علیم مدنی نے اسی وقت [۵] شعر کی غزل کہہ کر پیش کر دی۔ حضرت صفی نے غزل دیکھی اور شیرینی لانے کے لیے کہا: شیرینی آئی اور شاگردوں میں تقسیم ہوئی۔ پھر باقاعدہ ان کی شاگردی کا اعلان کر دیا گیا۔ اس وقت جو (۵) شعر کی غزل موزوں کر کے سنائی تھی اس کے دو شعر یہ ہیں۔

اس کے وعدہ پہ ہے قرار مجھے کس پہ آیا ہے اعتراب مجھے !!
بے نیازی کو اس کی کیا کہئے کہ دیا جس نے دل فگار مجھے !

حضرت علیم مدنی کی طبیعت میں بلا کا زور تھا۔ شعر بڑے چست کہتے تھے اور مشاعرہ میں بڑی گھن گرج کے ساتھ کلام سناتے تھے۔ ذخیرہ کلام خاطر خواہ ہے لیکن انیسویں کہ اپنی طبیعت کے لایابی میں کے باعث کوئی مجموعہ طبع نہ کروا سکے نہ ان کے دونوں فرزندوں حافظ ابو محمد سید حسین محی الدین مدنی اور حافظ سید ابوالحسن محمد داؤد محی الدین مدنی نے اس طرف توجہ کی

۱۳ مارچ ۱۹۷۱ء کو بمقام رن مست پورہ دیوڑھی حیدر علی خاں میں وفات پائی اور وہیں کے قبرستان میں مدفون ہیں۔ میرے مطالبہ پر حالات نمونہ کلام اور نوٹ حوالہ کی جن کے لیے میں ان کے بڑے زور کا مشکور ہوں۔

(نمونہ کلام)

غوثِ اعظم کا نام لیوا ہوں	بخت پر اپنی ناز کرتا ہوں
ہوں اول سے غلام غوثِ علیم!	اپنی نسبت میں کتنا اوسخیا ہوں
ہے عبث اس میں اسوچنا اپنا	دن نیا رزق بھی نسیا اپنا
میرا سب حال اُن پہ روشن ہے	پھر کہوں ان سے حال کیا اپنا
پھر مٹی دوست کی نگاہ گرم!	کام بن کر بگڑ گھسیا اپنا
عزت کے ساتھ کھیل گئے اپنی جان پر	رہنے سے پہلے رہتے تھے جو آن بان پر
حضرت صفی کی یاد سے معموس کے دل	حضرت صفی کا نام ہے سب کی زبان پر
اس کے جلوے سے جہاں معمور ہے	زرے زرے میں اسی کا لوہے ہے
تذکرہ فرہاد کا سن کر کہا!	کوہ کن عاشق نہیں مزدور ہے
جن بوجھ کے اٹھانے سے تھر آئے ملک	بارگراں وہ رکھ دیا مجھ ناتوان پر!
روضہ جناب خواجہ اعظم کا ہے یہاں	ہے فخر اس لیے ہیں ہندوستان پر!

آفت میں غوث کی جو فنا ہو گئے علیم
باقی ہیں نام ان کے زمین آسمان پر

عیش — حافظ ابو نعیم غلام احمد

تاریخ پیدائش: ۲ اکتوبر ۱۹۱۳ء

جناب غلام احمد عیش المعروف بہ حافظ ابو نعیم عیش ۲ اکتوبر ۱۹۱۳ء کو حضرت حافظ شیخ احمد کے گھر پیدا ہوئے۔ ایک حافظ کے گھر پیدا ہونے کی نسبت سے مدرسہ حفاظ شاہی میں داخل کر دیئے گئے۔ اور دس سال کی عمر میں حفظ قرآن کی تکمیل کر لی۔ اس دور کی روایت کے مطابق آنحضرت نظام سابع نے جلالت سلطانی سے سرفراز کر کے جامعہ نظامیہ میں تکمیل علوم کے لیے ذریعہ زبان حکم صادر فرمایا۔ چنانچہ جامعہ نظامیہ میں مولوی کے نصاب تک تعلیم حاصل کی پھر دائرہ ملازمت سرکاری میں داخل ہو گئے اور ۱۹۶۸ء میں معتمدی مجلس مال سے اہلکار درجہ دوم کی خدمت سے وظیفہ پر سبکدوش ہوئے۔

شاعری میں تین اساتذہ سخن سے فیض حاصل کیا۔ ابتداً حضرت حافظ صولت سے کلام پر اصلاح لی۔ بعد میں حضرت داغ دہلوی کے تلمیذ رشید حضرت عبدالولی فردغ کے حلقہ تلامذہ میں داخل ہو گئے۔ حضرت فردغ نے ابتداء میں ان کا تخلص رعد رکھا پھر اس کو بدل کر عیش کر دیا۔ جس سے ان کی شاعری نے ایک نئی گروٹ کی اور ذہن میں زبان دیبان کے چٹارے چٹکیاں لینے لگے۔ انہیں منزل پر ظاہر ہے کہ وہ حضرت فردغ سے مطمئن نہیں ہو سکتے تھے لہذا حضرت صہبی اور نگ آبادی کے دور اول کے حلقہ تلامذہ میں شامل ہو گئے اس طرح (۳) اساتذہ سخن کی تربیت شعری نے ان کے کلام میں ایک ایسا نکھار پیدا کر دیا، جو حضرت داغ کے خوشہ چینیوں کا خاصہ ہے۔ تا حال عمر کے ساتھ دہے مکمل کر چکے ہیں۔ اور صرف (۳) سال بعد آٹھویں دہے کی تکمیل کرنے والے ہیں۔ طبیعت کے

لاہابی پن نے کلام کو طبع کرانے کی توفیق نہیں دی۔ ہاں اتنا ضرور ہے کہ اپنے سارے کلام کو مرتب کر رکھا ہے۔ اگر کوئی ایسا سبب بن جائے تو وہ طبع ہو کر منظر عام پر آسکتا ہے ورنہ ان کے در انکار صدف ہی صدف میں رہ جائیں گے۔

آپ کے داماد نے حالات بمونہ کلام اور تصویرِ محبت فرمائی جن کا میں شکوہ ہوں۔

(نمونہ کلام)

پھر آگ سی تپشِ تن شوریدہ سرمی ہے
کیا کیا بدل گئے ہیں زمانے کے روز و شب
جس پر نظرِ ٹپی اسے یا مال کر دیا
اور دل سے عیب پڑی نہیں ہے نگاہِ عیش
ہو یہ رسم و راہ یارب خوش اثر میرے لیے
ختم کر دی لذت دنیا میں ساری زندگی
مشکل آساں کرنے والے اک نگاہِ التقا
شیخ کو کعبہ مبارک برہن کو بستکدے
قافلے والو کسی کو ہے کچھ اس کا بھی خیال
دور سے اندازہ آسماں و طوناں کیا کر
درستقبل کی کاوش الفت ماضی کی یاد
یاد آجاتی ہیں ماضی کی بہاریں کیا کیا!
چھپکے سوچوں میں بھی عام ہے جلوہ اُن کا

پھر انقلاب دہر کا نشترِ جگر میں ہے
دن میں ہے روشنی نہ آجیالا سحر میں ہے
کیا تیر پُرنشوں نگہ فتنہ گر میں ہے
خود اپنا کج روی بھی ہماری نظر میں ہے
پھر وہ آتے ہیں یہ اندازِ ذکر میرے لیے
آج رونا ہوں نہیں راہِ سفر میرے لیے
زندگی کی مشکلیں آساں کر میرے لیے
عیش سب کچھ ہے کسی کا سنگِ در میرے لیے
ایک یا مال مفدر بھی رہ منزل میں ہے
وہ نظرِ مصروف جو نظارہ ساحل میں ہے
عیش کیا کیا سوزِ پنہاں اپنے سازِ دل میں ہے
جب بہادوں پہ گلستاں کے شجر آتے ہیں
دیکھنے والوں کو ہر شے میں نظر آتے ہیں

ہد زمان و مکاں نہیں ہے تصورِ دو جہاں نہیں ہے !
ہماری دنیا سے بخودی میں زمین نہیں آساں نہیں ہے !
نگاہِ مضطر سے تا بہ جلوہ تلاشِ منزل میں تا بہ منزل
وہ کون سا مرحلہ ہے جس میں کشاکشِ امتحاں نہیں ہے
ہر ایک پتے میں ہر شجر میں ہر ایک ذرے میں ہر بشر میں
تلاشِ منزل میں کھونے والو ہماری منزل کہاں نہیں ہے

غنی — خواجہ محمد احمد عبدالوہاب خاں

تاریخ وفات ۲۸ فروری ۱۹۸۶ء

حضرت خواجہ محمد عبدالوہاب غنی خاں لدھیانوی صاحب کے فرزند تھے۔ تاریخ پیدائش معلوم نہ ہو سکی۔ والدہ کی طرف سے ان کا سلسلہ حضرت خواجہ نظام الدین اولیاء اور رنگ آبادی سے ملتا ہے۔ علمی و ادبی زندگی کی تعلیم میٹرک تک رہی اس کے بعد ملٹی عالم کامیاب کیا۔ اردو، فارسی، عربی میں بہارت رکھتے تھے۔ دفتر صوفیوں مبارک میں بہ عمدہ نظارت کا رگزار رہ کر وظیفہ پریسکلوشن ہوئے۔ طبیعت میں چونکہ تصوف و معرفت کا رجحان تھا۔ اس لیے حیدرآباد کے ایک بابرنگ حضرت خالد بن جان شاریار جنگ المعروف خالد میاں صاحب کے مرید و خلیفہ مقرر ہوئے۔ شاعری میں بھی میلان فکر تصوف ہی کی طرف زیادہ رہا۔ حضرت صفی کے دوہ وسطی کے تلامذہ میں سے ہیں۔ طبیعت میں کم آمیزی تھی اس لیے شاعروں میں بھی چند مخصوص شاعروں ہی میں شرکت کرتے اور ترنم سے کلام سُناتے تھے۔

جناب غنی خاں لدھیانوی صاحب نے پیر سید احمد پاشا صاحب احمد خاں لدھیانوی و جوری شمس سجادہ نظیں کے حقیقی بڑے بہنوئی تھے۔ غنی خاں لدھیانوی کا انتقال ۲۸ فروری ۱۹۸۶ء ۱۸ جمادی الثانی ۱۴۰۶ھ روز جمعہ ہوا۔ اور درگاہ حضرت شجاع الدین واقع عیدی بازار میں اپنے خرمجاہزادہ حضرت غوث پاشا لدھیانوی کے پڑواڑ میں دفن ہیں۔

(نمونہ کلام)

ہمیں معلوم یہ کیسا مقام بندگا آیا مری ہستی پہ طاری ہے سراوردنِ حسین ساقی

جب حدودِ عالم اکساں گھومتا ہوں میں
 کاش ایسے میں ہو میرا اختتامِ زندگی
 بے ساختہ اک آہ نکل جاتی ہے جی سے
 ہر بات بگڑ جاتی ہے بے حوصلہ گی سے
 ملتی ہے ہر قدم پہ نئی رہگذر مجھے
 ملتا ہے مجھ سے کوئی تیرا جان کر مجھے
 کیا کیا لگا ہوا ہے میرے ایک دم کیساتھ
 دونوں جہاں کا راز ہے دبیرِ حرکت کیساتھ
 آپ ہی کا بندہ ہوں آپ کا سہارا ہے
 نت نئی تبدیلی ہے نت نیا نظارہ ہے
 جو بھی ہے بندہٴ خاکی تیری تعمیر میں ہے

فرقِ جسم و جاں جیسی محسوس ہوتا ہے مجھے
 ان کے جلوے گم کئے دیتے ہیں جب ٹھکوانی
 دشوار ہے اس حال میں ملنا بھی کسی سے
 جو کچھ ہو سلیقہ سے ہو جینا ہو کے ترنا
 لیے جا رہا ہے ذوقِ طلب اب جدھر مجھے
 دیوانہ جان کر کوئی انجان ہو گیا
 طے ہو رہی ہے زینتِ عجب پیغمبر کیساتھ
 ہے عالم وجود بھی کیا چیز اسے غنی
 آپ کی فدائی ہوں عالم آشکارا ہے
 ہر قدم پہ حیراں ہوں محورِ ازل پنہاں ہوں
 سوچتی ہے وہی تدبیر جو تقدیر میں ہے

چھوٹا سہل نہیں قیدِ تعلق سے غنی

دل کا کیا ذکر یہاں روح بھی زنجیر میں ہے

۵۶

حضرت صفی کے بارے میں

صفی دکن کی اس روایتی خودداری کے فرزند تھے جس نے اس سرزمین کو
 ہمیشہ باقی رکھا۔ ادب کے اس جگر گوشہ کی ماں ہونے پر مجھے فخر ہے۔

والدہ حضرت صفی

(ماہنامہ سب رس، صفی نمبر)

حضرت صفی کی غزل کا اسلوب نکھرا ہوا ہے کہ اردو ادب میں اس کا ایک

ڈاکٹر یوسف حسین خاں

نمایاں مقام رہے گا۔

(ماہنامہ سب رس، صفی نمبر)

غوث قادری۔ صاحبزادہ خواجہ میر ذوالفقار علیخان

تاریخ پیدائش،

تاریخ وفات ۲۳ جنوری ۱۹۷۲ء
۲۹ ذی الحجہ ۱۳۹۳ھ

حضرت صاحبزادہ خواجہ میر ذوالفقار علیخان غوث قادری مرحوم ضعیفی المحضی سادات اور حضرت خواجہ خواجگان خواجہ بہاؤ الدین نقشبندی بخاری کی اولاد سے ہیں۔ آپ کا اسم طریقت حضرت خواجہ ابوالخیر سید شاہ خواجہ میر ذوالفقار علی قادری چشتی نقشبندی، سپہروردی، رفاہی اور متوکل لاؤ بانی ہے۔ لوزاب آصف جاہ اول کے حقیقی پھوپھا اور حقیقی خسر لوزاب خواجہ میر کمال الدین علی خان المعروف بہ لوزاب خواجہ میر عوض خان بہادر قنورہ جنگ عضد الدولہ، اعتقاد الملک آپ کے جد امجد تھے۔ دوسری طرف لوزاب آصف جاہ بہادر کے بیرو شہزادہ لوزاب مبارز الدولہ بہادر کے نسل سے تھے۔

حضرت غوث قادری آبائی پیر طریقت اور سجادہ نشین تھے۔ ہندوستان کے گوشے گوشے میں ان کے سیکڑوں عقیدت مند و مرید بھیلے ہوئے ہیں بشاوی کا ذوق بھی اوائل عمر کا ہے۔ حضرت صفی اورنگ آبادی سے متاثر ہو کر ان کے ذریعہ وسطی کے حلقہ تلامذہ میں شامل ہوئے اور حضرت صفی کے انتقال تک ان کے وابستہ رہے ۲۳ جنوری ۱۹۷۲ء مطابق ۲۹ ذی الحجہ ۱۳۹۳ھ بروز پنجشنبہ بمقام بیت الغوث انتقال کیا۔ تدفین احاطہ درگاہ حضرت سید شاہ شجاع الدین قبلہ میں عمل میں آئی۔ ہر سال ۲۷ ذی الحجہ تا ۲۹ ذی الحجہ نہایت اہتمام سے عرس ہوتا ہے۔ حضرت غوث قادری کے فرزند دوم صاحبزادہ پیر سید احمد یا شاقبلہ احمد قادری وجودی شمسی اس وقت ان کے خلیفہ و جانشین ہیں۔

میرے مطابق یہ تصویر حالات و نحوۃ کلام میرے حوالے کیے جس کا میں مشکور ہوں۔

(نمونہ کلام)

کہدیا اس نے جاں نثار اپنا
چشم ساقی سے کیا لڑیں آنکھیں
ان کے جلوے دکھائی دیتے ہیں
اقتضائے جنوں ہے یہ لے غوث
کسی سے حالی دل کیا خاک ہم اپنا یہاں کرتے
گدا ز عشق دے کر اس نے کتنی مہربانی کی
رنگ تیرے دیکھ کر لے جلوہ جانا نہ ہم
ان کے جلووں کا تصرف خود سراپا راز ہے
جو دل نیا ز عشق کے سانچے میں ڈھل گیا
کیا دقت کیا زمانہ کہاں کا نظام نیست
بگڑا ہوا اگرچہ نظام حیات تھا
لغزش ہزار بار ہوئی راہ عشق میں

اس سے بڑھ کر ہو گیا وقار اپنا
داکھی ہو گیا رخسار اپنا
وقت شاید ہے سازگار اپنا
کیوں نہ دامن ہوتا مارتا اپنا
جب اپنی عمری گزری یہاں ضبط نفاذ کرتے
نہیں تو ہم کہاں تک امتیاز جسم جہاں کرتے
بیخودی میں لکھ رہے ہیں ہر قدم مستاہم
یعنی امید و تمنا کا ہیں اک انسانہ ہم
دامن بچا کے دیر و حرم سے نکل گیا
بدلی تری نگاہ تو سب کچھ بدل گیا
ان سے نگاہ ملتے ہی نقشہ بدل گیا
لیکن تمہارا نام لیا اور سنبھل گیا ! !

۸۲

حضرت صفی کے بارے میں

صفی حقیقی معنوں میں عوام کے شاعر تھے ان کا کلام صاف سہرا
سینس اور رومرہ کے مطابق ہے۔ استاد داغ کا رنگ تغزل
اور طرز بیان کا کافی اثر ان کے کلام پر دکھائی دیتا ہے۔

آنیریل گوپال راواکبوٹے
(سب رس . صفی نمبر ۱)

غیاث صدیقی — ڈاکٹر غیاث الدین علیخان

تاریخ پیدائش: ۷ اکتوبر ۱۹۲۶ء

جناب صاحبزادہ میر غیاث الدین علیخان خلیفہ لڑا بہ میر معین الدین علیخان معین (معین رقم) کے صاحبزادے اور لڑا بہ میر فاروق علیخان عادل کے چھوٹے بھائی ہیں۔ ان کے والد کی ڈائری کے بموجب ۲۲ ذی الحجہ ۱۳۲۳ھ ۲۲ جون ۱۹۲۵ء اپنی آبائی دیوہی واقع شاہ گنج میں آنکھ کھولی۔ ابتدائی تعلیم جاگیر دار کالج (حالیہ پبلک اسکول) میں پائی۔ جہاں وسطا فوی تعلیم مکمل کر کے مدرسہ رفاہ عام، فنانسیہ دارالعلوم ادریشی کالج میں اعلیٰ ثانوی کی تعلیم مکمل کی۔ پھر جامعہ عثمانیہ سے سنہ ۱۹۵۱ء کے لحاظ سے (۶۰) سال کی عمر میں ~~پہلے امتحان~~ ایم فل کا امتحان دیا۔ اور ۱۹۸۵ء میں بدرجہ اعلیٰ کامیاب کیا۔ ریسرچ کے لیے ان کے مقالے کا عنوان "آزاد اردو نظم میں عروض و آہنگ کے تجربے" ہے جو جامعہ میں داخل شدنی ہے۔ شعر و سخن کا ذوق موروثی ہے جو بچپن ہی سے سینہ میں چل رہا تھا۔ جوانی میں تو وہ ایک شعلہ جو اللابن گیا۔ اصنافِ سخن میں نظم، آزاد نظم، اور غزل کی طرف میلان طبع زیادہ ہے۔ فکر نہایت عمیق ہے۔ لب لہجہ بھی جدید ہے اور شعریت سے بھرپور ہے۔ ابتداً سرور عظامی تھا، لیکن ۱۹۵۳ء سے انھوں نے اپنا ادبی نام غیاث صدیقی رکھ لیا اور اسی نام سے تادم تحریر ادبی حلقوں میں متعارف و مقبول ہیں۔

شاعری سے ہٹ کر ان کے کئی ادبی کارنامے ہیں۔ زمانہ طالب علمی کے دھماکے ہی ایک ماہنامہ "سیوا" نکالا جو بہت دیر تک جاری رہا۔ اس ماہ نامے میں کئی دیگر نامور شعراء کے علاوہ خود حضرت صلی اورنگ آبادی کا کلام بھی شائع ہوا ہے۔

غیاثِ صدیقی

۱۹۷۲ء میں تلگو کے مشہور شاعر شیشندر شرما کے (۳) تلگو نظموں پر مشتمل شعری -
 مجموعہ "شیش جمت سنا" (باقی ماندن) کے انگریزی ترجمہ کا جو خود شیشندر شرما کی
 زوجہ راجکامی اندرا دھن راج گیری کا کیا ہوا ہے۔ اردو میں ترجمہ کیا اور نیلم
 کے ہیکھ کے نام سے شائع کر دیا۔ اس کے ساتھ ہی رسم الخط بدل کر اس کو
 ہندی میں بھی شائع کر دیا۔ صدر جمہوریہ کے صاحبزادے شکر گیری نے تلگو انگریزی
 ہندی اور اردو کے چار مجموعوں کا ایک ساتھ رسم اجرا انجام دیتے ہوئے ڈاکٹر
 غیاث صدیقی کے اس کارنامہ کو بے حد سراہا اور کہا کہ دنیا کے لیے یہ ایک نیا
 اور نہایت کارنامہ ہے۔ اس کے علاوہ اس جانشین جامعہ ملیہ اسلامیہ دہلی
 ڈاکٹر مسعود حسن خان مولانا شمس الرحمن فاروقی اور پروفیسر ڈاکٹر وحید اختر نے
 بھی بڑے پیر زور الفاظ میں اس کو سراہا ہے۔ ان تراجم کے علاوہ ڈاکٹر غیاث
 صدیقی کی طبع زاد نظموں، غزلوں اور ترجموں پر مشتمل ایک شعری مجموعہ "آواز گانگ"
 کے نام سے منظر عام پر آچکا ہے جس کو آندھرا پردیش اردو اکیڈمی نے انعام عطا دیا ہے۔
 ڈاکٹر غیاث صدیقی کا شعری مجموعہ "نفس رنگ" ہے جو طبع زاد غزلوں، نظموں کے
 علاوہ عربی، انگریزی، اور تلگو نظموں کے تراجم پر مشتمل ہے۔ اس مجموعہ کی پشت
 پر ڈاکٹر صدیقی کے ساتھ حضرت جگر مراد آبادی کی ایک تصویر بھی ہے جو ۱۹۵۳ء
 میں لی گئی تھی۔ ڈاکٹر زینت ساحہ نے اس مجموعہ کے تعلق سے اپنی رائے
 دیتے ہوئے لکھا ہے کہ "ڈاکٹر غیاث صدیقی شعرو ادب کا بڑا چاہنا ہوا ذوق
 رکھتے ہیں۔ اس کی وجہ یہ ہے کہ انھیں استاد داغ کے سلسلہ کی جانشینی کے
 آخری تاجدار حضرت صوفی اورنگ آبادی کا تلمذ حاصل ہوا جس کے باعث ان
 کو زبانِ دیباہ پر کافی بشیر حاصل ہے۔"

نثری کتابوں میں جامِ حیات، طنز و مزاح، مہلب کے دوست، سوانح حیات
 اور آپ بیتی ڈاکٹر غیاث صدیقی کے مضامین پر مشتمل کتابیں ہیں۔ اس کے علاوہ ایک
 شعری مجموعہ "سندوفِ ناؤ میں" اور ایک مضامین پر مشتمل مجموعہ "ایا بیج دکھ" کے نام سے
 زیر طبع ہے۔ ڈاکٹر غیاث صدیقی حضرت صوفی اورنگ آبادی کے آخری دور کے

تلازمہ میں سے ہیں۔

ڈاکٹر صاحب نے میرے مطالبہ پر حالاتِ نمونہ کلام۔ اور تصویرِ رحمتِ فرمائی
میں ان کی اس بہدردی کا تہہ دل سے شکر گزار ہوں۔

(نمونہ کلام)

خرا نے غم کے سمندر ہیں ناؤ میں جیسے
غیاث تم نے دکن کے سستی سے کیا سیکھا
دل نے وردی پھینک دی اڈولا پانی مان لی
شعور غم گو بھی مہمیز مانتا ہوں مگر
ہو کے دنیا میں سبک اترے ہم اپنے جسم میں
وہ قتل ہو کے بھی فصلیں نئی اگاتا ہے
ارادہ عمل کا نسیا نام تھا
دکھا دوستی کے بھی جوہر دکھا
پلکس بھیگیں جو نری میں بھی ندامت کے بجا
سہی تہذیب درواپت ہے وطن میں اپنے
چلنے دریا کا دوسری جانب

دلوں نے جمع کیا ہے خراج آنکھوں میں
کہ پھر رہے ہیں ولی و سراج آنکھوں میں
مصلحت کہتی رہی الیسا نہ تھا الیسا نہ تھا
یلا تو غم بھی اپنا بیج بلا متا ہے
اپنے گھر میں آئے ہیں لودے کے دنگ ہیں
ہو کی جھیل میں صدیوں کے بیج ڈال گیا
ازل کی جہیں پر ملے کاف لون
نکال آستیں سے تو خنجر نکال
ڈونے والے کو تنکے کا سہارا نکلا
غمبیر کے ہاتھ کے ٹخنوں پہاڑا نکلا
اک کسارا اگر ڈولس رہے

صنوبر کے سائے میں خوش ہیں غیاث
ترکتے ہیں چھت کو ہوس کے ستون

جینے کا ارمان بہت ہے
کل تک جو سایہ تھا مرا
دانا دشمن کہتے ہوں گے
علم سمتِ ذشا عرِ قطرہ
خود کو بھی پہچان غیشوا
ہم بہاوں میں بھی زخمی نہ ہوئے حیف غیاث

یہ شکل آسان بہت ہے
آج وہی انجان بہت ہے
دوست تو اک نادان بہت ہے
اس دعوے میں جان بہت ہے
ہیروں کی پہچان بہت ہے
شاخ گل کوئی تو ٹوٹے کوئی تلواریں گے

قدیر — محمود عبدالقدیر

جناب محمود عبدالقدیر جناب محمد عماد الدین تحصیلدار کے فرزند تھے یہ
 یزد یار جنگ کے حقیقی لواحد ہوتے ہیں جن کی دیوڑھی سلیمان جاہ چادر
 چیلہ پورہ میں واقع تھی جناب قدیر اسٹیٹ سالار جنگ مرحوم میں سنسن حج
 کے عہدہ پرفائزر رہے اور اسی عہدہ سے وظیفہ پر سبکدوش ہوئے اور بعد وظیفہ
 سالار جنگ میوزیم میں بہ حیثیت مشیر کار گزار تھے۔ دیوڑھی کی فروختی کے بعد محلہ
 حمایت نگر میں شہید یار جنگ کے مکان کے نواح میں سکونت پذیر ہو گئے
 اور وہیں دائمی اجل کو لبیک کہا تدفین خطہ صالحین میں عمل میں آئی ان کی کوئی
 اولاد نہیں تھی اور نہ کسی رشتہ دار سے ربط قائم ہو سکا۔

قدیر مرحوم پہلے حضرت ضیاء گورگالی کے شاگرد تھے اس طرح حضرت
 صفی کے استاد بھائی ہوتے تھے حضرت ضیاء گورگالی کے انتقال کے بعد حضرت
 صفی کے دائرہ تلمذ میں داخل ہوئے۔ صرف دو شعر نمونے کے طور پر پیش ہیں جو
 ماہنامہ سب رس کے صفحہ نمبر ۱۹۵۶ء میں طبع ہو چکے ہیں۔

طفیل نالہ و فریاد اک زمانے سے

زمانہ ہم سے ہے بیزار ہم زمانے سے

گملاشی لی گئی جس دم چین میں بجلی کی
 تو دستیاب ہوئی میرے آشیانے سے

کَلِمَہ — صاحبزادہ میر محمد علیخان

تاریخ پیدائش: ۲۸ اکتوبر ۱۹۲۵ء

صاحبزادہ میر محمد علیخان کَلِمَہ صدیقی صاحبزادہ میر حبیب علیخان مرحوم کے فرزند ہیں جو بانی سلطنت آصفیہ کے راست درشا اور اولاد صلیبی بی سے تھے۔ حضور نظام آصف جاہ سابع نواب میر عثمان علیخان مرحوم سے ان کا رشتہ نواب سکندر جاہ آصف جاہ ثالث سے اس طرح بنتا ہے کہ نواب سکندر جاہ کے تین فرزند نواب آصف الدولہ آصف رابع، نواب مصمص الدولہ اور نواب مبارز الدولہ ایک ہی طبق سے تھے اور نواب ناصر الدولہ سے آصف جاہ سابع کا راست سلسلہ نسب ہے اور ان کا سلسلہ نسب نواب مصمص الدولہ سے ہے۔ نیز ان کی والدہ محترمہ بھی صاحبزادہ میر سر فراز علیخان نیرۃ نواب مبارز الدولہ سے راست سلسلہ نسب رکھتی تھیں اور اس طرح شہزادہ نواب مبارز الدولہ ان کے نانا کے جد امجد ہوتے ہیں۔

صاحبزادہ کَلِمَہ نے ۲۸ اکتوبر ۱۹۲۵ء کو دیوڑھی نواب معزز جنگ خلف نواب مصمص الملک واقع اعتبار چوک میں آنکھ کھولی۔ ابتدا کی تعلیم مدرسہ اعزاز میں ہوئی اس کے بعد مدرسہ عالیہ سے ۱۹۴۵ء میں بدرجہ دوم میٹرک کا امتحان کامیاب کیا۔ پھر نظام کالج سے انٹرمیڈیٹ کا امتحان کامیاب کیا۔ ۱۹۴۷ء میں جب یہ آٹھویں جماعت میں تھے شعر گوئی کا آغاز ہوا۔ ابتداء میں حضرت محمد عنی شہید آسے تلمذ اختیار کیا پھر ان کی اجازت سے حضرت صفی کے دورِ وسطیٰ کے تلامذہ میں شامل ہو گئے جن کی اصلاحیں ان کی شاعری کی منزل کی طرف شاہراہ ثابت ہوئیں۔ حضرت صفی کے انتقال کے بعد مولانا غلام علی حادی کو کلام دکھایا

اور ان کے انتقال کے بعد سید شاہ محی الدین رومی قادری سے تلمذ اختیار کیا۔ شاعری میں غزل کی طرف میلان طبع زیادہ ہے۔ اور بسیار گوئی کے باعث کافی سرمایہ کلام کے مالک ہیں۔ تیغوں اسانہ کی اصلاح شدہ غزوں پر مشتمل غزلوں وغیرہ کا مجموعہ ”جلوہ طور“ کے نام سے طبع ہو کر مارچ ۱۹۸۰ء میں منظر عام پر آچکا ہے۔

صاحبزادہ کلیم شاعری کے علاوہ صحافت سے بھی لگاؤ رکھتے ہیں۔ ابتداء میں روزنامہ ”نظام نکالا کرتے تھے جو دو سال تک نکلتا رہا۔ اس کے بعد ایک ہفتہ وار ”چراغِ دکن“ کے نام سے نکالا جو بہت مقبول اور مشہور ہوا۔ اور ایک لمبے عرصے تک نکلتا رہا۔ لیکن کچھ نامساعد حالات اور ہفت روزہ جرائد کو سرکاری اشتہارات کی مسدودی کے باعث مسدود ہو گیا۔

صاحبزادہ کلیم مقامی مشاعروں میں پابندی سے شرکت کرتے ہیں۔ عثمانیہ لٹریچر سرکل کے نام سے ایک باقاعدہ ادارہ چلاتے ہیں جس کے تحت ہر ماہ طرہ و غیر طرہ کامیاب مشاعرے منعقد ہوتے ہیں۔ اس کے علاوہ AIR سے بھی کلام سناتے ہیں۔

(نمونہ کلام)

اس کے اوصاف کئی ہی لوگوں کو پہنچانے کا	ہے وہ رحمن و رحیم اور کریم و مختار
یہ بیشک انکے تازیوں کا اثر ہے	جو ظلمت مٹ گئی سائے جہاں سے
غم حیات کے چھکے چھڑا دیئے ہم نے	کبھی جو جو صلے اپنے دکھائیے ہم نے
ہر گام پہ پتھر ہیں پتھر شمشانی	اہل غم جاناں کی اللہ ری رسوائی
اتنی تو کبھی فرصت ہم کو غم دنیا سے	اندازہ کچھ لو کر لیں ہم اپنی تباہی کا
دیکھتے ہیں لوگ مشکل کی طرف	مفصلہ مشکل سمجھتا کون ہے
مُسکرانے لگی مری تفتدیر	خیر خواہوں کی دیکھ کر تندہیر
موج کے ساتھ ہی لٹیا ہوا ساحل دکھا	ہم نے مضبوط جہاں حوصلہ دل دیکھا
آج کے پھولوں کے چہرہ دلہ لالی نہ گئی	خون سے ہم نے کبھی سیجا تھا گلزار دل
اسکی دیوار نہ ہے قد ہے لوگو!	ہم غریبوں کا یہ گھر ہے لوگو!

آواز تک آتی نہیں سانسوں کی گئی
 کیا جائیے کیا شہر کی والوں نے کہا ہے
 کلیم دید کا ارماں ہے آپ کو لیکن
 کبھی نگاہ کی ہمت بھی آزمائی ہے
 کیسے کیسے یہاں اخلاص کے پیکر آئے
 انبیاء آتے رسول آتے پیمبر آئے
 اس سے پہلے تھیں مری بے تابیاں بے دلیل
 مسکرا کر آپ نے دیکھا مدلل ہو گئیں
 ہائے اس انقلاب کے صدقے
 گھر سے باہر نکل گئے ہم لوگ
 گھر کے کلیم آئے تھے ہم تشنہ لبی سے
 میرے استاد ہیں صفی مرحوم
 محبت میں مری بربادیوں پر
 وہ خوش ہیں تو مجھے بھی غم نہیں ہے

حضرت صفی کے بارے میں

صفی کی زندگی شاعروں کے حزب المثل اخلاص کا نمونہ
 تھی۔ اپنے خونِ دل سے سنبھی ہوئی متاع کو وہ کبھی کبھی
 چند سکوں کے بدلے مشتاقوں کے حوالے کرنے پر بھی
 مجبور ہو جاتے تھے۔ ان کے تلامذہ کی تعداد کثیر تھی۔
 لیکن چند کے سوا سب کے سب ان کے احتیاج کے
 ساتھی تھے۔ وہ استاد کے لیے آنکھیں بچھا سکتے تھے
 لیکن اس کے گھر میں فرش بچھوانے کی نکت کم ہی میں
 تھی۔ صفی مستفی تھے انھیں نہ سٹائش کی تھی نہ صلہ کی پڑا
 وہ سچے قلندر تھے اور زندگی کے ۶۳ سال انھوں نے
 قلندرانہ شان سے کاٹ دیئے۔

پروفیسر عبدالقادر سروری

(ماہنامہ سب رس)

(صفی نمبر)

لطیف — محمد لطیف الدین خاں (آسانجا)

لؤاب محمد لطیف الدین خاں لطیف (عرف سنجے لؤاب) امیر پانچگاہ لؤاب معین الدولہ بہادر مرحوم کے فرزند ہیں۔ شعری ذوق خاندانی ہے۔ اپنے دیگر بھائیوں کی طرح پیہ بھی حضرت صفی کے حلقہ تلامذہ میں داخل ہو گئے اور ان کے انتقال تک استفادہ سخن کیا۔ سند پیدائش اور سنہ وفات معلوم نہ ہو سکا نیز کلام بھی دستیاب نہ ہو سکا۔ صرف ایک شعر جو مجھے یاد تھا نمونہ کلام کے طور پر پیش ہے۔

عزل سینے لطیف الدین خاں کی
لطافت دیکھتے اردو زباں کی!

صفی کے منتخب اشعار

کوئی جھوٹ کی حد بھی ہے نامہ بر
خدا کی قسم کھا کے وہ چپ ہوئے
شاہد الم بھی کوئی بڑی چیز ہے صفی
حضرت اناں فرشتہ ہوں تو کیا
مخو دیدار ہوئے ہم تو کسی کی نہ سنی
خیال بھی دلِ بے سار کا ذرانہ ہوا
ابھی کے ابھی میں گیا آ گیا
خدا کی قسم ہے مزہ آ گیا
قرآن کی ابتدا ہے الف لام میم سے
آدمی میں آدمیت چاہیے
نورا آنکھوں میں جو آیا تو گئے کانوں سے
خوش آمدید کہاں تھے بہت زمانہ ہوا
قدہ کرتا ہوں آپ اپنی صفی
ہاتے مجھ کو بھی کیا زمانہ ملا

مَاجِدِ حَکِیْمِ غَفَّارِ اَحْمَد

تاریخ پیدائش: ۱۶ شوال ۱۳۳۲ھ

حکیم غفار احمد ماجد قادری القدیری ۱۶ شوال ۱۳۳۲ھ حسینی علم حیدرآباد میں پیدا ہوئے۔ ان کے والد حکیم محمد اسمعیل صاحب مرحوم طبیب طبابت یونانی سکول عالی حیدرآباد دکن تھے۔ جدِ اعلیٰ تقریباً تین سو سال قبل مکہ شریف سے دہلی آئے۔ اور حیدرآباد میں سکونت پزیر ہوئے۔ اپنے والد کی طرف سے قادری اور والدہ کی طرف سے ہاشمی ہیں۔ جامعہ نظامیہ سے ملٹی فاضل کامیاب کیا حکمت وراثت علی۔ والد محترم کا صحبت اور تعلیم نے اسے اور جلاوی حکیم محمد اسمعیل حکیم محمود صدیقی مرحوم کے شاگرد خاص تھے۔

حکیم غفار احمد ماجد اچھے شاعر ہونے کے ساتھ ساتھ قرأت اور خوش نویسی میں بھی خاص مقام رکھتے ہیں۔ انھوں نے قرأت مولوی اسد اللہ حسینی سے سیکھی اور خوش نویسی مولوی عنایت اللہ خاں مرحوم سے۔ اردو اور انگریزی ٹائپ کے علاوہ وہ اردو میں شارٹ ہینڈ سے بھی واقف ہیں۔ دین کی تعلیم پر طریقت سحر العلوم علیہ السلام صاحب حسرت جیسے جید عالم سے حاصل کی۔ چند سال محکمہ طبابت یونانی دواخانہ ہری باؤلی سرکار عالی میں خدمات انجام دیں مابعد محکمہ محلات صر نخاص مبارک دیشی اعظمی حضور نظام گنگ کوٹھی اور خزانہ پیشی شاخ تقسیمات میں صیغہ دار کی حیثیت سے ملازمت کی۔ زوالی حکومت نظام کے بعد بڑھ کر حفاظ امور مذہبی صر نخاص مبارک متعینہ مکہ مسجد میں خدمات انجام دیں۔

حکیم غفار احمد ماجد کو بچپن ہی سے شاعری کا شوق رہا ۱۵ سال کی عمر سے شاعری کا آغاز کیا ۱۰ سال تک خود لکھتے رہے۔ بعد میں مفتی میر اشرف علی صاحب

اشرف سے تلمذ حاصل کیا اور تقریباً دس سال بعد امام تغزل حضرت صفی اورنگ آبادی کے آگے زانوے ادب تہہ کئے جس کا سلسلہ ۱۸ سال بہا۔ حضرت صفی اشرف علی کے دورِ شاگردی میں ان کا تخلص احمد تھا حضرت صفی نے انھیں ماہد کے تخلص سے لایا۔ آپ کو حضرت صفی نے اپنی زندگی ہی میں بغیر اصلاح کے غزل پڑھنے کی اجازت دے دی تھی جس سے ان کی شاعرانہ استعداد کا اندازہ ہو سکتا ہے۔ جس شاعر کے اساتذہ میں حضرت عبدالقدیر حسرت صفی اشرف علی اشرف اور حضرت صفی جیسے شاعر ہوں تو اس کے کلام میں کلام ہی کیا ہو سکتا ہے پھر آباد دکن کے بڑے بڑے مشاعروں میں شرکت کی اور اپنی طرغی غزلوں سے کامیاب شاعر کی حیثیت سے اپنا سکہ جمایا۔ ابتداً حرم سے کلام سنانے لگے مابعد بوجہ پیرانہ سالی تحت میں کلام سنانے لگے گلہ سٹہ زعم، گلہ سٹہ جہانگیر پیراں، اخبار رہبر دکن رہنما، اخبار انقلاب، مجلہ حسان اور اخبار تلاب وغیرہ میں ان کا کلام چھپ چکا ہے۔

حضرت صفی کو اپنے اس شاگرد پر پورا اطمینان تھا۔ حضرت صفی اپنے شاگرد کو اپنی غزلیات کی اصلاح کے مشاعرے سے آٹھ دن قبل غزلیں دکھانے کو کہتے تھے لیکن حضرت ماہد کی پرگوئی اور زودگوئی کے باعث انھیں اس شرط سے مستثنیٰ کر دیا تھا لیکن یہ ارشاد فرمایا تھا کہ کم از کم مشاعرہ سے پانچ منٹ قبل کھڑے کھڑے سنالیا کرو۔ اکثر ماہد صاحب سے رسم الخط کی غلطی ہو جاتی تھی تو ایک مرتبہ حضرت صفی نے تنگ آ کر کہا تو یا تو رسم الخط بدل یا استاد کو بدل

جناب غفار احمد اجڈ کے کلام میں شاعری کے وہ تمام لوازمات ملتے ہیں جو مکتب صفی کا فائدہ ہیں۔ پرگوئی زودگوئی، سلاست اور نصاحت فیضی صفی ہی تو ہیں۔ جناب ماہد حضرت صفی کے دورِ وسطیٰ کے تلامذہ میں سے ہیں۔

جناب غفار احمد ماہد صاحب کا شکر گزار ہوں کہ آپ نے اپنے

حالات نمونہ کلام اور اصلاحات و تصویرِ مرحمت زبانی۔

(ممنونہ کلام)

اس کے وجود سے تو ہمارا وجود پہنا
اب عبادت میں بھی وہ ربطِ عبادت لگے
کون اٹکے گا اوراتی وجود اور عدم
باغیاں میں بھی ہوں واقف ترے گل بوٹوں سے
کامیابی کے لیے جہد مسلسل لازم
شراب معرفت پی دیکھ پھر تفسیر مینانہ
نظر بجا کے زمانے کی آنکھ سے ماجد
خم ہو کر مہر اجی ہو کر پیانہ، اٹھالے
مستی میں کبھی گر تو ہستی ان کے قدم پر
ہستی سے گزر کر غمِ مستی سے گزر جا
وہ دستِ حسنائی سے عطا کرتے ہیں ماجد
اٹھ اور قدمِ حورم کے پیانہ اٹھالے

حضرت صفی کے بارے میں

صفی قدیم طرز کا ایک کامیاب شاعر ہے۔ وہ ایک واقف فن اور
پختہ مشق شاعر ہے۔ احکا کی ندرت، بندش کی خوبی، واقعات دلکشی،
تشبیہات، محاورات اور روزمرہ کا بر محل استعمال ان کی عشقیہ شاعری
کی جان میں صفی میں داغ کے بہت سے انداز پائے جاتے ہیں لیکن ان
کی شاعری حسن و عشق کی عامیانہ و سوتیانہ انداز بیان سے پاک ہے۔
محمد منظور احمد منظور
(ماہنامہ سب رس صفی نمبر)

محبت — ابو الشجاع سید معین الدین

تاریخ پیدائش ماہ رجب ۱۳۳۳ھ تاریخ وفات ۲۶ رمضان ۱۳۹۰ھ

جناب ابو الشجاع محبت کا نام سید معین الدین ہے۔ حضرت سید شمس الدین عابدی کے فرزند ہیں۔ حیدرآباد میں پیدا ہوئے۔ مدرسہ مفید عام نعل پورہ میں تعلیم پائی۔ تعلیم سے فارغ ہونے کے بعد محکمہ کوٹوالی کے اسپیشل برانچ (خفیہ پولیس) میں ملازمت اختیار کی۔ جہاں مددگاری کے عہدہ پر پہنچ کر وظیفہ پر سبکدوش ہوئے۔ جناب محبت کے جدِ اعلیٰ محمد بن حسن مدینہ منورہ سے ملتان تشریف لائے اور یہ عہد سلطان علاؤ الدین شاہ ثانی بہمنی ۵۸۱ھ میں حیدرآباد آکر مستقل سکونت اختیار کی۔ سلسلہ نسب ۱۹ دین واسطے سے حضرت سیدنا امام زین العابدین علیہ السلام سے ملتا ہے۔ اس طرح نجیب الطرفین سادات حسینی تھے۔

(۱۷) سال کی عمر سے شعر کہنے لگے اور ابتدائی کلام پر سید شاہ امید میر محمد قادری سے اصلاح لی۔ ان کی تصنیفات ”غزلیات محبت“ آپ بیتی، مسودات شعر اور شاعری، مکتبہ سادھو، زن پرست، حسین مقتولہ، چشتیان کو سنی نہیں، بہت خلیق اور رکھ لکھاؤ کے آدمی تھے۔ مجذوبوں اور بزرگان دین سے طبقات لگاؤ تھا۔ ۲۶ رمضان ۱۳۹۰ھ بمقام پنج محلہ روبر و آباد کیفے انتقال ہوا اور درگاہ حضرت سردار بیگ مہجوسی گورہ میں تدفین عمل میں آئی۔ ان کے فرزند عابد صاحب نے نوٹو اور نمونہ کلام و حالات روانہ کیے جن کا میں مشکور ہوں۔

(نمونہ کلام)

عاشقِ ناشاد ہے غمگین ہے دل گیر ہے نام ہے جس کا محبت اس کی یہ تصویر ہے

دنیا علی جہاں ملا دعا بلا
 دل سے تو ایک بار بھی ہم سے ملا نہیں
 چشم ساقی کا یہ اثر دیکھا
 وہ محبت سے ہو گئے برہم
 جس قدر امکان میں تھائے جنوں وہ کیا
 بوسہ دینا کیا بڑا ہے ابروئے خمدار کو
 اب محبت بھی ہمیشہ کیلئے سوتا ہے
 ہوا یا تو اتنا متیں ہے
 ادھر آنند کے ماتے ادھر آ
 دل چڑایا کسی نے یوں میرا
 جنوں کا حد پہ نظر آرہے تھے دیوانے
 پڑے پتھر مقدر پر ہمارے
 یہ آدھی رات کو آہیں ہیں کیسی
 ذرا دیکھو محبت تو نہیں ہے

حضرت صفی کے بارے میں

صفی کے کلام کی سب سے اہم خصوصیت یہ ہے کہ اس میں کشش
 و اثر ہے صوفیانہ محفل ہو یا طرب و نشاط کی برم صفی کے اشعار
 شوق و دل چسپی سے اب بھی سننے اور سنانے جاتے ہیں۔ یہ وہ
 چیز ہے جو بہت کم شاعروں کے نصیب میں آئی

نصیر الدین ہاشمی
 (انہار باری صفی نمبر)

محفوظ — سید عبد الحفیظ

تاریخ پیدائش : ۱۹۱۶ء

نام سید عبد الحفیظ اور محفوظ حضرت صفی اور نگ آبادی کا عطا کردہ تخلص سمجھے کہ قلمی نام۔ حضرت سید امیلی صاحب کے فرزند ہیں۔ ۱۹۱۶ء میں لورخان بازار بالٹی کھیت کے قریب پیدا ہوئے لاہور سے ۱۹۳۵ء میں منشی اور ۱۳۵۳ھ میں جامعہ نظامیہ سے منشی فاضل کامیاب کیا۔ سرشتہ صیفہ حساب ضلع پیر سے اگست ۱۹۷۵ء میں وظیفہ حُن خدمت سے سبکدوش ہوئے۔

استاد اور شاگرد کا رشتہ نازک ہوتے ہوئے بھی مضبوط ہوتا ہے۔ حضرت صفی نے اپنے شاگردوں کی فہرست مرتب کی تو اُس میں ایک نام سید عبد الحفیظ محفوظ کا بھی تھا۔ ایک شاعر استاد کا شاگرد نثر نگار ہو تعجب کی بات ہے ویسے تربیت یافتہ کو بھی شاگرد کہا جا سکتا ہے۔ حضرت سید عبد الحفیظ محفوظ نے حضرت صفی کے فیض صحبت سے اندازِ تحریر کے علاوہ اخلاق کی تعلیم بھی حاصل کی۔ حضرت صفی عظیم شاعر ہونے کے علاوہ اچھے نثر نگار اور وضع دار شخصیت کے مالک انسان تھے۔ بقول ابو نصر فالدی حضرت صفی اخلاقیات کی درس گاہ تھے۔ جناب سید عبد الحفیظ حضرت شمس الدین تابیال کے قریبی دوست تھے اور حضرت تابیال حضرت صفی کے شاگرد رشید اس طرح دونوں حضرت صفی سے ملا کرتے تھے اور تعلیم و تربیت کے موتی رولتے تھے حضرت محفوظ شاعر نہیں ہیں اور ان کے نام کے ساتھ محفوظ تخلص حضرت صفی کا عظیم اس طرح ہے کہ وہ خطوط میں نام کے ساتھ محفوظ لکھا کرتے تھے حضرت محفوظ کی نثر نگاری کا انداز انفرادی حیثیت کا حامل ہے۔ جیسے الفاظ کی مالا مبادی گئی ہو۔ انھوں نے حضرت تابیال کے مجموعہ کلام ”زنجیرِ دُنا“ پر رائے لکھی ہے اس سے ان کی طرز نگارش

کا اندازہ ہوگا۔ لکھتے ہیں:

”شمس جو کبھی شمیم تھے پھر صمیم ہوئے اور اب تباہاں ہیں یوں کہنے کو تو اک
قرن بیت گیا پھر بھی جیسے سامنے کی بات ہو کہ بچن کی سرحدوں کو توڑ کر نکلتا ہوا سن،
بے باک جوانی کی بہادوں کا آغاز، گانا گنگنا تا فضاؤں میں ترنم کی لہریں بکھیرتا حسینوں کی
کلیوں میں گھومتا ہوا شمیم لاکھ بدلے مگر میری یادوں کی دنیا میں تو سب کچھ محفوظ ہے۔
جواؤں میں کسن شاعر دل میں نو وارد، خط و خال میں بلاوا، آواز فردوس گوش،
شعر سہانے اپنی دھن میں مگن معشوقوں کو چایا لچ کرتا ہوا کہ

آپ طرزِ ستم بدل ڈالیں ان جفاؤں میں کچھ مزانہ رہا
شمیم چمنستانِ غزل کو مہکاتے روال دوال پھلا جا رہا تھا کہ غزل کے ہم وطن حضرت صفی
کی آنکھوں میں ابک گیا۔ لنگاہ پڑی، منتخب ہوئے، کند ڈالی گئی اور پیچھے لیے گئے۔ پھر کیا
ہوا۔ ایک طویل داستان ہے۔

شعر و غزل کی دنیا میں گئے ہوئے کم دیش چالیس سالہ دور کا خلاصہ یہ ہے
شمس نکلا اُبھرا، چمکا

حضرت محفوظ کا مطالعہ وسیع ہے وہ ہر موضوع پر معلومات کا ذخیرہ رکھتے ہیں
دینیات ہو کہ ادب وہ ہر شعبہ ہائے حیات میں اپنے اکتسابِ علم سے اس قدر
عمور حاصل کر چکے ہیں کہ ان کی تحریر پتھر کی بیکر محسوس ہوتی ہے۔ گھر کی لائبریری میں
کئی نایاب کتابیں موجود ہیں پڑھنا اب ان کے روزانہ کاموں میں گیا ہے پڑھنے سے
زیادہ اکتسابی صلاحیت کا ملنا خدائی عطیہ ہے۔

حضرت محفوظ، حضرت صفی اور نگ آبادی سے والہانہ عقیدت رکھتے ہیں ان
پر مضمون لکھا ہے جس کے پڑھنے سے حضرت صفی کی ادبی اور اخلاقی خدمات کی یادیں
تازہ ہو جاتی ہیں۔ انھوں نے ”بنک میں سود“ کے عنوان پر بھی معلومات آمیز مضمون لکھا۔
اس دورِ تشہیر میں گوشہ گمنامی میں رہنے والے کو شقی تھا جاسکتا ہے حضرت سید علیہ العظیم
محفوظ بحر العلوم ہونے کے باوجود تشنگانِ علم کو پیاسا ہی رکھے ہوئے ہیں۔ ایک وضع دار
شخصیت کے مالک ہیں۔ خدا سے دعا ہے کہ انھیں صحت و عافیت کے ساتھ عمرِ دراز عطا کرے۔

مذاق — شیخ امام علی

تاریخ وفات ۱۹۵۲ء

جناب شیخ امام علی صاحب فرزند جناب شیخ علی صاحب حضرت صفی اورنگ آبادی کے خاص شاگردوں میں سے تھے ان کی تاریخ پیدائش معلوم نہ ہو سکی۔ البتہ ان کے انتقال کا سن ۱۹۵۲ء ہے موصوف مذاق کے علاوہ ریختی میں میاں اور دہقانی زبان میں مہایاں تخلص فرماتے تھے۔ آپ کو چھین ہی سے شاعری کا شوق تھا اس کے ساتھ ساتھ آپ موسیقی کے بھی دلدادہ تھے انھیں خصوصاً ستار میں مہارت حاصل تھی۔ جناب مذاق کا بہت سدا کلام تلف ہو چکا ہے۔ شیخ عمر علی صاحب جو آپ کے فرزند ہیں انھوں نے بہت تلاش کے بعد ایک ہی مطلع بطور نمونہ پیش کیا۔

میں اور میری یاد سمجھ میں نہیں آتا
پھر کیجئے ارشاد سمجھ میں نہیں آتا

افسوس کہ ایسے عمدہ عمدہ شعراء کا کلام ہمیں دستیاب نہ ہو سکا۔ جناب مذاق ۱۹۵۲ء میں جان بحق ہوئے اور نکیہ البوشاہ چوراہا جمنی میں تدفین عمل میں آئی۔

حضرت صفی کے بارے میں:

حضرت صفی کی زندگی میں ان کی ہم نے قدر نہیں کی جیسی کہ کرنی چاہیے تھی۔

پچ تو یہ ہے کہ قدر نعمت بعد زوال۔ پیامات
ڈاکٹر سید محمدی الدین قادری زور
(سب رس صفی نمبر)

مسلم غلام محبوب خاں

ولادت: ۲۲ رجب ۱۳۳۱ھ / ۱۰ مئی ۱۹۹۱ء

نام غلام محبوب خاں، تخلص مسلم ۲۲ رجب المرجب ۱۳۳۱ھ بروز جمعہ حاجی نسین خاں صاحب کے گھر پیدا ہوئے۔ ادنیٰ قد بھر پور جسامت، روشن آنکھیں رعب دار شخصیت۔ فنِ عروضی شاعری کے لیے بے حد ضروری ہے لیکن اکثر شعراء فن کے شعبے میں اتنے جکڑ گئے کہ ان کے پاس شعریت کم اور فن زیادہ نظر آئے لگا۔ فصاحت، بلاغت، سلاست شاعری کے لوازمات ہیں جن کے باعث شعرا فن اور سامعین کے ذہنوں پر چھا جاتا ہے۔ مکتبِ صفتی کے شعراء نے فنِ عروضی پر خاص توجہ دی جناب محبوب خاں مسلم کے کلام کو پڑھنے سے اندازہ لگایا جاسکتا ہے کہ ان کے کلام میں شعریت کے ساتھ شاعری کے تمام لوازمات موجود ہیں مسلم تخلص ان کی شخصیت کا آئینہ دار ہے وہ دینی تعلیمات سے ابھی بے حد لگاؤ رکھتے ہیں۔ حالانکہ جناب مسلم حضرت صفتی کے دائرہ تلمذی میں صرف تین سال رہے لیکن بقول ان کے روزانہ ۱۰ تا ۸ گھنٹے مصنوری کا شرف حاصل رہا اگر ہم اس کا تجزیہ کریں تو یہ تین سال کی مدت تیس سال سے کم نہیں۔ ویسے کسی فرزانے کے ساتھ گزارا ہوا ایک لمحہ بھی ایک ہمدی پر محیط ہوتا ہے۔ اگر کسی میں اکتسابی صلاحیتیں ہوں تو اتنی مدت اُس کے لیے کافی ہوتی ہے۔ حضرت مسلم نے اس عرصہ کو غنیمت جانا اور علم و فن کا سبق سیکھا۔ خود اعتمادی ان کی شاعری اور شخصیت میں نمایاں طور پر نظر آتی ہے۔ ۱۲ جون ۱۳۳۹ء سررشتہ ہرکیش رسالہ خالص اصفہای [نظم جمعیت کلاوی] میں ملازم ہوئے۔ یکم فروری ۱۹۵۰ء سے تاحال وظیفہ حاصل کر رہے ہیں۔

جناب غلام محبوب خاں مسلم اپنے استاد کا طرح غیور طبیعت کے مالک ہیں

کسی رسالے میں غزل اپنی جانب سے نہیں دیئے شاعروں میں گاہے ملہے جایا کرتے تھے اب صحت نے اس قابل نہیں رکھا کہ چاہیں بھی تو جاسکیں۔ پر گو شاعر ہونے کے باوجود ان کا کلام شائع نہ ہو سکا۔ یہ ان کے لیے نہیں بلکہ ادبی دنیا کے لیے شرمندگی کا بات ہے۔ ادارہ ادبستانِ دکن بہ یادگار حضرت صفی اورنگ آبادی جس کے بانی و مہتمم حضرت تاپااں تھے آپ خازن رہے اور ”گلزارِ صفی“ کی اشاعت کے سلسلے میں مفید مشوروں سے نوازتے رہے۔ خرابی صحت کے باعث آج کل دیوڑھی خورشید جاہ کے قریب مکان اور قریب مکان جناب محمد منظور احمد کلیا نوی کا کتاب کے کمرے میں اپنی گزری ہوئی زندگی کی یادوں کے ہمراہ اپنے دن گزار رہے ہیں خدا انھیں صحت و عافیت کے ساتھ عمر طویل عطا فرمائے۔ ان کے سلام سے چند اقتباسات تاریخ کی نذر ہیں۔

غزل (۱) ، جولائی ۱۹۵۶ء

تزارِ بخشے کچھ اب تو بے قراروں کو
کمالِ ادبی تخیل کا ان کے کیا کہنا
یہ اقتضائے نوازش معات کر دینا
شعور ان کا نظر ان کی ہے دماغ ان کا
نہ طور جلتا نہ غمش ہوتے حضرت موسیٰؑ
صدائیں آتی ہیں پھر کس کی بر بطل سے
وہ خود نمائی تھی یا عفا عروجِ انسانی
تلاشِ دیر و حرم جن کو ہے انھیں ہوگی

ساتے جاتیں گے کب تک نظر کے ماروں کو
جو گردِ راہ بنا لیتے ہیں ستاروں کو
اگر سمجھ نہ سکوں آپ کے اشاروں کو
خزاں کے پردے میں جو دیکھ لیں بہاد کو
سمجھتے پہلے اگر حزن کے شراروں کو
ذرا تو چہرے کے دیکھو نفس کے تاروں کو
مگر نہ پوچھئے کچھ عرش کے نظاروں کو
تمہارے نقش قدم بس ہیں خاکساروں کو

بڑا آئی اپنی جبتائیں نہ حضرت مسلم
سمجھتے خوب ہیں ہم بھی قریب کاروں کو

غزل (۲) ۱۵ جون ۱۹۵۷ء

کیا ہے جبکہ تیرے درد و غم کو نشین میں نے
 تھل تھل حوصلہ تلب و جگر دکھیں جگر والے
 عجب ہے اضطراب انگیز دور زندگی کے دست
 مری پرواز ہے بالاندر بالا وہم دنیا سے
 یہ کیا پردے کی سوچھی کیوں ہے پردہ س ہے
 تم ایسے چھپ رہے ہو جیسے دکھائی نہیں میں نے
 مرے حق میں ہے جنت حیدر آباد کن مسلم
 یہی میرا وطن ہے عمر کاٹی ہے یہیں میں نے

غزل (۳)

سخن سے دل کی جو تڑپیں ہوتی جاتی ہے
 وہ زمانہ گیا جب درد الم ہوتا تھا
 پڑگی جس پہ اُسے حال سے بے حال کیا
 تیری صورت کا اثر ہے کہ ہر اک آہ جگر
 سنگدل سنگ جگر سنگ نظر سنگ دماغ
 فحہ کو نظروں سے گراتا ہے زمانہ یارب
 عشق سے دم گرا رنگین ہوتی جاتی ہے
 اب ترے درد تلے تسکین ہوتی جاتی ہے
 آنکھ تیری بڑی رفیقین ہوتی جاتی ہے
 لب تک آتے ہی جو حسین ہوتی جاتی ہے
 غم کی روداد بھی سنگین ہوتی جاتی ہے
 تیری تخلیق کی تڑپیں ہوتی جاتی ہے
 جلوۂ حق نظر آتا ہے بتوں میں مسلم
 ان کی چاہت بھی مرادیں ہوتی جاتی ہے

میں جناب مسلم صاحب کا شکر گزار ہوں کہ آپ نے اپنے حالات بخونہ کلام
 و تصویرِ رحمت فرمائی۔

مُشْتَاق — شیخ حسین

تاریخ پیدائش: ۱۹۲۱ء تاریخ وفات ماچ ۱۹۷۶ء

حضرت شیخ حسین مُشتاق مرحوم حضرت صفی اورنگ آبادی کے ذہیب اول کے تلامذہ میں سے ہیں۔ ۱۹۲۱ء میں اپنے والد شیخ حمید حسین مرحوم کے آبائی مکان موقوفہ منغل پورہ حیدرآباد میں پیدا ہوئے۔ پی یو سی کامیاب کرنے کے بعد محکمہ صدر محاسبی [اکاؤنٹنٹ جنرل] میں اڈیٹر کی حیثیت سے ملازم ہوئے اور کونٹس آفیسر کے عہدے پر فائز تھے۔ دفتر جانے کے لیے تیار ہو رہے تھے کہ قلب پر حملہ ہوا اور جاں بحق ہو گئے۔ پرانی عیدگاہ ماننا پیٹ میں تدفین عمل میں آئی۔

حضرت مُشتاق نہ صرف کم گو شاعر تھے بلکہ کم آمیز بھی تھے۔ مشاعرہ دل میں بھی بہت کم شریک ہوتے تھے کلام کے تعلق سے ان کے بڑے فرزند جناب مصطفیٰ حسین نے لاعلمی ظاہر کی جو قابل ماتم ہے، البتہ ان کی ایک پوری غزل راقم الحروف کے پاس محفوظ تھی جو نمونہ کلام کے طور پر پیش ہے۔

اور جناب عبدالحفیظ صاحب محفوظ کاشی مکتور ہوں جنھوں نے اپنی شادی کی گروپ فوٹو سے ان کی تصویر علیحدہ کروا کر بلاک بنوائے کی اجازت دی۔

ہوتا جو رنجِ دوست گوارا کسی طرح
نزدیک سے نہیں تو نہیں لے جمال یا
گر لیتے ہم اسی پہ گزارا کسی طرح
ہو جلتے دوری سے نظر را کسی طرح
یہ بھی تو بن سکا نہ سہارا کسی طرح
دلا نہیں شعار ہمارا کسی طرح
چسکا نہ اون پر یہ ستارا کسی طرح
جاگا نہیں نصیب ہمارا کسی طرح

اب بھی ہم اپنی وضع کے پابند ہیں حضور
سینے پہ دل کا داغ نمایاں نہ ہو سکا
ہم ایسے خفتہ بخت ہیں مُشتاق دہریں

منظر — نواب محمد منظر الدین خاں خاں خاں

تاریخ پیدائش: ۱۹ رمضان ۱۳۲۶ھ
۱۹ جون ۱۹۱۸ء

نواب محمد منظر الدین خاں منظر امیر پائیکانہ نواب معین الدولہ بہادر کے فرزند
دوم ہی نہیں بلکہ شکل و صورت جہد و جسارت اور قد و قامت میں اپنے والد کی منہ
بولتی تصویر ہیں۔ ۱۹ جون ۱۹۱۸ء کو رمضان المبارک ۱۳۳۶ھ کی ۱۹ تاریخ تھی۔ اس
طرح اس دن جب ان کی ولادت باسعادت عمل میں آئی تو خاندان باغ شاہ گنج میں ۱۹
رمضان کو ہی عید ہوگئی۔ ابتداً مدرسہ عالیہ اور اُس کے بعد علیگڑھ جاگیردار کالج
سین جارجز گرامر اسکول میں سینئر کیمبرج ابتداً کیمبرج گرامر اسکول میں تعلیم پائی۔ حیدرآباد میں
حضور نظام اعلیٰ حضرت کے مرفحانوں کے بعد سب سے بڑی پائیکانہ آسمان جاہ بہادر
کی جن کے چشم و چراغ نواب معین الدولہ بہادر تھے اس لیے وہ حضور نظام حیدرآباد کے
بعد حیدرآباد کے سب سے بڑے امیروں میں تھے۔ اب ظاہر ہے کہ نواب منظر الدین
خاں کو فارغ التحصیل ہونے کے بعد دیوانی کے کسی سہاری حکم میں ملازمت وغیرہ کرنے
کی ضرورت ہی کیا تھی لیکن آعلیٰ حضرت نے اس خیال سے کہ پائیکانہ ہی امراء کو دیوانی کا
بھی تجربہ ہونا چاہیے ان کے بڑے بھائی نواب ظہیر یار جنگ بہادر کو صدر المہام تعلیمات
مقرر کیا تھا اور دیگر امراء کو محکمہ مال کی ٹریننگ حاصل کرنے کے لیے فرمان جاری کیا
تھا۔ چنانچہ نواب منظر الدین خاں کو اسی فرمان کے بموجب مسٹر کرشن صدر المہام مال نے
ریونیوٹی ٹریننگ حاصل کرنے کے لیے ضلع اورنگ آباد پر متعین کیا تھا۔ جہاں انہوں
نے ٹریننگ کا کورس مکمل کیا۔ لیکن پولیس ایکشن کے بعد آعلیٰ حضرت کا پائیکانہ ہی امراء کو
ریونیوٹی ٹریننگ دلانے کا مقصد پورا نہ ہوا کیوں کہ حالات بکسر بدل گئے۔ جاگیردار کا
انضمام عمل میں آیا اور امراء کو وظائف مقرر کر دیئے گئے۔ اس لپیٹ میں تینوں پائیکانہ

بھی آئی۔ لیکن جسے خُدا رکھے اُسے کون چکھے کے مصداق اس انقلاب کا لآب
 مظہر الدین خان پر کوئی اثر نہ ہوا اور وہ اسی روایتی شان و شوکت اور کردار سے
 نارائن پورہ آؤں میں زندگی بسر کرتے رہے۔ نارائن پورہ آؤں سمستان نارائن پورہ
 کی جائیداد ہے جو ان کی اہلیہ محترمہ ظہور النساء بیگم رانی سمستان کے عہد میں دی گئی۔
 اورنگ آباد میں جب نواب مظہر الدین خان مقیم تھے تو وہاں کے لوگوں کو حیدرآباد
 کے ایک لبریر کبیر کے فرزند کو دیکھنے کا اشتیاق پیدا ہوا اور جب یہ معلوم ہوا کہ نواب زادہ
 شاعر بھی ہیں تو ان کو جی بھر کر دیکھنے کے لیے لگانا دشاعرے منعقد ہونے لگے جن کے
 مجملہ نواب مظہر الدین خان نے روضہ باغ اور رنگین محل میں اور عرس حضرت نظام الدین
 اولیاء کے موقع پر منعقدہ طرحی مشاعروں میں شرکت و صدارت کی اور اپنے کلام سے
 شائقین کو محظوظ و مسرور کیا۔ اورنگ آباد سے واپسی کے بعد حیدرآباد میں منعقدہ
 طرحی مشاعرہ حبیب کنٹوری، مشاعرہ غلام صدیقی عابد (علی آباد) مشاعرہ نواب محمد
 لطیف الدین خاں (جہاں نما) مشاعرہ عرس حضرت برہنہ شاہ، مشاعرہ بزم سخن درنگر
 مشاعرہ تلامذہ حسنی (شاہ علی بندہ) مشاعرہ عرس حضرت خواجہ میاں (قاضی پورہ)
 مشاعرہ بزم تلامذہ حسنی (دیوڑھی جہاندار جاہ مغلیورہ) اور مشاعرہ یادگار حسنی
 (دیوڑھی نواب مظہر جنگ مغلیورہ) میں شرکت کی اور اپنا طرحی کلام مساکرہ بادشاہین
 حاصل کی۔ اس کے علاوہ خود اپنے دولت کدہ نارائن پورہ آؤں میں منعقدہ ماہانہ
 طرحی مشاعروں میں کلام سنا تے رہے ہیں۔ عام مشاعروں میں شرکت سے گریز کرتے ہیں۔
 خود نام کے خواہش مند نہیں اس لیے اخبار درساہل سے بے نیاز ہیں۔
 ان کا مجموعہ کلام ”مظہر خیال“ (۸۱) طرحی غزلوں پر مشتمل ہے ترتیب پاچکا
 ہے اور عنقریب بڑی آب و تاب کے ساتھ مظہر عام پر آنے والا ہے جس کے بعد
 یقین ہے کہ ادبی حلقوں میں ہلچل مچ جائے گی اور یہ مجموعہ کلام ان کے والد محترم
 نواب معین الدولہ کے مجموعہ کلام ”معین سخن“ کی طرح ہاتھوں ہاتھ لیا جائے گا۔ صرف
 اس لیے نہیں کہ کلام دل آویز لب و لہجہ میں ہے، ندرت خیال سے بھر پور ہے
 اور مکتب داغ کا مکمل تر جہاں ہے بلکہ اس لیے بھی کہ عوام سے دُور رہنے والے

ایک امیر کبیر کے دل میں عوامی زندگی کے دکھ درد کی آہٹیں اس طرح پائی جاتی ہیں۔ جیسے وہ عوام ہی میں کا ایک فرد ہو۔

نواب مظہر الدین خاں نے زندگی میں جیسا اک الگ مزاج پایا ہے ویسا ہی شاعری میں بھی ان کا منفرد رنگ ہے۔ شعر بڑے دل آویز اسلوب میں کہتے ہیں۔ زبان کراچاد اور مضمون آفرینی کا رکھ رکھاؤ ان کے مجموعہ کلام کی نمایاں خصوصیات ہیں۔ شاعری میں اپنے والد محترم کے رنگ کی بہت کم اتباع کی ہے اور اپنے شاعر مجاہدوں سے ہٹ کر اپنے لیے ایک علیحدہ لہا بنائی ہے۔

نواب مظہر الدین خاں حضرت صقی کے دور متوسط کے تلامذہ میں سے ہیں اور اپنے استاد کی زندگی تک ان کے ساتھ ہزاروں کا سلوک کر کے بھی اس نیکر میں رہتے تھے کہ اور ان لوگوں کے لیے کیا کیا جائے؟ نواب مظہر الدین خاں صاحب میرے مطالبہ پر تصویر، حالات اور نمونہ کلام کے لیے اپنا غیر مطبوعہ کلام میرے حوالہ فرمادیا۔ میں اس بہ مردی کا تہہ دل سے شکر گزار ہوں۔

(نمونہ کلام)

چوم لیا ہے مصور اپنا ہاتھ	کھینچ کر خفا کہ تری تصویر کا
آتے آتے آئیں گے وہ راہ پر	ہوتے ہوتے دوستی ہو جائے گی
کیوں ہمارا ضمیر مان نہ ہو	جب کوئی سادگی سے ملتا ہے
تو ہی نہیں اپنے میں اتنا تو سمجھنا صحیح	کیا راہ پہ لائے گا دیوانے کو دیوانہ
ہے رنگ خدا سب سے ظالم ترے عاشق کا	دیوانوں میں دیوانہ فرزانوں میں فرزانہ
مجبوریاں نہ پوچھتے میرے حجاب کی	وہ سامنے ہیں آنکھ اٹھانا محال ہے
آئے نہ تھے تو جان کا بچنا محال تھا	آئے ہیں وہ تو دل کا سنبھلنا محال ہے
جب وہ نظروں سے کام لیتے ہیں	دل کو ہم مقام مقام لیتے ہیں
مجھ سے شوخی بھی ہے تقابل بھی	ہر ادا سے وہ کام لیتے ہیں
جیسے وہ جانتے نہیں ہم کو	اس ادا سے سلام لیتے ہیں

وقت کو ہاتھ سے نہ کھو مظلوم
اضافہ کر رہے ہیں آنسوؤں میں
کیسے بے بس ہیں گرفتارانِ زندانِ حیات
بات بے پیرے کی اے منظر کوئی سُستا نہیں
جاں نثاروں کی ذرا فرست میں بھی دیکھ لوں

وقت سے نہ کھو مظلوم
اضافہ کر رہے ہیں آنسوؤں میں
کیسے بے بس ہیں گرفتارانِ زندانِ حیات
بات بے پیرے کی اے منظر کوئی سُستا نہیں
جاں نثاروں کی ذرا فرست میں بھی دیکھ لوں

ہائے کیا لذت تھی ہر انکلا میں
دن گزرتے ہیں جو محبت میں
حشر میں بھی تیرا دامن مقام کے
یہ اشکوں کی روانی اور ہے
زیغ میں کیوں زیغ والے پڑ گئے
عاشقوں کے منہ کو تالے پڑ گئے
ہے مگر کچھ آپ کے قابل نہیں
کم سے کم ہوتے چار پرولنے
وہی اچھا ہے جو خراب ہوا
وہ اچانک جو بے نقاب ہوا
سینکڑوں درکی جہیہ سائی ہے
دوسرا آسیاں نہیں معلوم
جو تہی ہے مجھ پر وہ ان پر تہی
دل میں جو رہتا ہے دل آرام سے
پھینک دے جو ہاتھ میں تلوار ہے
عشق کی وہ آخری منزل میں ہے
ہے بھنور میں نطف یا ساحل میں ہے
اب تو بسمل کی تڑپ تال میں ہے
پھر نشین سے دشمنی کیا ہے

جب تامل تھا انھیں اتر میں
عمر بھر یادگار رہتے ہیں
ہم رہیں گے ساتھ تیرے دیکھنا
جو برستا ہے وہ پانی اور ہے
بیری ان کی بخت تھی اک خاص پاتا
آپ نے پوچھی جوان کی آرزو
یہ نہیں پہلو میں میرے دل نہیں
شع ہوتی جو قلب پر مظہر
کھل گیا ہم پہ حالِ مجنوں سے
طالب دید ہو گئے اندھے
اس گماں پر کہ وہ یہاں ہوگا
برق کی سادگی پہ مرتا ہوں!
دردِ دل کا کچھ تو وہ چکھیں مزہ
گھر کا مالک گھر کا دشمن بن گیا!
قدر کر اپنی نگاہِ ناز کی!
جان کی صورت تو جس کے دل میں ہے
ڈوبنے والے کے دل سے پوچھئے
ہو گیا احساسِ خونِ بے گناہ
ہم نشین میں جب نہیں ہوتے برق

ملاں — عنایت علی قریشی

عنایت علی قریشی ملاں حیدرآباد کے متوطن تھے۔ شعرا چھے اور لکھے ہوئے کہتے تھے۔ فلسفیانہ طبیعت پائی تھی۔ اولاً حضرت نواب علیخان باڑ سے مشورہ سخن کرتے تھے۔ بعد میں حضرت صفی اورنگ آبادی کے تلامذہ میں شامل ہو گئے۔

افسوس کہ تاریخ پیدائش و وفات و تصویر نہ مل سکی۔

(نمونہ کلام)

نکتہ سنجی اسی کو کہتے ہیں!!
عشق پر درد گلا ہے اپنا!

دردن کی زندگی بے کسی طرح کاٹ دے
تو اپنے سنے کو کھول نہ اپنی زباں اُکھٹا

میرے نالوں کا اثر اتنا تو ظاہر ہو گیا
بے وفا ستر پٹیا پردے سے باہر ہو گیا

خودی دردہ گیر ہوں میں آپ ہی رہبر اپنا
اس کا گھر ڈھونڈھتا ہوں بھول گیا گھر اپنا

ناہان — محمد احمد الدین خاں (آٹا جاہی)

کتاب محمد احمد الدین خاں نادان نواب حسین الدولہ بہادر مرحوم امیر پانچگاہ کے فرزند ہیں۔ شہری ذوق خاندانی ہے۔ سرورنگر پولیس میں حضرت صلیبی کی آمد کے دوران ان سے تلمذ اختیار کیا۔ بنیم سن سرورنگر کی طرحی محفلوں میں پابندی سے شرکت کر کے کلام سُناتے تھے۔ سنہ پیدائش اور سنہ وفات معلوم نہ ہو سکا۔ اور صرف ایک غزل دستیاب ہو سکی جو نمونہ کلام کے طور پر پیش ہے:

(نمونہ کلام)

جو طبیعت کو اُس کی پانہ کے	رنگ اپنا کبھی جمانہ کے
چشم ساقی قسم ہے مستی کی!	بادہ خواروں کو ہوش آنہ کے
رنگ وہ کیا بھرے محبت میں	خسا کہ غم بھی جو بمانہ کے
باغبان اس طرح سے ویراں کر	پھر چمن میں بہتا رآنہ کے
دیدہ دل میں آگیا کیسے	دولو عالم میں جو سمانہ کے
بات کیا تھی کہ حضرت موسیٰ	ان کے جلوہ کی تاب نہ لائے کے
جی بھرا آیا کچھ ایسا لے نادان	
غم دل ان کو ہم سُننا نہ سکے	

حرام ناز پر آنکھیں لگی ہیں ایک عاشق کی
اگر وہ دیکھ لے تو اور ہی رفتار ہو جائے (مثنیٰ)

ناولک میر فرزند علی

۳ مارچ پیدائش ۱۲ محرم ۱۳۳۶ھ تا تاریخ وفات ۱۶ جنوری ۱۹۸۲ء

جناب میر فرزند علی ناولک حضرت میر لیاقت علی سیف مرحوم سہم خزانہ پانچواں نائب معین الدولہ کے چوتھے فرزند ہیں۔ ان کے تینوں بڑے بھائی حضرت یاد علی خوجہ میر بہادر علی جوہر اور میر احمد علی پیکان حضرت سیف کی پہلی بیوی کے بطن سے ہیں اور آپس میں حقیقی بھائی ہیں۔ یہ دوسری بیوی کے بطن سے ہیں۔ ۱۶ جولائی ۱۹۱۵ء م ۱۲ محرم ۱۳۳۶ھ کو دیوڑھی منالال بہادر حیدرآباد میں تولد ہوئے۔ ان کا سلسلہ حسب النسب خلیفہ اول حضرت ابو بکر صدیقؓ سے ملتا ہے۔ ابتدائی تعلیم اپنے بڑے بھائی میر بہادر علی جوہر کی نگرانی میں ضلع درنگل میں پائی اور (۱۸) سال کی عمر میں فرسٹ لانس حیدرآباد میں بہ حیثیت صوبہ دار پیمبر ٹاڈم ہوئے۔ (۲۵) سال ملازمت کر کے بعد وظیفہ حسن خدمت پر علمدہ ہوئے۔

جناب ناولک کا گھرانہ اس دور کا علمی گھرانہ تھا اور شعر و شاعری میں ممتاز مقام رکھتا تھا۔ ظاہر ہے کہ ایسے ماحول میں پرورش پا کر شاعری سے کیسے دُور رہ سکتے تھے؟ چنانچہ بچپن ہی سے جو اڑوں کی سی جولائی کے ساتھ شعر کہنے لگے۔ چونکہ یہ اس فائدہ مند سے تعلق رکھتے تھے جس کو ”ہم خاندان آفتاب است“ کہا جاتا ہے، لہذا اپنے بھائیوں کی اتباع میں ان کی تان بھی وہیں لٹتی تھی جہاں اس کو ٹٹا چاہیے تھا، یعنی حسب روایت حضرت صفی سے لہذا اخت یا و کر کے ان کے دور وسطی کے حلقہ تلامذہ میں شامل ہو گئے۔ صوفی نہیں بلکہ ملحد اختیار کرنے کے بعد ایسا فیض صحبت پایا کہ حضرت صفی کا ہی رنگ اختیار کیا اور تادم آخر اپنی گے رنگ میں ایسی شاعری کی کہ کہیں کہیں اپنے بڑے بھائی میر بہادر علی جوہر کو بھی جو اپنے رستا کے رنگ

میں شعر کہتے ہیں منفرد مقام رکھتے تھے، چھپے چھوڑ دیا۔
وسط عمر ہی سے عرفانیات کی طرف مائل ہو گئے تھے، ریش و بُرودت کے
ساتھ صوم و صلوٰۃ کے پابند ہو گئے اور جب رگِ جاں کی صدا میں زیادہ جھنجھوڑنے
لگتے تو حضرت عبداللہ شاہ قادریؒ کے دستِ مبارک پر بیعت کر کے یک گوند
پکسوتی حاصل کی۔

جناب نادر اکبر ایک اچھے شاعر ہونے کے ساتھ ساتھ بڑے اچھے انسان بھی
تھے، طبیعت میں فقیری، درد مندی، انکساری اور ملنساری غضب کی تھی۔ یارِ بائش
تھے اور ہنایتِ بندہ شیخ بھی۔ سیر و سیاحت کے بھی بڑے شائق تھے۔ یہی شوق
ان کی جان پر بھی بن گیا۔ ہمایہ کہ بعض احباب کے اصرار پر ۲۶ جنوری ۱۹۸۲ء کو
حضرت بنے میاں کے کرس کی بہا ہی میں شریک ہونے کے لیے ادنگ آباد گئے۔
مشکل سے (۳) دن عرصے کی بہا ہی کے نظابوں میں محو رہے تھے کہ ۹ جنوری
۱۹۸۲ء کو دماغ پر فالج کا حملہ ہوا۔ حملہ بھی ایسا شدید ہوا کہ عالم بیہوشی ان کو ادنگ آباد
سے حیدرآباد لاکر عثمانیہ جنرل ہسپتال میں شریک کرایا گیا، جہاں ایک ہفتے تک وہ کھڑکھ
کھولنے بغیر اور کسی محاذ پر لپسپا ہوتے بغیر موت سے جنگ کرتے رہے لیکن یہ
”موت نے کب کسی کو چھوڑا ہے“

کے مصداق زندگی کی جنگ ہار گئے اور ۱۶ جنوری ۱۹۸۲ء کو دنیا کھوں کو ہمیشہ کے
لیے نیکر لیا۔ ان کی موت نے کتبِ صحتی کی اس زبان کو جو جنونی ہند میں نچے نچے کی
زبان پر تھی بڑا شدید دھکا پہنچایا۔ یہ الفاظ دیگر سر چڑھ کر جا دو کی طرح بلٹی ہوئی
زبان ہمیشہ ہمیشہ کے لیے خاموش ہو گئی۔ یا لیں کہیں کہ دکن کی سر زمین سے برآمد
ہونے والا دوسرے کو ”لور“ نے جب دکن میں جوہر کی قدر کرنے والوں کو نہیں پایا
تو وہ ہیروں کی اسی کان میں دالیں چلا گیا جہاں سے برآمد ہوا تھا۔
”حق مغفرت کرے عجب آزاد مرد تھا“

(نمونہ کلام)

(فکر و خیال کے آئینے میں)

دل تو بس ایک بار ٹوٹ گیا درد کیوں بار بار ہوتا ہے
 اللہ اللہ ترے اشارے بھی مر گئے کچھ خوشی کے مارے بھی
 کتنے بھر لوہ و ار میں نادک دم گفتار استغارے بھی
 اور دن کی طرح تو گزر یاد نہیں ہوں اس واسطے شاید میں اٹھے یاد نہیں ہوں
 دلوں کے حال نگاہوں میں پائے جاتے ہیں کہاں کے زخم کہاں مسکرائے جاتے ہیں
 [سلامت و لطافت زبان کے آئینے میں]

ہم سزاوار التفات نہیں خیر جانے دو کوئی بات نہیں
 لاکھ مجبور ہی کسی ناوک دن کو دن ہی کہے گا رات نہیں
 ان کو دل توڑنا تھا توڑ چکے ہیں ناوک عمر بھر بٹھیے اب سر بہ گریباں ہو کر
 ساغر آتے ہیں اُسی کے سامنے جس کو پانی کے برابر ہے شراب
 لگا کر آگ دل میں جاتے جاتے بھی نہیں دیکھا تعلق ہی نہ تھا جیسے انھیں جلتے ہو سحر
 دشمنوں کی بساط ہی کیا ہے میں تمہارا خیال کرتا ہوں !
 جان لیوا وصل کا پیغام ہے حرزوں کی صبح دل کی شام ہے
 ہر پریشانی سے اللہ بچائے ان کو جو مرے حال پریشاں سے گزرتے ہیں
 اتنا بھی سوچ ستم توڑنے والے انسان ہوں، پتھر نہیں، فولاد نہیں ہوں
 کچھ یوں ہی ڈیڈ باگیں آنکھیں جابئیے آپ کوئی بات نہیں !
 آزادی خیال سے پانہیاں نہیں لیکن زبان کھولو تو زنداں کی بات ہے
 آتشیں رخسار پیلے پڑ گئے تم نے کیوں دیکھا غروب آفتاب

جناب نادک کی لایاں فطرت نے شعری سرمایہ کی حفاظت نہ کی۔ ان کے انتقال کے بعد بڑی تلاش پر صرف (۲۰) غزلیں دستیاب ہو سکیں جن کو قرینہ غزل کے نام سے ماجزادہ حکیم عبدالدین عینیان ہلال آغا نے مرتب و طبع کر کے حیات گردیاں لکھیں۔

ندیم (مغربی) — حسین بن محمد

تاریخ پیدائش: ۱۹۲۵ء تا تاریخ وفات ۳۰ اکتوبر ۱۹۷۵ء
ت ۲ شوال ۱۳۹۵ھ

جناب ندیم مغربی مرحوم تالپور میں پیدا ہوئے اور حیدرآباد میں سن بلوغ کو پہنچے۔ ان کی والدہ محترمہ لس ایم برادرس کے پروفیسر سید صاحب باوزیر کی چھوٹی محنتیں۔ ان کی ایک بہن مدینہ منورہ میں مقیم ہیں اور ایک بہن کا حضورت میں ۱۹۸۶ء میں انتقال ہو گیا۔ مدرسہ نظامیہ سے منشی فاضل کا امتحان کامیاب کیا۔ فارغ التحصیل ہونے کے بعد (۵) سال تک روشن مسجد کبوتر خانہ ندیم میں امامت کے فرائض انجام دیتے۔ بعد میں ضلع محبوب نگر میں بہ حیثیت گراور ملازمت کی۔ پولس ایکشن سے قبل چار مینار کے قریب دارالترقیہ ہوٹل میں قاضی تنویر کے حصہ دار رہے۔ ایک ہفتہ وار "اُردو" بھی نکالا جس کا دفتر مدینہ بلڈنگ میں تھا۔ اس کے ساتھ شاہ علی بندہ میں آسٹانائیز کے قریب ایک جرنل اسٹور بھی قائم کیا تھا۔

جناب ندیم مغربی فارسی اور عربی زبانوں پر عبور رکھتے تھے۔ چنانچہ ڈاکٹر زہرہ بلگرامی کا ۳۳ سال تک ان کے گھر جا کر عربی کی تعلیم دی ہے۔ ڈاکٹر زہرہ بلگرامی سے جب میں نے تصدیق چاہی تو محترمہ نے فرمایا کہ "بے شک مولوی صاحب مجھے عربی سکھانے پابندی کے ساتھ میرے گھر آتے ہیں کبھی پڑھتی اور زیادہ تر مولوی صاحب تشریف لانے کے ساتھ ہی معافی چاہتے ہوئے اپنی ڈیوٹی پر دو خانہ چلی جاتی یہ سلسلہ ۲۰۰۲ سال تک چلتا رہا۔ میں نے دریافت کیا: کیا آپ نے ندیم صاحب سے قرآن پڑھا ہے؟" محترمہ نے کہا کہ نہیں میں ان سے عربی زبان سیکھ رہی تھی۔ مجھے افسوس ہے کہ مولوی صاحب پابندی سے آنے کے باوجود میں عربی زبان سیکھ نہ سکی، شاعری کا ذوق ادائل عمری کا ہے۔ شعر بہت اچھے اور سیکھے ہوئے کہتے تھے۔

نظمی — صاحبزادہ میر نظام الدین علیخان

تاریخ پیدائش ۱۹۱۲ء ÷ تاریخ وفات = ۲۵ مئی ۱۹۸۸ء

صاحبزادہ میر نظام الدین علیخان نظمی مرحوم ولد میر کرا علیخان مرحوم ۱۹۱۲ء میں پیدا ہوئے۔ نواب احتشام جنگ بہادر کے پوتے اور نواب نصرت جنگ ثانی کے نواسے ہوتے ہیں۔ اردو فارسی میں تاریخ التحصیل ہونے کے بعد کہیں کوئی ملازمت نہیں کی ذریعہ معاش صاحبزادگی کا تنخواہ تھی: پچیس چھبیس سال کی عمر سے شعر کہتے تھے۔ حضرت صفی کے دور وسطیٰ کے حلقہ تلامذہ میں سے ہیں۔ ۱۹۳۹ء میں "عہد عثمانی میں سخنورا" دکن کے اردو شعراء کے تذکرہ مرتبہ تسکین عابدی میں آپ کا مختصر سا تذکرہ ص ۳۵۹ پر ہے۔ ان کا انتقال محلہ جہاں نامی ۲۵ مئی ۱۹۸۸ء میں ہوا۔ اور تکیہ روشن چھوڑے میں دفن ہوئے۔ حالات، نمونہ کلام، اور تصویر آپ کے قریبی دوست جناب محمد صدیق صاحب نے مرحمت فرمائی، جس کے لیے میں ان کا شکر گزار ہوں۔

(نمونہ کلام)

انسوس دل لگا کے ہم اس سنگ دل کے ساتھ
بیٹھے بٹھکے ہو گئے بد نام حیا میں
آپ کے عشق نے پا بند کیا ہے مجھ کو

میں تو اب تک کسی آفت میں گرفتار نہ تھا

دوست دنیا میں ہی وہی نظمی
دگر ہے میرے سچا کامیابوں میں
جو مصیبت میں کام آتے ہیں!
صرف ہے حضرت علیؑ کا کلیساؤں میں
کشتی لوزج بھٹکتی رہی دریاؤں میں!

نام احمد کا مبارک لیا تھا جب تک

مشاعروں میں بھی پابندی سے شرکت کرتے تھے لیکن جب مشاعروں میں کوئی خاص پیرائی نہ ہونے لگی تو یہ اپنے احباب قاضی تنویر نظامیہ اور ابن احمد تابت کے ساتھ حضرت صفی اورنگ آبادی سے رجوع ہوئے اور ان کے دورِ آخر کے حلقہ تلامذہ میں داخل ہو گئے۔ حضرت صفی سے تلمذ اختیار کرنے کے بعد ان کے کلام میں کافی نکھار آگیا اور وہ مقامی اخبار و رسائل میں کلام چھپوانے لگے۔ حضرت صفی کی زندگی تک یہ ان سے وابستہ رہے۔ ان دنوں حیدرآباد میں ان کو قاضی تنویر نظامیہ اور ابن احمد تابت کو اکثر ایک ساتھ دیکھا جاتا تھا۔ اس طرح ان کا ایک شلت بن گیا تھا۔ انتقال سے پہلے تک جناب ندیم مغربی شاہ علی بندہ پر واقع جیل سٹو چلاتے ہوئے شاعری کرتے رہے۔ مخمقہ عیالات کے بعد ۲ شوال ۱۳۴۵ھ مطابق ۳۱ اکتوبر ۱۹۷۵ء کو انتقال کیا۔ اور بیرون فتح دروازہ مصری گنج کے قبرستان میں دفن ہوئے۔ ان کے برادرِ نسبتی رحیم صاحب نے تصویرِ مرحمت فرمائی جس کا شکور پور حالات مختلف ذرائع سے معلوم کیئے گئے۔

(نمونہ کلام)

زندگانی کا ماحسبہا میں ہم
دارتِ حسبِ رواستلا میں ہم
کہیں منزل کے رہنما میں ہم
یادگارِ غمِ مضا میں ہم
بندۂ شیرِ کبریا میں ہم
دیتی ہے شامِ روزِ لوزید سحر مجھے
لو زندگی بھی بن گئی اب در در مجھے
پھرنا پڑا ہے جن کے لیے درید مجھے
اہلِ خرد سمجھتے نہیں شوریدہ سب مجھے
لوٹا ہے رہبروں نے سر گنڈر مجھے

لو پھتے کیا ہو ہم سے کیا میں ہم
ہم حسینی ہیں ہم خلیلی ہیں !
کہیں گم کردہ راہِ منزل ہیں
ہم سے عبرت لو دیکھنے والو
اپنی قسمت ندیم کیا کہیتے
شاید ملی ہے زندگی مخمقہ مجھے
دل ہی ستا رہا تھا فقط پیشتر مجھے
دل ہی میں وہ نہاں ہیں مر دل بندے ہوئے
اہلِ جنوں کو عار کرنا چختہ کارہوں
رہزن تو راہزن ہی تھے افسوں انے ندیم

بن گیا ہوں میں نقش پا ان کا
 رہ گزر سے ہٹا نہیں سکتے
 ہے یہ ادائے دلبری ہے یہ لگا دیے دُخی
 پیدا کیا جو خاک سے خاک میں پھرا دیا
 تلاشِ یار میں پھرنے والا وہ سرگرداں
 کسی کی قبر سے مٹی کا جو غبار اٹھا
 زخمِ نشتر سے کہیں اور زیادہ نکلے!
 فقرے چلتے ہوئے کچھ آپ چوہل جاتے ہیں
 ان کی آگلی میں رکھ کے جبکہ دفن کے لیے
 نظمی کا انتخاب کیا واہ کیا کیا!

بگڑے ہوئے قسمت کے ہیں روزِ اذلی سے

آدم گئے جنت سے تو ہم تیری گلی سے
 آپ کو گورِ غریباں سے یہ وحشت کسی

اک نہ اک روز یہ رستہ کبھی آنا ہوگا
 کس کس کا قتل ان کو ہے منظور دیکھنا

دن لات اب کر میں ہے خنجر لگا ہوا
 کیا گفت گو کر دوں کہ میں بے باں و پکا ہوں

سرقاب کا جناب کو ہے پتہ لگا ہوا
 غمیر کو حال پر مرے افسوس دور بیٹھے وہ مسکراتے ہیں
 تیرے دیوانے ہیں مگر بستہ موت سے جی کہاں پڑتے ہیں
 سن کے نالوں کی صدا اس نے کہا یہ نہیں کر

ایسے نالے تو بہت آپ کیا کرتے ہیں
 قبر پہ بیٹھا کرتے ہوئے ماتم تہنا

سننے جائیں گے تری آہ و فغاں ہم تہنا

مرادیں نظمی کی منہ مانگے کیجئے پوری

لٹکا کے آس وہ بیٹھا ہے آستان کے قریب

بتدہ کو لا جواب کیا واہ کیا کیا

ذرہ کو آفتاب کیا واہ کیا کیا

نعیم — الحاج غلام عبد القادر

تاریخ پیدائش: ۱۳ اپریل ۱۹۲۰ء

پورا نام غلام عبد القادر ہے اور تخلص نعیم۔ دنیا سے ادب اور احباب میں "قادر نعیم" قلمی نام سے پہچانے جاتے ہیں۔ ۱۳ اپریل ۱۹۲۰ء میں پیدا ہوئے۔ بچپن ہی میں والد جناب غلام جیلانی صاحب کا سایہ سر سے اٹھ گیا۔ ان کے آباد اہلاد کی سکونت قدیم امام باڑہ عقب درگاہ حضرت زہرہ ماں صاحبہ ہے جو عید بازار کے قریب ہے ابھی تک یہیں مقیم ہیں۔ قادر نعیم صاحب کے ماموں جناب شیخ عبداللہ ترک تخلص فرماتے تھے جن کو حضرت توفیق حیدر آبادی سے شرف تلمذ حاصل تھا۔

جناب قادر نعیم کی ابتدائی تعلیم دارالعلوم ہائی اسکول (کالی کمان) میں ہوئی۔ میٹرک کے بعد اجیر سے انٹر کیا پھر جامعہ عثمانیہ کی تکمیل کی ناسازگار حالات کے باعث مزید سلسلہ تعلیم جاری نہ رکھ سکے۔ اور محکمہ معتمدی رسد میں ملازمت اختیار کر لی۔ بحیثیت سکشن آفیسر ۱۹۷۶ء میں سکریٹریٹ سے وظیفہ حُسنِ خدمت پر سبکدوش ہوئے۔ شاعری میں پہلے حضرت مفتی میر اشرف علی اشرف سے اور بعد حضرت صفی مرحوم سے تلمذ حاصل رہا۔ جناب نعیم حضرت صفی کے دورِ آخر کے حلقہ تلامذہ میں شمار کرتے ہیں۔ مجموعہ کلام "انجن رنگ" کے نام سے زیرِ ترتیب ہے۔ جناب قادر نعیم کے کلام میں غم دوروں کے ساتھ ساتھ عصری کرب موجود ہے۔ موصوف کے کلام حضرت اشرف اور حضرت صفی کے کلام کا اثر نظر نہیں آتا بلکہ اُن سے جدا ان کا اپنا ایک رنگ ہے۔ نمونہ کلام سے اسی کا اندازہ کیا جاسکتا ہے۔ یہی نعیم صاحب کا تہ دل سے شکر گزار ہوں کہ آپ نے ہری پٹی ملاقات میں ہی اپنے حالات، نمونہ کلام و تصویرِ حب و وعدہ مرحمت فرمائی۔

(نمونہ کلام)

اپنی کشتی اگر بچانی ہے
حوادث دردندان ازل کو کیا ڈرائیں گے
پت ہے رفعتِ انلاک بھی جن کے آگے
بڑھ گئی ہے جہاں کی آباری
قید نفس نے طاقت پرواز چھین لی
بدلتے وقت کے انداز آگے سب میں
کتھے پردوں میں ہے جلوہ ترا معلوم نہیں
ہم کو ہر طرح احوال کا بھرم رکھنا ہے
پھینکتا ہے وہی لوگوں کے گھروں پر پتھر
فریب زندگی کو زندگی کہتے کا وقت آیا
دل سے اک پل کے لیے ضبط کارشتہ ٹوٹا
دم نہ لینے دیا حالات کے طغناؤں نے
زندگی میں نہ لی کوئی خوشی تو نہ سہی

رخ بد لٹا پڑے گا طغناں کا
کہیں پروردہ طغناں بھی گھبراتے ہیں طغناں سے
اب وہ کردار فقط ملتے ہیں انسانوں میں
آدمیت کی کھپ رہی قلت ہے
ہونے کے واسطے تو رہا ہو گیا ہوں میں
دکھائی دیتا ہے ہر چہرہ صبح و شام نسیا
ایک پردہ جو اٹھا دوسرا پردہ دیکھا
دل جلا میں گئے اگر کشتی کم دیکھیں گے
جس کا خود شہر میں شیشے کا سماں ہوتا ہے
نہ وہ معیار باقی ہے نہ وہ کردار زندہ ہے
گل کھلا شاخ پہ یا زخم کا ٹاٹا لٹکا ٹوٹا
بچ کے گرداب سے نکلے تو سفینہ ٹوٹا
یہی کیا کم ہے تسلسل نہ عمول کا ٹوٹا

حضرت صفی کے بابے میں

صفی کے کردار کا ایک اور خصوصیت جو خاص طور پر قابل ذکر ہے وہ ان کی
صاف گوئی تھی ان کی طبیعت میں پیادٹ اور منافقت مطلق نہ تھی۔ وہ اپنی جو رائے ہوتی
بے لاگ طور پر مگر پندیدہ انداز میں ظاہر کرتے جو بات انکے دل میں ہوتی وہ اس کو صاف ظاہر
کرتے تھے کسی کی طرف سے ان کے دل میں بدگمانی پیدا ہوتی تو دوسری طاقت میں چھوٹتے
جی اسکا اظہار کیا مگر طریبانِ دل آزادانہ یا معاندانہ نہیں ہوتا تھا وہ بلاشبہ اپنے تمام ملنے والوں
سے محبت اور خلوص سے پیش آتے تھے۔

پروفیسر سید محمد (ماہنامہ ایس۔ ایس۔ صفی نمبر ۱)

نور — صاحبزادہ میر حسین علیخان

پیدائش: ۱۹۲۳ء وفات: ۱۸ اگست ۱۹۸۸ء

صاحبزادہ میر حسین علیخان نور ۱۹۲۳ء کو صاحبزادہ میر حبیب علیخان کے گھر پیدا ہوئے۔ آصف جاہی خاندان کے راست لکن شہزادہ نواب صہمام الملک کے نہرہ تھے۔ مدرسہ عالیہ میں میٹرک تک تعلیم حاصل کی ۱۹۴۲ء میں علیگڑھ سے سند حاصل کی ۱۹۴۶ء میں کلکتہ سے ہوسپوٹنٹی اور طب یونانی کا ڈپلوما حاصل کیا۔

صاحبزادہ نور کو اعلیٰ حضرت نواب میر عثمان علیخان نظام سابع کی بارگاہ میں بازیابی کا شرف حاصل تھا انھوں نے ۱۹۵۲ء محرم میں امام عالی مقام حضرت سیدنا امام حسین علیہ السلام کی شان میں چند قطعات منظوم سر کے اعلیٰ حضرت کی خدمت میں پیش کئے جن کو آصف سابع نے بے حد پسند فرمایا ایک قطعہ پیش ہے۔

عباس سوئے نہر چلے تھے گھر سے : ہر سمت سے کیوں تیر سمگر برسے
یہ مصلحت حتیٰ تھی وگرنہ اے نور سار : پانی کے لیے آل محمد تر سے

صاحبزادہ میر حسین علی خان کا تخلص مصحف تھا۔ اعلیٰ حضرت نے ۱۹۴۶ء میں سالگرہ کی تقریب کے موقع پر منظوم تہنیت کو لاجنہ فرما کر نظام گڑھ میں ایک فرماں صادر فرمایا کہ مصحف صحیفہ آسمانی کو کہا جاتا ہے یہ تخلص رکھنا سوزوں نہیں ہے یوں تو مصحفی متقدمین میں ایک شاعر گزرا ہے جس کو میں نظر استحسان سے نہیں دیکھتا صاحبزادہ کے معروضہ پر اعلیٰ حضرت نے نور تخلص تجویز فرمایا صاحبزادہ نور کا کلام محفوظ نہیں ہے موصوف و صفدار شخصیت کے حامل تھے اور آخری دم تک ہنایت پر وقار زندگی گزاری۔

(نمونہ کلام)

یہ دل نہیں ہے تنہا سے دو جہاں کیلئے : مکان بنایا گیا ہے یہ لامکان کے لیے

زمین کے واسطے ہے لفظ آسمان کیلئے یہ خاکِ دل ہے مری تیرے آستان کیلئے
 دل کی لگاہ سے کوئی دیکھے تو یہ کہے کس جا نہیں حضورؐ کا جلوہ کہاں نہیں
 صاحبزادہ نور کا انتقال ۱۸ اگست ۱۹۸۸ء کو ہوا اور درگاہ
 برہنہ شاہؒ میں شاہی مقبرہ اکبر جاہ سے متصل قبرستان علاقہ معزز جنگ میں
 تدفین عمل میں آئی۔

میں ماجزادہ نور کے برادر خرد صاحبزادہ سلیم کا ممنون ہوں کہ صوف
 نے حالات نمونہ کلام و تصویرِ رحمت فرمائی۔

صافی کے منتخب اشعار

جاڑوں کی چاندنی کی طرح ریح ہے صافی
 مفلس کا عشق اور جوانی غریب کی
 نہ لپچھو حُسن ہے یا حُسن والا قابلِ سجدہ
 ذرا لغزش ہوئی تو بات ہے ایمان جانیکی
 اُسے کیا رات دن جو طالبِ دیدار پھرتی
 غرض ہے تو غرض کے واسطے تو بار پھرتے ہیں
 کہاں وہ درد جو ہوتا ہے اہل اللہ کے دل میں
 کہاں وہ ناکہ جس سے غرض کے پائے ادھرتے ہیں
 کیسی کسی خواہش جینے میں ہیں
 سیکڑوں بچھو میرے سینے میں ہیں

جس سے نہ مل سکے اے بدنام کر دیا
 کیا کیا کمال کرتے ہیں دنیا میں یا رنگ
 تجھے یہ مان گئی اے صافی بدنام کر دے گی
 لگائی جائیں گی رائیں تیرے اشعار پر کیا کیا

نیرنگ — سید دستگیر پاشاہ قادری

پیدائش بمبئی ۸-۱۹۰۸ء وفات ۸ جنوری ۱۹۳۱ء

سید دستگیر پاشاہ قادری کے جدِ اعلیٰ مولانا سید شاہ حبیب اللہ قادری تھے جو عہدِ عادل شاہی میں بیجاپور کے جید عالم اور بزرگ گزرے تھے ۱۰۲۱ھ میں مہال کے بود بیجاپور کی تاریخی "سوفی گنبد" میں مدفون ہیں۔ ان کی اولاد بیجاپور سے حیدرآباد وارد ہوئی اور یہیں بس گئے۔ سید غوث قادری اولیٰ معتمد ملکی و مال پانچگاہ آسمان جاہی تھے۔ ان کے دو فرزندوں میں سید شاہ سلیم اللہ قادری اور سید شاہ خلیل اللہ قادری تھے جن کے نزارا متاد قادریہ روید و سجدہ صومین قریب دادالسلام واقع ہیں۔ نیرنگ سید شاہ سلیم اللہ قادری کے فرزند تھے اور سید غوث یقین، سید خلیل اللہ قادری کے، نیرنگ کے دادا سید غوث قادری اولیٰ نے اندرونِ آسمان صحنی علم ایک مسجد تعمیر کروائی تھی جو ان کے آبائی مکان کے متصل ہے جو مسجد غوثیہ کے نام سے مشہور ہے۔ سید غوث یقین پاکستان کو ہجرت سے قبل نیرنگ کے فرزند سید شاہ محمد دھانی صابر قادری انجینئر محکمہ ریلوے کو آستانہ قادریہ کی مشترکہ تولیت تفویض کی۔

یقین دیرنگ مرحوم کا سلسلہ نسب ۲۳ واسطوں سے حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم سے جا ملتا ہے۔ تعلقہ ظہیر آباد کے موضع قاسم پور کی جاگیر یقین مرحوم کے حصہ میں تھی اور غوث آباد کی جاگیر سید دستگیر پاشاہ قادری نیرنگ کے حصہ میں اس کے علاوہ ان کے اہلداد کی مساجد، درگاہیں اور فاتحہ میں بیجاپور، گوا، کر نول، اور حیدرآباد میں یادگار ہیں۔ دو شعریہ ہیں۔

پیکرِ وفا ہم ہیں خوگرِ رضائیم ہیں دوست کی خوشی ہم سے منحصر خوشی اپنی
دوستی کے افسانے خواب بھی تو ہوتے ہیں اُس نے پھیریں نظریں آنکھ کھل گئی اپنی

وصفی — محمد سرفراز علیخان (عرب)

وفات ۱ اکتوبر ۱۹۵۸ء

محمد سرفراز علیخان (عرب) وصفی مرحوم ولد محمد امین خان مرحوم کوکلہ کوٹراڑ پٹی کلاؤ کول کے جاگیر دار تھے۔ تاریخ پیدائش دستیاب نہیں سکی، تاریخ وفات البتہ معلوم ہو سکی۔ جو ۱ اکتوبر ۱۹۵۸ء مطابق ۳۲ ربیع الاول ۱۳۷۸ھ ہے۔ ان کی تعلیم، ذوقِ شعر گوئی، سلسلہ تلمذ اور دیگر حالات پر پردہ راز پڑا ہوا ہے۔ حضرت وصفی نے اپنے قلم سے جو فہرست تلامذہ ترتیب دی ہے اس میں ان کا نام موجود ہے اور یہ مشکل تمام ایک قطعہ دستیاب ہو سکا ہے جو درج ذیل ہے۔

یہ اپنے اپنے مقدر کی بات ہے وصفی
کسی کو خاص غلامی کی یوں سند نہ سی
لکھا ہوا ہے جہیں پر مری یہ خطِ حبلی
غلام فیض محمد ہے سرفراز علی

بعض قدیم تلامذہ کے مطابق یہ حضرت وصفی کے دربار اول کے تلامذہ میں سے ہیں ان کی تصویر و مختصر حالات اجیری لاداب نے عنایت فرمائے جس کے لیے میں موصوفو کا شکر گزار ہوں۔

غلو ہے اے وصفی میری غزل میں
(وصفی) مگر استناء کہ آٹے میں نمک ہے

وفا — حاجی میر ولایت علی

تاریخ پیدائش ۷ فروری ۱۸۹۹ء تاریخ وفات ۱۷ مئی ۱۹۶۸ء

جناب حاجی میر ولایت علی دانا ولد میر نسیم علی ۲۶ رمضان المبارک ۱۳۱۶ھ مطابق ۷ فروری ۱۸۹۹ء بروز چہار شنبہ حیدرآباد میں پیدا ہوئے۔ ساتویں عجمت کے بعد جوڈیشل کامیاب کیا۔ ۱۶ سال تک پولیس سب انسپکٹر کے عہدہ پر خدمات انجام دینے کے بعد وظیفہ لے کر وکالت شروع کی اور کامیاب وکیل کی حیثیت سے انتقال سے ۸ ماہ قبل تک وکالت کرتے رہے۔ زیادہ تر فوجداری کے مقدمات میں وکالت کرتے تھے۔ اور اس تین دہی سے کرتے تھے کہ سزا و نثار ہی کوئی مقدمہ نامہ ہوتا ورنہ ۹۹٪ مقدمات کامیاب ہوتے۔ جناب دقابطے اقربا پرور اور ایک حاس دل کے مالک تھے جس کا ثبوت یہ ہے کہ ہمیکہ ہمراہ لگ بھگ چھ ہزار روپے کی آمدنی کے باوجود انتقال کے وقت ان کے پاس صرف ۹۴ روپے تھے وہ اپنے عزیز واقارب، دوستوں اور ضرورت مندوں میں بے دریغ روپیہ خرچ کرتے تھے۔ جناب دقانا کو اصناف سخن میں نظموں سے خاص دلچسپی تھی۔ نواب بہادر یار جنگ کی صدارت میں کالی مسجد کے میدان میں منعقدہ جلسہ علم میں نواب صاحب کی تقریر سے پہلے زمانہ کی تصویر ”نظم سنانے کا موقع ملا۔ جس کو حاضرین نے بے حد پسند کیا اور خود نواب بہادر یار جنگ نے اسے پسند فرمایا۔ ان کی مشہور نظموں میں نبی کی یاد (منظوم) رہنمائے اطفال خیرینہ اخلاق مشیر الہام اور زمانہ کی تصویر ہیں۔ حیدرآباد کے اکثر مشاعروں میں شرکت اور خود گھر پر اکثر مشاعرہ منعقد کرواتے تھے۔ ان کے دو صاحبزادے جناب میر دولت علی پاشا معتمد طور بیت المال اور میر ندادت علی صاحب مرحوم اپنے اپنے میدان کے

شہسوار ہیں۔ ان کا کلام راہبرد کن، شیردکن میں اکثر شائع ہوا کرتا تھا۔ ان کے کلام میں تغزل سے زیادہ عرفانی اشعار ملتے ہیں جو ان کے مافی الضمیر کی ترجمانی کرتے نظر آتے ہیں۔ جناب میر ولایت علی دقانی نے ۱۸ صفر ۱۳۸۸ھ مطابق ۱۷ مئی ۱۹۶۸ء بروز جمعہ بعد نماز فجر اس بے وفا زندگی کو خیر باد کہا اور احاطہ درگاہ حضرت سید شاہ راہجو دافع مصری گنج میں سپرد لحد کئے گئے جو اپنی زندگی میں ہی نیا کر دیا چکے تھے اور اپنی ہی زندگی میں یہ کتبہ لکھ کر وصیت کی تھی کہ وہ قبر پر لگا دیا جائے۔

مری ہزار پہ آؤ تو ساتھ بڑھ لو گناہ گار ہوں شاید کسی بخشش ہو
 نہ زید محققانہ عبادت نہ کوئی نیک عمل دقا کو فکر یہی ہے کہ کیا نہ پرشش ہو

(ممنونہ کلام)

جن و انساں ملائک و حیواں
 کون بے ہوش تھا تجلی سے
 کوئی زنداں میں کوئی ماہی میں
 نفس نے جو کہا و فانی کیا
 رحمت حق کو ہی جوش آئے تو ہے باجدا
 گنہ نہیں تو ضرورت نہیں ہے توبہ کی
 کردل ز غیب تو کس کے چھپائے گا غیب
 کردل گناہ تو رحمت کو جوش آتا ہے
 ان سے پہلے ظہور کس کا تھا
 طود کیا تھا وہ نور کس کا تھا
 یہ شکیب و صبور کس کا تھا
 آپ کہتے قصور کس کا تھا
 میں وہ مجرم ہوں کہ بخشش کی بھی امید نہیں
 گناہ گاروں کو آتی ہے لذت تو بہ
 مرے عیوب سے اس کی شان ستاری
 مرے گناہ سے روشن ہے شمع غفاری

جناب ولایت علی دقا حضرت صلی کے دور اول کے تلامذہ میں شمار ہوتے ہیں۔
 آپ کے صاحبزادہ میر ذراعت علی پاشاہ معتمد طرد بیت المال نے تصویر و حالات و
 ممنونہ کلام مرحمت کیا۔ میں اس ہمدردی کا شکر گزار ہوں۔

وقار — الحاج محمد وقار الدین دہلوی

تاریخ پیدائش ۳ جنوری ۱۹۲۵ء

نام محمد وقار الدین صدیقی تخلص وقار ۳ جنوری ۱۹۲۵ء کو جناب محمد انور الدین صدیقی کے گھر محلہ جامیہ خاں چاؤد گھاٹ حیدرآباد میں پیدا ہوئے۔ انھیں پیر طریقت مولانا عبدالقدیر صدیقی صاحب حضرت بحر العلوم کے حقیقی نواسے ہونے کا شرف حاصل ہے۔ ایم اے، ایل ایل بی اور بی ایڈ کی تعلیم حاصل کی اور گورنمنٹ میڈیکل کالج میں اپنے علم کے بحر بیگڑاں سے تشنگانِ علم و ادب کی پھاپس کھجھاتے رہے اور بحیثیت لکچرار وظیفہ حسن خدمت پر سبکدوش ہوئے۔

حضرت مولانا اختر کے نواسے ہوئے باعث شاعری کا ماحول بچپن ہی سے بلا علمی و ادبی گھرانے سے تعلق ہونے کے باعث شعر قہمی لہجہ شعر گوئی مسئلہ نہیں بنی۔ مولانا شمیم احمد شطاری صاحب کابل کے ماہانہ مشاعرہ میں اپنے کلام بلاغت سے خوبصورت ترنمیں سناتے رہے اور سامعین سے دلچسپ حاصل کرتے رہے حضرت صفی اورنگ آبادی کے مشورہ پر ان کے تلامذہ میں شامل ہو گئے۔

حضرت وقار الدین صدیقی وقار صاحب کے کلام میں فصاحت اور بلاغت بدرجہ اتم موجود ہے تصوف کا رنگ نمایاں نظر آتا ہے تغزل اور تصوف کو ایک ہی سنے سخن میں ملا کر پُر کیف بنانا علامہ حضرت کے کلام کا فاصلہ رہا ہے۔ جس کا نشہ دو آتشہ رہتا ہے حضرت وقار کے کلام میں یہ کیفیت ملتی ہے۔ آپ کا ترنم بے حد پسندیدہ رہا چونکہ ترنم شاعر میں کلام نغمگی فطری بات ہے آپ کے کلام کو تغزل کو حضرات اعد قوالوں نے ساز پر پیش کرتے ہوئے کلام کے ساتھ ساتھ اپنے آپ کو دوائی مقبولیت بخشی۔

حضرت صفتی نے آپ سے ایک بار فرمایا تھا کہ وہ مشاعروں میں نہ پڑھیں
 استفسار پر فرمایا کہ تمہیں بہت اچھا شہرت مل جائے گی اور جیسے ہی شہرت لے گی
 تم شعر کہنا چھوڑ دو گے۔ چنانچہ ویسا ہی ہوا۔ بقول ان کے ”میرے نزدیک شعر گوئی
 ترک کرنے کی بڑی وجہ یہ کہ میں تدبیر فی القرآن میں ہمہ تن مصروف ہو گیا، تقریباً
 ۳۲ سال سے تفسیر کلام پاک سے دل لیں کو منور فرما رہے ہیں اور ظلمت جہل کو مٹانے
 کی سعی پیہم میں مصروف ہیں۔ بحیثیت شاعر جتنی علم و ادب کی خدمت کی اس سے کہیں
 زیادہ مفسر قرآن کی حیثیت سے علم دین کی خدمت فرمائی جس سے دنیا اور عقہ کی
 سوزانے میں مدد مل سکتی ہے۔ ایک عالم باعمل ایک متقی اور پرہیزگار مسلمان کی حیثیت
 سے آپ کو جو عزت اور شہرت ملی ہے اس کا اندازہ مشکل ہے۔ خدا نے انھیں ذی
 دقار رکھا ملت کا درد رکھنے والے مولانا دقار نے مسجدناہابش بئرباغ میں بیس
 سال کے عرصہ میں ایک قرآن پاک کی تفسیر ختم کی۔ اور مسجد صلاح اللدین مغلیہ پورہ میں
 بھی ۲ سال میں ایک قرآن ختم کی مصلیوں کے اصرار پر دوسرا دور جاری رکھے۔ ولی الدولہ
 مرحوم کے فرزند جناب تنظیم جنگ بہادر کے گھر واقع مانصاحب ٹیک ایک سلسلہ تفسیر کلام
 پاک بہ اذن عام شروع ہوا اور ۲۲ جلدوں پر زیر دو سال ہے۔ اور یہ تمام سلسلہ تفسیر دینی
 ہیں۔ جناب دقار الدین صدیقی دقار صاحب کا مجموعہ کلام ”ادراک سے آگے“ زیر ترمیم
 ہے جس کی اشاعت علمی دنیا میں ایک اضافہ ہوگی۔ علم دین اور ادب کی خدمت کرنے
 ہیں۔ حضرت دقار کا ترجمہ دل سمہ لیتا ہے۔ جناب عزیز احمد خان دارانی نے حضرت دقار
 کے عطا کردہ دھنوں پر ہی آپ کے دو گیتوں کو ریکارڈ کیا جو مقبول و قابل دعا مہی اور
 ملی۔ دی اور آل انڈیا ریڈیو سے بھی نشر ہوتے رہتے ہیں۔ وہ دو گیت یہ ہیں:

۱) آیا نیا آیا ہر یالا بنا آیا (۲) ہرے جھنڈے کے شہزادے۔

محترم المقام جناب دقار صدیقی صاحب نے یہ میری گاندھش پر حالات، ہنرمند
 کلام اور تصویر مرحمت فرمائی۔ میں اس ہمدردی کا تہ دل سے شکر گزار ہوں۔

(نمونہ کلام)

تیرے ہی ہاتھ ہے اب دین محمد کا دقار دقت شکل ہے جو تو چاہے تو اس ہر جائے

مھجول نہ جانیں روزِ قیامت صلی اللہ علیہ وسلم
 اک جلوہ بے سمت تھا سایاں محمد
 تدبیر تباد سے پیسے عرفانِ محمد
 اُن جا محبوب کبریاں
 درد سے کہ دواست لا دوائی

جس میں یہ خاک ہے حیدر کے آستانے کی
 بدلی بدلی سی دل کی حالت ہے
 دُتار ایسا تماشہ دیدنی ہوگا، اگر ہوگا
 نہ وہ دیکھتے ہیں نہ ہم دیکھتے ہیں
 مگر تیار کم ہوتے ہیں سرمایہ لگانے کو
 خبر کیا تھی دل میں اُتر جائیں گے
 دینا ہو تو چشمِ بصیرت دے جلوے کا تقاضہ کون
 اے نورِ نگاہِ دیدہ وراں بے تیرے نظار کون کرے
 نہ جانے کیا کہہ رہے تھے مجھ نئے نئے بلفارخ سے بھاڑا کر
 تمہارے منہ سے بولیں گی یہ خاموشیاں میری
 کر دیا ہاتھ سے شر مسار مجھے

وہ عالم آپ جانیں یا دُتار مبتلا حیا نے
 اپنا منہ رفتہ و شہی دیکھ رہا ہے
 اور عدم کیا ہے ہمارا ذہن کی ایجاد ہے
 میں ہوش میں ایتنا گیا چلتا، اک گانہ میں دو گانہ میں
 اب تک تو نہیں ہے کچھ کماٹی

میرا باخدا ہوں بے خودی غفلت نہیں میری
 میری گم گشتگی ادراک سے آگے کی منزل ہے

عزیز ہے شاہِ عرب دُغم سے یاد کیا چہیج کرے
 طے ہو گئی جب شاہِ ہر دو مشہور کی منزل
 ہے نفس کے عرفان سے تو یارب تر از عرفان
 ایں جا مولا سے کائناتی
 احسان کر دی ز عشق وادی

یہ ایک شکل ہے محشر میں منہ دکھانے کی
 وہ یقیناً یہیں کہیں ہوں گے
 ادھر محوِ نظارہ میں ادھر محوِ تماشہ وہ
 دُتار اپنے اپنے ارادے سے ہرگز

بڑے ہی شوق سے آتے ہیں سب انار الفت میں
 گریزاں گریزاں بظاہر جو تھے
 کس جا نہیں جلوہ تیرا، آفاق میں ہے نفسِ ہی
 مآقاغ کسی کی چشم نہیں آؤ آئی کسی کا بخت نہیں
 میں دیکھنے کو تو سن رہا تھا، پر اک ادا میں الجھ گیا تھا
 مری چپ کی ملے گی دادا کون دیکھ لینا تم
 معذرت سے جفا ہی اچھی تھی

لگا ہیں دو کی جس دم بے ارادہ پار ہوئی ہیں
 وہ عشق کی شوریدہ سری دیکھ رہا ہے
 اک وجودِ محض ہی ہر شے سے ہے صورتِ نما
 دیوانہ بنا کر لے آئے تم اتنی دور مجھے ورنہ
 کچھ کر لے دُتار وقت کم ہے

میرا باخدا ہوں بے خودی غفلت نہیں میری
 میری گم گشتگی ادراک سے آگے کی منزل ہے

ہرمز — شیخ محمد باہر مز شمس الضحائی

شیخ محمد باہر مز نسلاً عرب حیدرآباد کے متوطن تھے۔ محلہ بارکس میں پیدا ہوئے اور یہی تعلیم حاصل کی اور جمعیت نظام محبوب میں صوبداری کے عہدہ پر مامور تھے۔ ملازمت سے بسکوش ہونے کے بعد بارکس میں موجود اپنے آماقی مکان کو فروخت کر کے کوئٹہ عالی جاہ میں مرن فاض کی ملکیت میں سے ایک ٹلگی میں فروکش ہو گئے۔ جناب ہرمز پہلے حضرت وجیبہ الدین شمس مرحوم کے شاگرد تھے۔ حضرت شمس کے انتقال کے بعد حضرت مثنیٰ کے شاگرد ہو گئے۔ ہرمز صاحب کی اہلیہ کا انتقال ان کی زندگی میں ہوا۔ ان کا ایک لڑکا جن کا نام عبداللہ بن باہر مز تھا جن کے دو لڑکے شیخ عبدالقادر بن عبداللہ باہر مز اور شیخ علی بن عبداللہ باہر مز بارکس میں ہیں۔ ان کے ایک شاگرد نے تقریباً کلام چھپوانے کے پانے حاصل کر لیا جو تاحال نہیں چھپ سکا۔

حضرت ہرمز، حیدرآباد کے مشہور و معروف خوشنویس جناب سلام صاحب کے والد محمد عبدالغفار رفیق کو اپنی زندگی میں اپنا جانشین نامزد کیا تھا۔ تاریخ پیدائش اور تاریخ وفات معلوم نہیں ہو سکتی۔ حضرت ہرمز حیدرآباد کے مقبول شاعر تھے ان کا کلام محفلوں میں بگلی کوچوں میں بھی گایا جاتا تھا وہ بہت قادر الکلام تھے مادہ تاریخ نکلنے میں بھی دستگاہ رکھتے تھے۔ ان کے کلام کی فراہمی کے لیے میں جناب سالمین بن ربیعہ جامی، عبدالرحمن بن سعید لہرادی، جناب نور الدین خان صاحب اور جناب عبدالحفیظ صاحب کا ممنون ہوں۔ انہوں نے تصویر دستیاب نہ ہو سکی

[نمونہ کلام]

آسماں بھی غل کرے یا لبتنی گنت تڑاب
برآمدہ جہاں ہوتے ہیں میلہ پوری جہاں ہے
نالہ ہائے دل بیمار نے سونے نہ دیا
میری زنجیر کی جھنکار نے سونے نہ دیا
ہو جہ سے گادلو نے لو اور بھی دیوانہ
آبادہ کیا تو نے اے الفتِ جانا نہ
ہرمز کو سمجھتے تھے ہم عاقل و نوزانہ
دیکھتے گر جگے گا گنبد پُرانا ہو گیا
جسے دیکھتے رنج میں مبتلا ہے
اک نہ اک سر پہ اترتی ہے بلا شام کے بعد
بھولے بھٹکے بھی آجاؤ ذرا شام کے بعد
بیاباں بیاباں پھرا یارے لوگو
مقدر نے تبار لایا رے لوگو
تھے سر بلند جتنے ان کو ٹھٹک کے چھوڑا
اولاد سے وطن سے آخر چھوڑا گے چھوڑا
خدا کے گھر کو نہیں سے سلام کر لیں گے
تو رند سب مجھے اپنا امام کر لیں گے
قسمِ خدا کی خدائی میں نام کر لیں گے
ابھی ہلکا سا پردہ درمیاں ہے
رواں لویاں زندگی کا کارواں ہے
مگر سپیر فلک اب تک جواں ہے

میں اگر نی کر زمیں پر پھینک دوں تھوڑی شرا
سر بام آ کر خلقت کا تاشہ سوئی جاتا ہے
جاگنے سے ہوتے ہزار محکے دالے
قید خانے میں ہوئی نیند اسیروں کی اچاٹ
اے قسیر نہ سُن میری وحشت کا تو افسانہ
یہ خانہ دل میرا مدت سے تھا ویرانہ
دل دے کے حسینوں کو ناداں بنا آخر
آسماں کے نیچے اے ہرمز نہ رہنا چاہیے
محبتِ حسینوں کی ہے یا بلا ہے
مجرم زلف کو لیتی ہے سزا شام کے بعد
آپ کے ہجر میں ہرمز کا ہمتہ دل اداس
محبت نے مجھوں بنایا رے لوگو
ہنیں رو سے یعقوبِ آدم بھی اتنا
لیٹا ہے عشق جن کو ان کو مٹا کے چھوڑا
خود آسماں بھی رویا حالت پہ مری ہرمز
صنم کے کوچے میں جس دن مقام کر لیں گے
جو میہکدے میں سناؤں نمازِ عشق کا لالا
کسی صنم کی محبت میں مر کے اے ہرمز
نہاں ہو کر سبھی چلیں سے عیاں ہے
نظر آتی نہیں ہے گرد اس کی
جوانی اس نے کی لاکھوں کی غارت

کرو عشقِ بتاں اب ترک ہرمز

کہ اس میں جان دایاں کا نہیاں ہے

اِنَّا لِلّٰہِ حَسْبِہٖ لَیْسَ نَے
 دیدہ پُر نَم اور دل بے تاب
 قیدِ مستی سے پائی آزادی
 سب ہیں اہلِ دعیالِ فریادی
 حیفِ صد حیفِ یاسِ بگذادی

۱۳۸۲ھ

(نمونہ کلام)

اعلان ہے بہار سے پہلے بہار کا
 مار ڈالے گی یہ بہار مجھے
 ہم اتنا پاؤں پھیلاتے ہیں جتنی اپنی چادر کے
 کچھ اگر اور کہوں بے ادبی ہوتی ہے
 گئے جو عشق کی دونوں طرف برابر آگ
 رنگ ہو ہندی کا یا میرا لہو ہو کچھ بھی ہو
 وہ بھی ایسی جو پی نہیں جاتی
 تم ہو بھولے دشمن اپنے وقت کا شہداد
 جو دل میں چھ رہے تھے وہ کانٹے نکل گئے
 جہاں ان کی نظر میرے لیے تلوار ہو جائے
 اک بار مجھ کو دے کے ذرا اختیار دیکھ
 یہ بیت نکلے ہیں یا رب تیرے گھر
 کہ آپ اس طرح آئیں گے یہاں تک
 ہاتھ ہو اس بُتِ مغرور کا دامن میرا
 ترے سوا مرا ساتھی کوئی سفر میں نہیں
 آئی ہے ان کے آنے سے پہلے بہار آج
 یا الٰہی ایسے لوگوں میں نہ کر شامل مجھے
 سیکڑوں غم دل میں رکھ کر مسکراؤں کس طرح
 کس قدر اہمیت ہے باطل کی

یہ حسن کم سنی میں کسی کلفزار کا
 تو جوانی تری خدا کی پناہ
 کہاں ہم اور کہاں محفل کسی کی اے دلِ حوشی
 رحم کر میں تری بھر پور جوانی کے شمار
 یہ بیخِ دلے ابھی جل کے خاک ہو جائی
 ان کو اپنے دست نازک رنگنے سے کام
 اتنی پی بھی تو غمِ غلط نہ ہوا
 ہے بہت ممکن ہتھیلی میں تمہیں جنت دکھائے
 اب گلِ زخوں سے ملنے کے ارمان نہیں رہے
 وہاں نامہ مرا ان کے لیے بھی تیرا یارب
 کیا چاہتا ہوں کیا ہے مرے دل میں کچھ کوچھ
 خدائی کیوں نہ کرتے کر دفتر سے
 یقین کیسا نہ تھا مجھ کو نکال تک
 ایک ایسی بھی تمنا ہے کسی دن یا رب
 جو تھک گیا ہوں تو جھنجھلائے دلِ حوشی
 قاصد کو شاد دیکھ کے دلِ باغِ باغ ہے
 حشر کے دن حشر جن کا ہونے والا ہے بُرا
 ہم نشیں ہنس کر ہنسانے کی مجھے کوشش نہ کر
 نام روشن ہوا سچائی کا

یاس — سید حبیب اللہین بغدادی

تاریخ پیدائش: ۱۹۰۸ء تاریخ وفات ۱۳۸۲ھ

حضرت سید حبیب اللہین یاس ولد حضرت سید طہ مرحوم کے صاحبزادے ہیں۔ حضور غوث اعظم کے خالوادے سے ہیں۔ بغداد شریف میں ۱۹۰۸ء میں پیدا ہوئے اور بچپن ہی میں اپنے والد کے ہمراہ حیدرآباد منتقل ہوئے اور یہیں آیا رہے۔ فروری درسی تعلیم کے بعد موٹر میکانک کا پیشہ اختیار کیا۔ سکونت معظم ماہی مارکٹ کے یاس اختیار کی اور وہیں بغدادی بلڈنگ کے نام سے مکان تعمیر کر کے رہنے لگے۔ اسی کے احاطے میں ان کا موٹر میکانک کا کارخانہ تھا۔ ان کے کارخانہ ہی کے احاطے میں پہلے پبل روزنامہ سیاست کا دفتر قائم تھا۔ عابد علیجاں صاحب ایڈیٹر روزنامہ سیاست نے ان کی جائیداد [بغدادی بلڈنگ] خرید لی اور اس میں دفاتر سیاست اور انتخاب پر لیں قائم کیا۔ ان کے ایک فرزند جن کا نام حبیب سید صادق مشہور حمیدی کنفکشنرز کے مالک جناب محمد حسین کے داماد تھے جن کا انتقال ہو چکا ہے۔ دو پوتے ہیں۔ بڑے پوتے حبیب سید احمد عرف زاہد میاں پارٹنر کنگ آٹوموبائل کنگ کوٹھی ہیں۔ دوسرے حبیب سید عبدالوہاب مقیم ریاض ہیں۔ حضرت یاس بڑے دوست لوازا اور محیر آدمی تھے ان کا کارخانہ ان کی زندگی میں ارکان بنم تلامذہ کی بیٹھک کا مرکز تھا۔ ذوق شاعری بچپن سے تھا۔ مشاعرہ میں حضرت صفی کوٹھنے کے بعد ان کے حلقہ تلامذہ میں داخل ہو گئے۔ ان کا شمار حضرت صفی کے دورِ وسطیٰ کے تلامذہ میں ہوتا ہے۔ ۱۳۸۲ھ میں انتقال ہوا۔ حضرت غلام علی حادی جانشین حضرت صفی نے ان کی وفات پر قطعہ تاریخ رحلت کہا ہے۔

یقین — ابو الخلیل سید غوث

تاریخ وفات ۱۹۷۲ء

حضرت سید غوث یقین مرحوم حضرت صوفی اور نگ آبادی کے دور اول کے تلامذہ میں سے ہیں۔ اس کے علاوہ ان کی ایک خصوصیت یہ ہے کہ یہ حضرت صوفی کے استاد بھائی بھی ہیں اور تلمیذ بھی۔ اس کی تفصیل یہ ہے کہ حضرت صوفی جب حضرت عبد الولی فروغ کے شاگرد تھے تو یہ بھی ان کے شاگرد تھے۔ حضرت فروغ کے انتقال کے بعد جب حضرت صوفی، حضرت کبیری کے شاگرد ہوئے تو حضرت یقین نے بھی خود کو شاگردی میں قبول کرنے کی درخواست کی لیکن حضرت کبیری نے انھیں مشورہ دیا کہ وہ حضرت صوفی سے مشورہ سخن کیا کریں۔ چنانچہ وہ ان سے رجوع ہو گئے اور حضرت صوفی کے انتقال تک ان سے وابستہ رہے۔

حضرت یقین کا تعلق ایک جاگیر دار گھرانے سے تھا۔ اس دور کی تعلیم کے مطابق باقاعدہ کوئی نصابی تعلیم نہیں پائی۔ صرف السنہ شریف کی حد تک فارغ التحصیل تھے۔ چونکہ جاگیر دار اور خوشحال تھے اس لیے کہیں ملازمت نہیں کی۔ ان کے اہل و عیال کا وطن بیجا پور تھا اور یہ بھی وہیں پیدا ہوئے۔ کہتے ہیں کہ

بھتی گنبد کلومی خادم ہوں یقین : ویس میرا خاص بیجا پور ہے

جو ان العری میں اپنے والد سید خلیل اللہ مرحوم کے ساتھ حیدرآباد منتقل ہوئے اور اندرون کمان حسین علی حیدرآباد ایک مسجد سے متصل عائشان مکان میں بود و باش اختیار کی۔ جہاں ان کے پاکستان منتقل ہونے تک ہر ماہ باقاعدہ طرحی مشاعرے منعقد ہوا کرتے تھے۔ اکثر مشاعروں میں حضرت صوفی نے بھی بہ نفس نفیس شرکت کی ہے۔ چونکہ ان کے صاحبزادے پاکستان منتقل ہو چکے تھے اس لیے یہ بھی وہیں منتقل

یاس کے حق میں بڑا کہہ نہ کبھی اے کافر
 جب کسی کو دیکھ لیتا ہوں کہیں مصروفِ عیش
 ہر ائے دن جہاں میں جو انقلاب ہے
 غیروں پر ہر د لطف تو مجھ پر عتاب ہے
 یہ شے اگر بُری ہے تو کہیے جنابِ شیخ
 داعظ یہ کیا حلال وہاں ہے یہاں حرام
 اے یاس جو بدل نہ سکے ان کی زندگی

ایسا بھی انقلاب کوئی انقلاب ہے
 میں جناب حبیب سید احمد عرف زاہد میاں نبیرہ یاس صاحب کا مشکور ہوں جنھوں نے
 تصویرِ مرحمت فرمائی۔

۵۷

حضرت صفی کے بارے میں

وہ غزل کے نہ صرف بلند مرتبہ خوش گوش گو شاعر تھے بلکہ فنِ شاعری میں امامِ ارض
 بھی تھے وہ شمالی ہند میں پیدا نہیں ہوئے تھے اس لیے زبانِ دان نہ تھے جیسا کہ قاعدہ
 کلیہ بنایا گیا ہے لیکن دکن میں ایسے باکمال تنقید نگار پیدا ہوئے جنھوں نے یہ ثابت
 کر دکھایا کہ زبانِ دانی کسی طبقہ یا مقام تک محدود نہیں ہے۔ صفی کو اپنی زبانِ دانی
 پر بھروسہ تھا:

اہلِ زبان نہیں ہوں زبانِ دان ہوں اے صفی

رتبہ مرا زیادہ ہے اور اعتدالِ کم

جناب محمد عبدالعزیز صاحب نے لکھا ہے شاعرِ عظیم آبادی کے بیوں شعروں پر اعتراض کیے ہیں
 اس کے علاوہ کئی متفرق کاغذات ایسے بھی ملتے ہیں جن میں صفی صاحب نے ذاتی یا لونی،
 حفیظ مالدھری اور جلیل مانگ پوری کے اشعار پر اعتراض کیے ہیں۔

محمد نواز الدین خاں

تقدیریں، [سوانحِ عمری، صفی اورنگ آبادی]

میں ہوں خراب، میری نظر بھی خراب ہے
 جاذبِ نگاہ حلقہٴ چشم پر آب ہے
 ادھر آہٹ ہوتی دھڑکا ادھر دل
 وہ یوں بھی میرے ساتھ رہا ہے کبھی کبھی
 پھر آج تاک میں ہے کسی کی نگاہ ناز
 وہ کسے یاد رہا میں یہ بھول بیٹھا ہوں
 مری آنکھیں بھر کھولیں نہ میرے دردِ مہیاں کا
 کہیں فریاد میں بھی شائبہ تو ہے اماں کا
 سنبھل لے شدتِ غم آنکھ میں آنسو اُٹ آئے
 کہاں جاتے ہیں آخر دفن ہو کر خاک کے پتے

سہلتے ہی آپ نام مرا لو چھنے لگے
 آؤ نئے طریق سے جانیں رقیب کو
 دنیا کی رسم بات کے پہلے سلام ہے
 میری نگاہ سے نہ تمہاری نگاہ سے

منتخب اشعارِ صفتی

رنگ و بو کے ہی ہوتے ہیں نیرنگ
 درد نہ کیا زعفران گھاس ہیں
 غنیمتِ جان لو دردِ جگر کو
 یہ حقوڑا بھی بہت ہے عمر بھر کو
 خیال بھی دل بیمار کا ذرا نہ ہوا!
 خوش آمدید کہاں تھے بہت زمانہ ہوا!
 آنکھیں نکال ڈالئے مشاقِ رید کی
 لیکن نہ دیکھتے اُسے آنکھیں نکال کے

ہو گئے اور دریں ۲۴ ۱۹۶۲ء میں انتقال ہوا۔ زندگی میں بڑے زندہ دل اور بیارباش واقع ہوئے تھے۔ پاکستان منتقل ہونے تک برسوں مسجد چوک یا گھڑیاں چوک کے چین میں بیشتر تلائذہ صنفی علم، ہمسر، ناوک، تبسم، راقم الحروف، بہادر علی جوہر اور حضرت غلام علی عادی کے ساتھ بھیک رہا کرتی تھی۔

حضرت یقین بڑے نردگو اور قادر الکلام شاعر تھے۔ حضرت صفی کی طرح ایک ہی نشست میں بیسیوں شعر کہہ ڈالتے تھے۔ ان کا مجموعہ کلام یہاں حیدرآباد میں تو شائع نہیں ہوا۔ معلوم نہیں پاکستان میں ان کے صاحبزادوں نے شائع کرایا یا نہیں؟ البتہ انھوں نے ایک قابل قدر کلانماہ انجام دیا ہے وہ یہ کہ استاد حضرت صفی کا ایک ضخیم دیان، ”فردوسِ صفی“ کے نام سے پاکستان میں طبع کروایا۔ اور اپنے استاد کا نام پاکستان میں بھی رکھنا کیا۔ فردوسِ صفی کا سال اشاعت ۱۹۶۸ء ہے۔

فردوسِ صفی کی کچھ جلدیں انھوں نے یہاں حیدرآباد میں بھی مختلف لوگوں کو بھیجی ہیں۔ جو غالباً ان کے پاس محفوظ ہوں گی۔

(نمونہ کلام)

کئی کا دوسے لکھن زلف لگیں میں نمایاں تھا
شوقی پر شرارت سے تبسم ہے حیا پر
دہم آخر تر سے دیدار کو آنکھیں ترستی ہیں
ہے دُور بھی تو اس کو تانے سے کلم ہے
ہجور خاک یا در کے دن وصال کا
آواز گمان شوق کا عالم نہ پوچھیے!!
حسن اور ہے تناسب اتفاقا کچھ اور ہے
محبت ہے مگر اک دوسرے سے بے گناہ ہر
نہ کچھ سنا گوارا ہے نہ کچھ کہنے کا بار ہے
دعا ج بزم تحسین ہی مجھ سے ملتے ہیں

ہمارا حُسنِ ظن تھا یا چراغِ زیرِ داماں تھا
ایک ایک ادا لوٹ ہے ایک ایک ادا پر
ذرا سی ٹھٹھاتی روشنی باقی ہے تاروں میں
یعنی ہمارے خط میں عدد کو سلام ہے
ہوتا ہے جس کہم ہجر سے آغاز سال کا
منزل جنوب میں ہے ارادہ شمال کا
پڑتا نہیں زمین یہ سایہ جمال کا
خیال ہمیں دریاں وہ ہیں جہاں دم میں دو عالم ہیں
فقط ان کی بھری محفل میں گویا بے زبانی ہم
اٹھا بھی ہے تو کہاں پردہٴ حجاب اٹھا

کلام سے اس بات کا اندازہ مشکل نہیں۔

حکایت بھی شکایت ہے جنوں نغمہ سامان کی
کہوں کیا فصل گل اک عید ہے محنت و گریباں کی

تواضع تو نہیں بد نظر خار بیباں کی

گریباں پاک ہو کر کیوں جگہ لیتا ہے داناں کی

تری زلف پریشاں دیکھ کر دل کیوں پریشاں ہے

مرد کوئی پریشاں کر نہیں سکتا پریشاں کی!

یہ اُنکے پاس ہوتا ہوں تو ایسا وقت آتا ہے

جسے معراج کہتے ہیں شکایت ہائے بیناں کی

جو مٹھی یکتا کی حالت اس کی میں تصویر کیا کھینچوں

تری آمد نے صورت ہی بدل دی یاں دجراں کی

جو خودی کو مٹا نہیں سکتے وہ خدا کو بھی ما نہیں سکتے

کہہ تو سکتے ہیں عشق کی روداد چوٹ دل کی بتا نہیں سکتے

غم کدہ ہو گیا ہے دل یکتا اس میں شادی رچا نہیں سکتے

ایک شہ رگ سے قریب ایک کے دل قریب
دور محفل سے تری پھر تری محفل کے قریب

مجھ سے خالق ہے جدا اور نہ محبوب جدا
ہم جہاں بھی ہوں لگا ہوں میں نغمہ اسکا

وہاں تو کیا میں تو جاتا رہا

پڑھی آگ جنتا بھجاتا رہا

خیالِ نشین بھی جاتا رہا

دامنہ بھی پہلو بچاتا رہا

اجل نے کیا مجھ کو سب سے جدا

تا شاہے سوزِ غمِ عشق بھی

نفس میں بس اتنی مدت ہوئی

حوادث بھی قائم نہیں رہ سکے

یکتا — محمد عبد الوحید مجاہد

ولادت: ۱۳۱۰ھ

جناب محمد عبد الوحید مجاہد یکتا ولد غلام محمد صاحب مجاہد ۲۹، آبان ۱۳۱۰ء کو محلہ محبوب شاہی نزد مسجد برق للہ دلہ حیدر آباد دکن میں پیدا ہوئے مولوی ونشی فاضل تک تعلیم حاصل کی۔ محکمہ اکاڈمیٹ جرنل حکومت آندھ پرادیش میں ملازمت کی۔

آج شاعری کے معیار کو پاکستان کو ہندوستان پر سبقت دی جا رہی ہے۔ غیر منقسم ہندوستان میں پاکستان کا وجود ہی نہیں تھا اسی لیے یہ کہنا واجبی نہیں کہ شعر و ادب میں ہندوستان پیچھے ہے تخیل کی حد پر واز نہیں اور وہ حدود میں مقید بھی نہیں۔ جناب یکتا اگر پاکستان میں مشہور شاعر ہیں تو ان کا تخیل شاعری سرزمین ہند میں بویا گیا۔ اور یہیں وہ پودا تن اور درخت بنا۔ حضرت صفی نے اس کی آبیاری کی آج وہ شہر اور درخت اپنے پڑوسی ملک کو مستفید کر رہا ہے۔ ہندوستان میں انھوں نے کئی شعروں میں شرکت کی غزل کے علاوہ نظم بھی لکھتے ہیں اردو کی طرح فارسی زبان پر بھی دست نرس حاصل ہے۔ پہلے ضیاء تخلص کرتے تھے لیکن حضرت صفی کی ایما پر یکتا ہوئے اور یکتا ہی۔ حضرت صفی کے کہنے مشق تلامذہ میں ہی طبیعت بھی استاد کی ہی پائی ہے کلام کی حفاظت نہیں کر سکے جس کے باعث بہت کچھ تلف ہو چکا ہے رسالہ ”نگار“ ”ملیہ“ ”ساقی“ وغیرہ میں ان کا کلام شائع ہو چکا ہے۔ اب پاکستان میں مقیم ہیں تصویر نہ ملنے کا افسوس ہے۔ ان کے کلام کو پڑھنے سے اس بات کا علم ہوتا ہے کہ ان کی شاعری میں وہ تمام لوازمات موجود ہیں جو ایک صالح اور قاری کو اپنی جانب متوجہ کر سکتے ہیں اقتباسات

غزالی کے وقت اندازاً ان کی عمر (۵۰) سال کے لگ بھگ تھی جیسا کہ ایک بزرگ حضرت آغا داؤد کے سلسلے کے عقیدت مندوں میں تھے۔ طبیعت میں بے حد ملتساری تھی اور جذبہ بہمدردی کوٹ کوٹ کر بھرا ہوا تھا۔ میٹرک کامیاب تھے۔ لیکن طبیعت کے لائابالی پن کے باعث کہیں باتا عدہ ملازمت نہیں کر سکے۔ البتہ صحافت سے کافی لگاؤ تھا اس لیے غزالی سے چند سال پہلے روزنامہ رہنمائے رکن سے وابستہ ہو گئے تھے اور سب ایڈیٹر کی حیثیت سے کار گزار رہے۔ اسی زمانے میں رہنمائے رکن میں معمول اور عنوانات پر پسندیدہ اشعار چھاپنے کا سلسلہ چل رہا تھا۔ اور یہ اس کے بھی نگران تھے۔

غضب کے سخن فہم تھے اور اس سخن فہمی نے انھیں شعر کہنے پر بھی اکسایا چنانچہ کبھی کبھی چیدہ چیدہ شعروں کو کہتے تھے۔ حضرت صفی کے دور رسوں کے تلامذہ میں سے اکثر سے یہ بہت قریب تھے اور انہی کے ساتھ اکثر حضرت صفی کے پاس حاضری دیا کرتے تھے۔ حضرت صفی ان سے بہت بے تکلف تھے۔ اور ایک خاص لگاؤ رکھتے تھے۔ دو چار دن غیر حاضر رہتے تو دیگر تلامذہ کے ذریعہ بلا بھیجتے۔ ان کی اسی شفقت نے ان کے غیر مرتب جذبہ شعر گوئی کو اُبھارا اور وہ باتا عدہ شعر کہنے لگے، اور مشاعروں میں بھی کلام سنانے لگے۔

(نمونہ کلام)

نہ جانے کس گھڑی ہلم نی منزل پر پہنچ جائیں
بہت زوروں پر اب عمر رواں معلوم ہوتی ہے
دیکھا ہے کہیں پہلے بھی یہ یاد ہے لیکن
دیکھا ہے کہاں آپ کو یہ یاد نہیں ہے
تخلیق کا نیناں سے پہلے ظہور تھا
جب کچھ نہ تھا جہاں میں حضرت کا اور تھا
پہاڑے کوہ کن تو نے اگر کاٹا تو کیا کاٹا
ہمیں تو دیکھ ہم نے عمر کاٹا ہے جڈائی میں
حشر تک بھی جو نکل جائے غنیمت سمجھوں
یہ ترے وصل کا ارمان ہے مری جاں تو نہیں

بس یہ پانچ شعر میرے حافظ میں محفوظ تھے جو سپردِ تحریر کر دیئے گئے مابقی کلام کا خود ان کے متعلقین کو علم نہیں۔ یوں سمجھ لیجئے کہ وہ پانی میں بہ گئے اور انکا کلام حشری پر بہ گیا۔ واضح ہو کہ پہلا شعر مرحوم نے اپنے انتقال سے چند دن قبل کہا اور چنانچہ اسی زردانی کا شعر ہے کہ سالیانہ تھا۔

یوسف — سید یوسف الدین

تاریخ وفات: ۱۹۷۰ء

حضرت غالب دہلوی نے تو شاعری کی تھی کہ ہے

ہوئے مر کے ہم جو رسوا ہوئے کیوں نہ فرق دریا
نہ کبھی جنازہ اٹھانا کہیں مزار ہوتا

لیکن جناب یوسف مرحوم نے تو اس پر عمل کر دکھایا۔ ہوا یہ کہ ۱۹۷۰ء میں ایک دن جگر مراد آبادی کا دیوان ”شعلہ طور“ لے ہوئے چادر گھاٹ کے قریب موسیٰ ندی میں مچھلی کے شکار کے یٹے اُترے اور پانی میں ڈور ڈال کر ایک درخت کے نیچے شعلہ طور کے مطالعہ میں مشغول ہو گئے۔ یہ دن بارش کے تھے اور خاصی بارش ہونے کے باعث عثمان ساگر میں پانی سطح آب سے اُدنچا ہو گیا تھا لہذا بند کے چند دروازے کھول کر پانی موسیٰ ندی میں چھوڑا گیا۔ دو گھنٹے کے اندر اندر ندی میں اتنا پانی بھر گیا کہ جہاں یوسف مرحوم بیٹھے ہوئے تھے ان کے سر سے اُدنچا ہو گیا اور وہ صورت حال کو سمجھنے بھی نہ پائے تھے کہ انھیں اپنے تیز ریلے میں بہا لے گیا۔ بہتے بہتے وقت یوسف مرحوم کے لبوں پر کیا کھا وہ تو اللہ کو معلوم البتہ ایک ہاتھ اٹھا ہوا تھا اور اس میں شعلہ طور دبا ہوا تھا۔ خدا کی شان کہ شعلہ کہاں اٹھا اور کہاں آکر ٹکھا۔؟ معلوم نہیں پانی انھیں بہا کر کہاں لے گیا اور کس جگہ انھیں آبی ابدی خواب گاہ نصیب ہوئی؟ جس طرح اس واقعے کی تاریخ ان کے متعلقین کو یاد نہیں اسی طرح ان کی تاریخ پیدائش بھی کسی کو نہیں معلوم۔ یہ الفاظ دیگر آنکھ کھلنے سے آنکھ بند ہونے تک بے نشانی ان کا مقدر ہو کر رہ گئی۔

طباعت کے کاموں میں تجربہ تھا۔ اپنی صلاحیتوں کی بدولت مطبع مظفری اور اعظم اسٹیم پریس حیدرآباد میں ذمہ دارانہ خدمات پر فائز رہے، جناب قاضی عبدالغفار کی ادارت میں شائع ہونے والے روزنامہ ”پیام“ سے بھی وابستہ رہے بمقامت نے محکمہ سیاسیات میں پہنچا دیا جہاں سے ان کی زندگی کا دوسرا عروج شروع ہوا جو دس سال پر محیط ہے۔

جناب یوسفی متوسط قامت، سیاہ قام، تندرست جسم رکھتے تھے ان کی ذہانت، ذکاوت اور زیرکی کے سب معترف تھے۔ نفاست پسند تھے وہ دیگر سربراہان و شخصیتوں کے علاوہ نواب علی یار جنگ بہادر کے چیتے اور با اعتماد کارگزاروں میں سے تھے۔ ۷ اکتوبر ۱۹۲۸ء کو سقوط حیدرآباد کے بعد مملکت آصفیہ کی بساط اُلٹ گئی حسب الحکم مرحوم یوسفی نے اسی کے ساتھ اپنا استعفیٰ پیش کر دیا۔ اپنی خدمات سے سبکدوش ہونے کے بعد انھوں نے ہومیو پتھک طریقہ علاج کا مطالعہ کیا اور امتحان دے کر ڈاکٹر بن گئے ”جرمنی دوقا“ کے نام سے مطب کھول کر مریضوں کو مفت دوائیں تقسیم کرتے رہے۔

ڈاکٹر غلام حسین الدین یوسفی نے ۱۳۳۷ھ میں ”دیوان وطن“ مرتب کر کے دارالتحسین حاصل کی جس پر بابائے اردو ڈاکٹر عبدالحق نے بھی تبصرہ فرمایا تھا۔ آخری برسوں میں صعوبتیں جھیلنی پڑیں اور وہ اکثر یہ شعر پڑھا کرتے تھے۔

دیا ہے عیش جسے پھر اُسے طالع نہ لے

عروج دے کے کسی کو خدا زوال نہ دے

اس دور ابتلا میں ولی دادخاں کی دیوڑھی کے جنوبی حصہ میں کراپہ سے مقیم رہے۔ اپنے زائچہ کے مطالعہ سے مرنے کے وقت کی پیش گوئی کر چکے تھے چنانچہ اسی مدت میں بروز جمعہ یکم مئی ۱۹۵۹ء آدھی رات کو قلب پر حملہ ہوا اور وہ اپنے مالکِ حقیقی سے جا ملے۔ درگاہ حضرت ولی عہد چشتی حین (رازدار خاں پیٹ) کے چوتھے پر جناب جنوب اپنی ماں کے پہلو میں ابدی نمید سو گئے۔ مرحوم کی اہلیہ لقیہ حیات ہیں اور عروسی صاحب کے ساتھ مہدی پٹنم میں رہتی ہیں۔

یوسفی — ڈاکٹر غلام معین الدین

تاریخ پیدائش ۲۵ مارچ ۱۹۰۲ء وفاق، یکم مئی ۱۹۵۹ء

ڈاکٹر غلام معین الدین یوسفی نے ۲۵ مارچ ۱۹۰۲ء کو حیدرآباد دکن کے متوسط گھرانے میں آنکھ کھولی ان کے والد حاجی چشتی حسین تجارت پیشہ صوفی مشن تھے جو گدوال سے دکن تشریف لائے۔ جناب یوسفی کی عمر جب نو سال تھی تو والد کا انتقال ہو گیا۔ تعلیم و تربیت کا لوجہ بیوہ ماں کے کاندھوں پر اڑا۔ ابتدائی تعلیم مقامی مدرسہ میں ہوئی پھر دارالعلوم میں زیر تعلیم رہے۔ کسٹاکش روزگار کے باعث سلسلہ تعلیم جاری رکھنے سے قاصر رہے۔ کچھ عرصہ بعد منشی فاضل کے لیے علامہ سید عبدالباقی شطاری کے شرف تلمذ سے فیض یاب ہوئے۔ پتہ نہیں کہ کب سے شعر گوئی کی ابتدا ہوئی طبیعت سوزن پائی تھی اور خوش آواز بھی تھے۔ قیاس کہتا ہے کہ ممکن ہے مولانا عبدالباقی حضرت صفی مرحوم سے دوستی کی بنا پر یوسفی مرحوم کو اصلاح کلام کے لیے ان سے رجوع کیا ہو۔

جناب یوسفی نے ۱۹۲۷ء میں شادی کی دوسرے سال اللہ نے اولاد نرینہ سے نوازا جس کا نام یوسف الدین رکھا لیکن والدین اور دادی ماں کی یہ خوشی چند مہینے بعد ان سے چھین لی گئی اور محبی اولاد میں ہوئی لیکن مشیت الہی نے انہیں زندہ نہ رکھا اور پھر ان کا چراغ آرزو روشن نہ ہو سکا اور بہت برسوں بعد مجاہد آزادی سید مصطفیٰ قادری خطیب ایڈیٹر روزنامہ ”رہنمائے دکن“ اخبار ”ہمد“ وطن نیوز ایجنسی کی صاحبزادی کی پرورش اپنے ذمہ لی اور آخر تک نبھاتے رہے۔ اپنا وقت اور ادب و ظرافت، چلہ کشی، علم نجوم اور کتب بینی میں گزارتے رہے۔ بحیثیت استاد مدرسہ منہارواں سے وابستہ رہے پھر عثمانیہ ٹریننگ کالج بلدہ میں تھوڑے دنوں

یوسفی بی کسی پاکیزہ نفس سے جا کر
خود ان کو اپنے حال کی کوئی خبر نہیں
افسوس ہے کہ آج جناب عمرؓ نہیں
لیکن یہ آرزو ہے کہ اپنا بنا کے دیکھ
تو بھی کسی سے مری طرح دل لگا کے دیکھ

پس انفاس کا کرنا ہے اگر شغل تجھے
جن ہستیوں سے تھا ہیں اصلاح کا خیال
کس کو سنائیں قوم کی بریادلوں کا حال
تو جن نظر سے چاہے ہیں آزما کے دیکھ
گر دیکھنا ہے حالِ دل بے ترار کا

حضرت صفی کے بارے میں۔

صفی کے جانتے والے اب تو انگلیوں پر گنے جاتے ہیں لیکن وہ دن یاد نہیں کہ ہر اردو بولنے والے کو جانتا ہی پڑے گا کہ صفی کون تھا۔ جاننا ہی پڑے گا کہ بھوک، افلاس و گناہی کے طوفانوں سے ٹکراتا ہوا نام و شہرت کے رشتوں کو روندتے ہوئے خدمتِ دایثار کی دھن میں مگن وہ کون متوالا تھا جس نے سرزمینِ دکن کو رشک شیراز بنا دیا۔ ناناہ دیکھے گا کہ جسے پوچھنا گیا وہ پوچھا جائے گا۔

ماہنامہ سب رس صفی نمبر ۵۶، ۱۹۵۶ء، آبِ حیات کا آخری شمارہ

سید عبد الحفیظ

جناب صفی اورنگ آبادی میرے قدیم دوست اور سعادت فرماتے ان کا کلام مقبول عام ہوا ہندوستان میں ایسی صاف ستھری زبان کہتے والوں میں یہ ایک ہی شاعر تھے۔
سید احمد حسین امجد (بک توفی نہیں) خدا تعالیٰ ان کی مغفرت کرے۔

نمونہ کلام

اسی کے عشق میں بریاد کرتا ہوں دلِ جاں کو
 جوابِ آرزو فرشتوں کو دہاں دینا ضرور ہے
 مصیبت جسے دکھ ہے پھر نبی آرام بھی دسگا
 تری مخمور آنکھوں نے کیا ہو جس کو منانہ
 طلب اعمال نامے جس گھڑی عشاق کے ٹوٹنے
 بٹائیں ساتی کو شرتو میں اس شان سے سچوں
 گنہ گزتا ہوں اتنا جان کر لے داؤدِ محشر
 سنا ہے اگلے زمانہ میں بادنا تھے حسین
 شفیع روزِ جزا، حامی گنہ گاراں
 ہر ایک دوستِ عدو بن گیا محبت میں
 یوں تو ہوتے ہیں لاکھوں ہی مبعوثِ انبیا
 کم نصیبوں کے مقدر میں کہاں وصلِ حبیب
 نزع کے وقت یار ہونا تھا
 شرع دلے نہ کرتے حد جاری
 روز کی لوکری سے تنگ دل
 زندگی چین سے بسر کرنے
 اس زمانے میں یوسفی کے لیے
 ایک مدت سے تولدت کش تنہائی ہوں
 ایک سے راد محبت کو ذرا کہہ دیجئے
 چھوٹ جائیں تو تباہی دلِ صیاد کو گھر
 چشمِ صیاد سے نکلیں تو رہائی سمجھیں
 میں اگر کبلی نہ سکا قافلہ والوں سے تو کیا

کبھی پوچھا نہیں جس نے میرے حال پریشا کو
 ہمارے ساتھ رکھنا قبر میں تصویرِ جاناں کو
 خدا سے استقامت یوسفی کے دین دایا کو
 نہ ساغر کی اسے پروانہ اس کو شوقِ منیا
 یہ سچ جائیں گے لے کر ہاتھ میں تصویرِ جاناں نہ
 صراحی در نعل ساغر بکف دردست پیمانہ
 نہ مھو لے گی مجھے اس دل تری شانِ کریمانہ
 مگر گیارہ زمانہ جسے زمانہ ہوا
 سوا حضور کے کوئی نہ ہے نہ تھا نہ ہوا
 تمہارے عشق میں اس یوسفی پہ کیا نہ ہوا
 تجھ سا کوئی جہاں میں خیر البشر، تمہیں
 لکھ چکا روزِ ازل کا تہ تقدیر، نہیں
 اس خزاں میں بہار ہونا تھا
 بے پتے مئے خمار ہونا تھا
 ہفتہ میں چار بار ہونا تھا
 یافت کو اک ہزار مونا تھا
 حضرتِ انبیا ہونا تھا
 چین ہو باغ میں کچا مچھ کو قفس سے جا کر
 یوسفی آپ کو سنا ہے جو دس سے جا کر
 ورنہ گھر ایں گے ہم قیدِ قفس سے جا کر
 ورنہ رہنا ہے قفس ہی میں قفس سے جا کر
 میری آواز ملی بانگِ جبرش سے جا کر

صحت نامہ

صفحہ نمبر	سطر	غلط	صحیح	صفحہ نمبر	سطر	غلط	صحیح
۱	۱۱	ایضائے	ایضاح	۹۷	۱۲	جوزیر تریبک	جوزیر تریبک
۳	۲	دیولوڑھی	دیولوڑھی	۱۱۹	۱۲	قرآن	قرآن
۶	۳	خواص	خواص	۱۲۱	۲	چھر	چھر
۱۰	۱۵	رشتہ	رشتہ	"	۲	ہیرا	ہیرا
۱۰	"	تو	کہ	۱۳۲	۵	۱۹۱۷ء	۱۹۱۷ء
۱۸	۲۰	کا	کے	"	۷	۱۹۷۰ء	۱۹۷۰ء
۲۰	۵	آنا عمل	لانا عمل	۱۳۳	۱۸	طوفان	طوفان
۲۲	۱۸	کے	مجھے	۱۳۶	۱۲	گناہگاروں	گناہگاروں
۲۲	۳	۸	۸۶	۱۳۲	۱۹	لحاظی	لحاظی
۲۲	۲۱	۸	۸۶	۱۴۲	۱۰	خواتین	خواتین
۵۱	۱۲	ہے	ہیں	۱۵۱	۵	میں	میں
۵۲	۶	سانٹ	سانٹ	"	۲۲	کیسے	کیسے
۵۲	۷	چرا	چرا	۱۵۲	۲	مقرر	مقرر
۵۵	۲	جاگیر	جاگیر دار	۱۶۲	۵	اوتدین	اوتدین
۵۶	۵	تیرھویں	ساتویں	"	۸	مکرمہ فنون	مکرمہ فنون
۶۰	۸	قافان	نادان	۱۸۰	۱۰-۹	سہتھی	سہتھی
۶۱	۱۰	تارے	لہارے	۱۸۶	۱۷	—	—
۷۶	۱۸	کوئیچہ	کوئیچہ	۱۹۶	۲	ہوتے	ہوتے
۷۸	۱۲	سے	سارا	۲۰۳	۲۲	خاکر	خاکر
۸۱	۱۷	سلامتی	سلامتی	۲۰۵	۲۰	نظمی	نظمی
۸۵	۱۲	سہتھی	سہتھی	۲۱۰	۱	۲۱۰	۲۱۰
۸۷	۱۳	—	تعلی	۲۱۰	۱	۲۱۱	۲۱۱
۸۸	۵	صفی	صفی کی	۲۱۱	۱	—	—
۹۰	۱۲	گویا پیرا	گویا پیرا				
۹۰	۲۳	کر	کے				

مستحقین
وفات ہوتی
۹۱ء
۲۱۱
۲۱۰

تلامذہ حضرت صفیؑ جو بقید حیات ہیں اور اس تذکرے میں شامل ہیں

صاحبزادہ ارادت علی خاں ارادت	محمد عبدالرحیم فاروقی راغب	میر غیاث الدین علی خاں غیاث
خواجہ مانا اللہ ارشد	پیرزادہ سید محی الدین قادری روثی	میر محمد علی خاں کلیم
اشرف الدین علی خاں اشرف	زیس جہاں آرا سیکم شادان	غفار احمد باجند
نواب افسر الدین خاں افسر	خواجہ حسین شریف شوق	سید عبدالحفیظ محفوظ
صاحبزادہ جہاندار علی خاں افسر	سید شاہ شجاع الدین علی صوفی	غلام محبوب خان مسلم
نواب اقبال الدین خاں اقبال	محمد عبدالقادر ظریف	نواب محمد مظہر الدین خاں مظہر
قاسمی سید حامد علی تنویر	میر احمد علی خاں عاقل	غلام قادر نعیم
منیر محمد علی خاں تہور	سید نظیر علی عدیل	محمد وقار الدین صدیقی وقار
سید غوث محی الدین قادری جاوید	حافظ غلام احمد ابو نعیم عیش	تلامذہ صفیؑ جن کے حالات و نمونہ کلام باوجود کوشش کے دستیاب نہ ہو سکے
ذوالفقار علی خاں آثم	آصف الدین توصیف	غلام محمد شارق
ذوالفقار علی (کالے حکیم) اثر	اختر حسین ثابت	رحیم الدین شاطر
میر احمد علی اخلاص	شیخ محمد چشتی	شیخ احمد شافل
نظام الدین اویب	فخر الدین خمیر	وزیر بیگ شاہ
جمیل الدین اعظمی	عبدالرزاق خیالی مرحوم	حکیم عبدالقادر شفا
محمد افسر مرحوم	بشیر جنگ دل	غلام محمد شعور
عبدالقدوس اقدس	عبدالسلام زکی	عبدالباسط شہید مرحوم
حکیم حافظ محمد اکرم مرحوم	یاسین علی ذوقی	صابر الدین صابر
سید ابو الحسن انصاری	رحمت علی رحمت مرحوم	ہاشم علی ضو
سید امین الدین امین	رضا علی خاں رسوخ	ضیاء الدین ضیا
نور الدین ایستان	حسن الدین رحمتا	غلام علی طالب
ذوالفقار علی اصغر	محمد دادو رمز	مظہر الدین مظہر
معین الدین بانی	سید شریف الحسن رنگین	عبدالکریم عاجز
تاد علی خاں بزمی	غلام رسول زاہد	نظام الدین عارف
بدیع الدین بیسان	عنایت علی زور	عسین
محمد علی تمنا	احمد حسین ستریر	



جناب محبوب علی خان صاحب آٹھگرہ کو حضرت صفی اورنگ آبادی کی ہم نشین کا شرف تو نہیں ملا، لیکن جانشین صفی جناب غلام علی صاحب حاوی کے وہ فیض یافتہ خوش فکر شاگرد ہیں، جنھیں حضرت صفی کی قائم کردہ ہرئم تلامذہ صفی کی معتمدی کا برسوں اعزاز ملا۔ شاگردانِ صفی سے واقفیت اور ان سے شخصی ربط اور راہِ درسم کی استواری اسی معتمدی کی بدولت ہوئی۔ شاگردانِ صفی کے حالات اور ان کا کلام جمع کرنے کا خیال شروع سے تھا، لیکن ملازمت کی غیر شاعرانہ مصروفیتوں نے اس خواہش کو گلدستہ طاقِ نسیاں بنا کر رکھ دیا تھا۔ جب ملازمت کی بندھنوں سے آزاد ہوئے تو برسوں کی کچھی چنگاری سُلگ اُٹھی۔ اسی آتشِ شوق کا کرشمہ ان کی تالیف ”تلامذہ صفی اورنگ آبادی“ آج شمعِ فروزانِ بن کر محفلِ ادب میں جلوہ گر ہے۔ کتاب خانوں میں گھوم پھر کر مواد اکٹھا کرنا دشوار گرنہیں ہے تو اسیان بھی نہیں، لیکن پھرے شہر میں سچی لگن اورنگ و دوسے خانہ نشین اور فراموش روزگار شاعروں کو ڈھونڈنا، ان کے حالات اور نمونہ کلام کی خاطر صبح و شام گردشِ ملام میں رہ کر تحقیقی ذمہ داریوں سے عہدہ برآ ہونا بڑا کٹھن اور صبر آزما کام ہے۔ واقعی جناب آٹھگرہ کا یہ عظیم ادبی کارنامہ ہے۔ اردو میں کسی استادِ سخن کے شاگردوں کے تذکرے بہت کم ملتے ہیں اور ملتے بھی ہیں تو تفصیل اور جامعیت سے خالی ہیں۔ ان کا یہ تذکرہ باضابطہ ایک جامع تذکرہ ہے جو یقیناً ادب میں ایک منفرد مقام کا حق دار ہوگا۔ یہ بہت خاص اور قابلِ تعریف بات ہے کہ کتابت اور طباعت کا بار گراں تنہا اٹھا کر صفی اور شاگردانِ صفی کی خود دارانہ آن کی آبرو بڑھادی ہے۔ اس کتاب کی اشاعت میں مرتب کا جذبہِ خلوص سرتاسر کار فرما ہے، تب ہی تو حُسنِ معنوی کے ساتھ حُسنِ ظاہری کی سچ دھج سے یہ تذکرہ آراستہ و پیراستہ ہے۔ تمام تر خوبیوں سے بھرپور اہلِ ذوق کے لیے یہ ایک قابلِ قدر تحفہ ہے۔

محمد نور الدین خان

صدر ادبستانِ دکن

ڈیوٹرھی نواب شرف جنگ فیاض چبوترہ سید علی

مصحف ”سوانح عمری حضرت صفی اورنگ آبادی“